

QUARANTE-DEUXIÈME ANNÉE - Nº 12540 - 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Mery

Directeur: André Fontaine

- SAMEDI 25 MAI 1985

Les décus de la démocratie argentine

Dix-sept mois seulement après son accession an pouvoir à Buenos-Aires, le président Raul Affonsin doit se battre sur plusieurs fronts dans des conditions très difficiles, et affronter la grogne violente d'une opinion publique qui refuse des mesures d'austérité pourtant inélucta-

M. Alfonsin a annoncé avec courage la mise en route d'une véritable «économie de guerre» afin de faire face aux très lourdes obligations internationales de l'Argentine et de poursuivre le dialogue, aigre mais inévitable, avec le Fonds monétaire international.

Le président argentin, chef de l'Union civique radicale, avait cru an début de son mandat qu'il pourrait se présenter en position de force face au FML II a tenté. sans succès, de relancer l'idée d'une concertation, plus poussée et surtout plus efficace, entre les principaux pays endettés d'Amérique latine. Cette thèse est en train de gagner du terrain, au Brésil comme en Colombie. Pourtant, le jour où ces pays parviendront à constituer un véritable « front commun » paraît encore bien éloigné.

Le dernier voyage de M. Alfonsin anx Etats-Unis s'est soldé par un échec, et il en a tiré les conséquences. Selon les milieux hancaires, le niveau de crédit de l'Argontine de si bas » que toute l'économie s'effondrerait si les pourparlers qui dut repris entre le nouveau ministre argentin de l'économie. M. Sourronille, et le FMI relie impasse.

Le plan de M. Alfonsia prévoit une réduction de plus de 12 % des dépenses de l'État, une augmentation des impôts et une baisse d'au moins un point du produit sational brat en 1985. Il implique évidenment un sérieux recei du niveau de vie moven. Le taux d'inflation galope allègre-ment sers les 1 000 % pour la fin de cette amée, et les préoccupasions majeures de la population concernent essentiellement la vie quotidienne et matérielle.

Tous ceux qui avaient espèré que le rétablissement des institutions démocratiques permettrait zassi de resoudre la dramatique crise économique et financière du pays sont décus. Ils spécutalent sur un impossible miracle. Cette déception rejaillit sur le système politique hii-même. Et moins de deux aus après la restauration des libertés démocratiques le thème d'un nouveau comp d'Etat militaire est ouvertement débartu dans la presse et les milieux politiques de Buenos-

Il y a un mois, conscient de la montée des périls pour son gourernement, et pour la toute jeune démocratie argentine, M. Alfonsin avait, avec un succès mitigé, battu le rappel de ses partisans sur le célèbre place de Mai. Ils étaient des dizaines de milliers, le jeadi 23 mai, sur cette même pince, face au painis présiden-tiel, pour lui demander de « s'en aller -.

Toutes les formations politiques, de la gauche à la droite à l'exception, hien entendu, des radicaux. - out en effet répondu à l'appel tance par la puissante CGT (Confédération générale du travail), d'obédience pérmiste. Tons refusent « l'économie de guerre - du gouvernement et accusent M. Alfonsin d'être soumis « aux voiontés » du FML Une attitude purement negative, pourtant partagée par certaines personnalités du parti radical de M. Alfonsin, décidement sur la

Le Congrès américain refuse d'augmenter les dépenses militaires

Le Congrès a infligé, jeudi 23 mai, de nouveaux revers au président Reagan sur les questians da défensa : la Chambre des représentants a voté en faveur d'un gel complet des dépenses militaires dans le prochain budget. De son côté, le Sénat a réduit de 100 à 50 le nombre des missiles intercontinentaux M.X qui pourrant être installės.

De notre correspondant

Washington, - Après que le Sénat, où dominent les Républicains, eut, il y a quinze jours, imposé à la Maison Blanche un projet de budget limitant an seul taux d'inflation en 1986 la progression des dépenses militaires, la Chambre des représentants, dont la majorité est démocrate, s'est prononcée en faveur d'un gel complet de l'enveloppe du Pentagone à son niveau actuel.

Quelques beures plus tard, les sénateurs ont, pour leur part jusqu'à nouvel ordre en théorie, mais pent-être bien définitivement réduit de moitié (cinquante contre les cent souhaités initialement par la Maison Blanche) le nombre de missiles belistiques MX qui pourront etre déployés.

Adoptée sous forme d'amendement au programme de dépenses militaires pour 1986, cette formule avait auparavant été acceptée par M. Reagan car, faute de ce compromis trouvé après trois jours de négociations, ce n'est pas cinquante mais sentement quarante MX que le

Pentagone eût été autorisé à placer dans leurs silos. Tout comme il avait vouln voir une « victoire » dans le projet de budget mis au point par les sénateurs il y a deux semaines, M. Reagan a donc qualifié leur vote de jeudi d' • expression bipartisane de soutien au programme de modernisatian des armements strotegiques ».

L'optimisme du président aura pourtant rarement paru aussi éloigné des réalités, car, vote aprés vote, l'ensemble des parlementaires montrent au contraire une volonté croissante de mettre un terme à l'expansion des crédits du Pentagone, Cette volonté tient moins à un quelconque changement dans la perception des problèmes stratégiques, qu'à l'importance croissante que la ques-tion du déficit budgétaire a prise depuis quelques mois dans l'opinion et dans la classe politique améri-

> BERNARD GUETTA. (Lire lo suite poge 8.)

Le gouvernement fait des concessions à l'opposition sur la Nouvelle-Calédonie

La commission des lois de l'Assemblée nationale, réunie jeudi 23 mai, a adopté le projet de loi concernant le statut transitoire de fa Nouvelle-Calédonie, après l'avoir amendé, à la demande de son président, M. Raymond Forni (PS), et de M. Jacques Lasleur (RPR). Samedi et dimanche, le congrès du FLNKS se réunit à Hienghène pour déterminer sa position par rapport au plan du gouvernement.

Ce week-end de la Pentecôte est important pour la Nouvelle-Calédonie, A Hienghène, M. Jean-Marie Tjibaou aura bien du mal à faire entendre raison à ceux des indépendantistes qui veulent non seulement organiser une manifestation de rue, le 8 juin prochain, à Nouméa, mais aussi boycotter purement et simplement les élections régionales prévues su mois d'août, qui sont la pièce maîtresse du nouveau plan gouverne-

C'est à la veille de ce moment délicat et décisif que la commission des lois de l'Assemblée nationala, présidée par M. Raymond Forni IPS), a paru revenir en arrière : l'objectif du gouvernement est, en effet, à Paris, d'obtenir de l'opposition qu'elle n'entrave pas la discussion parlementaire de son projet, et qu'elle fasse pression sur le RPCR pour que, à son tour, il joue le jeu du régime transitoire qui doit être mis en place jusqu'au référendum d'autodétermina-tion prévu pour la fin 1987. Ce souci, apparemment prioritaire, axplique les concessions faites au RPR et à M. Jacques Lafleur par M. Forni, qui avait, en la matière, l'aval de l'hôtel Matignon.

Certas, le principal amandement de M. Laffeur a été repoussé : le député du territoire souhaitait rétablir un axécutif territorial, alors que dans le projet du gouvernement, c'est le haut commis saire, M. Wibaux, qui récupére cette attribution essentielle.

Mais la commission a amputé le champ d'intervention des régions. Au départ, dans l'esprit de M. Pisani, il s'agissait de permettra à chaque assemblée da région de traiter directement par voie de convention, avec Paris. M. Forni a fait approuver plusieurs nendements qui restituent au Congrès du territoire la plupart des attributions de l'actuella Assemblés territoriale.

Or les indépendantistes espéraient avec le nouveau système, pouvoir « construire l'indépendance » dans les régions qu'ils contrôleront, tandis que las anti-indépendantistas devraient pouvoir contrôler le futur Congrès. L'enieu de cette discussion n'est donc pas anodin. Les concessions faites par M. Forni, avec l'appui de M. Pisani, si ellas presentent un avantage pour le pouvoir à Paris, risquent de peser sur le congrès du FLNKS, et de rendre plus difficile encore la tâche de M. Tjibaou.

J.-M. C.

(Lire nos informations pages 11 et 24.)

droite ou la vie en

par JEAN-MARIE COLOMBANI

Cette fois, nous y sommes! Plus tée de main. L'attente est sereine pour l'opposition, tout entière tournée vers la préparation de la grandmesse de l'union célébrée le 9 juin prochain à Paris. Le aparti de l'union » sera, ce jour-là, au grand complet. MM. Giscard d'Estaing. Barre et Chirac prendront successivement la parole devant une même assemblée de « conventionnels », puisone tel est l'intitule de cette union : la . convention libérale ».

Sure d'elle-même avant d'être dominatrice, l'opposition dispose d'une avance considérable. L'écart qui relegue la gauche loin derrière ne s'est pas érodé. Ou si pen! De plus de vingt points, il a été réduit si l'on peut dire - à près de dix-sept points (58 % contre 41 %) au vu des dernières cantonales et des plus recents sondages. Bref, un handicap pour la gauche, dont son adversaire juge impossible qu'elle le remonte en dix mois.

La droite est forte de l'accord RPR-LDF - pour gouverner ensemble • , qui présente un double avan-tage. En premier lieu, il règle, en théorie, l'épineux problème Le Pen: RPR et UDF se sont engagés à ne gouverner qu' « ensemble ». Exit donc la querelle sur la défense de la

Cartier

République, obsolète la « ligne de

partage - que voudrait bien tracer le président de la République, pour séparer, au sein de la droite, le bon grain de l'ivraie. En second lieu, cet accord permet à l'opposition dite - parlementaire - de se donner une crédibilité gouvernementale, et de se placer en position de bénéficier d'un - vote utile > - le vote de gouvernement, ce sont les listes RPR-UDF: les voix perdues, ce sont les voix Le Pen - au moment où les socialistes paraissent genés aux entournures par la délicate question des alliances, devenues impossibles avec le PC et récusées avec la droite.

A l'inévitable question : avec qui allez-vous gouverner? Le RPR et l'UDF répondent : ensemble! Les socialistes ne donnent pas de reponse, puisque, admet M. Jospin. ils n'en ont pas (encore) de bonne à offrir. M. Giscard d'Estaing a signé le constat de décès du socialisme gouvernemental et M. Marchais délivré le permis d'inhumer : puisque le PS ne peut plus gouverner avec le PC et qu'il exclut toute alliance à droite, alors la cérémonie funèbre aura bien lieu à la date prevue, mars 1986.

Sontos de Cartier

OR ET ACIER,

ALITOMATIQUE, ETANCHE

les must de Cartier

Cet isolement du PS a sans doute contribué à faire admettre plus rapidement et plus sacilement que prévu le principe même de la réforme électorale. De quelque coté que l'on se tourne, l'opposition peut voir l'ave-nir en rose. Donc, tout va bien. Et pourtant, à y regarder de plus prés. l'opposition est loin du compte.

Elle n'a ni resolu le nouveau probleme que lui pose la gauche ni porte reméde à ses querelles internes. Au fond, la droite, aujourd'hui, continue de prospérer et de vivre du discredit qui frappe la gauche (que le PC, pour ce qui le concerne, entretient) et qui est, en quelque sorte, · l'héritage · de la periode 1981-1984. Pourtant, la gauche, ou plutôt le pouvoir, a changé. Les socialistes en sont eux-mêmes une bataille: « Avouons que nous avons changé », dit M. Michel Rocard à M. Lionel Jospin qui réplique: « Mais encore faui-il dire sur quoi nous avons change »; et l'on s'apercevra, pense le premier secre-taire du PS, que ce n'est pas sur l'essentiel.

La gauche a, en tout cas, change sur un point : le gouvernement Fabius n'est pas facile à attaquer, ou à prendre en défaut. La politique du

éviter les aspérités, les sujets de divi- premier mois de délai, un récépissé sion; et quand ceux-ci surgissent, il les délégue 1a M. Pisani, par exemple). Commence, en outre, à afficurer l'idée qu'un certain nombre de réforme, font partie des « aequis », et qu'il sera difficile de les mettre en cause. Chacun a noté la prudence d'un Raymond Barre lorsqu'il s'agit d'évoquer les dénationalisation que l'opposition annonce pour 1986.

Le gouvernement a changé. La droite, elle, n'a pas change. A l'image d'une gauche en proie aux illusions lyriques », dépassée par les événements, risque fort de succéder celle d'une droite qui tarde à se renouveler, qui prone on ne sait quelle - rupture - (le mot est de M. Chirae) et n'offre guère de projet à long terme.

Au reste, quelle politique vraiment différente proposer? Comment oser dire à l'opinion, par exemple sur le chômage : on va faire mieux ? En fait, la définition même d'une politique est un facteur de division. C'est pourquoi toute notion de programme détaille est écartée. MM. Chirac et Barre, par exemple. n'ont absolument pas la même conception de ce qu'il faudra faire.

(Lire la suite page 11.)

DROIT D'ASILE Une réglementation rigoureuse et libérale

Une circulaire du premier ministre, publiée an Jaurnal officiel du 23 mai, réglemente d'une manière plus précise le droit d'asile en France. Résultat des consultations du délègué interministériel aux réfugiés, M. Daniel Fabre, ce texte est, tout à la fois, rigoureux et libérel : rigoureux en ce qu'il améliore et clarifie les procèdures administratives, libéral en ce qu'il respecte profondément le principe du droit d'asile.

Le principe premier est le respect de la qualité de réfugié : le demandeur d'asile sera, désormais, admis automatiquement en sejour provisoirc. • Des sa première visite auprès de vos services, ècrit M. Lau-rent Fabius aux commissaires de la République et au préfet de police de Paris, l'etranger qui demande l'asile sera mis en possessian d'une autorisation provisoire de séjour portant la mentian en vue de démarche auprès de l'OFPRA (Office françait de protection des réfugiés et apatrides) et dant la validité sera d'un mois . Le circulaire est très ferme : « La délivrance de ce premier document ne peut être soumise à des restrictions ou délais -, dès lors que le demandeur est domicilie auprés d'un tiers, d'une association, d'un avocat -.

Il s'agit d'éviter que les préfec-tures ne s'érigent en filtre des pré-tendants à la qualité de réfugié, distinguant d'elles-mêmes et a priori entre - faux - et - vrais - rélugiés. Par la suite, - d la stricte candition qu'il soit munt du certificat de dépôt remis par l'OFPRA », le premier ministre consiste, en effet, à demandeur pourra obtenir, après ce de sa demande de première délivrance de carte de séjour portant la mention - a sollicité l'asile : valant autorisation de sejour et de travail pour une durée de :rois mois ». Ce récépissé sera · renouvelé automatiquement jusqu'à ce qu'il soit défini-tivement stotué sur lo demonde de statut de réfugié... cette décision étant prise par l'OFPRA et éven-tuellement la commission de recours des réfugiés.

Toutefois, si le contrôle auquel procède désormais l'OFPRA, afin de s'assurer que le demandeur ne s'est pas déjà présente sous une fausse identité, faisait apparaître, durant le premier mois, - des indices concordants de fraude - les préfectures ne devront pas délivrer ce récépisse autorisant le séjour et le travail. Elles sont invitees à faire, elles aussi, une enquête pouvant jus-tifier ultérieurement des poursuites judiciaires contre le - faux - réfugié et à prolonger d'un mois, « pour les stricts besoins » de cette enquête, l'autorisation de séjour • en vue de démarches auprès de l'OFPR.4 •. Si, finalement, l'enquête établit qu'il n'y a pas fraude, on en revient au récépisse pour trois mois, renouvela-

(Lire la suite page 14.)

AU JOUR LE JOUR Calendrier

L'Alma Mater est bonne fille. Elle traite parfois son persannel administratif et de service avec beaucoup d'humanité. La Caur des camptes vient d'observer que certaines universités poussent loin le sauci de la récupération de la force de travail.

Dans certains établissements, on accorde ainsi des journées de congé supplémen-vaires quand les fères mobiles tombent un dimanche : on récupère en semaine. Mieux : quand Paques ou la Pentecôte tombent le dimanche - ce qui est habituellement le cas... on récupère aussi.

Paurquoi ne pas aller plus loin? Compenser ceste incrovable anomalie du calen-drier qui fait que les jours ouvrables ne sont jamais des jaurs féries : c'est trap injuste.

BRUNO FRAPPAT.

LIRE

5. ANGOLA

Des soldats sud-africains opèrent secrètement dans le pays.

12. SCIENCES HUMAINES

Le titre de psychologue désormais réglementé.

17. COMMUNICATION

Antenne 2 à la recherche d'une nouvelle image.

21. AUTOMOBILE

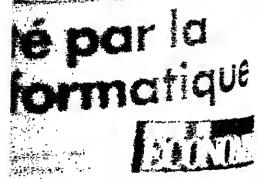
La fin du mythe Talbot.

24. ECONOMIE

Usinor signe avec l'URSS un contrat de 4 milliards.



3 4 L



1990 Alle Strains Brown The America The same of the sa

The same of the same of The state of the same of -

And there are the man

The state of the s A THE PERSON OF A

Color Street, some

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

THE REAL PROPERTY.

新闻有相关。

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

The second second second

2014 S

The said sime and the

A 100

-

Mary Company manager

THE PERSON NAMED IN

ATTENDED BY THE

المامات والمحتونة والمحتونة

The Marine Was

F . . .

and a second

- W.

Michigan was

美洲

新斯斯氏表 "长河"

Andreas of the second of the s

ب در شیع تحصی

the same side. Here were

PROTEIN TO

State Service

And the state of t

Marine Comment

A CAR PAR

Andrew Comment

200 C

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

The factories are

-

San San San San San San

be as here in the

Marine windows

sent war.

مستد يتاوا وليانتيا

The Harry and you

35 36 75 00

e general

And the second

THE PARTY NAMED IN

Marine State Line of the State of the State

The same of the sa

and the state of t

سين علين ا

Part Contract

The state of the state of -



<u>débats</u>

TIERS-MONDE

Le Comité catholique contre la faim et pour le développement (CCFD) tiendra sa rencontre nationale à Saint-Ouen les 25, 26 et 27 mai. A cette occasion, nous donnons la parole à Charles Condamines, qui rouvre le débat sur les procédures de l'aide alimentaire. De son côté, Yves Mancel estime que le problème Nord-Sud serait très simplifié si les marxistes, les tiers-mondistes et les pourvoyeurs de crédits de l'Occident tenaient mieux compte des structures des pays dont ils souhaitent le développement.

Méfions-nous des idéologues et des banquiers

Les responsables du développement ne prennent pas assez en compte les réalités du terrain

OUT développement écono-mique doit impérativement prendre en compte le caractère spécifique des structures auxquelles il s'applique.

Les idéologues marxistes opposent par principe et comme un élément de raisonnement dialectique la notion de développement logique » à la notion de structure traditinnnelle. Les planifications ainsi conçues se heurtent inéluctablement à la résistance des spécificités des collectivités auxquelles elles sont destinées. C'est pour les avoir systématiquement méconnues que ces respon-sables ont été conduits à modifier continuellement leurs programmes et à s'engager dans une suite d'expérimentations arbi-traires. La résistance des structures engendre une inertie et une perte d'incitation à l'effort qui réduisent les planificateurs à impo-ser la réalisation de leurs objectifs d'une feçon totalement contraignante. En fin de compte la pénurie de biens de consommation se généralise alors que des îlots privilégiés se constituent à l'avantage des organismes d'autorité et des centres de recherche technologi-

Les théoriciens du tiersmondisme, dunt les organisations internationales constituent communément le centre d'opération, ne manifestent une défiance guère moindre pour les structures traditionnelles ou naturelles. Les collectivités du tiers-monde ayant été bien souvent profondément marquées par des périodes de colonia-lisme, un certain parfum de moralisation s'attache à l'éradication des vestiges ou des séquelles de ce passé. C'est evec une bonne conscience de croisés que les tiers-mondistes en font table rase, sans prendre garde que les apports de colonisatinn se sont souvent adaptés à l'évolution naturelle des pays colonisés.

Comme les idéologues marxistes, les tiers-mondistes fondent de préférence leurs analyses sur des données chiffrées. Le déséquilibre entre pays pauvres et pays ri-ehes étant exprimé sous forme de comparaison statistique, il vient naturellement à l'esprit que, pour corriger ce déséquilibre, il convient d'affecter une certain pourcentage du PNB des pays riches à des opérations de déveluppement dans des pays défevurisés. Les pays riches sont einsi invités è epporter aux pays peuvres une aide au développement, en mettant à leur disposition un pourcentage de leur PNB sous forme de crédis destinés à financer des projets de développement. Ces crédits sont distribués par les eireuits bancaires, lesquels reçoivent à cet effet l'appui et l'aval des or-ganismes monétaires et financiers internatinnaux.

Ce mécanisme fournit au banquier qui mobilise le crédit une séeurité très supérieure à celle d'un investissement privé de type classique. La demende de credit est en effet soit directement prise en charge, soit garantie par le gnuvernement du peys bénéficieire, qui endosse la responsabilité fipar YVES MANCEL (*)

nancière de l'inpératinn, quelle que puisse être la rentahilité de l'investissement en cause.

La recberebe de la rentabilité éconnmique devient einsi une préoccupation relativement secondaire par rapport à celle du profit financier escompté par le ban-quier. Parmi la floraison de projets proposés par les experts internationaux, beaucoup d'entre eux, ne tenant pas compte des condi-tinns spécifiques du terrain auquel ils étaient destinés, se sont trouvés conduits à la faillite ou è l'écbec. On ne compte plus le nombre des installations indus-trielles implantées à grands frais dans les pays du tiers-monde, dont ces pays se sont retrouvés incapables d'assurer la gestion ou l'en-

Se méfier des idéologies

Ces échecs n'arrêtent pas toutefois le fonctionnement des mécanismes financiers initialement établis. Les organismes internationaux qui ont avalisé les opérations se trouvent ainsi appelés à intervenir pour conseiller, ou pour imposer, des mesures de redressement destinées à assurer, en tout état de cause, le règlement des échéances. Ces mesures de redressement conduisent inéluctablement à un prélèvement accru de l'Etat sur les revenus des citoyens et rencontrent l'hostilité souvent violente des populations concer-nées. Le niveeu de vie de la popution productive est ainsi exp à connaître une restriction généra-

lisée, tandis que, là encore, des flots privilégies se constituent à l'avantage des dirigeants et des conseillers qui tiennent en main la gestion et la distribution du

On constate ainsi aujourd'hui que, si les idéologies du développement en cours depuis la dernière guerre mondiale ont fevorisé une augmentation en quantité des échenges internationaux, elles n'ont pour autant guère réussi à diminuer le fossé entre les pays riches et les pays pauvres, pour ne pas dire qu'elles ont contribué à l'accroître. Le misérabilisme se maintient sans espoir et sans recours dans les pays d'obédience marxiste. Un endettement insup-portable contrarie le développement des pays du tiers-monde soumis aux injections immodérés de crédits pratiquées par le système bancaire international.

Aucune aide en réalité ne peut

jamais être efficace si les fonctions de chacun ne sont pas exactement précisées, et si celui qui la reçoit n'est pas apte à l'accueillir et à la soutenir de son propre effort. Si les idéologies peuvent in-diquer des orientations, et en cela agir comme un levain du développement économique, l'expérience montre que ce levain ne sera productif que dans la mesure où il sera conciliable et cohérent avec la pâte qu'il est appelé à féconder. Là où cette conciliation n'est pas établie le levain devient un poi-son, qui détruit au lieu d'engen-drer. Il en est des idéologies comme des Grecs de Virgile. 77meo Danaos et dona ferentes. Méfions-nous des idéologies, même (et surtout) quand elles apportent des présents.

Aide alimentaire: « peut mieux faire »

Il faut se battre pour « le droit des peuples à se nourrir eux-mêmes »

par CHARLES CONDAMINES (*)

A Cour des comptes de la CEE a dénoncé récemment la longueur abusive (souvent plus d'un an) des délais de livraison des denrées alimen-taires pour le tiers-monde. Deux fois sur trois, l'aide alimentaire est vendue par le gouvernement du pays bénéficiaire. Même si le prix est normalement inférieur à celui du marché, ce ne sont pas les plus défavorisés qui en profitent. Encouragement à la corruption et au trafic d'influences, décourage ment des producteurs locaux, moyen de pression dans les négo ciations internationales, atteinte à la dignité des receveurs qui deviennent des assistés... Tout a été dit sur les méfaits de l'aide alimentaire structurelle ou chroni-

Pourquoi done les Étets du tiers-monde en demandent-ils? Bien sûr parce qu'il y a des situations de pénurie. Mais aussi parce qu'ils doivent combler des déficits budgétaires et commerciaux souvent importants. S'ils sollicitent une aide financière, ils ont pen de chance d'être entendus... Alors va pour l'aide alimentaire dont la vente finira par procurer des liquidités. Et les babitants des villes, ceux qui sont les plus proches des palais présidentiels pourront manger hon marché, comme les

Alors que faire ? Supprimer les programmes d'aide alimentaire? Certes pas. Mais les améliorer pour qu'ils deviennent autant d'instruments - pour le droit des peuples à se nourrir euxmêmes ». Tel est l'intitulé d'une campagne lancée par Frères des bommes, Terre des hommes et Peuples solidaires. Il s'agit de soutenir les paysans du tiers-monde qui s'organisent en vue d'augmenter leur production, obtenir des prix rémunérateurs, des marchés organisés, etc. Et de faire en sorte qu'une partie (4%) des budgets officiels actuellement dépensés en transferts de denrées alimentaires dn Nord vers le Sud soient utilisés pour améliorer la commercialisation des produits locaux.

Le principe général est relativement simple : en Afrique noire aujourd'hui, la situation n'est pas partout la même. Au Sénégal, par exemple, les greniers du Sine-Saloun et de la Casamance sont pleins, tandis que, au nord, dans la région du fleuve, on meurt de faim. Pourquoi ne pas encourager les organisations locales à s'approvisionner d'abord près de chez

Les avantages de ces opérations dites triangulaires sont nombreux : habitudes alimentaires non altérées, délais de livraison raccourcis, coûts de transport diminués ; sans compter l'encouragement ainsi apporté aux producteurs : ayant la possibilité d'écouler leur surplus, ils seront tentés de les augmenter encore

Financer des opérations « triangulaires »

Il y a trois ans, Frères des hommes, Terre des hommes et Peuples solidaires ont financé des opérations de ce genre en Haute-Volta. Le Sénégal, le Burkina, le Mali, le Niger et le Zaîre vont être le théâtre de péréquations semblables. Pour un montant de plus de 8 millions de francs.

Lors de leur dernière assemblée générale, les organisations non gouvernementales (ONG) européennes ont adopté ces orienta-

(*) Membre du secrétariat interna-tional de Frères des hommes.

tions. Dans divers pays de la com-munanté et au Canada, des collectifs nationaux se sont mis en

Un peu partout, des débats ont été organisés sur ces thèmes par des centaines de groupes locaux engagés dans la campagne. Des ministres, des hants fonctionnaires ont été alertés. En France, plus de deux cents parlementaires ont été personnellement contactés et ont répondu favorablement. Un conseil des ministres a déjà décidé un début de réforme : désurmais, les besoins en aide alimentaire fe-ront l'objet d'une évaluation pré-visionnelle plus précise; le mais pour le bétail ne sera plus livré dans ce cadre; les États receveurs devront s'engager formellement à utiliser l'argent provenant de la vente des denrées reçues, poer des programmes de développement rural. Un fonds, encore trop mo-deste, a été prévu pour financer des opérations triangulaires.

L'aide alimentaire représente 40 % de l'aide publique au déve-loppement de la CEE. Il devient aussi de plus en plus clair que cet argent doit servir à resserrer dans les pays du Sud les mailles du tissu économique et social, de le rendre plus résistant aux aléas climatiques et politiques.

COURRIER DES LECTEURS

The lettre de Philippe Robrieux

M. Philippe Robrieux, désigné, dans le compte rendu de son livre la Secte (le Monde du 13 mai), comme un « dénonciateur de la me-nace communiste », nous écrit ; « Le lecteur du Monde en déduira

« Le fecteur du Monde en deduira que je suis un anticommuniste, un de plus. Or, toute ma vie, j'ai dit, écrit, répêté que je suis communiste, an sens que Marx donne à ce mot. Depuis que j'écris des livres et des articles, je répête que l'URSS de la Nomenklatura et le PCF constituent désormais un système social rigou-reusement et soigneusement inégali-taire, qui n'a plus rien de commu-niste ni même de socialiste. »

Education nationale et formation professionnelle

Dans le Monde du 27 avril, l'article de Frédéric Gaussen relatif an «carrefour» des Chambres de com-merce et d'industrie indique que les merce et a monstre manque que ses CCI « avec leurs soixante mille élèves et étudiants et leurs cent soixante mille stagiaires sont le deuxième organisme de formation professionnelle française après l'AFPA. Cette information est

Accueillant 375 000 stagiaires Accueillant 375 000 stagiaires dans les GRETA (groupement d'établissement) et 219 000 dans les établissements d'enseignement supérieur, l'éducation nationale constitue le premier organisme de formation professionnelle continue en France.

SYLVIE FRANÇOIS. ¡secrétariat d'État chargé de l'enseignement technique et technologique.)

Collecter . le pain rassis

On parle, hélas ! beaucoup de la faim dans le monde. Or j'apprends que le pain invendu de la veille est

endu en sacs pour les animaux. Si les animaux en profitent, tant mieux. Toutefois, il me semble que ce même pain, concassé, broyé, mis en sacs plastique, par exemple, pour-rait servir de l'arine pour des soupes aux peuples déshérités. Il suffirait qu'un organisme charitable veuille bien s'en occuper et s'assurer qu'il arrive bien à ceux qui en out le plus

Nos enfants, bien nourris, eux, sensibilisés par leur famille, leur école, les journaux, pourraient en faire la collecte (...).

G. BLANDINE (River-sur-Fures.

Onetas par sexe

A propos de l'institution de la représentation proportionnelle, le Monde du jeudi 25 evril écrit que la promesse figurant dans les cent dix propositions du candidat Mitterrand était assortie d'une autre : - Chaque liste comportera au moins 30 % de femmes ». Le gouvernement a pris en compte la première partie de l'engagement. Il ne semble pas s'eire soucié de la seconde.

Le gouvernement serait bien en mal, à moins de passer outre la décision dn Conseil constitutionnel 146 DC du 18 novembre 1982 « Quotas par sexe », de tenir la pro-messe faite par le candidat F. Mit-

Dans ses considérants, la Haute Instance a, en effet, rappelé que « tous les Français sont également éligibles et qu'il ne saurait y avoir de quotas, notamment par sexe, sus-ceptibles de porter utreinte à cette

ANTOINE AUZERY (Paris.)

Comment representer les abstentionnistes?

Les « abstentionnistes » représentent une partie importante de ce que nous appelons « l'opinion publique », les sondages le démontrent chaque jonr. Il serait anti-démocratique de les considérer, eux et leurs opinions, comme quantité (et qualité) négligeable. Il semblerait donc aussi naturel qu'important de faire l'expirer le production de faire de la consenie de la consen de faire s'exprimer les abstentionnistes dans la représentation nationale. Mais comment?

Dans la tradition de la juridiction française, il existe une institution qui pourrait servir de modèle pour résondre ce problème. Je veux parler du « jury ». (...)

Ne pourrait-on pas, partant de cette expérience, faire représenter ceux qui s'abstiennent de voter (parce qu'ils ne sont d'accord avec ancun parti) par des citoyens choisis au lissard d'un tirage au sort qui les désignerait, par exemple, pour la durée d'une session de l'Assembl (soit six mois). Par ce biais, 20 % d'abstentions de vote enverraient, par exemple, en Palais-Bourbon 20 % de représentants du peuple choisis au hasard, représenta voteraient suivant leur conscien en nom du peuple souverain, et sans se mêler aux intrigues des politiciens

YONA FRIEDMAN

« LES MÉTAMORPHOSES DE LA CRISE », de Pierre Fougeyrollas Couleurs du racisme

N 1959, Pierre Fnugey-rolles, qui, indigné par l'écresement de l'insurrection hongroise, venait de clequer la porte du PCF, publia un livre percutent intitulé le Marxisme en question. Les arguments qu'il y développait assurèrent plus terd le succès des « nouveaux philosophes ». Là-dessus, il s'envola pour le Sénégel où, dix ens durant, écouté par le président Senghor avant de e opposer à lui, il joue un rôle de premier plan, militant notamment pour la reconnaissance de la culture efricaine.

Aujourd'hui, il entreprend une ensivee originale du racisme : jedis lié è un colonialisme dominateur et assuré, celui-ci traduirait plutôt désormais, par sa heine de l'eutre, un refus de soi, le honte suscitée par un décalage croissant par rapport è une image idéale. la souffrance d'un déracinement intime, de l'inedeptetion

Et, prolongeant sa réflexion, Fougeyrollas (à qui il arriva parfois de se revendiquer comme Occi-tan) se demande si l'identité collective ne prend pas dorénavent la fonction d'un masque, certes différent des admirables ouvrages africains qui l'ont tent fesciné. Ne s'agh-il pas de camoufier l'angoisse suscitée par une crise protéiforme, de bricoler à le hâte une sorte de personnalité postiche, de manière à se soustraire à le persécution d'influences désagréga-trices ? Notre imaginaire essiégé paraît vivre d'expédients, tels que le recours abusif à le commémoration. On se drogue à le nostalgie, on e'affre des orgies de passéieme. A le crise d'identité répond en somme une identité de

Quelle issue ? Fougeyrolles, revenant dens l'Europe eux en-ciens parapets, e renoué evec le manxisme et persiste, sans mani-fester un souci démesuré de la mode. Mais il ne e'agit plus du système auquel il avait adhéré su sortir des combats de la Résis tance, il s'agit aujourd'hui d'une théorie critique, d'un instrument d'enalyse, et en ce sens Fougey rollas est marxiste eussi bien qu'on peut être, sans choquer la pudeur, leibnizien ou kantien. Face à le boue montante du cy-

nisme, Fougeyrollas maintient une foi honorable dans le capacité de l'humanité à maîtriser son destin. reconnaît la révolution mondiale, quelle que soit son éclipse ectuella, comme le saul sans possible de l'histoire, le seul dénoue-ment acceptable de notre situation, sans nier que le meilleur soit improbable. L'espoir est peut-être la forme bénigne du délire. Fougeyrollas, qui n'e jamais cessé de combattre, espère généreuse-

FRANÇOIS GEORGE. * Les Métamorphoses de la crise, racismes et révolutions au XX siècle, Hachette, 280 p., 99 F.

Aux Trois Quartiers les Cadeaux du Coeur à la Boutique Fête des Mères au 4°étage

Fêle des Nères

AUX 11ROIS QUARINERS DE LA MADELLINE PARIS

هكذا من الاصل

PROCHE-OF

a d'après mes dins de no despisation. PORT S'OCHAPPE - CHE Septimente disconsiderate de la constanta de l des obes qui de la COSSO CENTER

> S. RUE DES ITALE Telex MONOPARA Tel: 244-72-72

Anciens directo Durke de la michiel S

Quarte and a Paux america de la

Societé civile M. André Francisco Reduction of the Contract

Considerator of chil

75 - 75 - 1

peut mieux fair.

All the second

The state of the s

Committee of the contract of t A Comment of the Comm

And the second s

The state of the s

See Marie Control of the Control of

The state of the s

The second secon

A AND AND A STATE OF THE STATE

Marie Artist to a

and the second section of

Company of the Company

n 200元 图形

And the second

A CHARLEST CHARLES

The State State of All Printers

and the same of th

era nyigista a a a

MERCH TE TOUR

The Same and the same

ريد ويادت المقطعة والمجلس المية

والمساورة المتأثثة بالمتأثثة

emerchanism ----

The state of the state of

Agriculture - --

ر د. دو عنده مشتبه در مو پرونو و و

A Maria

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

the second second

Market Strategies Aires

State of the same

a head the way

American as a second as a seco

Park Control of the C

THE PARTY OF THE PARTY OF

The state of the s

The second second

-

The second second

The water was

A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

1200 m

400 de 100 de

Same Same A STATE OF THE STA

and the former

LANGE OF STREET

The state of the s

STREET COST STREET

Secretary and the secretary an

Sales and the sales of the sale

Service in the Party of the Par

-

Ac & Bullion is

M. Arafat accuse le chef du mouvement Amai

LES AFFRONTEMENTS AU LIBAN

La Syrie a imposé un accord pour mettre fin à la bataille des camps palestiniens

De notre correspondant

Beyrouth. - La guerre des camps palestiniens est-elle vraiment finie avec l'accord conclu jeudi 23 mai tard en soirée à Damas ? Des rafales d'armes automatiques et quelques coups de canons étaient encore audi-

bles ce vendredi matin, mais les

combats semblent s'attenuer. L'élément crucial a été l'entrée en ligne de la Syrie : elle a « confisqué » les batteries de missiles palestiniennes installées dans la montagues druze qui pilounaient les positions de la milice chiite Amal et la banlieue sud de Beyrouth, ainsi que d'antres quartiers à forte densité chiite, non sans tirer an passage quelques saives sur les quartiers

Les autorités syriennes ont tran-ché en faveur d'Amal, non sans avoir laissé durant trois jours « leurs » Palestiniens – ceux d'Abou Moussa, de MM. Jibril, Hawatmeh et Habache - frapper durement (et împunêment puisqu'à partir de la

cours de la bataille des camps, mais il a freiné l'action d'Amal, dont les milices peinaiem déjà face aux combattants palestiniens, qui, bien qu'eo nombre rédnit et à peine reconstitués par rapport à ce qu'ils étaient avant 1982, se sont avérés difficiles a mater militairement.

Scule dans la bataille, puis en tan-

dem avec la 6º brigade de l'armée, qui en est considérée comme un appendice, la milice chiite a mene la bataille avec courage, mais, disent les spécialistes, sans grande expérience. Ses pertes sont très lourdes et avoisineraient cent morts et trois cents blessés. Il y aurait aussi une centaine de morts civils libanais et six cents à sept cents blessés, sans compter les morts et blessés paiestiniens des camps, qui n'ont pu com-mencer à être évacués qu'après l'accord de jeudi soir. Plus de cent dix montagne druze) milice et quartiers morts et de quatre-vingts blessés chiites, avant de les mettre au pas.

Ce pilonnage n'a pas renversé le mières beures. Cette bataille des camps, avec finalement plus de trois cents morts et plus de neuf cents blesses en cinq jours, aura été une des plus meurtrières de la guerre du Liban en un temps aussi court. Mais aussi une des rares ou le ratio de combattants par rapport aux victimes civiles n'est pas à peu pres nul, mais, au contraire, élevé.

Deux des trois camps investis, Sabra et Chatile, sont tombés aux mains d'Amal. Pas complètement à vrai dire, mais quasiment, en ce sens que les miliciens chiites y sont bico entrés de tous côtés et en ont ratisse uce bonne partie, emportant des dizaines de prisonniers en camion, mais que, dans ces bidonvilles aux mille venelles et aux habitations enchevêtrées, beaucoup de fedayines subsistent. Quant au troisième camp, Borj-Barajneh, Amal et la 6º brigade de l'armée y ont également pénétré, mais il y subsistait une superficie d'un kilomètre carré environ, soit le quart de tout le

camp, où les combattants palest niens tenaient encore fermée quand le cessez-le-feu est intervenu.

L'accord de Damas, imposé par la Syrie, donne satisfaction à Amai sur le fond puisqu'il supule la livraison des armes des combattants palestiniens à la sixième brigade de l'armée, qui détient l'avantage d'avoir à cet égard un double titre, représen-tant à la fois la légalité libanaise et la milice chiite. Une réunion triparnte Amal-PSP-Front national de salut palestinien (coalition d'organisations palestinienoes prosyrienoes hostiles à Yasser Arafat) est prévue. sous tutelle syrienne. Bien que les organisations palestiniennes maoifestent quelque résistance à se sou mettre et que des manœuvres aient été signalées de leur part en direc-tion de la Libye, dont le chef, le colonel Kadhafi, a parlé pour la première fois à cette occasion avec M. Arafat depuis le siège israélien de Beyrouth en 1982, il fait peu de doute que Damas ramènera à l'ordre - ses - Palestiniens. D'autant plus, souligne-t-on, que, au-delà des péripéties et de l'exacerbation des sentiments nationaux de ceux-ci. Damas pourra faire valoir aux antiarafatistes que la dernière en date des batailles des camps aura eu, après tout, un effet triplement bénéfique: briser les arafatistes à Beyrouth, paver la voie à une main-mise des anti-arafatistes qui s'y seront réhabilités aux yeux de leurs concitoyens par le bombardement des amis de leurs amis au risque d'indisposer la Syrie precisément, laisser no Amal certes victorieux mais meurtri et les ailes rognées.

Un subtil triple

Si le dessein de Damas est bien celui-là, les dirigeants syriens auront réussi un très subtil triplé. Résultat qui, de surcroît, contrairement au sentiment, engendre par la violence de la bataille, d'une accentuation de la guerre, s'intégrerait dans la préparation de la . demi-paix syrienne - correvue et toujours possible, sans être évidemment sûre.

On relève à ce sujet que les Forces libanaises sous l'égide de M. Elie Hobeika ont encore abondé dans le sens de Damas à l'occasion des derniers événements : bataille des camps et attentat à la voiture piégée de Sin-El-Fil en sceteur cbrétien, dont le dernier bilan est de trente-buit morts et cent soixantedix blessés. Après avoit dénoncé - le terrorisme palestinien - et s'en être pris à M. Arafat, la direction de la milice chrétienne a rejeté le retour au statu quo antérieur à 1982, rejoignant sur ce point M. Nebih Berri et soulignant qu'elle refuse de voir tout étranger menacer un Libanais, quel qu'il soit. De son côté. M. Joumblatt, en stigmatisant l'attentat de Sin-El-Fil, a estime qu'il est temps

LUCIEN GEORGE.

d'avoir conclu un « accord secret » avec Israël Correspondance

Amman. - C'est un Yasser Arafat à la fois èmu et ulcéré qui a denonce, eo termes très vifs, jeudi 23 mai à Amman, l'offensive menee ces derniers jours par le mouvement chite Amal contre les camps de réfugiés palestiniens de Beyrouth.

Au cours d'une conférence de presse, il a révélé à ce propos que cinq camps de la région de Tyr au Liban du Sud étaient actuellement assiégés par les forces d'Amal et par l'armée libanaise. Armée doot la 6º brigade participe aussi aux com-bats dans la capitale libanaise.

Après avoir lancé un appel à la communanté internationale pour que soit mis fin au . massacre . des civils nelestiniens au Liban, M. Arafat s'est déchaîné contre le mouvement Amal et son chef M. Nabib Berri, qu'il a accusé d'avoir conclu un - accord secret - avec Israël pour et palestinienne - de poursuivre la guérilla anu-israélienne au Liban du Sud.

fl s'agit, a déclaré le dirigeant palestinien, d'un - complot - dans lequel sont également impliques la Syrie et les Etats-Unis, Selon lui, le secrétaire d'Etat américain adjoint charge des affaires du Moyen-Orieot, M. Richard Murphy, et les dirigeants syriens seraicot tombés d'accord pour empêcher les forces de l'OLP de revenir au Liban du Sud et pour prévenir toute activité militaire palestinienne menaçant la sécurité de la frontière nord d'Israël.

Toujours selon M. Arafat, une unité de l'armée syrienne, le . ba-taillon Assad ., participerait active-ment à l'offensive contre les camps de Beyrouth. - Des éléments de ce bataillon ont refuse, mais ils ont èté remplacés par des forces spécioles directement dépêchées de Syrie », a-

En revanche, M. Arafat a rendu hommage aux organisations palestiniennes basées à Damas, qui ont refusé de cautionner cette offensive. Il

LE VILLAGE CHRETIEN D'AABRA ENTIÈREMENT RASE

Beyrouth (AFP). - Les deux cent cinquante maisons du village grec catholique d'Anbra, à 4 kilomètres à l'est de Suida, chef-tieu du sud du Liban, ont été entièrement dé-truites, à l'exception d'un immeuble appartement à un musulman, a-t-on appris mardi de sources policières à Beyrouth.

Les habitations out toutes été dynamitées avant que le terrain ne soit nivelé au buildozer. Les deux églises de ce village, dont l'ane trois fois centennire cituée ous abouts de la localité, et qui comptait mille cinq cents habitants avant l'avance des miliciens druzes du Parti socialiste progressiste (PSP de M. Walid imblatt) dans cette région le 28 avril dernier, ont connt le même sort, a-t-on ajonté de mêmes

Les opérations de destruction out commencé le 13 mai et se sont terminées dimanche dernier par la des-truction de l'église tricentenaire.

Les soixante maisons et l'église du village maronire d'Aalmane. 3 ki-lomètres plus au nord, avaient comu le même sort dix jours plus

a cependant, exprime la craiote qu'elles soient soumises à de fortes pressions de la part des dirigeants syriens. Enfin, il a tenu à saluer le Parti socialiste progressiste de M. Joumblatt, le mouvement chite islamique Hezbollah, les Mourabitouns et les nassériens libanais qui se

Par ailleurs, interrogé suz les résultats qu'il escompte de la visite du roi Hussein de Jordanie à Washington - le souverain hachémite est arrivé jeudi aux Etats-Unis et doit être reçu par le président Reagan le 29 mai, - M. Arafat s'est déclaré pessimiste en raison, a-t-il dit, de - la position toujours très doematique de l'administration améri-

tiennent à l'écart des affroctemects.

Visiblemeot, le cœur n'y était pas. Les preoceupations du chef de l'OLP sont, de toute évidence, essenuellement tournées en ce momeot vers le sort des Palestiniens du Li-

EMMANUEL JARRY.

. M. Abou lyod oppelle au dialogue entre tous les Palestiniens. -Membre du comité central du Fath. M. Abou lyad a déclaré, jeudi 23 mai à Tunis, que les événements de Beyrouth visaie ot à refouler les Palestiniens vers le Liban du Nord où - ils seront regroupés dans un secteur isolé et le plus éloigné possible de leur patrie occupée . Le dirigeant du Fath a relevé, non sans satisfaction, que les événements en cours avaient suscité « un élan de solidarité - coure toutes les factions de l'OLP et a jugé que le mouvement pouvait être propice à l'ouverture - d'un diologue interpalestinien global et ouvert. De même. M. Abou lyad s'est félicité de l'attitude du colonel Kadhafi, dénonçant les attaques contre les camps de Beyrouth, et a reconnu · qu'une évolution positive, lente et sure » se dessine dans les relations rompues depuis trois ans - entre le Fath et la Libye. - (Corresp.)

 Une déclaration du PS. - Les socialistes français expriment toute leur émotion face aux nouveaux drames qui frappent le Liban. Le terrorisme avengle a encore fait des dizaines de victimes dans l'explosion d'une voiture piègée, le 22 mai, à Beyrouth-Est. Dans les camps de réfugiés de Beyrouth-Ouest, des combats sanglants opposent les miliciens chiites d'Amai aux forces palestiniennes. C'est la populatioo civile qui paje le prix de ce regain de violence, aussi bien à l'ouest qu'à l'est de la capitale libanaise. Le PS insiste sur son attachement à la sécurité des Palestiniens vivant dans les camps de Sabra, de Chatila et de Borj-El-Barajneh.

d'Orsay. - Le ministère des relations extérieures a réagi, jeudi 23 mai, aux combats qui se déroulent à Bevrouth, et a exprime - sa consternation - face à la violence qui frappe les civils. « Le ministère des relations extérieures exprime sa consternation et déplore la recrudescence et l'extension de la violence qui frappe, tour à tour au Liban, les communautes et les populations civiles », a déclaré le porte-parole du Quai d'Orsay.

• La - consternation - du Ouai

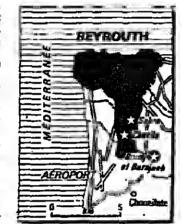
Le « nettoyage » des camps de Sabra et de Chatila

nettoyer ca. Tout sera terminé dans quelques heures. Le ma-cien d'Amal posté jeudi metin 23 mai à l'hôpital palestinien Gaza, dans le camp de réfugiés de Sabra, est maintenant sur de sa victoire. Il montre un pâté de maisons demière l'hôpital qui, dit-il, est la dernière poche de résistance des combattants palesti-

Après trois jours de combats achames, les miliciens chittes ont reussi à prendre le contrôte des camps de Sabra et de Chatila, où, néanmoins, une poignée de Palestiniens livraient encore per en-tiroits un combat désespéré. e Nous leur avons demendé de se rendre. Us nous répondent qu'ils combattront jusqu'à la mort pour Yesser Arafat. Ce sont des agents d'israel Nove allogs no termine avec sux une fois pour toutes >, tence un autre milicien arborant le ige d'Arnel, avent de monte dans une jeep armée d'une mitrailleuse lourde qui se dirige vers ce qu'il appelle « le front ».

Co a front a est à qualques mètres dans la rue Daouk. Le milicien s'accroche à sa mitradieuse et lance aux journalistes : « Partez très violent, car le Maître (Nabih Bern, chef du mouvement Amat nous a demandé d'en finir d'ici une heure. » Quelques instants plus tard, le bruit du canon fait trembler les murs des maisons.

L'hôpital Gaza, conocis par les miliciens chittes mercredi en milieu d'après-midi, offre un spectacle de desolation. Une tumée noire s'échappe des fenêtres du septieme étage, qui servait d'en-trepot de médicaments. « Ce sont des obus qui ent mis le feu », s'empresse d'affirmer le docteur Arrar Hamaoui, directeur libenais



de l'hôpital, qui est entouré de

Les paroi en contreplaqué du rez-de-chaussée sont éventrées ou mises à bas. Les vitres des comptoirs de la réception sont risées, les dossiers sont à terre, des fils électriques pandent du platond. e Les combattants palestiniens s'étaient retranchés dans l'hōoital. Quand nous avons attaque, ils ont tenté de fuir. Nous en avons trouvé dix-huit que nous avons anéantis », affirme un milicien en baleyant l'air d'un revers de bras.

Remerciements > et fausse note

Aux étages supérieurs, les lits vides sont abandonnés dans la couloir. Des scouts islamiques descendent un vieillard sur une civière : il est le dernier blessé à quitter l'hôpital. « Nous avions trente patients et trente-quatre blassés par les combats, ils ont été évacués vers d'autres hôpigne druze », ajoute la médecin. Il dénonce le Comité international de la Croix-Rouge (CICR), qui, maigré ses appeis pressants, a re-fusé de venir mercredi après-midi évecuer les blessés e sous prétexte que le secteur n'était pas sûr », dit-il.

Haj Mohammad, responsable d'Amal pour l'assistance aux ci-vils palestiniens, insista auprès des journalistes pour qu'ils témoignent qu'aucun massacra n'e été commis dans cet hópitel. « Seuls une quinzeine de combettants palestiniens ont été lués dans les combats après avoir refusé de sa

Dans la rue principale, à l'intersection des camps de Sebra et de Chatila, le feu finit de détrura un magasin, alors que, en face, des miliciens pillent une échope qui n'a plus de devanture. Quelques mètre plus loin, un pâté de maisons est en flammes. A l'entrée de certaines habitations, des ve tements jonchent le sol et des 1aches de sang noircissent par endroits la chaussée.

Près da trois cents Palestiniens, femmes, enfants et hommes d'age mur sont entassés au rez-de-chaussée et au sous-sol d'une des mosquées de Sabra. « C'est un lieu sacré, ils sont sous notre protection », dit un milicien d'Amai. En présence des combattants châtes, les civils palestiniens «remercient» Amai pour l'aide et la protection qu'il leur

Pourtant, une fausse note vient troubler ce cortège de remerciements: « Qu'avez-vous fait de mon frère et de mon cousin ? ». lance une jeune Palestinienne. Les hommes lui damandant da se taire. « Nous allons les interroces et, s'ils sont innocents, nous le les rendrons », rétorque un mili-cien.

Le Monde

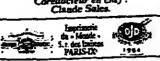
5. RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 THEX MONDPAR 650572 F. Tel: 246-72-23

Edité par la S.A.R.I. le Monde Gérant : ezeur de la publication Anciens directeurs: Habert Benre-Méry (1944-1969) Jacques Fairet (1969-1982) André Laurena (1982-1985)

Durée de la société : cinquente ans à compter du 10 décembre 1944. Capital social : 500.000 F

Principanz, resociés de la société Les Rédacteurs du Monde ... MM. André Fontaine, gérant, et Habert Beuve-Mény, fondateur.

Rédocteur en chef : Daniel Vernet. Corèdacteur en chef : Claude Sales.



Commission paritaire des journant et publications, n° 57 437 ISSN : 0395 - 2037

ABONNEMENTS BP 507 09 75422 PARIS CEDEX 09 3 mois 6 mois 9 mois 12 mois FRANCE

354 F 672 F 954 F 1 200 F TOUS PAYS ETRANGERS 1337F 1952F 2530F

ETRANGER (par mesangeries)

L — BELGIQUE-LUXEMBOURG
PAYS-BAS

399 F 762 F 1 889 F 1 380 F

IL — SUISSE TUNISIE

584 F 972 F 1 444 F 1 880 F Par vole acrisme: tarif sur demande.

Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux semaines ou plus); ous abondes sont invités à formuler leur demande une semaine au moins avant leur départ. Joindre la demière bande d'envoi à toute correspondance.

Venillez anoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres en expitales d'imprimerie.

PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER Algária. 3 DA: Mercc. 4.20 dr.: Tunisia. 420 m.: Allemegne. 1.80 DM: Autricha. 17 och.: Balgique. 30 fr.: Canada. 1.20 S: Côta-d'Ivoire. 325 F CFA: Danemark. 7.50 kr.: Espagne. 120 pas. E-13. 1 S: G-8. 65 p.: Griden, 80 dr.; Mende. 85 p.: Halle. 1700 L.: Libam. 500 P.: Libye. 0.350 Dk: Libam. 500 P.: Libye. 0.350 Dk: Libam. 500 P.: Libye. 0.350 Dk: Libam. 2 fl.: Portugal. 100 asc.: Sácsigal. 335 F CFA; Suida, 6 kr.: Sciena. 1.60 f.: Yaugezlavie. 110 ad.

Iran

LES MENACES DE WASHINGTON

Si un otage américain est tué...

dent Reagan serait prêt à bombarder la ville sainte de Qom ou d'autres objectifs en Iran si un otage américain était abattu par des terroristes liés au régime de l'imam Khomeiny, selon des informations rapportées, jeudi 23 mai, par la chaine de journaux américains Hearst.

Selon elle, les services de renseignement auraient fait savoir an president Reagan qu'un ou plusieurs des cinq otages américains captures au Liban auraient été transférés co Iran par l'organisation pro-iranienne Jihad islamique, qui a revendique

La Maison Blanche s'est refusée à tout commentaire sur ces informations que Hearst attribue à - un haut responsable - américain resté anonyme. . Notre politique vis-à-vis du terrorisme d'Etat est bien connue. Nous répondrons avec toute mesure jugée appropriée courre les responsables du terrorisme d'Etat ., a déclare le porte-parole de la présidence, M. Larry Speakes. Il a rappelé que Washington ne commentait jamais officiellemeot. ricains.

Washingtoo (AFP). - Le prési- d'éventuelles mesures antiterro-

de mettre sin à la guerre.

Selon Hearst, le gouvernement américain surait établi une liste de quatre options pouvant être mises eo œuvre dans le cas où l'un des otages

américains serait tué en Iran. Ces options seraient les sui-

- Le bombardement du quartier genéral d'organisations proiraniennes dans la vallée de la Bekaa

au Liban : - Le bombardement de la ville

sainte de Qom en Iran; - Use attaque du terminal pétro-

lier iranico de l'île de Kharg; - Un raid sut le port de Bandar-Abbas situe près du detroit d'Ormuz.

Le mois dernier (le Monde du 4 avril), la presse américaioe avait déjà fait état d'un avertissement des Etats-Unis prévenant les autorités iraniennes que des mesures militaires seraient prises contre l'Iran si ce pays etait teou pour responsable de la mort évectuelle d'otages amé-

Francis Javitt

TENDRE FÊTE DES MÈRES

Le plus féminin des cadeaux se choisit avec l'aide d'un specialiste. Découvrez la toute dernière exclusivité Francis Javitt: une bague 2 tons d'or et rosace en brillants (5800 F). Ainst ou'une sélection raffinée de bijoux en or 18 carats à partir de 100 F.



Francis Javitt

Centre Commercial Maine Montparnasse 75015 Paris Centre Commercial Creteil Solett Niveau 2 Le Comptoir d'Italie 13, avenue de Fontainebleau Le Kremlin-Ricetre



Radio France. L'entreprise qui joue du violon aussi bien que du micro.



Jouer du violon aussi bien que du micro est plus difficile qu'on ne le croit. C'est même un art que, seule, une grande entreprise de radio peut pratiquer. Une entreprise comme Radio France.

L'art du violon est illustré par les deux grands orchestres de Radio France : l'Orchestre National de France et le Nouvel Orchestre Philarmonique. 370 musiciens permanents donnent plus de 200 concerts par an.

Ils jouent toute la musique du grand répertoire, du classique au plus contemporain (au moins 60 créations chaque année). En tournée à l'étranger, ils illustrent l'exécution française à son meilleur niveau.

Avec ces orchestres, collaborent fréquemment et brillamment les chœurs et la maîtrise de Radio France.

France Musique diffuse l'ensemble de leurs concerts. Elle dispose également ses micros au cœur de centaines d'autres manifestations musicales françaises et étrangères. Plusieurs milliers d'heures de musique vivante sont ainsi proposées aux mélomanes, auditeurs de la station.

La compétence technique de Radio France est continuellement mise au service de la création. Dans les studios de Radio France, s'enregistrent de nombreux disques ou se réalise la bande-son d'un film, comme "Carmen," César 1985 de la meilleure prise de son. A l'Atelier de Création Radiophonique de France Culture, ceuvrent des artistes du montage et du mixage.

Ces créations représentent avec éclat la France dans tous les jurys internationaux.

L'art du micro est aussi exercé chaque jour par 200 journalistes et correspondants dans le monde entier.

Quand elle joue du violon ou du micro. Radio France montre sa volonté de diffuseur de créations et d'informations. Grâce à sa structure de réseau et aux vocations différentes de ses stations (France Inter, France Culture, France Musique, Radio 7, Radio Bleue, locales en M.F.), elle évite à son public d'avoir les oreilles rebatues de sons pré-enregistrés et de programmes interchangeables.

Quelle que soit la diversité de vos aspirations sonores, Radio France y répond toujours avec virtuosité. Bravo maestro!

APRE

Où en es

BAD

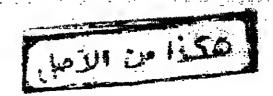
Babacar

Mari

Place a



L'exigence quotidienne de 10 millions de Français.



n

CPr1Se AICI().



Rwanda

La «croisade» du colonel Kadhafi contre le christianisme

De notre correspondant en Afrique orientale

Nairobi. - Le colonel Kadhafi aime les défis. Il a choisi, à dessein, le très chrétien Rwanda pour lancer un appel à la guerre ainte contre... le christianisme. En visite officielle à Kigali, la capitale de catte ancienne colonie belge, le chef de l'Etat libyen a profité des prières du vendredi, le 17 mai, à la mosquée du cen-tre culturel islamique, pour inviter les disciples d'Allah à propager « nuit et jour » leur religion en Afrique.

« L'islam est la religion de l'Afrique, le christianisme celle des agents du colonialisme, des ennemis français, belges, alle-mands et américains, celle des juifs aussi », leur a-t-il dit, selon « la Voix de la grande patrie arabe » qui émet de Tripoli. Il e engagé son auditoire à apprendre l'arabe pour mieux comprendre les enseignements du Coran, et à convaincre les enfants des chrétiens d'embrasser l'islam.

Vivre sous une loi injuste

Dans un pays où la population est pour moitié composée de baptisés, où l'Eglise catholique dirige près de 50 % des écoles privées et 80 % des établissements secondaires, où l'archevêque de Kigati est membre du comité central du parti unique, l'exhortation du colonel Kadhafi à chasser les « envahisseurs chrétiens » avait quelque chose d'insolite. Magnanime, il a mani-festé son amitié à M. Juvenal Habyarimana, le président de la République rwandaise, qui, a-t-il dit, « aurait pu être musulman si te christianisme ne kri avait pas été imposé, ainsi qu'à sa

S'intéressent au sort des croyants dans le Zaire voisin, le dirigeant Poyen a souligné qu'ils vivalent sous une loi injusta, e calle de Mobutu, l'agent du sionisme ». « Le devoir de tout musulman est de le tuer », a-t-il assuré. A l'en croire, « celui qui le tuera ira au paradis ».

Pour combattre, d'autre part, les menaces d'une « nouvelle domination militaire, politique et économique » qui pèsent sur les nations africaines, le Rwanda et la Libye ont, dans un communiqué conjoint, lancé un appel à la création d'un « Front des pays épris de paix et de liberté». Bizarrement, le Burundi voisin, que le colonel Kadhafi a auss honoré de sa visite, a été invité per ce demier à souscrire, pour les mêmes raisons, à l'idée d'un ← Front des pays progressistes ». Faut-il voir, dans cette subtilité de rédaction, une référence au préambule de la Constitution burundaisa, qui précise que le parti unique est « fondé sur l'alliance des forces progres-

Cea deux netions sœura, autrefois placées sous une même tutelle belge, partagent, pourtant, sur les grands sujets de l'heure des points de vue assez semblables. Pourquoi donc le communiqué de Bujumbure épouse-t-il, plus explicitement que celui de Kigali, les convictions, voire les phantasmes du dirigeant libyen? Sa violence n'est-elle pas à la hauteur des engagements financiers souscrits OBr Tripoli ?

Le colonel Kadhafi a. en effet. promis au Burundi de l'aider « dans · plusieurs domaines ». notamment à couvrir le déficit de sa balanca des paiements et à renforcer sas moyens de défense. Ses responsables ne pouvaient pas moins faire que d'accepter l'ouverture, sur le bord du lec Tanganyika, d'un centre d'études du Livre vert....

JACQUES DE BARRIN.



· RECTIFICATIF. - Dans le compte-rendu du symposium international qui s'est teou récemment à Kinshasa (le Monde du 24 mai), nous avons indiqué par errent que M. Iba Der Thiam était ministre de la culture du Sénégal, alors qu'il est ministre de l'éducation natio-





Angola

Pretoria reconnaît que des soldats sud-africains opèrent secrètement « au nord et au sud de Luanda »

Johannesburg. – Le chef de l'armée sud-africaine, le général Constand Viljoen, a admis, dans un bref communiqué publié jeodi De notre correspondant 23 mai, que des soldais de Pretoria opèrent secrètement en Angola. Il o a cependant pas confirmé que deux d'entre eux ont été tués et un autre fait prisonnier le 22 mai, comme l'a rapporté le ministre angolais de la défense (le Monde dn 24 mai). Selon ce dernier.

l'armée a surpris un groupe de sol-dats sud-africains qui s'apprétaient à commettre un attentat contre les installations pétrolières de Malonga, dana l'enclave de Cabinda, au nord de l'Angola. Des fusils monis de sileocieux, seize mines, des talkies-walkies et trois radios à ondes courtes ont été saisis. Le général Viljoen n'a fourni aucune précision sur ces informations. Il s'est contenté de reconnaitre que des éléments de son armée étaient déployés en petits groupes au nord et au sud de Luanda pour rassembler des informations sur les

bases de l'ANC [Congrès national

africaiul de lo SWAPO (Organisation du peuple du Sud-Ouest africain] et sur la présence de soldats cubains . dans ce pays. Il a ajouté qo'il était préoccupé, car le contact avait été rompu avec l'un de ces groupes. S'agit-il de celui qui a été intercepté par les FAPLA (Forces armées populaires de libération de l'Angola)?

Un appel au dialogue

Quoi qu'il en soit, e'est la première fois que les autorités militaires de Pretoria reconnaissent que des soldats sud-africains opèrent en territoire aogolais et sortout à proximité de la capitale, Luanda. Uo aveu de taille qui survient à peine plus d'un mois après le retrait du Sud angolais des troupes de Pretoria et une semaine après la dissolution de la commission conjointe anglo-sud-africaine créée lors des

accords de Lusaka, le 16 février

Lors de la cérémonie marquant le retrait sud-africain, à Oshikango, sur la frontière namibienne, le général Viljoen avait lancé aux autorités de Luanda un appel au dialogue, affirmant que le déseogagement créait - une nouvelle occasion d'ouvrir des négociations -. Ce qu'il avait qualifié de « nouvelle page » dans l'histoire de la région ne manquera pas aujourd'hui d'être interprété par l'Angola comme un retour à une époque où les soldats sud-africains faisaient des incur-

On voit mal maintenant comment les offres réitérées de Pretoria d'entamer des discussions au niveau ministériel avec l'Augola pour régler les problèmes de coexistence pourraient être prises au sérieux à Luaoda. Quiuze mois après la signature des accords de Lusaka, il est manifeste que les relations cotre

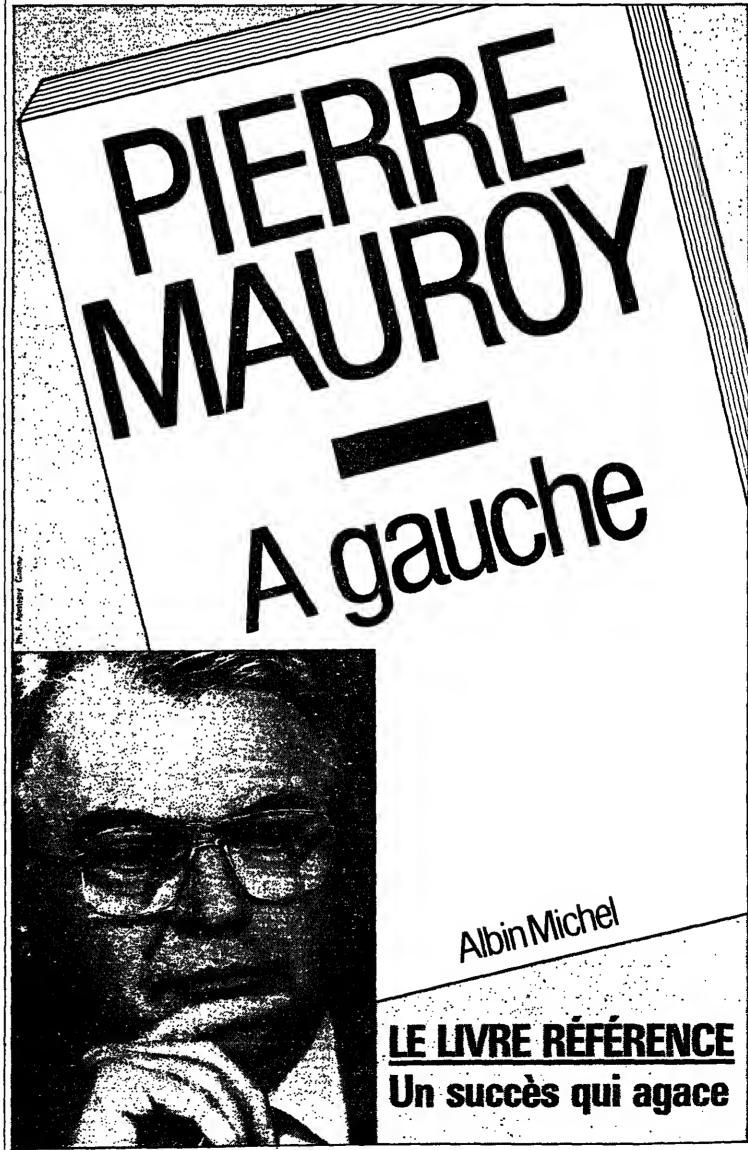
sions sur le sol de leur voisin.

les deux Etats se sont détériorées et qu'on est revenu à la case départ. S'il se confirme que des soldats sud-africains, qui, peut-être, pré-taient main-forte aux rebelles de l'UNITA, se préparaient à commet-

tre un attentat contre des installations pétrolières appartenant à une société américaine, l'Americao Company Cabinda Gulf Oil, la tension ne pourra que s'accroître entre les deux Etats. Sans parler des arguments que l'Afrique du Sud fournit à l'Angola qui s'oppose toujours aa retrait des troupes baines de son territoire.

MICHEL BOLE-RICHARD.

 Washington dénonce la pré-sence de soldats sud-africains en Angola. – Le porte-parole du département d'Etat, M. Bernard Kalb, interrogé jeudi 23 mai sur la présence de soldats sud-africains dans le nord de l'Angola, a indiqué : « Une telle présence est contraire aux objectifs des Etats-Unis dans la région et nous déplorons de telles actions. .. - (AFP.)



Chine

LA VISITE DU PRÉSIDENT EANES

Des négociations vont s'engager sur le statut de Macao

Pékin. – Après Hongkong, Macao_ la visite officielle à Pékin du général Eanes, la première effec-tuée en Chine par un chef d'Etat portugais (le Monde du 23 mai), a essentiellement tourné autour du 16 kilomètres carrés située en face de Hongkong, de l'autre côté de l'estuaire de la rivière des Perles. Certes, les Portugais n'étaient pas venus avec l'intention de mettre sur le tapis cette question « léguée par l'histaire », selon la formule chinoise consacrée. Ils voulaient surtout parler des grands problèmes internationaux, de l'Europe à la veille de l'entrée du Portugal et de l'espace dans la CEE, de Timor oriental, ancienne colonie occupée par l'Indonésie, et des relations bilatérales. Les échanges commerciaux sont minimes (environ 20 millions de dollars de part et d'autre) et, des deux côtés, on souhaite les dévelop-per. Il en est de même dans le domaine culturel.

A physicurs reprises depuis vingt ans, Lisbonne avait offert à la Chine de lni restituer Macao, portugais depuis 1557. La Chine avait toujours opposé une fin de non-recevoir. La situation à Macao, comme à Hongkong, n'était pas mûre. La question serait réglée en temps opportun -. Lors de l'établissement de relations diplomatiques entre les deux pays, en 1979, il avait été convenu que Macao était un terri-toire chinois sous administration portugaise. Macao ne fait donc pas partie du territoire portugais et lépend directement du président de la République. Si les personnes nées à Macso avant 1980 sont antomati-quement portugaises, la population quante mille et quatre cent mille personnes - est à 98 % chinoise. Quelques centaines de fonctionnaires, envoyes par Lisbonne, admi-nistrent nominalement le territoire. Mais le pouvoir est en fait entre les mains de Pékin.

Jusqu'à la fin de l'année dernière, Pékin avait été très discret sur ses intentions. Le gros morceau demeurait Hongkong. Les négociations étaient serrées, le climat psychologi-que de la colonie britannique fragile. Les Portugais en étaient venus à croire que la situation des deux territoires était trop différente pour qu'ils connaissent le même sort.

Eo octobre 1984, M. Deng avait pourtant déclare que la question de Macao serait réglée comme celle de

De notre correspondant blait pas croire que Pékin, une fois signé l'accord sino-britannique sur Hongkong, se pencherait sur le sort

Une souveraineté chinoise de fait

Les interiocnteurs du général Eanes ne partageaient pas ce point de vue. Le communiqué officiel, publié jeudi 23 mai, déclare que, an cours de discussions dans une atmosphère amicale (...), les deux parties sont tombées d'accord pour ouvrir des discussions prochainement, afin de résoudre la question de Macao par voie diplomatique ». Le président portugais ne pouvait que s'incliner devant la position de ses hôtes, et il a déclaré, au cours de sa conférence de presse, qu'il n'y avait pas de conflit entre les deux parties sur ce problème. . Nous pensons tous que c'est le moment opportun pour négocier le transfert de l'administration de Macao.

Les négociations seront certainement plus faciles que eelles sur Hongkong. Il y a déjà un précédent, et Lisbonne n'a ni le desir ni les moyens de résister aux exigences chinoises. Le territoire est plus petit, la population locale et l'économie

sont plus intégrées aux régions avoi-sinantes. Macao est presque entouré par la - zone économique spéciale -de Zhahai, qui risque, dans un ave-nir pas trop éloigné, de l'englober économiquement. Pékin n'a cependant pas précisé dans quelle mesure le sort futur de Macao serait simi-laire ou différent de celui de Hongkong, qui deviendra en 1997 une · 20ne administrative speciale autonome pendant cinquante ans.

Si la majorité des résidents de

Macao ne s'inquiètent pas trop ou. du moins, ne se font guere d'illusions sur leur sort, sachant très bien qu'ils sont déjà en fait sons souveraineté chinoise, la communauté portugaise et sino-portugaise aurait certaine-ment préféré que les choses évoluent moins vite. Macao a connu un certain développement économique depuis les années 70. Les Chinois ne se sont jamais ingérés dans ses affaires et ont laissé le territoire s'enrichir tant par le commerce et le tourisme que par des moyens « illi-cites » sur le continent : casino, courses de lévriers... Mais, en même temps, ils n'ont guère découragé l'immigration – légale, au contraire de Hongkong - de nombre de leurs ressortissants venus gonfler la population de Macao à la recherche.d'un travail, et sans doute aussi augmenter le nombre sur place des partisans

de la République populaire. PATRICE DE BEER.

Corée du Sud

Des étudiants en colère menacent

Sécul (Reuter). - Quelque soixante quinze étudiants sudcoréens qui occupaiant les locaux du Service d'information des Etats-Unis à Séoul, ont refusé, vendredi 24 mai, de a'alimenter.

lis ont menacé de se donbâtiment, lancerait un assaut.

Un millier de policiers ont pris position, mais les responsables américains, qui tentaient encore, vendredi, da négocier avec les étudiants, leur ont demandé de ne pas

de se donner la mort

ner la mort eu cas ou la police anti-émeute, qui encerclait le

Les étudiants ont occupé le bătiment, jeudi metin, après des affrontaments avec la police, pour protester contre le soutian de Washington au gouvernament du président Chun Doo Hwen.

Sri-Lanka

LA LUTTE CONTRE LE SÉPARATISME TAMOUL

Le président Jayewardene menace de décréter la loi martiale

Colombo. - Menacé de déstabilisation par le séparatisme tamoul armé, conteste par une partie du puissant clerge bouddhiste, invité à la démission par l'opposition parle-mentaire cinghalaise et soumis à des critiques de plus en plus virulentes dans l'opinion publique, le gouvernement sri-lankais se raidit. Pour la première fois depuis l'aggravation du conflit armé, il y a deux ans, le president J.R. Jayewardene a indiqué, jeudi 23 mai, que, si la néces-sité s'en faisait sentir, il n'hésiterait pas imposer a loi martiale. . La paix et l'ordre doivent être restaurés à tout prix et le terrorisme abattu ». a-t-il ajouté.

TELEVISIONS LOCALES ET RESEAUX DE COMMUNICATION, LES REPONSES DES MAIRES DE GRANDES VILLES.

c'est aussi

conduit les mai-

resde grandes villes à

creer Médiaville carrefour

des preticiens et des déci-

deurs, lieu privilégie d'echanges,

d'experiences et de témoignages.

-- CREER MEDIAVILLE

C'est proposer, par-delà les sensibilités

politiques un lieu de dialogue, un forum au plus

haut niveau, d'où naîtront les télévisions locales

de damain. C'est confronter, en un colloque excep-

tionnel, les élus locaux, représentants de l'état et profession-

nels de la communication afin qu'ils travaillent ensemble à la conception des services et à l'élaboration des programmes.

- VOULOIR MEDIAVILLE -

C'est décidar d'une étape importante dans la conception et la mise en

place des outils de la communication de demain. C'est vouloir utiliser la

nécessaire et puissante contribution des médias pour construire dés

auiourd'hui l'avenir économique des cités dont nous avons chacun la charge.

TEL (1) 5481418

ASSOCIATION DES MAIRES DE GRANDES VILLES DE FRANCE

NFORMEZ-VOUS,

Pour le moment, l'état d'orgence Hongkong. Mais Lisbonne ne sem- est maintenu sur l'ensemble du terriDe notre envoyé special

toire, et le président de la République a annoncé que les pouvoirs exécutifs qui sont les siens seraient désormais délégués au niveau des circonscriptions à tous les députés élus en 1977, • y compris ceux de l'opposition ..

Cette dévolution de pouvoirs ne s'applique pas cependant aux dé-putés du Front uni de libération tamoule (FULT), élus dans le nord et l'est du pays, qui ont été virtuelle-ment expulsés du Parlement eo 1983 pour cause de séparatisme. La tactique du chef de l'Etat vise, selon ses propres termes. . à obtenir la participation de tous . dans la lutte

contre le terrorisme. • L'armée et la police ne peuvent pas en venir à bout seules », a-t-il expliqué; » une vigilance maximale est necessaire ». La veille, le président avait dé-claré: Dans la guerre que nous menons contre le terrorisme mar-xiste, le gouvernement a besoin du soutien de tous : chacun doit choisir son camp. » Dorénavant, chaque député sera donc » responsable de la coordination des mesures de sécurité dans sa circonscription (...), tous les fonctionnaires travaillerons

sous sa direction (...), en coopéra-tion avec la police et l'armée ». Cette réorganisation propre à susciter des conflits d'autorité dans les localités devrait, espère-t-on au gouvernement, désamorcer les critiques de l'opposition cinghalaise, désormais associée, si elle accepte de jouer le jeu, à la conduite de la lutte l' union de toutes les forces de paix », voire « le gouvernement d'unité nationale » réclamé par une partie du clergé bonddhiste, mais l'idée fait son chemin.

L'Eglise bouddhiste protectrice de la nation

Jeudi, devant le Parlement réuni en session extraordinaire pour débattre de la situation après le massacre de cent quarante-cinq civils cinghalais à Anuradhapura, plusieurs centaines de moines nyaient manifesté en silence. En tunique safran et le crane rasé, les jeunes - bhikkhus emmenés par le vénérable Madilu-wave Sobitha Thero, grand prêtre d'une fédération cléricale proche de l'opposition, ont dénoncé le terrorisme et critiqué l'inadequation des mesures de sécurité. • La Sagha (l'Église boudhiste) est la protectrice de la nation . a déclaré le vénérable. - Elle ne peut plus se taire - La détérioration de la situation dans le nord et l'est de l'île et l'attaque d'Anuradhapura, ville sainte du bouddhisme, la semaine dernière, ont de toute évidence ébranle le clergé. Peu à peu, l'idée progresse qu'il n'y a pas de solution militaire an conflit et que la clef du problème se trouve à New-Delhi. A l'intérieur de la Sagha, des voix de plus en plus nombreuses s'élèvent pour réclamer l'ouverture immé-diate de « discussions sérieuses » avec l'Inde, sanctuaire politique et opérationnel des séparatistes tamouls repliés à Madras. A tort ou à raison, une partie de l'Église bouddhiste et de l'opinion cinghalaise estime que l'opposition est mieux placée que le précédent gouvernement pour conduire des négociations avec M. Rajiv Gandhi. On rappelle fort n propos, ici et là, les excellentes relations personnelles qu'entretenait M= Bandanaraike, ancien premier ministre et chef virtuel de l'opposi-tion, avec Indira Gandhi.

Vendredi, le ministre de la sécu-rité, M. Athulathundali devait répondre devant le Parlement aux virulentes attaques dont il est l'objet. La veille, il avait offert de démissionner de son poste s'il se trouvait dans la majorité un candidat plus qualifié que lui-même pour conduire la lutte contre le terrorisme.

PATRICE CLAUDE.

DIPLOMATIE

EN VISITE OFFICIELLE EN TCHÉCOSLOVAQUIE

M. Roland Dumas a évoqué à Prague les droits de l'homme et l'unité des « peuples d'Europe »

Parti communiste et qui vient d'être réeln pour la troisième fois président de la République, ainsi que par le premier ministre. M. Strougal. Il s'agit de la première visite d'un res-ponsable de la diplomatie française

en Tchécoslovaquie depuis 1966.

Les entretiens de M. Dumas avec son homologue, M. Chnoupek, ont en lieu « dans une atmosphère détendue », indique-t-on de source française, et ont porté en particulier.

sur les échanges commerciaux entre les deux pays, jugés insuffisants. Les domaines politique, culturel, et aussi les drons de l'homme unt été abordés. Au cours d'un diner, jeudi, M. Dumes a insisté sur ce dernier point, déclarant, notamment: «La liberté est un bien précieux qu'il faut défendre. Ce n'est pas s'immiscer dans les affaires intérieures des Etats, mais faire entendre la volx de la conscience et de l'honneur, de l'humanité. On ne peut sous-estimer l'importance du respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales qui jouent un rôle prépon-dérant dans la qualité et l'intensité des relations entre Etats. Ces propos ont été ignorés dans le compte rendu donné par l'agence of-ficielle tchécoslovaque CTK. M. Dumas a aussi évoqué la nécessité, pour les » peuples d'Europe », « de resserrer les liens que leur a légués l'histoire, de retrouver leur unité au-delà des clivages politiques

- La solidarité entre les nations de notre continent l'emportera sur des divisions qui ne sauraient être

M. Roland Dumas, ministre des relations extérieures, a été reçu le ministre français. Mais son interjeudi 23 mai à Prague par M. Gustav Husak, secrétaire général du sa part un discours à pen près exactement opposé, exprimant son « in-quiétude devant la remise en cause des accords de Valta et de Potsdam ». Il s'en est pris aussi au » jeu des revachards qui dipireut à rouveir le dossler allemand et à modifler les réalités politiques et terri-toriales nées en 1945 ».

....

3 41.5

A 14/14

....

٠٠٠ - الما المعلق -

15 1 10 M 6

13 15 1 TO 16

A Profes trailer

garage masses

10.00

1. 1. W - 1. AM

1,200

gardy the distance

22 -----

- a . 3r 35

en a company

فتنا خاشان والانتيا

.

والمتعادم بالراجيين

HORI

15 J

ME DE LA VIC

Rie-t-0

mmen

Y-a-1

l'agence CTK avait publié un com-nentuire pour souligner que « les différences de vues (entre Français et Tchécoalovaques) sur des sujets aussi importants que le déploiement des missiles nucléaires américains en Europe occidentale ne pouvalent en Europe occidentale ne postralent être ignorés ». Par contre, ajoutait. CTK, la Tchécolovaquie apprécie le « refus français de participer au programme américain de militari-sation de l'espace ». Au cours de la première journée, de sa visite, M. Dumas a aussi été roçu par le cardinal Tomasot, arche-véque de Prague. Le cardinal — qui entretient des relations très difficiles avec le régime — a exprimé sa satis-

avec le régime — a exprimé sa satis-faction à l'issue de cet entretien.

Ce vendredi, M. Roland Dumas devait déposer une gerbe au monument de Streeno (Slovaque centrale), où cinquante six partisansfrançais sont morts en 1944 en défendant l'insurrection nationale alovaque contre les Allemands. Ils rétaient échappés de camps de pri-somlers et constituaient, après les Soviétiques, le second groupe de partisans étrangers. M. Chnoupek leur a récemment consacré un livre, et l'on tourne un film sur leur hiséternelles, puisqu'elles sont si peu tout. - (AFP.)

Le conseil exécutif de l'UNESCO a adopté deux résolutions critiques à l'égard d'Israël

Le conseil exécutif de l'UNESCO adopté, jendi 23 mai, par s. deax resolutions critiques à l'égard d'Israël, portant sur « les institutions éducatives et culturelles dans les territoires urabes occupés » et sus la sauvegarde du patri-moine culturel de Jérusalem ».

En dépit de consensus, les repré-sentants de la Grande-Bretagne et du Canada ont teau, à exprimer ile sérieuses réserves sur ces résolutions en raison du caractère politique du problème ..

Présentée par les délégués de dix-sept pays, notamment la Syrie, le Li-ban, le Koweit, la Tunisie, l'Algèrie, les Emirats arabes, la Chine, la réso-lution sur les territoires occupés note que - l'autorité occupante, israélienne continue d'entraver le fonctionnement des institutions éducatives des centres de formation UNRWA-UNESCO et des univer-

Le conseil exécutif, après avoir « déploré les pratiques d'obstruc-tion et de répression des autorités

éducatives et culturelles dans les territoires palestiniens et autres ter-ritoires arabes occupés », demande » à l'autorité occupante de respecter les conventions de Geneve et de La Haye, en annulant toples les me-sures prises, tous les actes commis et toutes les ordonnances militaires édictées contre les institutions éducatives et culturelles (...) de manière qu'elles puissent mener leurs activités sans obstacle ni entrave ». Enfin, le conseil invite le direc-

'occupantes contre les institutions

teur général de l'UNESCO à nommer nne missioo uoiversitaire - chargée de procéder à une étude détaillée des conditions dans lesquelles les libertés académiques

territoires arabes occupés ».

La seconde résolution, présentée par les mêmes pays, lance un appel à la communauté internationale afin qu'elle aide, par des contributions volontaires, à la sanvegarde du patrimoine culturel de Jerusalem.

L'assemblée de l'UEO demande à l'OTAN d'intégrer les forces françaises dans ses statistiques

L'assemblée de l'Union de En réponse, M. Miller avait dit Europe occidentale (UEO) à comprendre la position fran-emandé jeudi 23 mai an conseil de caise, mais l'amendement déposé en l'Europe occidentale (UEO) a demandé jeudi 23 mai an conseil de l'OTAN de · faire en sorte que les · ce sens lui avait paru · difficile à comparaisons de forces (établics par l'organisation militaire occiden-tale entre l'Est et l'Ouest en Europe) tiennent compte des forces françaises et, en temps utile, espa-gnoles ». Cette recommandation figure dans une résolution adoptée à l'unanimité moins une abstention, mais par une assemblée très clairsemée, sur un rapport présenté par M. Miller, travailliste britannique sur l'a Etat de la sécurité eurocenne dans la région centrale ».

Auparavant, M. Lucien Pignon, socialiste français et président de la mission de défense et des armements de l'assemblée, avait demandé la suppression de cette recommandation en rappelant la position spécifique de la France en ce domaine - et en relevant qu'une telle demande ne peut que faire plaisir à des adversaires et

accepter ., notamment parce que le paragraphe en question se réferait aussi aux forces espagnoles. L'assemblée a suivi le rapporteur et écarté l'amendement, confirmant ainsi son souhait de voir la France figurer dans la colonne « forces alliées » des statistiques de l'OTAN.

Le même rapport de M. Miller observe que les forces françaises stationnées en Allemagne constituent une réserve idéale pour les com-mandants de l'OTAN et qu'il n'y a aucune raison de douter que les forces françaises seraient mises à la disposition de la défense alliée en cas d'hostilités, voire en période de tension ou d'alerte. Il se félicite aussi que la commission et ses rap-porteurs aient pu, pour la première fois depuis 1966, visiter à sa demande le quartier général des forces françaises en Allemagne.

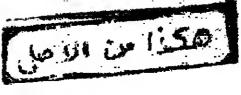
POUR M. WEINBERGER

Une réponse des gouvernements européens à l'offre de coopération avec l'IDS « ne s'impose pas »

tardera pas son exécution eto'affectera pas la position du firmes européennes d'y prendre Congrès, a estimé jeudi 23 mai, le part « Je n'al jamais estimé qu'une

Washington (AFP). – L'absence berger à indiqué que même si les éventuelle de soutien des gouverne gonvernements européens euxments européens au projet améri- mêmes ne participaient pas à l'inicain de désense dans l'espace ne re- tiative de désense atratégique (IDS), rien n'empecherait des secrétaire américain à la désense, réponse [favorable] gouvernemen-M. Weinberger.

S'adressant aux journalistes dans que beaucoup de compagnées étran-l'appareil qui le ramenait de gères indépendantes de leurs gou-Bruxelles à Washington, M. Wein- versements vont soumissionner.



ies mone de plus ргесал

protectic toutes le eisees par le les monc មក កេសប្រាជា les futurs

Allegar da 👊

Mail to beautable to the Para Cote di Late ar ice 100 A Contract of the Contract of 100 n e m<u>ai</u>

De la Constitution 100 m 20 00 / RUM HER Marie La Perse

 A_{i+2i}, g_{ij} $d = h_{total}$

Meangraph

Aller See

See and the second

mind have and

See See

A Comment

id graden is

A STATE

Signal Company

المصروب فللمحاولات

37547

Secret on LUNESCO Page

MA APPROVED A PORT OF

40.00

ing prone to a

and the property of the second

Myre in the

en en en en en

diese with

....

All Philips was

HATTE WINNER COM

100 TO 10

But the Marie of the

A . See

and the said

क्ताराजी व

1 4 Margary

270

paratri - maranta

4 A.

The contract of

Augustin Comme

14 14 1 ---

·~·

AND NOT THE

The second second second

The second secon

particular states and

e trim

 $\Delta_{i,j} = \omega_{i,j}^{\alpha}$

EUROPE A TRAVERS LE MONDE

Pologne

Le procès de MM. Frasyniuk, Lis et Michnik s'est ouvert devant un parterre de policiers

Le procès de Bogdan Lis et Wladyslaw Frasyniuk, deux anciens diri-geants de Solidarité clandestine, et d'Adam Michnik, ancien animateur du Comité de désense des ouvriers (KOR), tous accusés d'avoir « dirige une organisation illégale., s'est ouvert, jeudi 23 mai, à Gdansk, devant un public composé presque exclusivement de policiers en civil. Dès la seconde journée, ce vendredi, le tribunal a décidé d'ajourner les andiences jusqu'au 3 juin, indique l'AFP.

Les trois hommes, sortis de prison entre juillet et décembre dernier aux termes de la dernière amnistie, ont été arrêtés le 13 sévrier, à Gdansk, au cours d'une réunion animée par Lech Walesz, et consacrée à l'examen de la situation dans le pays à la veille d'une importante hausse des prix. Le président de Solidarité, qui fait l'objet d'une information judiciaire dans le cadre de la même affaire, et est assigné à résidence à Gdansk, doit comparaître comme témoin an cours du procès.

L'acte d'accusation retient en particulier deux charges contre les prévenus : • Avoir dirigé en janvier et février la TKK . (la direction provisoire claudestine de Solidarité) et « avoir entrepris des actions ayant pour objectif de troubler l'ordre public - (il s'agit d'un appel à une grève symbolique d'un quart d'heure). Ils encourent un maximum de cinq années de prison.

La première audience a été particulièrement houleuse. Après la lecture de l'acte d'accusation, Michnik, Frasyniuk et Lis ont refusé de dénoser, faute d'avoir pu, comme le pré-voit pourtant la législation polonaise, s'entretenir sans témoins avec leurs avocats. Ces derniers ont aussi demandé en vain qu'un public plus large soit admis dans la salle. Seuls sept membres de la proche famille des accusés, deux journalistes de la presse officielle et une cinquantaine de policiers en civil ont été admis.

L'accès de la salle a été refusé aussi bien à un représentant de

HORIZONS LOINTAINS

MAROC-SUD MAROCAIN

15 JOURS - 8340 F

RESERVATIONS ET INSCRIPTIONS LE TOURISME FRANÇAIS

96 RUE DE LA VICTOIRE 75000 PARIS TELÉPHONE 280,67.80.

ET DANS TOUTES LEE AGENCES DE VOYAGES

Trouve-t-on des journaux français

à Hong-Kong?

Comment s'habiller à Abidjan?

Y-a-t'îl un lycée français à Tokyo?

Louer une villa à Alexandrie?

De l'Australie au Zaîre,

les monographies ACIFE font le tour

de plus de 100 pays. Alimentation,

précautions sanitaires, fiscalité.

protection sociale, vie quotidienne...

ioutes les réponses précises sont là

Réalisées par le Ministère des relations extérieures.

sans cesse remises à jour.

les monographies ACIFE constituent

un instrument d'information unique pour

les futurs résidents français à l'étranger.

Liste des 100 pays

Arabic Saondue, Argentine, Australie, Ausriche, Rahrein, Bangladesh, Belgique, Benin, Birmanie, Bolivie, Bresil.

Burking Fiso, Burundi, Camerouri, Canada, Centralinque, Cheli, Chine, Colombie, Congo, Coree du Sud. Costa

Burkera Fraso, Burtuna, Cameroni, Casas Chili, Chine, Colombia, Congo, Corree du Sud. Costa Rica, Côte d'Ivotre, Danemark, Djibouti, Egypte, Emirats Arabes Unis, Equateur, Espagne, Etats-Unis, Finlande, Gabon, Ghana, Grèce, Guaternala, Guinee Guinee Bissau, Hani, Honduras, Hong-Kong, Hongrie, Inde, Indonesie, Irak, Irlande, Israel, Italie, Jamaique, Japon, Jordanie, Kerwa, Koweii, Liberia, Libye, Luxembourg, Madagascar, Makaise, Malawi, Mali, Maroc, Maurice Be, Mauritanie, Mexique, Mozambique, Micaragua, Nicer, Nigeria, Norvego, Nouvelle Zelande, Oman, Pañassan, Panama, Paraguny, Pays-Has, Perou, Philippines, Pologore, Portugal, Quier, Quebec, Roumanie, Royaume-Uni, Seneral, Singapour, Soudan, Sri Lanka, Suède, Suisse, Syrie, Thailande, Togo, frinite et Tobago, Tunisie, Turque, Urugasy, Venezuela, Yemen du Nord, Yougoshvie, Zame.

Afrique du Sud. Algerie. Aflemagne sederale. Angola.

l'épiscopat qu'à un envoyê d'Amnesty International, Me Henri-José Legrand, avocat de la CFDT (qui a été sommé de quitter la Pologne dans les plus brefs délais), ou encore des membres d'un comité américain des droits de l'homme.

Les abords du tribunal étaient envahis de policiers, qui ont éloigné les sympathisants des accusés et les journalistes, et procéde à une dizaine d'interpellations, en particulier parmi d'autres anciens dirigeants de Solidarité venus soutenir leurs amis, comme Jan Rulewski et Andrzej Gwiazda (lui-mēme libéré de prison il y a à peine une se-

Henryk Wujec condamné à son tour

Tous ces hommes comptent parmi les onze dirigeants de Solidarité ou du KOR qui avaient été détenus sans ingement pendant plus de deux ans et demi, Leur situation apparaît comme de plus en plus précaire, la

plupart de leurs camarades étant soit en cours de jugement, soit à nouveau en prison pour des motifs divers. Ainsi Henryk Wujec, un des quatre animateurs du KOR libérés en août dernier, vient-il d'être condamné à son tour à trois mois de prison, pour avoir participé à la manifestation - illégale - du premier mai (il a été - identifié - après coup sur une photo de police parmi les 10 000 manifestants). Son ami Jacek Kuron a déjà été frappé de la même peine (tout comme Seweryn Jaworski, de Solidarité), Miehnik est jugé à Gdansk - et seul parmi les « quatre » Zbigniew Romaszewski (qui fut l'animateur de Radio-Solidarité) reste encore en - liberté - Il avait tenu à se rendre à Gdansk pour le procès, et figure naturellement parmi les personnes qui ont êté interpellées par la police. Au total, le nombre des prisonniers politiques dépasse à présent les deux cents, selon l'opposition. Les autorités en admettent environ cent cinquante. - (AFP, UPI.)

IMPLIQUÉ DANS L'ATTENTAT D'HENDAYE

L'ancien commissaire Ballesteros est condamné à trois ans de suspension

De notre envoyé spécial

Saint-Sébastien a condamné, jeudi 23 mai, l'ancien commissaire Manuel Ballesteros, ancien directeur de la brigade de lutte antiterroriste en Espagne, à trois ans de mise à pied et 100000 pesetas (5500 F français) d'amende pour - refus de collaboration avec la justice ».

Il s'était toujours refusé à révéler les noms des trois présumés auteurs de l'attentat commis à Hendaye en novembre 1980, attentat qui avait fait deux morts et neuf blessés

A l'audience, où a défilé toute l'ancienne hiérarchie de la police espagnole, M. Ballesteros a déclaré ne connaître que le nom de code de ses informateurs. M. Juan José Roson, ment précédent, cité comme témoin, a invoqué la nécessité du secret lorsque la sécurité de l'Etat est en jeu. Le successeur de M. Ballesteros, M. Jesus Martinez Torres, a été jusqu'à affirmer : - Naus travaillons toujours de la même façon;

Saint-Sébastien. - Le tribunal de dans les mêmes circonstances, je ferais comme lul. - - C'est la continuité dans le changement -, a dit l'avocat de la partie civile, qui réclamait dix ans de mise à pied, c'està-dire le maximum de la peine. Le ministère public avait, lui, requis trois mois de suspension, le minimum prévu par la loi, pour - abstruction systématique au pouvoir

> Le verdict a donc été jugé sévère dans les milieux policiers espagnols, déjà très agacés par les nombreux procès intentés à des membres des forces de l'ordre pour mauvais traitements dans les commissariats et par l'accusation d'espionnage à l'encontre de certains partis politiques.

A Bayonne, le juge d'instruction chargé de l'enquête sur l'attentat d'Hendaye, qui, par deux fois, a convoqué en vain M. Ballesteros, aurait l'intention de lui adresser une nouvelle citation.

PHILIPPE ETCHEVERRY.

Grèce

La légitimité du nouveau président de la République est au centre de la polémique pré-électorale

entre les socialistes au pouvoir à Athènes et les conservateurs, tandis qu'on s'approche des élections législatives du 2 juin. La Nouvelle Démocratie (le parti conservateur dirigé par M. Mitsotakis) a présenté la semaine dernière un programme consacré pour l'essentiel aux questions économiques, qui dénonce l'interventionnisme socialiste et prone le retour à plus de libéralisme en matière de prix et de salaires, ainsi que des allégements de la fiscalité et des mesures de relance de l'investissement. M. Mitsotakis a, d'autre part, dans diverses réunions êtectorales, critique la politique du premier ministre, M. Papandréou, à l'égard de la Turquie, et il s'est prononce pour la restauration du dialogue avec Ankara.

Mais la campagne s'est animée surtout au début de cette semaine. apres que M. Mitsotakis eut exprime sa conviction que le prési-dent de la République, elu en mars dernier dans des conditions que la droite conteste, demissionnera si la Nouvelle Démocratie remporte les élections. Le président Sartzetakis a rétorque qu'il ne renoncerait pas à verdict populaire.

Athenes (AFP). - Le ton monte ses fonctions, - quelles que soient les circanstances . Le premier ministre a fait monter d'un cran la tension, mardi 21 mai, lors d'une intervention télévisée, en mettant en garde le chef de l'opposition contre · les immenses dangers - que ferait courir à la Grèce son refus de reconnaître la légitimité de M. Sartzetakis. I) l'a invité à - donner une réponse immédiate sur son acceptation au non de la Constitution ».

> Les conservateurs estiment que l'élection de M. Sartzetakis, le 29 mars, avec les voix des députés socialistes et communistes a été obtenue par une - vialation - de la Constitution. Le secret du vote n'a pas été respecté (les députés avaient à choisir entre deux bulletins de couleurs différentes et il n'y avait pas d'isoloir) et la majorité nécessaire (180 voix sur 300) n'a été acquise que grâce à la voix du président intérimaire, qui, selon eux, n'aurait pas dû prendre part au vote. Le chef de l'opposition n'a cessé depuis d'affirmer que seules les élections législatives du 2 juin pourront trancher le - différend présidentiel - et attend de M. Sartzetakis qu'il se plie au

AIR VACANCES

COSTA DEL SOL HOTEL RIVIERA BJOURS / FAUITS 4315" DEMI PENSION DEPARTS: 29/6 NO 27/4 ET 31/8 NO 21/9

LE TOURISME FRANÇAIS
96 RUE DE LA VICTOIRE 75009 PARIS TELÉPHONE 280.67.80. ET DANS TOUTES LES AGENCES DE VOYAGES

 L'AMBASSADE DE FRANCE BRIEVEMENT OCCUPÉE PAR DES OPPOSANTS. -Quatre jeunes opposants au re-gime militaire chilien ont occupe pendani dix-neuf heures l'ambassade de France à Santiago pour demander aux autorités fran-caises d'agir » pour le rétablisse-ment tatal des draits de l'homme - au Chili, avant, selon eux, d'en être expulsés jeudi 23 mai. Parmi ces opposants figurent le vice-président de la Com-mission de défense des droits des jeunes (CODEJU), M. José-Campusano, et la dirigeante de l'Association des éducateurs du Chili (AGECH), M™ Paulina Mora. - (AFP.)

[A Paris, le porte-parole du Quai d'Orsay a indiqué que les quatre Chilieus qui avaient pénétré dans l'ambassade de France à Santiago rampassage de France à Santago avaient «été persuades de quitter les fieux » après y avoir passé la muit. Le porte-parole a insisté sur le fait qu'il n'y avait » pes en expulsion ni

Colombie

• OCCUPATION LOCAUX DE LA CROIX-ROUGE INTERNATIONALE PAR DES GUÉRILLEROS. -Un groupe d'une cinquantaine de militants du Mouvement du 19 avril (M-19, extrême gauche nationaliste) occupe pacifique-ment, depuis jeudi 23 mai à Bogota, le siège de la Croix-Rouge internationale, où ils retiennent deux fonctionnaires de cet organisme. Dans une déclaration à une radio, un guérillero a affirmé que l'action avait pour hut d'exiger du gouvernement - qu'il garantisse le respect des accords de trève - signés l'an dernier entre le gouvernement Betaneur et plusieurs mouve-ments de guérilla, dont le M-19. - (AFP.)

Egypte

 UN COMMUNIQUE SUR L'ATTENTAT ANTI-AMÉRICAIN DÉJOUÉ AU CAIRE. – Le ministère de l'intérieur a publié jeudi 23 mai un communiqué dans lequel il affirme que la Libye, la Syrie et une organisation palestinienne qui pourrait cire le groupe d'Abou Nidal - avaient organisé une opération en vue de détruire l'ambassade des Etats-Unis au Caire à l'aide d'une voiture piégée. L'opération, commanditée par un agent des services secrets libvens, devait avoir lieu mercredi à 14 heures. Selon le ministere de l'intérieur, le - terro riste - qui devait mettre à exécution cette opération était - sous le contrôle de la police depuis novembre dernier .. -

inde

 MANIFESTATION DE VIC-TIMES DE LA CATASTRO-PHE DE BHOPAL – Quelque trois cents victimes de la fuite de gaz industriel, qui avait provoqué la mort de plus de deux mille cinq cents personnes, les 2 et 3 décembre 1984, à Bhopal, sont rassemblées pacifiquement de-puis jeudi matin 23 mai devant les portes de l'usine d'Union Car-bide, fermée en avril, pour demander le versement d'une indemnité. - Nous ne léverons pas le siège, tant que notre demande ne sera pas satisfaite -. a déclare un porte-parole des manifestants.

Les victimes de la catastrophe de Bhopai demandent, par ailleurs, le versement mensuel de 125 doilars par la filiale indienne d'Union Carbide à chaque survivant. - (AFP.)

Mozambique

 LA RNM EXHORTE LES ETRANGERS A QUITTER LE PAYS. ~ Annonçant une recrudescence de ses actions de sabotage près de Maputo, la Résis-tance nationale du Mozambique (RNM, mouvement rebelle) a exhorté, mercredi 22 mai, tous les ressortissants étrangers à quitter le pays. . La guerre va faire son entrée dans les villes . indique un communique de la RNM publié à Lisbonne, qui accuse, d'autre part, les soldats gouvernementaux d'enlever des étrangers pour en faire porter la responsahi-lité sur la rébellion. – (Reuter.)

UN MILLIER D'ARRESTA-TIONS. - Plus d'un millier de membres du Parti du congrès nepalais - interdit, - dont son se-erétaire général, M. Girija Prasad Koirala, zinsi que des ctudiants, ont été arrêtes, jeudi 23 mai, au premier jour d'un mouvement de désobéissance civile organisé par cette formation pour réclamer une réforme du système politique et la libération des détenus politiques, a-t-on indiqué de sources proches du parti (le Monde du 24 mai). Les autorites ont fair, pour leur part, état. le même jour, de cinq cents arres-tations. - (.4FP, UPI.)

• SUITES DE L'AFFAIRE FLICK. - Le procès de l'ancien ministre libéral de l'économie ouest-attemand, le comte Otto von Lamdsdorff s'ouvrire le 29 août à Bonn, M. Lamdsdorff est accusé notamment d'avoir consenti une exonération fiscale de 800 millions de marks à l'em-pire industriel Flick en échange de subsides pour son parti. Un autre ancien ministre de l'économie, M. Hans Frieddrichs, et le fonde de pouvoir du groupe Flick, M. Von Brauchitsch, comparaitront également au procès pour corruption. - (AFP.)

République sud-africaine

. DESTRUCTION D'UN . MI-RAGE -. - Un Mirage-III d'entrainement de l'armée de l'air sud-africaine s'est écrase, merdans le Transvaal, a annoncé l'état-major. Le pilote a été tué

Vietnam

. M™ BINH EN FRANCE. -L'ancien negociateur de l'ex-GRP (gouvernement révolutionnaire provisoire du sud du Vietnam) aux negociations de Paris sur le Vietnam (1968-1973) et actuel ministre viernamien de l'éducation nationale. M. Nguyen Thi Binh, effectuers du 31 mai au 5 juin une visite officielle en France à l'invitation du ministre délégué au développement et à la coopération. M. Christian Nucci. Mª Binh sera également reçue, à Paris, par M. Roland Dumas, ministre des relations extérieures, et se rendra à Besançon du 1= au 3 juin pour y rencontrer son homologue français. M. Jean-Pierre Chevene-





A ses lecteurs qui vivent hors de France Le Monde RÉALISE CHAQUE SEMAINE UNE SÉLECTION INTERNATIONALE

Ils y trouverout une selection des informations. commentaires et critiques parus dans leur quotidien

Accueil et information des Français à l'etranger

Monographies ACIFE disposibles a :

ACCUEIL ET INFORMATION DES FRANÇAIS A L'ETRANGER

30, rue La Peronse 75116 PARIS. Tel.: (1) 502.14.23 Poste 40.70



Monographies ACIFE pour avoir reponse à tout.

Jean-François Kahn L'extraordinaire métamorphose



5 ans de la vie de

Seuil

Chaque page vibre, chante, résonne. Plans généraux, gros plans, travellings. C'est Hugo en liberté, c'est la France du XIXe en kinopanorama!

Jérôme GARCIN (le Provençal)

(...) Kahn est dans son élément, il peut y aller à plein tube (...), il sait nous rendre (presque trop !) le côté chien fou de Hugo, sa « naïveté » ègale à sa roublardise et son effarement vrai à voir que pour les autres politiques les mois n'étaient que des mois (.1.) Un livre bouillonnant, désordre, assez énorme (comme l'était Hugo) et plaisant comme tout.

Françoise XENAKIS (le Matin)

Ce qui est fascinant dans ce livre, c'est que les faits sont là rapportés comme dans un grand reportage. (...) Tambour battant, Kahn appelle à entonner la chanson avec Hugo, qui se mei lui-même de la partie et, ma foi, il est tellenient persuasif qu'on se laisserait

Geneviève LAPLAGNE - Yves VIOLLIER (la Vie)

(...) En 600 pages foisonnantes, à mi-chemin du roman-fleuve et du récit historique, Jean-François Kahn nous met dans le sillage de l'écrivain engagé. M.-L. A. (le Nouvel Économiste)

(...) En 700 pages virevoltantes, lyriques, endiablées, un itinéraire passionné et passionnant raconté au présent et vécu avec foi. (...)

(Paris-Match)

(...) Le talent de Jean-François Kahn est de nous dècrire cette métamorphose dans toute son ampleur et de ressusciter avec une grande verve érudite l'époque et les circonstances historiques qui l'ont engendrée. Claude JANNOUD (Sud-Ouest)

(...) Cette « extraordinaire métamorphose » Kahn la raconte par le menu, en grand reporter qui y était, mais en reporter de 1984, allègre et insolent, marqué d'une idée fixe : combattre les stalinismes, tous les totalitarismes de la pensée et de l'action. (..)

Jean CLEMENTIN (le Canard enchaîné)

(...) Un ouvrage moins banal que n'aurait été une énième biographie complète, un livre plus précis, et plus pittoresque. (...) Jean-François Kahn se regale et nous régale à faire revivre ce bonhomme extraordinaire, au oon sens du mot. (...)

Maurice AGULHON (l'Express)

(...) Une époque, un homme, une équation, Jean-François Kahn a nourri son dossier. Il a écrit un gigantesque reportage. (...) Il mime Hugo dans ses envolées lyriques, il y prend un plaisir communicatif. Geneviève BRISAC (le Monde)

(...) J'ai aime ce livre. Je le relirai pour sa chaleur, sa passion vivante, sa couleur, le faste des reconstitutions et cette façon de ne rien passer au grand poète, de le forcer dans ses retranchements jusqu'à nous faire sentir la présence irréductible du génie.

Jean DAVID (VSD)

(...) Un gros ouvrage époustouflant de virtuosité, véritablement romantique au sens désordre du terme. Jean-Didier WOLFROMM (le Magazine littéraire)

(...) un plaisir communicatif (...). Nicole CASANOVA (le Quotidien de Paris)

AMERIQUES

LA VISITE DU PREMIER MINISTRE QUÉBÉCOIS

La coopération entre Paris et Québec « implique l'ensemble du monde francophone »

déclare M. René Lévesque

L'avenir de la francophonie et les relations économiques bilatérales ont été au centre des conversations franco-québécoises, jeudi 23 mai, au premier jour de la vi-M. René Lèvesque, premier minis-tre. Après un second entretien en tête à tête, vendredi matin, avec M. Fabius, le chef du gouvernoment québécois a été reçu par le président de la République, qui l'a ensuite retenu à déjeuner. Samedi, M. Lévesque doit se rendre à Grand-Operilly ville dont M. Fa-Grand-Quevilly, ville dont M. Fa-bius est conseiller municipal.

Si le thème de la francophonie devait surtout être abordé, ce ven-dredi, avec M. Mitterrand, il n'en a pas moins été évoqué dès jeudi a pas moins ete evoque des jeuoi et d'une façon particulièrement insistante par M. Lévesque. Au cours du déjeuner offert par M. Fabius à son hôte, où l'on notait la présence à la table d'honneur de M. Michel Dupuy, ambassadeur du Canada, le premier ministre québécois a déclaré que la coopération entre les deux gouver-

nements - implique nécessairement l'ensemble du monde francophone . Il a mis l'accept sur . les grands enjeux de la francophonie . . enjeux de survie », a-t-il dit, mais aussi enjeux de progrès et de modernité :, car, dans la science, l'informatique et la technologie, dans les industries de la culture et de la communication, la France et le Québec ont - un es-pace crucial à occuper, à la join-ture de l'économie et de l'iden-

Ces remarques traduisent. estime-t-on, le souci de M. Léves-que de faire du projet de sommet francophone l'un des sujets impor tants de ses entreliens de Paris maintenant qu'Ottawa manifeste de meilleures dispositions pour une participation spécifique du Québec a une telle rencontre.

Tout en comprenant la position québécoise, on se montre plus discret du côté français, car l'on souhaite éviter tout effet d'amone malencontreux. - La francophonie

est une réalité vivante, ouverte sur l'avenir, que nous souhaitons lar-gement développer », a, pour sa part, déclaré M. Fabius, qui a sa-lue la « remarquable politique de menée par le gouvernement québé-

Sur le plan économique, les délégations élargies ont fait le point de l'évolution des différents dossiers implantations conjointes autour de l'usine d'aluminium de Pechiney et du projet d'Air liquide au Québec et coopération dans le domaine de l'automobile, pour l'essentiel. Sur ce point, la délégation québécoise, inquiète des intentions de Renault de regrouper toutes ses activités dans l'Ontario, aorait fait des propositions inédites pouvant impliquer des tiers. M. Duhaime, minis tre des finances québécois, devait avoir, vendredi, une entrevue avec M. Besse, nonveau PDG de la firme automobile française.

dant, libre de sa destinée. Le pro-

gramme est, paraît-il, passé de mode. Le chef du gouvernement québécois, M. René Lévesque, a

180 degrés, Finie la revendication

d'indépendance, intégrons-nous

Est-ce une raison pour mainte nir en prison, vingt-deux ans après les faits qui lui sont repro-

chès, un homme qui a déjà chère-

ment payé son engagement par le détention et par l'exil ? Le Ca-nada est-il incapable de tourner

les pages de son histoire autre-

mant qu'avec maaquinaria,?

D'autres pays ont su trouver des

solutions infiniment plus géné-

reuses en amnistiant ceux qui, à

leurs yeux, s'étaient fourvoyés. Le

gouvarnament canadien ne

connaît-il que la rancune ?

dans la Fédération canadienne.

-LIBRES OPINIONS

Le prisonnier de la rancune

OUS souvanez-vous du Front de libération du Québec (FLQ) et du re-tentissant e Vive le Québec li-bre ! » que poussa un jour le gé-néral de Gaulle ? Histoira que tout cela ! Ecume des ennées 60! Et, pourtant, il y a encore un militant de l'ancien FLQ dans les prisons

C'est en 1963 que Raymond Villeneuve; aujourd'hui agé de quarante-daux ana, a été condamné à douze ans de prison pour avoir participé, avec deux autres militants, à un attentat qui causa la mort d'un veilleur de nuit de l'armée canadienne. Au bout de quatre ans, on le plaça en li-berté conditionnelle. Il n'eut pas la patience d'attendre au Canada la fin de la période da probation et preféra s'exiler an 1969. Après un court séjour à Cuba, puis an

par DENIS LANGLOIS (*) Algérie, il s'installa en France. Il y resta treiza ans, sans jamais faire parler de lui. Mais, l'année dernière, le mal du pays fut le plus fort, et, en novembre, il décida de rentrer au Canada. La police l'attendait au pied de la passerelle de

Depuis, Raymond Villeneuve est en prison. A deux reprises, la Commission fédérala des libérations conditionnelles s'est penchée sur son cas. A deux reprises, elle a rejeté sa demanda. Il paraît que l'on n'a pas assez de renseignements sur son activité an France et aur ses chances de réinsertion au Canada, Bref, on le lanterne. On lui fait payer ses rêves de jeunesse : un Québec indépen-(*) Avocat et ocrivain.

Pérou REJETANT LES OFFRES DE DIALOGUE

Les insurgés de Sentier lumineux annoncent une intensification de leur lutte armée

pouvoir qui ont surgi d'un bain de sang mourront comme Luis Agui-lar. Vive la lutte armée! - Signé PCP - (Parti communiste, Sentier

lumineux).

Luis Aguilar, éln député de l'APRA dans le département de Pasco aux élections géoérales du 14 avril, a été exécuté par un commando guérillero sendériste, le 8 mai. Depuis, deux autres personalités du Parti apriste ont été tuées, un départe que de Pasco et le lumineux). un dirigeant ouvrier de Pasco et le maire de Sanagoran. Des dizaines

Cuba

Malgré la suspension des accords migratoires avec Washington

LES CANDIDATS AU DÉPART **POURRONT TRANSITER** PAR UN PAYS TIERS

La Havaoe (AFPI. - Les Cubains candidats à l'émigration définitive vont pouvoir rejoindre les Etats-Unis en passant par un pays tiers, malgre la suspension des accords migratoires entre Cuba et Washington, a-t-on appris de bonne source à La Havane, jeudi 23 mai.

Des dizaines de Cubains étaient en attente, jeudi, d'un billet d'avion leur permettant de quister définitivement leur pays mais, au moins dans un premier temps, pour une destination autre que les Etats-Unis. Plusieurs de ces personnes ont indi-qué qu'on allait leur remettre un billet pour Panama d'où ils pourraient ensuite gagner Miami.

De son côté, la Section des intéreis américains à Cuba a indique avoir en connaissance d'une décision des autorités cubaines d'autoriser les candidats à l'émigration à rejoindre les Etats-Unis par un pays tiers. On en revient donc, en l'ait, à une situation semblable à celle qui existait avant la signature des accords avec Washington en décembre 1984.

Certains Cubains pouvaient alors quitter leur pays pour Panama, où ils devaient attendre une autorisatinn d'entrée aux Etats-Unis.

De notre correspondante

d'satres ont reçu des menaces de mort. La police manque d'effectifs pour protéter les Péruviens suscepti-bles d'être vietimes de Sentier, figu-rant ou non sur la fameuse « liste noire - des insurgés, qui pratiquent le terrorisme sélectif après l'échec du boycottage des élections.

En cinq ans de guérilla, la violence subversive et antisubversive a provoqué la mort de plus de six mille personnes et la disparition de plus d'un millier.

Le triomphe du candidat de l'APRA, M. Alan Garcia – qui a remporté à lui seul plus de voix que tous ses adversaires reunis, - annonce un virage politique en faveur d'un réformisme pragmatique et na-tionaliste qui se réclame de la socialdémocratie.

Mais Scotier n'aime pas les demiteintes. Ses textes clandestins qualifient la société péruvienne de - semi-feodale », et mettent dans le même sac tous les gouvernants des cinquante dernières années, démocrates, conservateurs, réformistes, et même les dietateurs. Les neuf candidats aux élections dn 14 avril 1985 sont des démagogues qui dissimu-lent mai leur ambision effrénée, des défenseurs de l'ordre établi ».

Quant au futur gouvernement de M. Garcia, il est déjà qualifié de nouveau gouvernement réactionnaire - dans une communiqué que les prisonniers de l'île do Fronton ont envoyé à une revue, pour - 5aluer le cinquième anniversaire du commencement de la lutte armée ., le 18 mai 1980.

Ils dénoncent la « tactique réactiannaire de repression et de dialogue » (le dialogue a été proposé par plusieurs dirigeants apristes), parce que « le dialogue est du venin en-robe de chocolat », et ils annoncent - la guerre en grand, l'intensifica-tion du brasier et la propagation de

L'- incendie - est en effet en train

de s'étendre. Le berceau de la guérilla était à Ayacucho, au cœur des Andes. Celle-ci debordait bien vite vers les départements voisins de Huancaveliea, d'Apurimac, de Pasco. Puis vers Huanuco. D'autre part, des commandos urbains lancaient de frèquents assauts à Lima, et, depuis quelques semaines, un nouveau - front - s'est ouvert dans

le nord, dans le département de La

Libertad. Actuellement, l'armée exerce le contrôle politique et militaire - qui implique la suspension des garanties constitutionnelles - dans vingt-cinq provinces do pays (le Pérou est di-visé en vingt-quatre départements et sous-divisé en cent quarante-cinq provinces). Le général Enrico Practi, chef du haut commandement de l'armée, vient d'effectuer une visite d'inspection à Ayacucho et a constaté que les actes de terrorisme du PCP-SL ont diminué; mais il a reconnu que « le déplacement des insurgés vers d'autres régions n'est pas sans nous préoccuper ».

Deux défis

· Vive la vie l » : ce cri do cœur par lequel M. Garcia terminait son message à la foule au cours de son voyage à Ayacucho n'a donc pas eu plus d'écho que l'exhortation lancée par le pape au cours de sa visite en février : • Je vous en conjure, ne cédez pas à la violence »

Affronter la guerilla et surmonter la crise économique sont les deux défis lancés au prochain gouvernement. - Mon gouvernement fera montre d'autorité et d'énergie pour combattre le terrorisme, a assuré M. Garcia... Car ce sera nous ou eux. Nous qui croyons au dialogue, aux élections, aux transformations nemi fanatique, qui frappe dans le dos. Mais je suis convaincu que le Pérou remportera la victoire car la démocratie se défend, non seule-ment avec des armes mais aussi ovec la supériorité morale nécessaire au triomphe... >

M. Alan Garcia a annoncé trois décisions: le général Huaman, relevé de son poste à Ayacucho pour avoir déclaré que la solution du problème de la subversion n'est pas · exclusivement militaire ·, mais avant tout « économique », sera rétabli : les quatre cents sendéristes prisonniers dans l'île du Fronton seront dispersés dans divers centres de réelusion; enfin, les membres des forces de l'ordre qui ont violé les droits de l'homme seront jugés par

NICOLE BONNET.

Etats-Unis

Le Congrès refuse d'augmenter les dépenses militaires

(Suite de la première page.)

Cette évolution découle des difficultés rencontrées par l'agriculture et l'industrie en raison de la surévaluation du dollar, résultant d'un déficit que les élus entendent désor-mais diminuer.

Contrairement à M. Reagan, ils se refusent cependant à le faire en ne taillant que dans les dépenses civiles et, sur ce point en tout cas, il y a aujourd'hui une complicité de fait entre parlementaires républicains et démocrates. Les premiers risquant de perdre le contrôle du Sénat aux élections de novembre 1986, où vingt-deux de leurs sièges sont en jeu, et les seconds étant soucieux de montrer qu'ils défendent les besoins sociaux contre les dépenses d'armement, tous font désormais obstacle avec plus on moins de vigueur, à la poursuite de l'effort de réarmement.

Ayant adopté deux projets de budget contradictoires, le Sénat et la Chambre vont devoir, demain, trouver une formale de compromis. Il serait a priori surprenant que le texte définitif n'accorde pas an Pentagone un ratirapage au moins par-tiel de l'inflation, mais même dans l'hypothèse où les démocrates lâcheraient du lest, il sera difficile à M. Reagan de faire oublier qu'il réclamait initialement pour les dépenses militaires une augmentation de 6 % en plus de l'inflation.

Alors qu'elles avaient progressé depuis l'élection présidentielle de 1980 de 9 % par an en termes réels, ces dépenses seront en 1986 au mieux stabilisées, et peut-être, tou-jours en termes réels, réduites. Cela signifie, concrètement, que six mois après sa triomphale réflection, M. Reagan n'est pas à même d'imposer sa volonté dans un domaine essemiel de sa politique. Son crédit risque d'en être d'autant plus diminué que les démocrates, pour la pre-mière fois depuis bien longtemps, ont fait preuve d'habileté.

Ils ont sn d'abord éviter l'impopularité en ne proposant pas une aug-mentation de la fiscalité contrairement à ce qu'avait fait le courageux mais suicidaire M. Mondale pen-dant la campagne présidentielle. Ils ont ensuite su se garder de l'irresponsabilité en proposant un projet de budget qui réduirait le délicit d'exactement autant (56 milliards de dollars) que celui des républi-cains. Ils ont enfin marçoé un point de taille en prévoyant de consacrer l'argent soustrait au Pentagone au naintien de l'indexation sur le coût de la vie des retraites l'édérales, dont énéficient trente-cinq millions

M. Reagan, durant sa campagne, avait juré qu'il ne toucherait jamais, au grand jamais, à ces retraites, mais il s'était laissé faire violence par les sénateurs, soucieux de ména-ger à la fois leur réélection et la poliique militaire de leur président. Nul doute qu'ils seront, dans les semaines à venir, publiquement et sans ménagement sommés par les démocrates de faire un choix diffi-

La fermeté du sénateur Nunn

Il est de ce point de vue frappant que ce soit un membre de la mino-rité démocrate, M. Sam Nunn, qui ait lait plier la Maison Blanche sur le MX, en parvenant à réunir une majorité qui, sans le compromis proposé jeudi par M. Reagan, eût fixé à quarante le nombre de MX succepti-bles d'être déployés de MX. Le texte finalement voté par les séna-teurs autorise pour 1986 la construction de douze nouveaux missiles, auxquels pourraient éventuellement 'ajouter en 1987 entre douze et vingt et un antres - en plus des quarante-deux dont la production a déjà été autorisée.

Sauf si le Pentagone proposait au Congrès un autre mode de déploiement que les silos de Wyoming, seuls cinquante de ces MX devien-draient effectivement opérationnels, tandis que les autres serviraient aux essais et au remplacement des pièces défectueuses. L'autorité per-sonnelle dont jouit le sénateur Nunn en matière de défense et les grandes interrogations sur la vulnérabilité des missiles fixes ont lourdement pesé contre la Maison Blanche.

Replacé dans le climat général qui l'a favorisé, le vote sur le MX n'en contribue pas moins à marquer que les militaires ne sont plus les en-fants gatés de l'Amérique. Signe des temps, il ne se passe plus une semaine sans que ne soient dénoncés au Congrès ou dans la presse des abus plus ou moins graves des industries d'armement, que le Pentagone s'emploie à rappeler à plus de ri-gueur dans leurs devis et factures (le Monde du 23 mai).

BERNARD GUETTA.

مكذا عن الاصا

S AND

PROGRAMME DE ... ie bons sans, opratel (1919) in the same of the same of the same of the

onnane ser se sere sere The regulate of the second Sec 10" I portement its active to the thermoon, notice death of is in chaque the Employee COLUMN TO CHARLES OF EACH en chiffre less acanagement à une

Temps de retain : se encelle fil PAR EXPENSION OF THE cure 30 000 F James 1018 cm de 250 000 inne The forms Designation of

eder of voice opened with

10 3 33YE EN WES 1808 MEN

Su former la chamble Publica P Agreer to array to see a DOT 1718 C ROT OF DESCRIPTION let muletamons ground Personal et anne se at temperature regions of

The day output the said of the said Ces inparient for select Salle Parince est rectable EAU les pas langues le referent

the sea sense are sense. (Ed to Only, Ed bares & margor

500 stres i S use tapes garden in november 20 h des consideral Pro) and deserte est beautiful

. . . .

wi w si i Constitution of

7

Mariana Action to the ----

the section .

一年二十二十二 Ambient Commence of the Commen State Company of the last 西 古田 沙 山山 - SHE Time Part Walter And the state of t 10.25 And the second second second

وورقا المساوية

The second second The state of the s THE PARTY OF THE PARTY OF THE PARTY OF THE The state of the s de la la granda de la compansión de la c M. Company of the contract of Marie St. Marie Maria (4 43 / . . . Contract of the same of the same of ---The second second the fall our c. b. THE PROPERTY OF 物能 かめ オカー・ニー・・・・ Section . الواسات المواتينية The second second

the state of the s ----And the state of t

Sales Compared and the

2.441

AND THE PARTY OF T The second secon

Action of Parent St. Commercial application of the second

moncen:

The second second The same of the sa The second second second second Carrier of the state of the sta The same of the sa A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH PART 247.00: -Sugar and other was a few and Marie Andrewson Constitution of the Constituti The state of the same

The state of the s Ten Tenta sain ... 10 to 100 miles 100 miles

grave 12 4

The second second The same of the sa The second second

The second of th

The state of the s

contract of the second

tives et de coproprieté, rapports entre propriétaires et locatures, finan-cement. Certaines mettent à votre disposition un conseiller "Maîtrise de l'Energie" spécialisé. Pour connaître l'adresse du centre le plus proche de votre domicile, téléphoner 24 h, sur 24 au (1) 202.85.95 DIRECTIONS DEPARTEMENTALES DE L'EQUIPEMENT (DOE)

CENTRES D'INFORMATION SUR L'HABITAT, AGREES PAR L'ASSO-CIATION NATIONALE POUR L'INFORMATION SUR LE LOGEMENT

(AAIR). Les centres d'information sur l'habitet vous renseignent gratui-tement sur tous les sujots liés au logement, Notamment : charges loca-

Services exalcieurs du ministère de l'Urhanisme, du Lagerrant et des Transports, les DDE vous renseignent notamment sur les questions réglamentaires et l'insociares (prèts, aides et subventions), sur les pro-blèmes de charges. Elec tiennent à votre disposition des listes d'ex-ports et d'entreprises agréés pouvant effectuer des diagnostics des charges et des diagnostics thermiques, ainsi que des listes d'extraprises agrées pouvant effectuer les traveux d'économie d'énergie avec garactie de résultats. Les délégations départementales de l'AMAH sont garantie de résultats. Les dé installées dans les DOE

Type d'aide

Prime à l'Acollistation de l'Habitat (P.A.H.)

Prime à l'Améliouries des Logeneres à Usage Localf et à Decepatine Sociale. (PALILOS).

Subvention pour la réalisation d'un die

Réduction d'ample pour travaux d'écono-ain d'éconoir.

WENTELES THE

MOUVEAUX

Samuntion de l'AMAH (Ag

Charge et de charges.

Pritt conventional.

FEDERATION NATIONALE DE L'HABITAT RURAL (FINHR) Les Corsids Départementaix d'Habitat et d'Aménagement Rural (CDHAR) regroupés au sein de la FNHR, ont notamment pour objectifs l'astermation des ruraux sur les problèmes de logament (bechniques, financiers, juridiques...) et l'assistance administrative au montage des dossiers d'amélioration du logement. Ils diffusent les subventions de TAFME pour le diagnostic thermique. Fkitis: 27, rue de la Rochefrucault 75009 Paris.

____(Publicité)____

PROTECTION, AMELIORATION, CONSERVATION DE L'HABITAT (PACT). Les centres PACT-ARIM vous aident pour toutes les questions de travaux dans l'habites existent (montage de dossiers, financement), lis distribuent dans cerrains cas les subventions de l'AFME pour travaux d'écopomie d'énergie. FEDERATION DES CENTRES PACT (FINCPACT) 4, place de Vénice. 75643 Paris Cadex 13.

Adressez-vous aussi aux regrésentations départementales, régionales et nationales des associations de propriétaires, de locataires ou de gestionnaires qui pourrord vous renseigner utiliement. Les DDE et les coutres d'informations sur l'habitat yous donnement leurs adresses.

Pour quelle apération ?

Travans daytinds à incommisse l'énergie dans les lege-ments achevés avent le 31/12/1975, et travaux d'émé-lioration dues les legements achevés pourt et son cute.

Travaux d'amélioration et travaux deglinés à éconos ser l'énergie dans les logements detant de plus de 20 aux.

Terroux d'amélioration et travaux déstinés à économi ser l'inorpie, dess les immendées schools sout

Tous traveux destinés à rédoire les charges et écono miser l'émpraie.

Blefesties & un Seguestic thermique de l'immeride.

Trayens d'amélieration dans les ingements acherés depois au mains 10 ars. Travaux d'économie d'écorpit dans les ingements on 1 ° juillet 1981 ou ayant fait à cette dats l'objet d'one demands de portrès de constraire.

Trevent d'économie d'émergie (fiste de trevent). Logaments existants au l'épidet 1981 ou syant fait à outs dans l'objet d'une decounts de pursies de constrairs.

ser l'incrpie, dens les aux le 31/12/1967.

LOCATAIRES-COPROPRIÉTAIRES

3 COUPS DE CISEAUX

Ministère de l'Urbanisme, du Logement et des Transports. Secrétariat d'État à l'Énergie - Agence Française pour la Maîtrise de l'Énergie.



1. COMMENT PRENDRE LES CHARGES EN CHARGE?

1 LA CONNAISSANCE DES CHARGES PREMIERE ETAPE : BIEN COMPRENDRE A OUDI CORRESPONDENT LES CHAR-GES QUE VOUS PAYEZ SACHEZ QUE VOUS AVEZ UN DROIT A L'INFORMATION, QUE VOUS SOYEZ LOCATAI-RE OU COPROPRIETAIRE

A - VOUS ETES COPROPRIETAIRE

--- yous receives une information détaillée sur vos charges : le décompte de charges établi par votre syndic. Il doit clairement faire apparaître le contenu et la répartition des charges de votre immeuble. Vous contrôlez sa gestion à l'occasion de l'assemblée générale des copropriétaires (au moins annuelle);

--- le conseil syndical de l'immeuble ou de la résidence, lorsqu'il existe, a accès à tous les documents servant ou calcul des charges (et aux justificatifs des dépenses affectuées).

B - VOUS ETES LOCATAIRE

- au moins une fois par an. vous recevez un décompte précis de charges (loi du 22 juin 1982), ainsi que le mode de répartition de ces charges entre les locataires :

--- pendant le mois qui suit l'envoi de ce décompte, vous avez le droit de consulter les pièces justificatives flactures, contrats...) chez votre bailleur, ou, dans les immeubles en copropriété, chez le syndic ;

--- lorsqu'il existe, dans l'immeuble ou dans l'ensemble immobilier, une association de locataires représentative, les représentants de l'association peuvent demander à être consultés, eu moins une fois par trimestre, sur les problèmes de gestion : le bailleur (le syndic, s'il s'agit d'une coproncieté) tient à leur disposition les documents servant au calcul des charges

UN PROGRAMME D'INVESTISSEMENTS POUR ALLER PLUS LOIN DANS LA REDU

LES AIDES AU FINANCEMENT DES TRAVAUX D'ECONOMIE D'ENERGIE ET DE CHARGES

Sinting.

priétaire builleur du sectour social. Martumental).

Propriétaire buildur, Propriétaire acceptant, Symitant de coprepriétaires, Locatore.

Propriétaire occupant. Locatoire qui tolt résileur fei-colore des

Propriétaire occupant.

Hormis certaines interventions de bons sens, comme l'entretien et le réglage des installations. l'équitibrage des corps de chauffe, le syndic ou le gestionnaire doit se faire assister par un thermicien indépendant et compétent, à moins d'être thermicien luimême. Avant toute chose, celui-ci procède è un diagnostic thermique du bâtiment. Pour un très faible investissement par appartement (de l'ordre de 150 francs après subven-tion), le thermisien, après étude approfondie, pourra conseller chaque type d'intervention sur le bâtiment et ses

installations de chauffage et d'ean chaude sanitaire. Le coût de chaque solution est chiffré, les économies à en attendre sont données, le "memors de retour", est colculé. Ainsi, la hiérarchie des interventions est clairement établie.

PAR EXEMPLE: Dans un immeuble ou aucune isolation n'a été faite - l'isolation des combles va courses 30 000 F - cette opération va engendrer 15 % d'économie. Si la facture annuelle de combustible est de 250 000 francs, l'économia sera de 37 000 francs. Dans ce cas, l'investissement initial sera paye an une seule periode de chauffage.

VOICE A TITRE INDICATIF, QUELQUES INTERVEN-TIONS SOUVENT PRECONISEES DANS UN DIAGNOS-TIC THERMIQUE:

isolation du bâtiment (technique d'isolation par l'intérieur, ou par l'exterieur suivant le cas) : il s'agit d'une intervention souvent préalable à d'autres travaux ;

calleutrage : limitation calculée du renouvellement d'eir : changement du britleur de la chaudière;

equilibrage des installations, afin d'éviter par exemple de surchauffer les étages bas, pour obtenir une température convenable dons les étages élevés :

utilisation d'une regulation, de la programmation, de l'opti-

utilisation des dispositifs économiseurs adaptés ;

fractionnement de la puissance pour les grosses installe-

C - UN PROGRAMME DE MAITRISE DES CHARGES: LE ROLE DE CHACUN

Que vous soyez locataire, coamoriétaire, arocciétaire ou gestionnaire, vous avez un risle à jouer. Votre participation, vos initiatives sont nécessaires pour déterminer et appliquer un programme permet-

tant de maîtriser les charges.

VOUS ETES COPROPRIETAIRE Vous pouvez décider en assemblée générale, de passer avec votre syndic un contrat pour la recherche d'économie de charges.

• La première étape de ce contrat est la réalisation d'un diagostic des charges.

LE DIAGNOSTIC DES CHARGES

Le diagnostic résulte d'une analyse précise des différents postes de charges. Il permet de mettre en evidence certaines anomalies (consommations excessives, equipernents défectueux ou vétustes.), de détermine ensuits, avec l'aide de professionnels qualifiés, les tra-vaux ou les mesures possibles pour y ramédier, d'éva-luer leur coin, et d'estimer le montant des économies de charges qu'ils peuvent entrainer.

· La seconde étape est l'explonation de ce diagnostic : propositions d'action, budget, estimations du montant des économies réalisables...

Vous disposez alors des élé-ments permettant d'optimiser les modalités de gestion de la copropriété, et de décider des travaux à entreprendra pour réduire les charges.

La rémunération du service rendu à la copropriété par le syndic, est débattue en assemblée générale, et fixée contractuellement.

VOUS ETES LOCATAIRE

sur la maîtrise des charges.

Vous ou votre association. pouvez demander au propriétaire de faire réaliser un diagnostic des charges. Ce diagnostic est une étape utile pour définir un programme de maîtrise des charges. (Voir

meuble, ou l'association de locataires peuvent conclure

avec le propriétaire, un accord collectif de location portant

Les locataires de votre im-

Pourquoi chauffer les pieces

Veiller a ce que l'entretten

vides, ou votre logement quand vous êtes absent ? Baisser ou termer le chauffage. Pourquoi chauffer ciel et nuages? Aárer ai trop, ni trop peu... Una aeration trop importante, c'est un gaspillage d'energie...

des installations brénéralement sous contrat) soit effectué periodiquement et seion les règles. Faire respecter les consignes de température réglementaires, selon les vœux de la majo-

rité des copropriétaires et des locataires. Donner Fordre d'arrêter le chauffage en cas de redoux. Notons que comrairement à des idées répandues, tout arrêt d'une chaudière au dela d'une journée est rentable.

· EAU Ne pas laisser le robinet ouvert inutilement. Changer les joints des robinets régulièrement et faire la chasse_aux chasses d'eau qui faient. (Un robinet qui fuit pout gaspiller 60 litres d'eau par jour_ une chasse jusqu'à 600 litres i D'une facon générale, les fuites représentant en moyenne 20 % des consommations payées par les usagers). Une douche est beaucoup plus économique qu'un

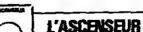
Doter les rebinets communs d'une tête à clé pour éviter les consommations sauvages. Supprimer certains points d'eau inutiles. Relever souvent les compteurs pour identifier les fuites. Etudier la possibilité d'un contrat d'entretien de la robinetterie. Remplacer les détandeurs bors d'usage (ils réduisent la pression d'eau).

ENTRETIEN COURANT Eviter les dégradations. Tenir ou faire tenir par les sociétés titulaires de contrats d'entretien, des livrets d'entretien des équipements et ma-

GARDIENNAGE ET MAIN D'ŒUVRE Les services rendus par un bon gardien sont, sur le plan du confort et de la sécurité, variés et précieux. Sa présence et son action peuvent contribuer à la maitrise des charges : prévention du vandalisme, détection des fuites, conseits aux occupants...

Une bonne adaptation des prestations aux besoins réels et une bonne organisation du travail peuvent permettre d'assurer un gardiennage de

ESPACES EXTERIEURS, Veiller à la propreté des bacs à sable. Eviter de déteriorer ou de laisser déteriorer les pelouses, plantations, grillages...





Les charges de copropriété comprennent l'ensemble des dépenses y compris celles relatives aux prosses reparations, aux ametiorations ou

transformations du matériel. Les charges locatives comprennent la consommation d'électri-cité, l'exploitation et l'entretien courant, les produits et petit matériel d'entretien, les menues reparations.

LE CHAUFFAGE, L'EAU CHAUDE SANITAIRE



et d'énergie. La conduite et l'entretien des installations.

L'EAU

Les charges de copropriété comprennent la totalité des charges liées à l'installation collective de distribution d'esu froide. Tous entretiens, répara-

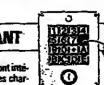
nons inclus Les charges locatives comprennent le prix de l'eeu, les taxes et redevances (assainissement notamment), les produits néces-saires à l'exploitation. l'entretien et le traitement de l'eau. Jes

frais de location, d'entretien et de relevé des compteurs.

ENTRETIEN COURANT



Les dépenses d'entratien courant sont inte-



gralement recupérables au titre des char-ges locatives. Elles comprennent l'entrepen courant progrement dit et les menues reparations des différents equipements: ventilation mecanique, minuterie, interphones. portiers electroniques, antennes de TV, appareils de conditionnement des ordures.

LES CHARGES D'HA-BITATION REPRESENTENT POUR LES Français, une depense annuelle CONSIDERABLE : 200 MILLIARDS DE FRANCS! SOIT 8% OE LA CONSOMMA-TIDN DES MENAGES..., ALORS QUE L'ACHAT O'AUTOMOBILES NEUVES N'EN REPRESENTE OUE 4%. C'EST OONC BEAUCOUP D'ARGENT.

CES CHARGES D'HA-BITATION SONT SOUVENT PERCUES COMME UNE FATALITE, ALORS QU'AVEC UN MINIMUM D'ATTENTION ET D'DR-GANISATION, CETTE ENORME OEPENSE POURRAIT FACILEMENT DIMINUER, ET **CHACUN Y TROUVER SON COMPTE.**

QUE VOUS SOYEZ LOCATAIRE OU COPROPRIETAIRE, RE-

DUIRE LES CHARGES C'EST POSSIBLE ET C'EST UN MOYEN D'AUGMENTER VOTRE POUVOIR D'ACHAT. CE PETIT GUIOE DON-NE L'ESSENTIEL DE CE QU'IL FAUT SA-**VOIR POUR Y ARRIVER.**

UN IMMEUBLED'HA-BITATION EST UN BATIMENT DOTE D'EQUIPEMENTS. L'IMMEUBLE S'USE. SE OEGRAOE... IL FAUT ENTRETENIR, REPARER, REMPLACER, ET SON FONC-TIONNEMENT EST COUTEUX (ENERGIE, EAU, GESTION...).

UNE PARTIE DE CES CHARGES EST PAYEE DIRECTEMENT PAR L'USAGER : TELEPHDNE, ELECTRICITE DOMESTIQUE, COMBUSTIBLE POUR LE CHAUFFAGE INDIVIDUEL.. LERESTE CONS-TITUE LES CHARGES D'HABITATION.

Dans quelles conditions	A qui s'adresser?
Subvention: 25 % à 40 % du coût des traveux. Le progrétaire doit acquitter le tous additionnelle en droit de bail depois au moins 2 sès.	Délégation ééparte- assetair de l'AMAR auptès de la CCE.
Subvention: 20 % du cept des traveux. Les res- sources du propriétaire au doivent pas dépesser un certain plafand.	50E
Subvention: 29 à 40 % de ceft des traveux durs la limite de 70 000 F de traveux per logicuent, subor- domiée à la passation d'une convention avec l'Eint covrest droit à l'Aide Pursumalisée au Logicuent.	DGE
Subvention : 20 % du cufé des traveux, dens le limite de 15 000 F de travaux per logament.	DOE
La subvection ne part dépasser à la fois 50 % de coût du dispactic et un cartain moutant variable selon le taille de l'immeable.	Dilégation départe- mentale de l'ARAH auprès de la DOE.
Pritt à taux préférentiel (de l'enire de 12%). Le prontont principals des traveux est de 25 000 F.	Banques et étable- anments financiers.

5. POUR EN SAVOIR PLUS CHÂRGES

e Nelsy (a. 1947) Geografia

PROCUREZ-VOUS DANS LINE LIBRAIRIE LE GUIDE INTITULE "LES CHARGES DE A & Z"

CONSULTEZ SUR MINITE, LE (3) 614-91.68 CODE D'ACCES MULT

6. ADRESSES UTILES

AGENCE FRANÇAISE POUR LA MAITRISE DE L'ENERGIE dans were maison on done weire suprassite, since que aur les sides ou subventions que vous pouvez blamic. AFME: 27: run Louis Vicat 75015 Paris

50 - 100 CE 2 . . i a ? The second ... de

.

Lanca of Garage &

THE RESERVE

one of makes

نا شرخت . د بیاد

... . Transfer

STANFORMS 1996

aus g

化四二二烷 医毛

201, Tax 14.79.78.000

LEAT TO VERTICAL CO.

. La "La Sarganit Lado

um uemerten die C.

La approfess

C. Les sociation

Title que ocris

ant its a

40 ist les di

ette - la sect

The tell Penguir

teru d'employess

" et de projets :

שבים ב יות יות בו

ter ou to provide

West legislatives

Ju PS on

la irolation en el

A COL THE & D

LCL ice our un

im que le droit de

à l'accession de s

na planament is

ten en travail pr

Mant les voter, t S Contexte 29 Bueur, Aussi le per adopté par THE 45 PCFL apranant pas pas

Ce projet com-

and machant and e dron de la sen Sint le Mand

Mil Le princ

2 l'Avembiée (

Discriminark

iggi emperiment fate

PRECISION

and to Minde de

• Produits fig

a frager de se area démembrés

confor vero a

mprunts a ver

conside capita

e personnes pi

an liberatoire

gotten) es constitu

Marial de 50 % pa

Andria d'un cer

wall Control of the c

M. Obl. (opies): Mr. Obl. (opies): July Co. 1981co i

Ceile fricultie's Contract Programmes e collectuses for designation of the second of t

ed I deny sur

de Tresser

den service :

an joue la veille

- Seculestrent as

AGENCE NATIONALE POUR L'AMELIGRATION DE L'HABI-TAT (AMAIT). Les délégations départementales de l'ARAH sont installées dans les DOE L'ARAH et ribon des subventions aux prepriétaires bailleurs et aux locataires, sous curtaines conditions, mont les transmisses. ANAH: 17, rae de la Paix 75002 Paris.

2 LES INITIATIVES ET LA DECISION

ment en immeuble collectif peut contribuer à réduire les charges par son comportement, en évitant de dégrader l'immeuble et ses équipements, en limitant sa consomma-tion d'eau, de chauffage, etc... Cela ne coûte rien sinon un peu de bonne volonté.

B - LES DECISIONS DE TRAVAUX

Le maîtrise des charges passe aussi, bien sûr, par une gestion rigoureuse des contrats de fournitures et de services, et par l'entretien, l'améliora-tion et la transformation de l'immemble et de ses équipements (consommations plus faibles pour un confort au

Lorsque des travaux sur les parties communes d'un immeuble sont envisagés, l'occupant n'a pas le peuvoir de décider seul.

LES DECISIONS DE TRAVAUX EN COPROPRIETE Les décisions de travaux de

toute nature sont votées par les copropriétaires réunis en

assemblée générale. Le syndic de le copropriété n'a le droit de décider seul que de menus travaux d'entretien eu de

Le conseil syndical, composé de copropriétaires bénévoles, peut jouer un rôle important dans le système de décision. Ses membres peuvent recueillir l'avis des autres copropriétaires sur le niveau des charges, envisager des solutions, en faire part au syndic, consulter des experts, etc... Si un tel conseil n'existe pas, il est donc recommandé d'en instituer un en assemblée

LES DECISIONS DE TRAVAUX EN SECTEUR LOCATIF Le locataire peut entreprendre lui-même, avec l'accord du propriétaire, certains tra-

vaux dans le logement qu'il occupe, Cependant, dans les immeubles collectifs, les travaux visant à la maîtrise des charges locatives portent pour l'essentiel, sur les parties communes et les équipements communs, et les locataires n'ont pas le pouvoir d'en décider eux-mêmes.

Les locataires, en particulier lorsqu'ils sont groupés en association, peuvent être consultés sur les décisions prises, et même passer avec leurs propriétaires des accords collectifs portant sur la maîtrise des charges.

ction des charges de chauffage.

<u>ajustement de la puissance</u> de la chaudière à l'installation flors du renouvellement de la chaudière, ou par changement des gicleurs généreux);

<u>circuit d'eau chaude sanitaire</u> rendu autonome au moins pendant la période d'été pour éviter de faire marcher les chaudières avec un rendement désastreux;

En cas de renouvellement des équipements, choix des solutions de chauffage les plus performantes (chaudières haut rendement, chaudières à condensation, pompes à chaleur et bi-énergie).

être changée, étudier les solutions de remplacement possi-bles, et en prenant en compte, non seulement la valeur des investissements, mais aussi le prix de l'entreben et surtont celui des énergies.

L'agence Française pour la Maîtrise de l'Energie tient à votre disposition des informations sur les coûts des différentes sources d'énergie (gaz, fioul domestique, électricité, charbon, bois).

traveux visant à économiser l'énergie et à maîtriser les charges dans les immeubles collectifs (copropriété, secteur locatif, décision mixte) sont décidés, tente une hatterie d'aides au financement (subvernions, prêts, réductions d'impôts) se met au service de l'initiative. Le tableau suivant donne.

l'essentiel de ces aides au financement, avec leur provenance, et certaines de leurs caractéristiques. Pour obtenir toute information supplémentaire, il suffit de centacter l'organisme compétent de votre région dont les adresses se trouvent en dernière page.

Sachez que des mesures nouvelles ant été prises par les pouvoirs publics. Elles vous

Il couste Againment d'autres autes se financement ;
prites à taou préférenciel (Prites Epurpus Ingenient prites des cuinnes
d'allocations familiales, prites des passes de mirraite, prites 7 % loge-ment...) et prites bencaires,
re des déductions finances : réductions d'amplits pour les grosses réports
re des déductions finances : réductions d'amplits pour les grosses réports

2. QUELLES CHARGES?

LES ACCORDS COLLECTIFS DE LOCATION

Les accords collectifs de location prévus par la loi du 22/6/82, sent négociés entre les propriétaires et les lo-cataires. Ils définissent les actions à entreprendre pour amélierer la maîtrise des charges (réalisation de travaux, renégociation de contrats, réorganisation de la gestion de certains services...)

TRAVAUX ET MAJORATION DU LOYER

Si des travaux de maîtrise des charges et d'économie d'énergie sont réalisés, le propriétaire ou le copropriétaire-bailleur, peut majorer les loyers dans les conditions prévues par la loi du 22 juin 1982. Bien entendu, le locataire bénéficiera des économies réalisées grâce à ces travaux, par une réduction des char-

LES CHARGES DE COPROPRIETE

Dans une copropriété, les copropriétaires se partagent la totalité des charges d'habitation : Ce sont les charges de copropriété.

LES CHARGES LOCATIVES

Dans un immeuble locatif. le propriétaire-bailleur paie la totalité des dépenses liées à l'entretien, à la réparation et au fonctionnement de l'immeuble. mais il peut en "récupérer" une partie auprés de ses locataires : cette partie récupérable constitue l'essentiel des charges locatives.

LES PARTIES

INTERIEURES

COMMUNES

Les dépenses relatives à ces locaux, intégralement récupéra-bles au titre des charges locatives, sont : les dépenses d'électri-

Les parties communes intérieures sont

les halls. les couloirs, les parkings cou-

verts, les autres locaux communs (local

voitures d'enfants, saffe de reunion, etc).

ties communes en bon état de propreté.

3 REDUIRE VOS CHARGES, APRES ETUDE COMPLETE DE RENTABILITE

Que vous soyez propriétaires ou locataires, certains investissements sont rentables. Pour déterminer les actions à entreprendre vous avez cependant intérêt à faire réaliser un diagnostic des charges.

Voici quelques exemples d'actions à envisager.

ASCENSEUR Regrouper les boutons d'appel si phisieurs ascenseurs desservent les mêmes paliers. Installer une manœuvre collective de descente ("omnibus")...

EAU Réduire la pression d'eau (une trop forte pression accroît les fuites, fait vibrer la robinetterie, abûne les appareils électroménagers).

Supprimer les fuites : Les fuites représentent environ 20 % des consommations. C'est trop. Il faut réagir, examiner les installations et en particu-

PARTIES COMMUNES INTERIEURES Ne pas utiliser liar les plus anciennes, et envisagar leur remplacement, ou

ESPACES EXTERIBLIRS Regrouper les espaces verts.

GARDIENNAGE ET MAIN IT ŒUVRE Envisager l'utili-sation de moyens modernes de surveillence (télé-alarme, télé-surveillance).

PARTIES COMMUNES INTERIEURES Réaliser l'indépendance des minuteries à chaque étage, ou par groupe d'étages. Etudier des systèmes d'éclairage consomment

CHAUFFAGE ET EAU CHAUDE SANITAIRE

Si vous voulez vrainient "casser" les charges d'habitation, il vous faut attaquer le problème du chauffage et de l'eau chaude sanitaire. Ce poste représente plus de 50 % du total des charges d'ha-bitation.

Les charges de copropriété comprennent les salai-

tuyaux d'arrosage...).

GARDIENNAGE ET MAIN D'ŒUVRE

res, primes, charges sociales et fiscales afférentes. les congés payés, les remplacements éventuels, les avantages éventuels en nature (chauffage, eau, électricité, etc...). Dans le secteur privé. 3/4 de ces montants, hors avantages en nature, sont récupérables au titre des charges locatives si l'entretien et l'élimination des rejets sont assurés per un gardien ou un concierge : la totalité de ces montants, si ces tâches sont assurées par un employé d'immeuble. Dans le secteur social (HLM, SEM, Crédit Foncier) ces dépenses ne sont pas récupé-



ges locatives, les dépenses d'électrici-té, de faurnitures (ampoules, fleurs, sable des bacs, insecticides...), d'entretien, de peinture et menues réparations des bancs, grillages... d'entretien et d'ex-plonation du matériel horticole (essence, huile). En plus des

précédentes, sont à la charge des copropriétaires, les grosses

réparations. les améliorations, l'achat de matériel (tondeuse,

cité (éclairage, ventilation, ascenseurs, chauffage), les fournitures et produits d'entretien, de nettoyage, de désiréection et de



Non récupérables en charges locatives, les frais de gestion ne figurent que dens les charges de copropriété. Ils comprennent notamment : les honoraires du syndic, les frais d'assemblée générale, le remboursement des frais du conseil syndical, le coût des procédures juridiques eventuelles, les trais d'assurances concernant l'immeuble, etc...

the state of the s 3. COMMENT REDUIRE TRES CONCRETEMENT LES CHARGES ?

LA MAITRISE DES CHAR-GES PASSE PAR L'ETABLISSEMENT D'UN PROGRAM-ME D'ACTION. CERTAINES INITIATIVES INDIVI-DUELLES ET MESURES TRES CONCRETES, SOUVENT SIMPLES, PERMETTENT DE REDUIRE VOS CHARGES. VOICE QUELQUES EXEM-

PLES SIGNIFICATIFS (CE N'EST PAS UNE LISTE EX-HAUSTIVE) DE MESURES ET INITIATIVES CONCRETES POUR REDUIRE VOS CHARGES, CHAQUE POSTE DE CHARGES ET MEME LE PLUS MODESTE, MERITE D'ETRE EXAMINE AVEC ATTENTION.

11 UNE GESTION RIGOUREUSE

Les charges d'habitation résuitent fréquenament de contrats de travaux, d'entration, de fournitures ou de services. Une gestion rigoureuse de ces contrats est essentielle pour parvenir à une maîtrise des charges.

Il convient pour cela de :

- Consulter plusieurs entreprises, comparer les devis proposés (le prix, les garanties...) avant d'établir les contrats :

 Contrôler régulièrement la bonne enécution des contrats :

• Renégocier périodique ment les contrats en faisant jouer la concurrence, quel que ...

son le contrat. soit le contrat. La renégociation ou l'aménagement des contrats fait partie de votre programme de majurise des charges.

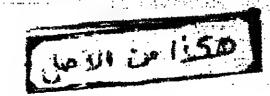
[2] REDUIRE VOS CHARGES, SIMPLEMENT, SANS - FRAIS OU A PEU DE FRAIS

ASCENSEUR Ne pas dégrader le matériel, recommander aux aniants de ne pas jouer avec.

Au cas ou 2 ascenseurs desservent le même palier, n'en appeller qu'un à la fois!

CHAUFFAGE ET EAU CHAUDE SANITAIRE Adopter un comportement plus économe, sans pour autant diminuer le

Pourouoi surchaulfur? 19: ca suffit! Savez-vous qu'un degré en plus en thermmétre. c'est environ 7% de plus sur vos charges de chauftage!





ان الفرار الأراب والمصافقية الأوارات

The second

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

The same of the sa

Company of the same of the sam

The Howard on the State of the

Commence of the second of the

THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

A Translation

Property of the Control of the Contr

Capacita San Capac

The transfer will be a first of the second

Service of the servic

Commence of the Manager of the Commence of the

The same of the sa

The state of the s

A STATE OF THE STA

- AND CONTRACTOR

actarities .

and the second

VAN.

-

The second of the second

The appropriate state of the

****** (C - 10-

Market Sand House

And Admin

a a

The state of the state of the state of

~3° A

. . . .

4

politique

A L'ASSEMBLÉE NATIONALE

Le projet sur la Nouvelle-Calédonie devant la commission des lois

Un pas des socialistes vers l'opposition

La commission des lois de l'Assemblée nationale a adopté, le jeudi 23 mai dans l'après-midi, le projet de loi sur l'évolution de la Nouvelle-Calédonie. A l'initiative de son président, M. Raymond Forni (PS-Territoire de Belfort), elle a apporté vingt-quatre modifications aux vingt articles du texte gouverne-mental, qui l'aménagent sensible-ment en allant plutôt dans le sens des remarques des responsables du

M. Edgard Pisani, qui êtrennait son nouveau titre de ministre chargé de la Nouvelle-Calédonie devant la commission, a manifesté son accord avec plusieurs des remarques de M. Forni. Dans sa longue intervention, le ministre est certes resté ferme sur les principes, mais il a préseme son point de vue d'une manière conciliante. Il a notamment souligné qu'il est impensable que l'indépen-dance, si elle doit intervenir, se fasse an détriment de telle ou telle communauté; pour lui, le pacte communautaire constitue un élément essentiel du scrutin d'autodétermination, la Constitution du futur Etat devant étre élaborée avaot même que

l'indépendance soit proclamée. L'ancien haot commissaire a aussi expliqué que la régionalisation doit remédier aux déséquilibres dont souffre le territoire, l'effort accompli par la France jusqu'à maintenant aboutissant à favoriser la région de Nouméa, déjà la plus riche. Il a zussi fait remarquer que l'autono-mie aggravait encore cette situation en confiant aux mêmes hommes le pouvoir économique et le pouvoir politique.

Le ministre a également indiqué que le gouvernement est prêt à accepter uo renforcement des mesures strictes de contrôle de l'exercice du droit de vote. C'est aussi un point sur lequel a longue-ment insisté M. Forni. M. Pisani a confirmé que serait envoyé dans le territoire un nombre de magistrats suffisant pour permettre aux com-missions de contrôle qui vont être créées d'exercer leur mission.

Bouderie

Le ministre a aussi manifesté son accord avec le président de la commission des lois pour constater que, dans certains domaines, la régionalisation n'est pas possible et que, par exemple, la carte scolaire, la carte routière, la carte sanitaire, les principes essentiels en matière fiscale et les grandes lignes de la réforme foncière ne peuvent être déterminés plupart des cas, le territoire définira la politique et les régions l'exécuto-

Ces ouvertures de M. Pisani o'ont pas empêché les commissaires membres du RPR et de l'UDF de le bouder, puisque, s'ils ont écouté ses explications, ils ont refusé de discuter avec lui. D'ailieurs, après son départ, ils ont redit leur opposition à la ligne directrice du projet, celui-ci rappelant que les Néo-Calédoniens auront à se proponcer sur . l'accession du territoire à l'indépendance en association avec la France ».

M. Pierre Messmer, défendant une exception d'irrecevabilité, a jugé ce texte commaire à la Constinution, car il organise, dit-il, un retour en arrière vers une forme d'administration directe. S'il a reconnu que la régionalisation est oécessaire, il craint que le partage du territoire ne favorise l'apparition d'une forme d'apartheid. L'UDF, elle, n'a pas défendu, en commission, la question préalable qu'elle a déposée.

L'examen des articles du projet a commencé par une longue discussion sur le découpage du territoire mais les socialistes ont, pour l'ins-tant, préféré conserver celui prévu par le projet gouvernemental. Ils ont décidé que pour les élections aux conseils de région et au congrès du territoire nul ne pourrait être candidat dans une région où il n'est pas electeur, à l'exception des parlemen-taires. M. Jacques Lafleur (RPR, Nouvelle-Calédonie) aurait soubaité que soient créés à Nouméa des bureaux de vote pour chacune des régions, afin de permettre aux électeurs qui en sont originaires et qui sont actuellement rélugiés au cheflieu de participer aux élections : M. Forni s'est engagé à rechercher une solution à ce problème qu'il juge

La surveillance du vote

Un certain nombre de mesures ont été adoptées par la commission des lois pour garantir le caractère incontestable des élections. Le dépouillement du vote se fera - si elle est suivie par l'Assemblée pour l'ensemble de chaque région au chef-lien de celle-ci et sous la purveillagee d'une commission de contrôle des opérations de vote et de recensement créée dans chaque région ; à la demande de M. Lasleur il a été précisé qu'un délégué de cette commission serait présent pendant le scrutin dans chacun des bareaux de vote. Dans le même ordre d'idées, la commission des lois souhaite que la Haute Autorité de la communication audiovisuelle désigne un représentant en Nouvelle-Calédonie pour veiller ao respect du

pluralisme et de l'équilibre de

Pour donner plus de place à la coutume, M. Forni demande que la création d'un conseil consultatif coutumier dans chaque région ne soit pas facultative mais obligatoire, la réunion des membres de ces conseils régionaux constituant un conseil contumier territorial.

Dans le projet de la commission, les compétences des régions sont réduites : elles auront à mettre en œuvre la réforme foncière définie au niveau du territoire par l'office foncier; les conventions qu'éventuellement elles passeraient entre elles devront être approuvées par le haut commissaire. En revanche, les pouvoirs du congrès de territoire sont plutôt accrus puisque toutes les dis positions concernant l'Assemblée territoriale, dans le statut actuel, lui seront par principe applicables, dans la mesare où elles ne sont pas contraires aux dispositions du projet. Aussi, les ordonnances que celui-ci autorise le gouvernement à prendre ne pourront pas . modifier le statut du territoire », comme le prévoyait le texte gouvernemental, mais sim-plement l'adapter à la nouvelle législation.

Si ces modification penvent satisfaire le RPCR, M. Lafleur s'est montré très hostile à l'amendement de M. Forni, qui prévoit de proroger l'état d'orgence josqu'au 2 avril 1986. M. Pisani n'avait pas émis d'objections sur cette proposition, mais il avait précisé que la période électorale exigerait des adaptations pour que la liberté de réunion et la liberté d'expression ne soient en aucun cas mises en cause.

THIERRY BRÉHIER.

pour l'enseignement du premier

degré, les créations n'interviennent

que si . une demande scolaire . suf-

AU SÉNAT

La création d'établissements scolaires par l'Etat

La troisière fois aura été la bonne : insérée dans le projet de loi Savary à la demande des députés socialistes, et disparue avec lui, puis inscrite dans le projet de loi de finances pour 1985 mais annulée par le Conscii institutionnel, l'autorisation donnée à l'Etat de créer exceptionnellement - des établissements scolaires (à la place des collectivités locales légalement compétentes qui se refuseraient à assumer leurs responsabilités) a été accordée par le Sénat jeudi 23 mai. Elle l'avait été auparavant à l'unanimité nar l'Assemblée nationale fle

La commission des lois, par la voix de son rapporteur, M. Paul Séramy (Un. cent., Seine-et-Marne), souhaitait notamment que,

Monde du 4 mai).

a proposé un amendement qui disdu service public, et que ponr l'enseignement du second degré, les avec le schéma prévisionnel des forla decentralisation. Pour son film « Shoah »

LES ARTISANS POURRONT DISTINGUER LEUR PATRI-MOINE PERSONNEL DE **CELUI DE L'ENTREPRISE**

La possibilité de création d'entre prises unipersonnelles à responsabilité limitée (EURL) répond à une ancienne revendication des artisans et commerçants, que proposais de satisfaire le rapport Sudreau sur la réforme des entreprises il y a dix ans. Le constat qui a conduir le gouvernement à déposer un projet de loi permettant à l'entrepreneur de disinguer son patrimoine personnel de celui de l'entreprise explique les a priori l'avorables de l'opposition qui à l'Assemblée nationale, s'était contentée de ne pas prendre part au vote. Majoritaire au Sénat, l'opposi-

Trop loin au regard de l'article 40 de la Constitution (qui ne permet pas aux parlementaires de diminuer les ressources publiques ou d'aggra-ver la charge publique) : tombant sous le coup de cette disposition, les amendements proposés par M. Jean Arthus (Un. cent., Mayenne), rapporteur de la commission des lois, qui tendaient à donner des prolongements fiscaux et sociaux au projet, ont été déclarés irrecevables.

tion a voulu aller plus loin.

Trop loin an regard du gouverne meot qui ne soubaitail pas anticiper sur la concertation menée avec les milieux agricoles : la majorité séna toriale est passée outre en étendant aux exploitants individuels les règles de la responsabilité limitée et en adoptant un statut de société civile d'exploitation agricole à responsabi-

fisante existe. Après avoir donné l'assurance que le gouvernement pe créerait d'école que là où la demande existe, M. Jean-Pierre Chevenement, ministre de l'éducation nationale, a satisfait up autre soubait de la commission des lois. Il pose que la création exceptionnelle doit être justifiée par l'absence d'une - organisation convenable creations doivent être compatibles mations prévu par la loi de 1983 sur

LA CGT

pendance - de leur syndicat.

crise, ourrir une nuire voie. -

Les dirigeants et les militants communistes de la CGT n'en font donc pas - assez . Le raopel à l'ordre que leur avait adressé la direction du PCF, lors de la réunion du comisé central, les 20 et 21 mai, est à présent officiel.

membre du PS, alors qu'il appartient au MRG.

Propos et débats ———

M. Fiterman: comme deux gouttes d'eau

Devant une centaine de salariés rassembles à la porte des usine Merlin-Gérin de Granoble, M. Charles Fherman a déclaré jeudi 23 mai : « La politique menée avant 1981 et celle menée aujourd' hui se ressemblent comme deux gouttes d'eau (...] e ne vois plus dens quel grand domaine la politiqua dita de gauche se distingue de cella des partis de droite. » (Corresp.)

M. Toubon : les illusions à crédit

M. Jacques Toubon, secrétaire général du RPR, a commente jeudi 23 mai les propos tenus la veilla par M. Fabius pendant son « quart d'heure télévisé ». Selon lui, il est « stupéfiant d'antendre le premier ministre annoncer des plans pluriennuels pour la recherche, l'anseignement techniqua, la modernisation da la police, alors qu'il sait d'ores et dejà qu'il y a très peu de chances pour que la majorité actuella matta ces plans en œuvre. Il s'agit d'une politiqua d'illusions à crédit qui refuse de prendre en compte l'échec du gouvernement.

M. Léotard : silence étourdissant

M. François Léorard, secrétaire général du Parti républicain, est e frappa par la silenca étourdissant da M. Laurant Fabius ». Sa máthode da gouvernement consista, selon lui, e à ne pas parler, à ne pas trancher, à tout reporter sur les successeurs ».

La droite ou la vie en rose

(Suite de la première page.)

- Ouand nous serons lá, la confiance reviendra -, dit le président du RPR; ce sera long, difficile et douloureux, réplique le député du

Quant à la perspective à plus long terme, le libératisme, les Français n'y sont pas nécessairement aussi favorables qu'on le dit, ou le croit : comme en témoigne le récent son-dage publié par l'Evènement du jeudi (le Monde du 24 mai).

Toute élection se joue, en fonction de trois critères simples : le rejet du pouvoir en place, la peur, l'espoir. L'espoir, il est difficile à la droite, comme à la gauche, de le susciter, dans la mesure où chacun sait - M. Pabius l'a répété mercredi soir à la télévision, M. Barre le confirmeque le moment n'est pas venu de relàcher l'effort. Il reste à la droite, pour gagner, à entretenir le rejet actuel de la gauche; et à celle-ci à susciter la peur d'une - resteura-

A la difficulté de trouver la bonne longueur d'ondes pour contrer le gouvernement Fabius s'ajoute, pour la droite, de multiples difficultés internes. La guerre des chefs : elle existe, mais elle a changé de nature. rence deséquilibrée : M. Barre 2 netautres, MM. Giscard d'Estaing et M. Chirac est celui qui est dans la se donner l'image de « président d'u parti de l'union - à la saveur de son alliance privilégiée avec M. Chirac.

Le maire de Paris, lui, hésite, Comment croire que le président du RPR aurait successivement, depuis dix ans, favorise M. Giscard d'Esraing, contre M. Chabao-

LES DIRIGEANTS COMMU-NISTES MAINTIENNENT LEUR PRESSION SUR

Au cours d'une rencontre avec les salariés de la SNECMA, à Corbeil-Essonnes (Essonne), le jeudi mai, M. Georges Marchais e déclaré, selon l'Humanité de vendredi, que l'influence électorale du PCF pourra s'accroitre, notamment, · dans la mesure où les communistes qui militent dans les syndicats y sont actifs -. Le secrétaire général du PCF a pris soin d'accompagner certe injonction d'un rappel du principe selon lequel les syndicalistes communistes doivent respecter · le programme, les statuts, l'indé-

M. André Lajoinie, président du groupe communiste de l'Assemblée nationale, membre du secrétariat du comité central du PCF, a été plus net, jeudi, sur TF 1. - Nous avons lance un appel pux militarus communistes, a-t-il explique, en leur disant : quelle que son voire respon-sabilité, élus, militants dans une organismion, nous your appelons à faire plus pour défendre les gens; pour faire des propositions, pour rassembler, lutter, fuire reculer la

RECTIFICATIF. - Par suite d'une erreur matérielle, M. Crépeau était indiqué, dans le tableau de la composition du gouvernement paru dans nos éditions du 23 mai, comme

Delams, pais M. Mitterrand contre M. Giscard d'Estaing, puis M. Giscard d'Estaing comre M. Barre, pour finalement se retrouver gros-jean comme devant, sans réagir? Le scrutin majoritaire lui garantissait de reprendre l'avantage sur le ter-rain législatif. Mais la proportionnelle le prive du triomphe escompté sur une UDF qu'il n'aurait eu aucune peine à satelliser.

La proportionnelle a non seulement rouvert le jeu - mettant à jour le sait que - tous les partis ont un problème de stratégie - (1) - mais elle le complique à souhait. L'opposition risque d'opter pour la solution la moins favorable: déjà aux élections européennes de juin 1984 (scrutin qui se déroule à la proportionnelle nationale), elle avait choisi le liste unique, ouvrant grand le champ à l'extrême droite; cette fois, elle peut perdre de vue que la proportionnelle départementale prime la liste la plus forte et l'iocite aux

Une scule liste quand il en fallait deux, plusieurs listes quand il n'en faudrait qu'une : tel est l'écueil qui la guerre et ou'elle ne pourra que partiellement contourner en modulant les alliances selon les départements. S'ajoute à la difficulté de ce On est passe d'une concurrence choix tactique la présence, désor-sévere, et inorganisée, à une concur-mais bien installée dans le paysage national tement pris l'avantage sur les deux pouvoir à la fois capitaliser sur son nom des voix prises à l'opposition et Chirae, ligués pour la circonstance. en stériliser d'autres. Dans le sys-Des trois dirigeants. d'ailleurs, tême retenu par le gouvernement, il faudra 20 à 25 % des voix pour obtesituation la plus délicate. M. Barre nir un siège. Dans de nombreux caracole en tête des sondages. départements, le score de M. Le Pen M. Giscard d'Estaing est en train de peut être conforme à sa moyenne se donner l'image de «président du nationale actuelle : 10 %. Ce seront autant de voix perdues pour la droite.

> A l'évidence, cet inventaire, auguel il convient d'ajouter la querelle de la - cohabitation -, ne suffit pas à rendre l'espoir aux socialistes. Mais il laisse au président une réelle marge de manœuvre. D'autant qu'il va pouvoir jouer d'un argument institutionnel et s'appuyer sur le - légitimisme - d'une majorité de l'opinion. Céder à une majorité hostile à l'Assemblée et partir, comme le lui demande M. Barre, n'est-ce pas affaiblir pour longiemps le pouvoir présidentiel? N'est-ce pas mettre le pouvoir du prochain président à la merci de cerre meme Assemblée er lui reconnaître le pouvoir de censuter un président? Dans ces conditions, dira M. Minterrand, ne vaui-il pas mieux réfléchir à deux fois avant de voter à droite?

JEAN-MARIE COLOMBANI.

(t) L'expression est de M. Delanoë, membre du secrétariat national du PS.

 Une élection cantonale annulée dans le Gard. - Le tribunal administratif de Montpellier, a annulé, pour fraude, l'élection de M. Balez (PC), dans le canton d'Ales-Ouest, acquise au second tour de seruin par 6 403 voix contre 5 364 a M. Verenes, RPR.

 Manifestation antiraciste à Quimper. - Un millier de lycéens, selon les organisateurs, ont manifesté, jeudi 23 mai, dans les rues de Quimper, à l'appel de SOS-Racisme après l'incident qui s'était produit lundi devant le lycée Brizeux, à Quimper: un lycéen de dix-sept ans, Philippe X..., qui portait un badge -Touche pas à mon peuple - avair tiré sur un autre lycéen, Pascal Riou, portant le badge - Touche pas a mon pote », avec un pistolet charge de grenailles. Signalons à ce propos qu'une inversion des noms a faussé l'article public dans le Monde du 23 mai : c'est bien Pascai Riou et non le jeune Philippe qui a été victime des coups de pistolet et de deux jets de grenade lacrymogene. comme l'indiquait d'ailleurs clairement notre correspondant dans le début de son article.

« Voitures-balais »

C'est la loi du genre : les projets pertant diverses dispositions d'ordre social sont des « voirures-balais » qui ramassent tous les projets de modifications législatives dont les divers ministères n'ont pas voulu, ou pas pu, faire un texte de loi particulier. Mais celui que l'Assemblée nationale a adopté, en première lecpres declaration d'un jeudi 23 mai, bat des records en la

Les députés de l'opposition n'out pas été les seuls à contester ce - fourre-tout - qui empêche la dis-cussion approfondie de sujets importants. Les socialistes eux-mêmes out regretté que certaines parties de ce projet, dont ils sont fiers, comme celles sur les dispositions antisexistes. la sectorisation psychiatrique ou l'institution de groupements d'employeurs, n'aiem pas fait l'objet de projets de loi particuliers. La majorité aurait ainsi, plus facilement, pu se prévaloir de ces améliolégislatives. Pour antant les députés du PS ant eux-mêmes cédé à la tentation en essayant, par exemple d'ouvrir à cette occasion une discussion sur un sujet aussi impor-

tani que le droit de grève. La discussion sur ce projet a aussi été l'occasion de revoir un spectacle de à joue la veille : la droite approuvant plemement les modifications au drait du travail proposées, sans pour autant les voter, tandis que le PCF les enteste avec one grande vigueur. Aussi le texte a été finale-ment adopté par 281 voix (PS) contre 45 (PCF), le RPR et l'UDF

ne prenant pas part an vote. Ce projet comporte des dispositions touchant au droit de la famille, an droit de la santé et au droit du travail (le Monde des 2 et 3 mai 1985). Les principales discussions de l'Assemblée out porté sur les cemis suivants :

· Discriminations sexistes. - Le gouvernement proposait de repren-

PRECISION. - Dars le projet de loi sur les DDOF (diverses dispositions d'ordre financier) publié dans le Monde du 24 mai, il fallait

 Produits financiers nonveaux les primes de remboursement, les titres démembrés, les obligations à coupon zéro seront pour les emprunts à venir taxés comme revenus de capitaux mobiliers pour les personnes physiques (prélève-ment libératoire de l'impôt sur le revenul et comme bénéfice au taux normal de 50 % pour les entreprises. Au-delà d'un certain montant, ces revenus seront imposés annuelloment. Ces règles ne s'appliquent pas aux ORT (obligations renouvelables

du Tresor). Cette liscalité s'appliquera également aux plus-values réalisées par ies entreprises lors de la cession des certificats de dépôts qui sont des placements à court terme de six

dre les trois premiers articles du projet de Me Roudy, qui n'a jamais été discuté. Ils reviennent à assimiler les interdictions de discriminations fondées sur le sexe à celles relatives à la race. Les associations de défense pourront se porter partie civile, y compris en cas de licenciement dons la raison pourrait être le sexe du salarié, et cela malgré l'opposition du gouvernement qui a fait état du refus des syndicats de voir adopter une telle disposition. M. Jean-Pierre Michel (PS, Haute-Saône) en a profité pour faire interdire toute discrimination fondée sur les mœurs, et cela, a-t-il reconnu, essentiellement

au bénéfice des homosexuels. De même les associations de défense de l'enfance martyre pourront, elles aussi, se porter partie civile dans toutes les affaires de mors mettant co cause des

Psychologues diplômés

• Profession de santé. - La scotorisation psychiatrique aura main-tenant nne base légale, la profession des kinésithéraneutes sera organisée par décret, mais l'Assemblée a tenu ce que des étrangers puissent

Le titre de psychologue sera maintenant réservé aux titulaires de certains diplômes, et M. Jean-Pierre Sueur (PS, Loiret), rapporteur de la commission des affaires sociales, a obtenu que, contrairement au projet gouvernemental, cette règle s'impose aussi aux fonctionnaires disposant de ce titre, (il y aura une période d'adaptation de sept ans). Il a aussi fait repousser la disposition qui dispensait les médecins hospitaliers de paiement de forfait hospitaher quand ils étaient eux-mêmes hospitalisés; les socialistes étaient particulièrement choqués par ce projet alors qu'ils n'arrivent pas à obtenir que les handicapés adultes

en scient dispensés. # Aide à l'emploi. - Les communistes ont refusé toutes les dispo-sitions introduites dans ce projet pour aider à la création d'emplois, que ce soit la création de groupements d'employeurs ou la non prise en compte, pour les franchissements des seuils sociaux, des apprentis ou des jeunes sous contrat de qualification ou d'adaptation.

 Droit de grère. - Le PCF a tenté, sans succès, de faire suppri-mer le délit d'entrave à la liberté du travail Le PS aurait, lui voulu, après certaines décisions récentes des tribunaux, faire préciser que les licenciements pour fair de grève seraient nuls de plein droit. Mais M. Michel Delebarre, ministre du travail, a fait remarquer que l'on ne pouvait légifèrer aussi rapidement sur un point aussi important.

CLAUDE LANZMANN

A REÇU LE PRIX **DU JUDAISME FRANÇAIS**

Le prix de la Foodation du judalsme français, décerné cette année à Claude Lanzmann pour son film Shoah, a été remis au lauréal, le jeudi 23 mai, par M. André Lwoff, président du jury. Shouh. film de témoignage sur le génocide des juifs pendant la seconde guerre mondiale, a demandé à son auteur dix ans de travail, pendant lesquels il a enregistré, pour le mémorial Yad-Vachem de Jerusalem, trois cent cinquante beures d'entretiens avec des rescapés des camps d'extermination, des nazis responsables de ces camps et divers témoins.

M= Elisabeth de Fontenay, secrétaire general du jury, a rendu bom-mage à Claude Lanzmann pour cet exercice de la pièté, qui maintient In douleur au présent et le deuil n' son paroxysme. Le cinéaste a évo-qué, dans sa réponse, les dix années de sa vie qu'il a consacrées à l'explo-ration de l'horreur, horreur dont le souvenir lui a fait dire: . Ca conti-nue, ça n'en finit pas, et il ne pouvait pas en être autrement. .

A l'occasion de la remise de ce prix, en présence de MM. Gaston Defferre, Robert Badinter, Jean Laurain et de M. Simone Veil, M. David de Rothschild, président de la Fondation du judalsme fran-cais, a rendu compte de l'activité de celle-ci au service de la culture ei de l'bistoire juives. La Fondation (1). reconnue d'utilité publique, est habi-litée à recevoir des liberalités testamentaires et des donations excen-

(1) 14, rue Georges-Berger, 75017 Paris. Tél.: 563-17-28.

société

MÉDECINE

Le titre de psychologue désormais réglementé

Les députés out adopté jeudi 23 mai parmi diverses mesures d'ordre social (lire page 11) un article concernant la réglemen-tation de l'usage professionnel du titre de psychologue.

An siège du Syndicat national des psychologues, on ne cache pas aujourd'hui sa satisfaction d'avoir etteint un objectif visé depuis plus de trente

C'est fait : le titre de psychologue ue sera plus attribué qu'eprès cinq années d'études supérieures. De plus, des poursuites pour « exercice illégal de la psychologie » seront désormais possibles. Une réforme qui aura aussi pour conséquence la disparition des filières privées de formation

Constituée en tant que discipline à part entière dans les années 50, la psychologie e connn son plein essor en France dans les années 70. On compte aujourd'hui – de source syndicale - près de quinze mille professionnels et la psychologie est enseignée dans vingt-sept UER.

Selon une définition du Bureau international du travail, le psychologue « étudie le comportement humain et les processus mentaux, recommande le traitement de problemes psychalagiques dans les milieux médicaux, industriels et d'enseignement (...), élabore le diamostic, le traitement et la préven-

A La Roche-sur-Yon

LE MAUVAIS FONCTIONINE-

MENT DES APPAREILS DE

DIALYSE PROVOQUE LA

MORT DE DEUX PERSONNES.

Deux patients de l'hôpital de La

Roche-sur-Yon (Vendée), âgés de

soixante-treize et soixante et un ans,

qui subissaient régulièrement des

séances de rein artificiel (dialyse),

sont morts jeudi 23 mai dans la soi-

rée, et une dizaine d'antres ont dû

recevoir des soins, à la suite de la

défaillance d'une vanne alimentant

les appareils de dialyse. Cet acci-

dent mécanique, le premier en France, semble-t-il, entraînait le pas-

sage de formol dans la circulation

sanguine des melades. Deux enquêtes, l'une judiciaire et l'autre

Il l'accident du Centre d'hémadialem

de La Roche-sur-Yon est dû, semble-t-il, à la défaillance, totalement impré-visible, d'une vanne située sur le sys-tène central qui distribue l'eau vers les propossité de désirius. À la rest de cett

défaillance, du formol s'est dibé dans

le liquide alimentant ces appareils. Ce liquide fait l'objet d'analyses régulières

nquine tain 1 objet à analyses reguleres de sa composition et de sa pureté. Mais de telles analyses ne permettent pas de détecter na accident brutal et excep-tionnel comme celui qui s'est produit en

Aux Etats-Unis

LES DONNEURS D'ORGANES

OU DE SPERME

SERONT SOUMIS

AU DÉPISTAGE DU SIDA

Les autorités américaines de la

santé nnt recommendé, jeudi

23 mai, que les donneurs d'organes

et de sperme subissent désormais

des tests de dépistage du virus dn SIDA, tout comme les donneurs de

sang. Bien qu'aucun cas de SIDA

Se perfectionner ou apprendre la langue est possible

LES COURS D'ANGLAIS

DE LA BBC

cours avec explications en français

Documentation gratuite : ÉDITIONS DISQUES BECM

8. rue de Berri - 75008 Paris

2° à terminale / étudiants

Une année scolaire

avec Eurolangues

documentation sur demande

aux U.S.A

de précaution.

pour bémophilie.

administrative, sont ouvertes.

tion des désordres émotionnels de la personnalité ainsi que des difficultes dues à la mauvaise adaptation à l'environnement social et situationnel, dévelappe et adminis-tre des tests d'intelligence, d'aptitudes, d'attitudes et de capacité

Une définition qui ne correspond

néanmnins à aucune inrmatinn homogène. Ainsi en France (ou seul un décret de 1971 définit les fonctions des psyebologues quand ils exercent dans les hôpitaux), l'exer-cice de cette discipline ue corres-pond à encune règle elairement définie. « L'exercice de la psychologie, résume M. Jean-Luc Viaux, secrétaire général dn Syndicat des psyebnlogues, concerne en majorité l'administration; le gros bataillon, c'est l'éducation nationale avec les psychalagues scalaires ou les conseillers d'orientation qui ne sont en sait que des instituteurs spécia-lisés. » On trouve aussi des psyebo-logues euprès de l'ensance inadaptée, de l'éducation surveillée, on de la formation professionnelle. Dans le secteur libéral - l'effectif y est de mille cinq cents à deux mille personnes - ils sont employés comme psychologues-conseil dans les entreprises on encore comme psychothé-

Depuis plusieurs années, le Syndicat national des psychologues était parti ouvertement en guerre, notam-

ment contre certains « charlatans » et contre les écoles privées de formation. Il combattait aussi un certain dévoiement de la pratique profes-sionnelle qui conduit, selon lui, à ue pas respecter « l'intimité psychologique des personnes «. Le 26 mars 1981, M. François Mitterrand ecrivait à ce syndicat : « Je comprends et partage votre souci d'accroître les garanties à conférer aux persons recourant aux services des psycho-

logues et regrette les insuffisances

actuelles dans ce domaine. L'édic-

tion d'une réglementation me sem-

ble nécessaire (...) ». Le texte présenté le jeudi 23 mai par M= Dufoix devant l'Assemblée nationale répond en partie à ce souci. « Mais, attention, explique M. Vianz, nous ne revendiquens que la protection de notre titre. Pas question pour nous de créer un ordre des psychologues. Pour nous, aujourd'hui, l'essentiel est d'obtenir la reconnaissance d'une éthique professiannelle et surtaut celle du secret professionnel. -

An cabinet de M= Georgina Dufoix, on indique que la disposition législative a bien pour but « de par-venir à séparer le bon grain de l'ivraie «. A ce meme partage qu'on souhaite au sein du monde complexe et mouvant de la médecine parallèle et qui demandera eutant de courage politique que de psychologie.

JEAN-YVES NAU.

DEPUIS 1984

Les dépenses hospitalières ont été supérieures aux prévisions

Le célèbre « trou « de la Sécurité sociale va-t-il se rouvrir plus tôt que prévu? Il semble bien en tout cas que la situation de la Caisse nationale d'assurance-maledie (CNAM) à la fin de 1984 ait été moins bonne que ne l'indiquaient les évaluations faites en décembre dernier pour la commission des comptes de la Sécu-rité sociale. Les chiffres définitifs ne seront connus que fin juin ou début juillet, au moment de la prochaîne réunion de la commision. Mais, seion les données provisoires examinées par la commission d'assurancemaladie de la CNAM, le 21 mai, l'excédent du régime maladie n'au-rait été à la fin de 1984 que de 7,48 milliards de francs au lieu des 11,19 milliards prévus.

Cet écart considérable est dû pour l'essentiel aux remboursements aux höpitaux, notamment aux höpitaux publics : les dépenses auraient, selon ces comptes provisoires, dépasse les prévisions de près de 4 milliards de francs, en hausse de 15,9 % sur 1983, alors que le pourcentage prévu était de 11,2 %. S'y ajoutent es dépenses des établissements de long séjour pour les personnes agées, et celles de traitements extrahospitaliers (chimiothérapie, radiothérapie, dialyse à domicile, etc.), nu les prévisions ont été très largement dépassées.

Au cours du premier trimestre 1985 encore, la croissance des dépenses hospitalières est restée forte.

comme l'indiquait Mes Georgina Dufoix, ministre des affaires so-ciales, le 18 mai, dans une interview à Sud-Ouest: 10,9 %, estime-t-on actuellement pour les établissements publics, par rapport à la même pé-riode de 1984,

Mais, selon les techniciens, ces chiffres risquent fort d'être révisés en baisse, pour toute une série de raisons dues aux difficultés du passage des hôpitaux publics au budget global (les centres hospitaliers ré-gionaux en 1984, les antres établis-sements en 1985). En 1984, il semble que la part du régime général ait été surévaluée, en gros parce que le traitement des dossiers y est plus ra-pide qu'ailleurs : l'incertitude porte sur pas moins de 2 milliards de francs, soit la moitié de l'écart constaté par rapport aux prévi-sions... Pour le premier trimestre de établissements semblent avoir été calculées trop largement, fente de

Conclusion: il est à peu près sûr que la croissance des dépenses hos-pitalières du régime général à dé-passé les prévisions en 1984 (sans doute de plus de 2 milliards de francs) et au premier trimestre 1985, mais il n'est pas encore possible de savoir dans quelle propor-

connaître leurs dépenses antérieures.

G. H.

ÉDUCATION

AVEC LA RÉFORME DE L'ENSEIGNEMENT TECHNIQUE

La scolarité sera prolongée jusqu'à dix-huit ans

Le projet de réforme de l'enseignement technique moncé par M. Fabius dans son émission télèvisée Parlous France » du 22 mai, qui vise à prolonger à terme la scolarité jusqu'à dix-huit ans, comporte encore de nombreuses zones d'ombre. Celles-ci devraient être ca partie levees par le ministre de l'éducation nationale au cours d'une conférence de presse, au début de la semaine prochaine.

« Rénover «, « restanrer », « ennoblir « l'enseignement techni-que... Que de fois l'aura-t-on enten-due, cette chanson! M. Debré en 1966, M. Chaban-Delmas en 1971, M. Barre en 1979, M. Febius maintenant. Combien de gouvernements se sont attelés à cette tâche de Sisyphe : réformer nn enseignement atteint de deux tares congénitales : le discrédit dont il souffre dans une société qui dévalorise le travail manuel et l'inadaptation de beau-

coup de ses formations aux réalités

des métiers et de l'emploi. Le projet de M. Fabius aura-t-il plus de chance que ceux de ses pré-décesseurs ? Si le passé invite à la prudence, on est au moins frappé par son ambition. L'objectif est en effet de donner à tous les jeunes Français qui ue sont pas dans l'enseignement général une formation pro-lessionnelle jusqu'à dix-huit ans et de permettre aux élèves qui s'orientent vers l'enseignement technique court après la cinquième ou la troisième pour préparer un CAP (certificat d'aptitude professionnelle) ou un BEP (brevet d'études professionnelles) de continuer jusqu'au baccalauréat et même - pour les meil-lenrs d'entre eux - jusqu'à un diplôme de technieien supérieur

une université de technologie). Cette réforme devrait permettre aussi de doter l'économie française des spécialistes qui lni font cruelle-ment défaut an « niveau IV », intermédiaire entre les techniciens supé rieurs et les ouvriers qualifiés.

(dans un IUT) on d'ingénieur (dans

Dix milliards

Les objectifs une fois annoncés, il reste à les atteindre et les difficultés sont nombreuses. Pour beaucoup d'entre elles, les décisions ne soot pas encore prises et font l'objet d'ultimes discussions. Contentonsnous, pour le moment, d'évoquer les

• Le coût. - Il est si considérable que le ministère des finances tenn par les impératifs de la politique de rigneur - a tenté jusqu'au dernier moment de faire renoncer le gouvernement. Quelques heures M. Fabius, on ignorait encore si celui-ci « ferait le saut ». L'estimation actuelle de ce projet tourne autour de 12 à 14 milliards sur cinq ans - ce chiffre devant être ramen à 10. Six cents millions devront être dégagés dans le budget de 1986. Ce cout prend en compte à la fois les constructions nouvelles qui seront nécessaires (on estime qu'il faudrait 400 lycées supplémentaires d'ici à l'an 2000 pour tenir l'engagement de mener 80 % d'une classe d'âge an niveau du bac), les équipements Ce projet — qui prévoit la création d'un « bacca-lauréat professionnel » ainsi que de lycées profes-sionnels et d'universités de technologie — est généralement bien accueilli par les associations de narents d'élèves et les syndicats d'enseignmats. La Fédération de l'éducation nationale souhaite « l'« ouverture rapide de discussions » pour passer à la réalisation de ce projet « incontestablement positif ».

la revalorisation des salaires des enscienants. Les enscionants. — La forma-

tion donnée dans les nouveaux rée par les actuels enseignants des lycées d'enseignement professionnel (avec une formation complémentaire) on créera-t-on un nouveau corps de professeurs ayant le niveau des certifiés? La question n'est pas encore tranchée. · Les relations avec la profes-

sion. – Le défaut principal de l'enseignement technique court tient an manque de liaison avec le secteur professionnel, ce qui fait que nom-bre de formations données sont en retard sur les évolutions technologi-ques ou irop étroitement spéciali-sées. Il importera donc de faire un « toilettage » de toûtes les forma-tions existantes et de contractions et de contractions et de contractions et de contraction et de contracti tions existantes et de veiller à ce que les nouvelles correspondent très pré-cisément à l'état des techniques et du marché de l'emploi.

Plusieurs mesures sont envisagées pour atteindre ces objectifs : une mise à plat . tous les cinq ans de l'ensemble des formations pour voir celles qui devront être supprimées, modifiées on créées; un système d'alternance permettant de donner une partie de la formation directement dans les entreprises ; l'appel à des professionnels.

• Les relations avec l'enseigne-ment technique long. – Une partie de l'enseignement technique est don-

modernes dont il faudra les doter et née actuellement dans les filières F (industricl), G (tertiaire), H (informatique) des lycées d'enseignement général et débou-chent sur les baccalauréats et les brevets de technicien. Ces formations demeurent, mais il faudra les aménager pour éviter les chevauchements. Théoriquement, les baccalauréats de technicien ont un carac-tère plus général, les baccalauréats tère plus général, les haccalauréats professionnels devant être plus étroitement spécialisés. Mais la distinc-tion entre les deux risque de ne pas toujours être bien claire.

Rappelons qu'à l'origine les bac-calauréats de technicien devaient

permettre de trouver un emploi, ce qui est loin d'être le cas, en particu-lier dans les spécialités du tertiaire. Les bacs professionnels réuseirent-ils là où leurs prédécesseurs out

• Le contenu de la formation. -Le succès de l'opération tiendra à la preuve que pourront administrer ces nonvelles formations qu'elles débonchent effectivement sur des métiers d'avenir. Mais elles devront – an début du moins – tenir compte d'une population scolaire en situation d'échec et éprouvant pour l'école une vive aversion. Prolonger la scolarité jusqu'à dix huit aus est une noble ambition. C'est aussi un pari difficile face à des jeunes dont le plus grand désir - bien souvent est de fuir l'école au plus vite...

FRÉDÉRIC GAUSSEN.

كالمسلم المستركة والمناس

47-202

Le gouvernement lance une campagne pour l'accueil des enfants

vent inaccessible aux petits » : tel est le thème de la campagne « Duvons la France aux enfants », que M™ Georgina Dufoix, ministre des affaires sociales, a présenté jeudi 23 mai à la presse.

Destinée à sensibiliser le public et les « décideurs » (responsables d'associations, d'entreprises et de collectivités locales) à l'accueil des enfants, cette campagne, d'un coût de 7,2 millions de francs, compor-tera des spots télévisés, des annonces publicitaires dans les journaux et la diffusion de dossiers sur des expériences concrètes. Une boîte postale recueillera les exemples qui pour-rent être apportés lors de la journée annelle de la famille, et, à la fin de l'année, un fornm permettra d'échanger informations et expériences.

« Il s'agit de faire prendre en compte l'enfant par la société, de penser aux enfants dans tous les actes de la vie quotidienne, de per-

« Le monde des grands est sou- mettre que partout les parents puissent être accompagnés de leurs enfants », a déciare M. Dufoix, citant l'aménagement des logements et des horaires de travail, la garde des jennes enfants, les facilités accordées dans les transports, les hôtels et les restaurants.

L'objectif est de permettre aux familles d'avoir davantage indiquant que le nombre de naissances devrait s'accroître cette aunée de 10 000 on 11 000 par rapport à l'an dernier, comme c'était déjà le cas en 1984 par rapport à 1983; mais cette augmentation ne devrait guère modifier le taux de fécondité, actuellement inférieur au scuil de renouvellement des généra-

(I) Ouvrous la France aux enfants. BP 370, 75869 Paris Cedex 18.

SCIENCES

A bord de Discovery

UNE EXPÉRIENCE POUR L'INITIATIVE DE DÉFENSE STRATÉGIQUE

n'est pu être associé à ce jour à des La prochaine mission de la navette spatiale Disenvery, à dons d'organe ou de sperme, le fait que le virus soit présent, chez les laquelle doit participer le Français Patrick Baudry, ne débutera par avant le 17 juin. Un mécanisme de malades, dans le sang et dans le sperme incite à adopter ces mesures positionnement d'antennes sur des Sur les 10 400 cas de SIDA satellites embarques par la navette pourrait être défaillant, et sera diagnostiqués à ce jour aux Etats-Unis, 161 ont été provoqués par des hangé par précaution, ce qui oblige transfusions de sang et 72 par des traitements par des dérivés du sang à repousser de quelques jours la mission. Les engins concernés sont destinės aux tėlėcommunications et construits par la firme Hughes Aircraft. Il s'assit du satellite américain Telster 3G et du mexicain Morelos A. Deux autres engins doivent aussi être mis sur orbite au cours de la mission : un satellite de télécommunications de construction française Arabsast 1B desservant les pays de la Ligue arabe - mais il n'est pas certain qu'il soit prêt à temps - et un satellite scientifique de la NASA, Spartan. La mission doit aussi permettre une expérience relevant de l'initiative de défense stratégique (« guerre des étoiles »). Les astronautes fixeront è un des bublots de la navette un réflecteur sur lequel sera dirigé, à chaque passage de la navette, le faisceau d'un laser de faible puissance installé dans l'île de Meui (Hawaï). A partir de 1987, deux missions par an de la navette devraient être essentiellement consacrées à des expériences

relevant de ce programme de

défense stratégique.

TOURISME

AU PAYS BASQUE

Détente sans attentats

Depuis quelques saisons, la Pays basque connaît un relentissement de son activité touristique, fortement accentué lors de l'été 1984. A la baisse du pouvoir d'achat des Francais est venue s'ajouter une certaine psychose d'insécurité créée et ampli-fiée par la confusion entre les deux pays basques (français et espagnol) et la brutalité de quelques règlements de comotes entre Basques espagnois installés en France. Résultat : en deux ans, le Pays basque a perdu un tiers de ses visiteurs.

Un constat qui, dans une region où le tourisme représente 15 % de l'activité économique (20 % pour la Côta basque), ne pouvait laisser indifférent la comité de coordination qui, depuis une trentaine d'années. incame la volonté des maires locaux de promouvoir cetta importante source de revenue. Un constat qui constitue donc, tout naturellement la préface du dossier d'information présenté à la presse, mercredi 22 mai, à Paris.

La président du comité, M. Charles Forgues, e tenu d'emblée a affirmer, notamment, qu'il n'y avait pas un problème basque mais un problème basque espagnol. Il a ajouté que attentats et violences perpetrés de l'autre côté de la frontière pour faire avancer les idées de l'ETA ne concernaient ni la France ni le Pays basque français, et que l'ETA ne s'était jamais attaque ni aux intérêts ni au tourisme du Pays basque francais, où les mouvements sénaratistes sont « ultra-minoritaires ». Quant aux quelques actions canti-tourisme» menées par l'Iparretarrak, e unique mouvement séparatiste local clandestin, sans aucune assise populaire », elles ne se sont jamais, a préciaé M. Fnrguea, attaquéas physiquement aux touristes.

Le comité souligne que les règlements de comptes sur le sol français entre réfugiés politiques basques espagnois et des groupes d'Espa-gnois anti-séparatistes (le GAL), certes « déplorables », n'ont jamais visé ou touché aucun touriste et que la psychose d'insécurité est infirmée per les statistiques officielles, qui montrent que le Pays basque français est e une région sûre et tranquille, où le nombre de crimes et de délits constatés pour 100 habitants est d'environ la moitié de celui de la moyenne nationale ».

e Actuellement, a toutafois reconnu M. Forgues, il est difficile de

VACANCES DIFFERENTES dans bungalows sur l'Adriatique.

Aux lidos de Ravenna nous louons même pour une semaine apperturnants d'été tout au bord de la mer dens résidences avec piscine et bungalows. Amoublements tout à fait nouveaux, Maj et septembre des Fr. 250 juin dès Fr. 485 juillet dès Fr. 1495 août dès Fr. 2100, Nous vous sesurons une assistance complèce pendant vou vacances. Prière de demander nos déplieres. Tél. 1939547/29005 heurse bursau. Notre organisation hôtalère est entiersment à votre disposition pour n'importe quel hôtal que vous chosings.

commercialiser notre produit. Aussi nous faut-il, avant tout, changer notre image de marque et redorer notre blason. Nous avons des arguments à faire valoir. Il faut que l'on sache qu'on continue à vivre au Pays

basque et à vivre bien. »

Tel sera l'objet de la campagne qui sera menée dans les procha semaines, une campagne financée par les aides supplémentaires obtenues par le comité de coordination : 500 000 F du conseil général des Pyrénées-Atlantiques et 200 000 F du ministère du tourisme. Une opération dont l'impact réel ne pourra cependant être mesuré qu'en 1986. En ettendant, la saisan 1985 s'annonce ceu brillante. A moins que les réservations de demière minute et les visiteurs étrangers ne fassent, dès cet été, pencher la balance dans un sens plus favorable.

PATRICK FRANCÈS.

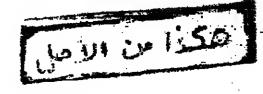


IL N'EXISTE PAS EN FRANCE UN RÉSEAU DE PROSTITUTION ENFANTINE affirme le ministre de l'intérieur

Au cours de la session mensuelle du Sénat, consacrée aux questions au gouvernement, jeudi 23 mai, M. Pierre Joxe, ministre de l'inté-rieur, a répondu en ces termes à M. Marc Bouf (PS, Gironde) qui l'avait interrogé à propos de la pros-titution des mineurs ;

« On ne peut offirmer qu'il existe en France un réseau de prostitution enfantine. Si des milliers de mineurs disparaissent en France chaque année, ils sont le plus souvent retrouvés dans les heures et les jours qui suivent. (...) L'efficacité des recherches est, bien entendu, variable et dépend aussi de la volonté du mineur (qui n'est pas toujours un enfant), d'échapper aux investigations. Une étude de la brigade des mineurs montre que 40 % des mineurs disparus sont retrouvés dans les vingt-quatre heures, 68 % dans les quaran heures et 94 % dans les deux mois. Pour les mineurs disparus à Paris, c'est quatre ou cinq seulement qui n'ont pas été retrouvés. Ces chiffres permettent de mieux apprécier le problème, amplifié à l'excès par certaines campagnes de presse. Cela dit, il y à le problème de la drogue, alimenté à partir de pays étrangers, et qui est un facteur non négligeable de la prostitution. La prostitution des mineurs existe, mais elle reste occasionnelle, en France du moins; il en va différemment dans certains pays écrangers que je ne nommero

35, bd des capucines 75002 Paris Téléphone (1) 261-53.35



Ha jusqu'à dix-hu

ment ince the time





Le 3ème Homme

de Caron.

Le parfum des ultras.

Les années 80 ont ouvert
la voie.

Une recherche de l'unique,
de l'incroyable.

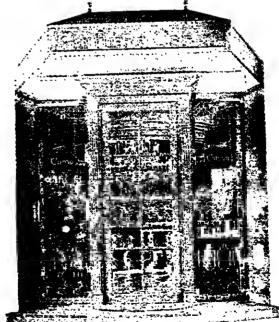
Incroyable est le 3ème Homme
de Caron.

Frais, épicé, animalisé
tout à la fois.

Inclassable.

Incroyable pour les hommes
est son flacon-sculpture
à cabochon.

Avec le 3^{ème} Homme, Caron célèbre un nouveau raffinement. Le temps des ultras ne fait que commencer.



34, Avenue Montaigne. Paris.

LE CONGRÈS DU SYNDICAT DES COMMISSAIRES

Une prudente contribution de M. Jacques Barrot

De notre correspondant régional

Lyon. - Le dernier des invités politiques du buitième congrès du Syndicat des commissaires de police, M. Jacques Barrot, secrétaire national du CDS, représentant à ce titre l'UDF, a été reçu jeudi aprèsmidi par les congressistes. Idée centrale de sa contribution : seule la - permanence dans la fermeté - peut garantir les citoyens contre les exces -. Cette philasaphie, appuyée sur des formules tradition-nelles (= l'inégalité devant l'insécurité est la plus contestable de toutes .) . . les valcurs cthiques fondamentales ont été trop brocardees .) a permis à l'ancien ministre rains d'autant plus délicats qu'ils ne sont pas son domaine de prédilec-

Les congressistes ont applaudi poliment le député de la Haute-Loire, qui s'est avancé en affirmant que la * modernisation : n'était pas à rejeter à condition qu' - on n'en

reste pas au stade des paroles .. Cet effort-là sera prolongé en cas de victoire de l'opposition, même si « les budgets à venir seront difficiles ..

Concernant la double concurrence des polices municipales et de la gendarmerie, deux institutions que les commissaires ne portent manifestement pas dans leurs cœurs, M. Barrot est resté très prudent en concédant cependant qu'il fallait « clarifier les rôles et préciser les domaines respectifs d'intervention ». Il a indiqué que « les crédits municipaux en matière de sécurité ne devaient pas nécessairement conduire d la création de polices municipales - après nvoir critiqué la persistance de la guerre des services en ces termes : « Un gouvernement ne peut pas accorder et retirer sa confiance à tel ou tel corps. (_) Le recours à la police ou d la gendarmerie ne saurait être une question de mode. »

A AGEN

Un détenu avoue le viol et le meurtre d'une fillette

Un detenu âgé de quarantequatre ans. Robert Guinet, déjà condamné pour viol il y a vingt ans et incarcéré en mai 1984 pour le viol d'une mineure, a été inculpé, jeudi 23 mai à Agen, de l'enlèvement, dn viol et de l'assassinat de Magali Farabosco, une fillette âgée de sept

Interrogé par les enquêteurs après la découverte, le 13 février 1984, du corps de Magali, qui avait disparu dix-sept jours plus tôt à Colayrac-Saint-Cirq (Lot-et-Garonne) alors qu'elle revenait de l'école avec son frère, Robert Guinet avait tout d'abord été mis bors de cause, fante de charges suffisantes. Mais au mois de mai suivant, il avait été impliqué dans le viol de la fille de sa femme.

Incarcéré à la snite de cette affaire, il n passé, mercredi, des nveux complets, précisant qu'il avait enlevė Magali Forabosco, l'avait conduite de force à 15 kilomètres de Colayrac, violée, assassinée et noyée dans la fontaine d'un château en

SPORTS

Le report du Jackpot met les sociétés de courses en difficulté

Après le pari - simple », le - couplé », le « trio urbain », le « tierce » et le « quarte », le PMU, qui vient d'être réorganisé sous la forme d'un GIE (groupement d'intérêt écono-mique), souhaitait le lancement, des le début du mois de juillet prochain d'un nouveau jeu, le Jackpot, qui aurait consiste à trouver les sept chevaux vainqueurs au cours d'une

Le secrétaire d'Etat au budget, M. Henri Emmanuelli, n'a pas donné le feu vert au président du GIE PMU, M. Robert Blot. Au cours d'une entrevue, le 23 mai, il lui a fait savoir que l'accord des ministères de tutelle - finances et agriculture - ne serait pas donné avant que les pouvoirs publics soient

Refusant un engagement

de bonne conduite

MCENROE ET CONNORS

NE PARTICIPERONT PAS

A LA COUPE DAVIS

Cannars, les deux enfants terribles

du tennis américain, ont décide de

ne plus jouer avec l'équipe de Coupe

L'affaire avait cammencé en

décembre dernier, lors de la finale

de la célèbre épreuve à Göteborg. Connors avait failli être disqualifié

pour avoir insulté un arbitre. Princi-

pal commanditaire de l'équipe amé-

ricaine - qui avait perdu 4-1, - la société Louisiana Pacific avait

estimé qu'un tel comportement pou-

vait lui porter préjudice et insisté nuprès de la Fédération américaine

pour que, à l'avenir, les joueurs

signent un . cade de banne

Les deux meilleurs joueurs améri-cains ont refusé de signer cet enga-gement qu'on leur demandait de

prendre avant le match contre la

RFA du 2 au 4 août prochain. La

dignité de la Coupe Davis sera ainsi

préservée. Quant au · spectacle -

dont le public est malgré tout friand.

McEnroe et Connors continueront à

le faire dans les épreuves du Grand

Prix, où leurs nbus de langage et de

gestes sont sculement sanctionnés

■ FOOTBALL: transferts illé-

gaux de fonds. - Le tribunal d'Udine (Italie) a condamné le

23 mai l'attaquant brésilien de

l'Udinese, Arthur Zico, surnomme

le - Pelé blanc -, à buit mois de pri-

son ferme et à 1,63 milliard de lires

(environ 8 millions de francs)

d'amende pour transferts illégaux de

capitaux à l'étranger. Zico, qui avait

regagné le Brésil avant cette

condamnation, a été reconnu coupa-

ble d'avoir exporte 2,2 milliards de

par des amendes.

Davis des Etats-Unis.

John McEnroe et Jimmy

éclaires sur les conditions de gestion du GIE. On s'opposerait notamment Rue de Rivolt à l'agrément du directeur général, M. Pierre Carrus, proposé par le PMU.

Avec 26,5 milliards de francs de ehiffre d'affaires en 1984, le PMU enregistre néanmoins une baisse régulière du montant des paris depuis trois ans, baisse qui met en péril l'équilibre financier des sociétés de course. Le Jackpot, dont le nom ne plaît pas aux pouvoirs publics, devrait permettre de redresser cette situation en faisant concurrence au Loto sportif grace à de forts rapports. En raison des délais de mise en place, son lancement ne devrait plus être possible mainte-de Ludovic Janvier n'a jamais été nant avant l'automne.

La question du rattrapage du taux

des pensions reste une pomme de discorde entre le monde combattant

et le gouvernement. Lors du récent congrès de l'Union nationale des

combattants (UNC) et de sa

- branche - anciens combattants d'Afrique du Nord (UNC-AFN).

les 18 et 19 mai, à Nantes, la com-

mission de législation a mis l'accent

sur la revalorisation des pensions et

retraites. Elles a demande notam-

ment que le retard restant de 5.86 %

à la fin de 1985, accumulé pendant

plusieurs années sur la revalorisatian

des pensions, soit rattrapé dans les

De son côté, le conseil parlemen-

taire de l'Union française des asso-

ciations de combattants (UFAC) -

compose de députes et sénateurs appartenant à tous les groupes -

s'était réuni fin avril pour faire le

point sur le ralentissement du pro-

cessus de rattrapage. les droits des

familles des morts, la proportionna-

lité des pensions, les droits des résis-tants et des anciens combattants en

Afrique du Nord. Tous les parle-

mentaires présents se sont engagés à soutenir l'UFAC, qui demande ins-

tamment 2% complémentaires an

titre de rattrapage en 1985 et la fin

Au cours de la réunion de la com-

mission budgétaire, présidée par

M. Jean Laurain, secrétaire d'Etat

aux anciens combattants, convoques

le même jour, le représentant de la

direction du budget et les représen-

tants de l'UFAC ont procédé à l'exa-

men comparatif de leurs ctudes chif-

frees sur le budget 1984 et les

prévisions pour 1985. Il ressort qu'environ 368 millions de francs de

de ce rattrapage en 1986.

urs délais.

ANCIENS COMBATTANTS

Plusieurs associations réclament

l'accélération du processus

de rattrapage du taux des pensions

Une réglementation rigoureuse et libérale pour le droit d'asile

(Suite de la première page.)

La circulaire prévoit, d'autre part, des - cas particuliers -. Il en va ainsi des réfugiés provenant du Sud-Est asiatique qui, arrivant en France par l'intermédiaire d'organisations humanitaires, bénéficient d'un visa de long séjour. Les préfec-tures devront leur délivrer un récépissé de demande de carte de séjour renouvelable tous les six mois et portant la mention - étranger admis au sėjour au titre de l'asile ». Une untre procédure particulière

est prévue pour les « faux » réfugiés, les étrangers qui tenteut de contour-ner l'arrêt de l'immigration par le recours à l'OFPRA, et ceux qui sont l'objet de décisions administratives (arrêtés d'expulsion), de procédures ou de poursuites judiciaires (con-damnations) : dans ces cas, le ministère de l'intérieur et sa direction de la réglementation adressent des ins-tructions aux préfectures. Si la procédure d'expulsion est en cours, et que l'étranger concerné est en li-berté – n'étant pas par exemple dans un centre de rétention administrative - il peut, · jusqu'à l'issue · des procédures ou poursuites le concernant, présenter une demande de reconnaissance de sa qualité de ne reconnaissance de sa quante de réfugié. Si d'aventure aucune déci-sion de reconduite à la frontière n'est finalement prononcée à son encontre, on en revient au cas général.

EN BREF

 Blessé lors de son arrestation. Michel Fernandez est mort. -Arrêté, mardi 21 mai, près de Perpignan et blessé au poumon au cours de la fusillade qui l'avait opposé, avec deux complices, aux policiers (le Monde du 23 mai), Michel Fernandez est mort, dans la nuit du 23 au 24 mai, à l'hôpital du Kremlin-Bicêtre, où il avait été admis en raison de la gravité de son état.

Ces dispositions sont complétées

Michel Fernandez était soupconné d'avoir participé an meurtre d'un douanier, le 8 mai près de Bor-deaux, et à une fusillade dans une discothèque près de Chartres, au cours de laquelle un jeune homme avait été tué et sept personnes bles-

 Le ravisseur présumé d'un enfant incarcéré à Grenoble. – Un retrouvé.

par une clarification des mesures consécutives à l'intervention d'une

décision définitive sur la demande de statut de réfugié ». En clair, il n'y nura plus de délai pour signifier la nécessité de son départ à l'étranger, dont la demande n'aura pas été

Dans un précédent projet, « mal compris dans ses intentions ., selon les services du premier ministre, les préfectures avaient la possibilité de trier elles-mêmes les demandeurs. Il était ainsi dit que « le récépissé peut ne pas être délivré si la demande de titre de séjour doit en tout état de cause être rejeté ». Ce même projet, abandonné depuis, prévoyait que la demande de titre de séjour ne devait pas être reçue « si la présence en France de l'étranger [constituait] une menace grave pour l'ordre pu-

Cette marge d'appréciation n'est désormais pas laissée aux préfec-tures mais à l'OFPRA, seul.

L'ÉLECTION DE REPRÉSEN-TANTS ÉTRANGERS A MONS-EN-BARŒUL « EST A LA LIMITE DE LA LÉGALITÉ »

déclare le secrétaire général du RPR

M. Jacques Tonbon, secrétaire général du RPR, a évoqué jeudi 23 mai le scrutin ouvert aux étrangers à Mons-en-Barceul pour désigner des conseillers municipaux associés. Il a déclaré : « Cette opération est à la limite de la légalité. Sous couvert d'intégration, elle res-semble plutôt à une opération de ségrégation qui découpe les étran-gers en ethnies d'origine, ce qui est contraire au principe d'une saine démocratie, qui ne doit jamais être fandée sur des appartenances raciales. - Il a ajouté ; - M. Jospin a d'ailleurs bien laissé entendre que cette affaire n'avait d'autre but qu'électoraliste. Enfin, elle constitue une sorte de provocation pour encourager les actions de certaines formations extrémistes. »

Le Parti socialiste, en revanche, se * félicite * de l'élection de trois conseillers municipaux « consultatifs » à Mons-en-Barœul. Il y voit un pas dans le sens d'une plus grande participation des étrangers à la vie locale et « un élément positif de démocratie », selon les termes utilisés jeudi 23 mai dans un communiqué de la délégation nationale à l'immigration du PS.

M. Jean-Pierre Soisson, député UDT-PR de l'Yonne et maire d'Auxerre, a précisé jeudi que les membres du comité pour les problèmes des immigrés qu'il envisage de créer dans sa ville ne seront pas élus directement par les travailleurs immigrés, mais désignés par leurs

LES ANCIENS DE DACHAU **RÉUNIS AU CIMETIÈRE**

Le congrès annuel des anciens de Dachau, convoqué les 1º, 2 et 3 juin à Paris, coïncidera cette année avec l'inauguration au cimetière du Père-Lachaise, du monument élevé à la mémoire des déportés de ce camp nazi d'extermination. Le monument est composé de deux piliers monolithes de granit bleu, ornés de rayures verticales symbolisant celles de l'uniforme de bagnard qui était celui des prisonniers. Ces deux piliers sont surmontés d'un triangle en granit

L'inangurntian nora lieu le samedi 1e juin à 9 b 30, an Père-Lachaise. Elle sera présidée par M. Jean Laurain, secrétaire d'Etat aux anciens combattants, en présence de M. Jacques Chirac, mair de Paris. Le dimanche 2 juin, à 9 b 30, une messe présidée par le cardinal Lustiger, archevêque de Paris, sera concélébrée par les prêtres anciens de Dachau, dont le R.P. Riquet, qui prononcera l'homé lie. A 11 h 15, une cérémonie œcuménique aurn lieu au Mont-Valérien. Enfin, le lundi 3 juin, les congressistes se rendront à Royalieu près de Compiègne, où furent embarqués la plupart des quelque 20 000 déportés français envoyés à Dachau, dont 13 614 ne devaient jamais revenir.

_rmagie-image

CENTRE CULTURES, DU MEXIQUE 28, boulevard Raspail - 75007 Paris

CARNET DU Monde

Naissances :

- M. Francois DEVEVEY et M^{se}, née Marie-Christine JEFFRÉDO, Renaud et Aune. sout heureux de faire part de la nais-

Jenn-Baptiste,

le 18 mai 1985.

- France, Erik EMPTAZ

Elvire,

Paris, lc 20 mai 1985. - Marie, Habert et Catherine GIRAUD ont la joie de faire part de la n

Camille, Marie, Anne, le 18 mai 1985.

Préfecture de la Charente, 16000 Angoulême.

Mariages

- Frédérique JÉGOU François LAURIÈRE

ont la joie d'annoucer leur mariage célé-bré dans l'intiminé le 25 mai 1985 à

5, rue de Crussol, 75011 Paris.

Décès

M= André Benedict, M= Micheline Ber M= Paule-Claude Benedict

ont la très grande douleur de faire part du décès de

ancien des Forces françaises libres, ancien membre du Syndicat de la chamiserie,

M. André BENEDICT.

survenu le 15 mai 1985, à l'âge soixante dix neuf ans, Cet uvis tient lieu de faire part. 26, rue de Rangis,

M= Marcel Bonin, son Epouse, M. et M= Claude Bonin et leurs enfants. M. et Ma Serge Bonin et leur fille,

M. et Mrs Graciannette et leurs enfants, Ses enfants et petits-enfants. M. et M. Maurice Bonin,

Son frère et sa belle-sœur, out la douleur de faire part du décès de

M. Marcel BONIN,

survenu le 16 mai 1985, dans sa quatreme année. Les obsèques civiles ont en lieu le

amedi 18 mai, au cimetière de Naveil. 3, rue de Risquetout, Naveil 41100 Vondôme.

- M= Marcel Clerc, M. et M= Patrice Clerc

et leurs enfants, Christian et Mario-Hélène Clerc, M. et M. Jacques Clerc, M. et M. Bernard Clerc, out la douleur de faire part du décès de

M. Marcel CLERC.

survenu le 11 mai 1985 à l'âge de soixant sept ans.

Les obsèques out en lieu dans l'inti-mité familiale. Cet avis tient lieu de faire-part.

06049 Pompes fundbres azuréennes.

 M™ Jules Gentil,
M. et M™ Michel Gentil,
Le docteur et M™ Alain Gentil, M. et M Denis Larene, M. et M Philippe Gentil er sours enfants, font part du décès de

M. Jules GENTIL professeur bonoraire an Conservatoire national de musique de Paris, administrateur et professeur à l'Ecole normale de musique de Paris, chevalier de la Légion d'honneur,

survenu le 20 mai 1985, dans sa quatre ingt-septième année.

Les obsèques ont cu lieu, dans l'inti-mité familiale, le 23 mai. Le présent avis tient lieu de faire

2, sente de Magonnet, Saint-Léger-en-Yvelines, 78610 Le Perray-en-Yvelines.

- On nous prie d'annoncer le décès M. Bernard HERSCHKOVITCH.

le 22 mai 1985 à l'âge de soixtunte

De la part de

Mª Brigitte Herschkovitch, Ses frères, Sa familic

L'incinération aura lieu au columba rium du Père-Lachaise, le jeudi 30 mai Cet avis tient lieu de faire-part.

5. avenue de La-Motte-Picquet,

- M=Psei Mirat.

à l'énergie abunique, officier de l'ordre national du Mérite.

La ofrémonie religiense aura lieu en l'église de Saint-Rémy-lès-Cherreuse (78), le samedi 25 mai 29 h.

That to 20 well 1932 & Shints-Addie (Sains-et-Marne), NJ. Paul Mirat est entré et 1957 à le direction dus applications militaires et Commi-acrist à l'énergie ettomage (CEA). Il y e mai des recherches en électronique péc des rechercises es securoripio reclassime al-divelopment det armes modificates. Il a del nommis, en 1976, priedente-directeur général, d'EFCS (à l'époque, fillele du CPS, puis, es 1983, directeur dei centre d'études rectieires-de Saclay, M. Mira; est entoite devant conseil-ler de l'administrateur général dans le domaine de la diversification.)

- M= André Ricard, M. et M= Alaia Ricard, et leurs enfants, Mª- Mario-Hélène Ricard, ont la douleur de faire part du décès de

M. Ande RICARD. notaire, chevalier de la Légion d'honn

rappelé à Dieu dans sa sontante et ouzième amée, le 7 mai 1985. La cérémonie religieuse a eu lieu le handi 13 mai 1985, en l'église Saint-

24, avenue Jean-Jaurès, 33150 Cenou.

Micheline Sasportes, sa fille, u la doulour de faire part du décès de

M. Rodolphe SASPORTES, ancien 62ve de l'Ecole polytechnique, officier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1914-1918.

survenu le 19 mai 1985 en son domicile Les obsèques ont en lieu dans l'inti-

mité le 22 mai 1985. 52, avenue de La Motte Picquet, 75015 Paris.

Anniversaires

- Louis amia rappellent le souvenir FRANCOISE

et GUS.

- D' Hélène Ciara Rozenberg

demande qu'on se souvienne de son père,

Wolf ROZENBERG.

né le 15 mars 1906 à Tomaszow-Mazowierschi, Pologne, interné aux camps de déportation

de Drancy et Pithiviers en 1941, membre des FFI et des maquis du Vercors. Décédé le 25 mai 1951 à Paris.

Kaddisch

M= Henri Schilli

rappellent, à ceux qui l'out comm et aimé, le souvenir du

Grand Rubbin Henri SCHILLL

Pour le dixième anniversaire de sa disparition, un office sera celébré le mercredi 29 mai 1985, à 19 h, à la synagogue, 14, rue Chasseloup-Lanbat, 75015 Paris.

Messes anniversaires

- La messe à la mémoire du cardinal Jean BANIELOU sera oliébrée le jeudi 30 mai à 19 heurea, en l'église Notre-Dame des Blancs-Manteaux, 12, rue des Blancs-Manteuux (à partir de 20 heures, entrés : 1, rue de l'Abbé-Migne). Elle sera suivie d'un buffet et, à 20 b 45, d'une conférence de M. Michel MESLIN, vice-président de la Sorbonne, sur : « Sens de l'histoire et théologie des religions dans l'œuvre du cardinal Jean Daniélou



EUROPE A DOUZE

DOSSIERS ET DOCUMENTS:

LES ARCHIVES DE L'ACTUALITÉ Mai 1985 - En vente pertout - 5,80 F حكذا من الاصل

lires depuis qu'il opérait dans le club italien en 1982.

habitant de Grenoble, M. Antoine Romero, trente-cinq ans, soupçonné d'avoir enlevé un enfant âgé de six ans, Ludovic Janvier, le 17 mars 1983, à Saint-Martin-d'Hères (le Monde dn 22 mars 1983), vient d'être arrêté et incarcéré à la maison d'arrêt de Varces (Isère). Un com muniqué du parquet indique que M. Romero a été écroué « en raison des charges suffisantes relevées à son encontre ». M. Romero nie les

crédits votés pour 1984 n'ont pas été

consommés. Par aillenrs, les crédits

votés pour les pensions de guerre

dans le budget de 1985 étant sensi-

blement les mêmes que pour ceux de 1984, il s'avère que, en francs

constants, ils sont en diminution d'un montant égal à celui de l'infla-

Au secrétariat d'Etat aux anciens

combattants, on fait valoir qu'une

augmentation de 1 % est prévue au

le octobre en faveur des pensions

(ce qui, en année pleine, représente une dépense de 220 millions de

francs). On observe également qu'entre 1981 et 1985 plus de la moitie du rattrapage (14,25 %)

aura été accomplie par les gouverne-ments Mauroy et Fabius, alors que M. Barre avait fait la sourde oreille.

Enfin, on affirme que le reliquat

sera honore, selon la promesse faite par M. Mitterrand, avant la fin du

Pour sz part, la Fédération natio-

nale des anciens combattants en

Algérie, Tunisie, Maroc, a demandé

au premier ministre d'être recue

dans les meilleurs délais, pour qu'il

prenne enfin les mesures capables

de faire disparaître, sans nouvean

retard, les injustices dont sont

encore victimes les anciens combat-

tants en Afrique du Nord. La

FNACA reclame, notamment, la

constitution d'une commission tri-

partite (gouvernement, parlemen-

taires, associations), chargée d'étu-

dier les modalités d'application de

ces mesures, et particulièrement des

bonifications de campagne.

tion, soit environ 6 %.

Le samedi 1" juin

DU PÈRE-LACHAISE

rouge rappelant celui qui était cousu sur les « pyjamas » des déportés.

8 PENTRES LATINO-AMÉRICANIS

Du 9 mai au 8 juin

et ses enfants. Bertrand Mirat. M. et M.— Etienn et leur fils Thibault.
M. et M= Philippe Danger
M. et M= Georges Mirat. et leurs ensants, .

M= Leroy, Sa familie et set emit,

Paul MIRAT. ingénieur ESE, teur au Commis

Margarith. F.24 80 The Make & Trest St. to distance these many the total and the season Tort Tim Hitte

> M SAISON 19 Speci

> > UPALAIS GARDON a Luis Storie de 📷 T 13 3 3 30 35 100 decors to Harter Cares A some the County - 177

· reduction the

E STATE OF THE STA

The second

A 400

The state of the s

Same and the same

THE PLANTS

in Fairiff

7500

Isman Puter to an 277 117 town of Asiata to Annual Control of the " avec Zaries Per

A SALLE FAVART 3 Salle Militare. 19 - - cura geroom

Lon-Martinory

a m p a a a - EGUSE SAND LAUDIO MONT

See Yves DEH.M

CL'ORCHEST DES P Directour Mi

VIOLON SUPPLE ALTO SOLO CLAVIER PERCEN tor at poste de tra Sidence Administrative TROMPETE COR SOLO de la s

CONC Lundi 24 Juny 19 Lunci to Date limite d'inic Pinter County & green of Mountaines

Honserono terms

culture

MUSIQUE

 $\operatorname{sec}_{\mathcal{F}_{2}}(\mathbb{R}^{2}) = \mathbb{E}_{\mathbb{R}^{2} \times \mathbb{R}^{2}}$

AND THE PARTY

企业学师

ر 🕳 😁 🚅 د المراجع الم

THE PARTY

Marian L

Marian .

The same of the same

The second second second

Andrews -- -

A STATE OF THE STA

A STATE OF THE STATE OF THE STATE OF

The second secon

Marie Carlotte

Marine Salve Comment

The same way a series of the series

24 27 mg 14 4 4 4 4 4 1 1 1

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

A STATE OF THE STA

MA THE ME MEST

22.

March Strong

Company distriction of towards

2 2 1 mm -

NET DU

200

* ***.**

Services and the services of t

The second secon

Market State

 $(a_{\underline{a}}, a_{\underline{b}}, a_{\underline{b}}, a_{\underline{b}}, a_{\underline{b}}, a_{\underline{b}})$

·

والأرام المجالف الأرام

1000

.

. ----

. . . With the second

DU PALAIS GARNIER A LA BASTILLE

Le mystère Bogianckino et les défis du nouvel Opéra

M. Massimo Bogianckino, administrateur de l'Opéra de Paris, a pré-senté jeudi sa saison 1985-1986 (voir encadrés) en indiquant qu'il restait fidèle à la politique menée depuis deux ans : « un équilibre avancé un éclectisme nullement sceptique » ; un programme tout à le fois de coups d'éclat et de spectacles en demi-teinte comme par le passé.

Tout en dévoilant déjà ses projets pour 1986-1987 (lo Force du destin, l'Ange de feu, de Prokosiev, Don Quichotte, de Massenet, Elektra, l'Elixir d'amour, Alda, Jules César, de Haendel, le Rake's Progress, de Stravinski et un opéra de Lully), il u'a pas dissipé pour autant le mys-tère qui eutoure les prochaines

Nommé administrateur de l'Opéra pour trois ans, à dater du 31 juillet 1983, Il devrait achever son contrat en 1986, mais celui-ci

AU PALAIS GARNIER

septembre octobre.

octobre.

décembre.

reprise

La Vera Storia de Berio, crés-

tion française (direction : Cambreling ; mise en scène : Pas-

qual ; décors : Plate) :

(Montgomery-Cavani-Frigario) :

Le Siège de Corinthe de Ros-

Romão et Juliette de Gounad,

La Traviata, coproduction

Midde de Cherubini, nouvelle

Salomé de Straues, coproduc-

La Bohème, reprise (Fulton-

Selammbó de Moussorgski,

La Bella Hélèna, reprise

L'Heure espagnole de Ravel

(Nahon-Mertinoty-Armand) et

Gianni Schicehi da Puccini

(Torteliar-Savary-Lebois) :

création française, production de

Labimov Borovski) : juin-juiller.

A LA SALLE FAVART

imbre-octobre.

(Valdès-

sini, production da Florance

(Ostman-Pizzi) : novembre-

Levaudant-Vergier) : décembre.

avac Florence at New-York

(Mehra-Zefficelli) : jarvier-mars.

production (Steinbarg-Cavani Frigerio): févrer-mars.

tion avec Zurich (Negano-

Menorti-Samaritani) : mai-pallet.

Levelli-Bignens) ; avril-mai.

Iphigénie en Tauride, reprise

étant renouvelable par tacite reconduction s'il u'est pas dénoncé deux ans auparavant par l'une des deux parties. M. Bogianckino pourrait donc diriger l'Opéra jusqu'en 1989, année de l'ouverture de l'Opéra de la Bergille pour leggel il semble que la Bastille, pour lequel il semble que le ministère de la culture pense à d'autres candidats.

Mais M. Bogianckino vient d'être Elu conseiller municipal de Florence et pourrait bien en devenir le maire dans quelques semaines, auquel cas il lui faudrait abandonner ses fonctions actuelles. Il estime que - audelà des problèmes juridiques ... son départ devrait se régler è l'amia-

Pourtant, cette épée de Damoclès électorale semble agacer les auto-rités de tutelle. Il leur serait difficile d'empêcher ce départ, qui les mettrait cependant dans l'embarras.

Martinoty-Schavernoch), nou-

velles productions : décembre,

Le Tour d'écrou de Britten,

L'Écume des jours d'Edison

Denisov, livret en français

d'après Boris Vian, création mon-

diala (Burdekin-Fall-Didiar) :

La Fille du régiment de Doni-

zetti, nouvelle production

(Campanella-Stefano-Amould) :

La Flûte enchantée, nouvelle

production (Rojdestvenski-

Marcel Bluwal-Montloup) : juin-

Parmi les chanteurs engagés :

Shirley Verrett, Thomas Moser, Samuel Ramey, Katia Ricciarelli,

Alfredo Kraus, Cecilia Gasdia,

Giacomo Aragall, Nadine Danize, Edda Moser, Robert Tear, Viorica

Correz, Iteana Cotrubas, L. Pava-

rotti, Dunja Veizovic, Anne

Howells, Gabriel Bacquier, Bruce

Au total, quatre-vingt-treize

spectacles lyriques a Garnier et

cinquante-sept à Favart, soixante-quatorze ballets à Gar-

nier et trente et un à Favart. En

tout deux cent cinquants cinq

spectacles dans ces deux théâ-

tres (contre deux cent trente-

production de Cologna (Pritchard-Hampe-Guntar) :

LA SAISON 1985-1986 L'OPÉRA DE PARIS

Spectacles lyriques

mars et avriL

avril-mai.

milet.

Rhodes, etc.

Comment co effet trouver en fort peu de temps un nouvel administra-teur chargé d'exécuter les pro-grammes de M. Bogianckino et, qui plus est, avec la perspective peu enthousiasmante d'enterrer l'Opéra an palais Garnier et de préparer un transfert difficile à la Bastille. Il n'est pas impossible dans ce cas que M. André Larquié, président du conseil d'administration de l'Opéra, assure ce long intérim, entouré d'un conseiller artistique et d'un directeur musical. Mais M. Bogianckino u'est pas encore parti.

Plus angoissante est peut-être la nécessité de nommer dans les prochains mois un directeur pour la Bastille, qui doit ouvrir eo juillet 1989, et représentera une véritable mutation. Pour monter cette énorme machine de précision, qui doit donner quatre cent cinquante soirées par en dans deux salles (dont deux cent cinquante dans la grande salle de deux mille sept cents places), en utilisant à plein les ressources de l'alternance pour laquelle le nouveau bâtiment a été conçu, quatre années ne seront pas superflues. Il faudra eréer une troupe de toutes pièces, et le déménagement oe sera pas une mince affaire.

Des noms sont actuellement prononcés. Etant entendu que Louis Erlo ne semble pas vouloir quitter Lyon, que Jean-Pierre Brossmann s démissionué de ses fonctions de directeur artistique de la Bastille après qu'on eut imprudemment renvoyé eux calendes la salle expérimentale - modulable - (le Monde du 8 janvier), on parle avec insistance de deux personnalités : M. Daniel Toscan du Plantier. ancien directeur de Gaumont, qui n'en fait pas mystère, et M. Gérard Mortier, directeur de la Monnaie de Bruxelles, qui n'en dit mot.

Un temple de l'audiovisuel

Pressenti par les plus hautes autorités de l'Etat pour dooner à l'Opéra de la Bastille tout son retentissement dans les médias (télèvision, radio, disques, vidéo-cassettes), M. Toscan du Plantier estime qu'il ne peut pas se contenter de « vendre » des productions s'il n'est pas le maître de la programmation artistique, car la politique d'une telle maison doit être un ensemble. Si l'on veul réaliser l'Opéra moderne et populaire que souhaite le présideot de la République, il faut que la Bastille devienne un temple de l'audiovisuel et dispose des installations nècessaires pour monter, avec ses productions publiques, de véritables spectacles filmès qui serom achetés par les télévisions et, de plus, sponsorisés. L'Opéra,

pour lequel l'Etat dépense tant d'argent, sera ainsi mis à la portée de tous les Français, avec les effets bénéfiques que développerait cette sypergie, - comme à Roland-Garros pour le tennis, auquel la télévision a donné un formidable resentissement (et de nombreuses ressources publicitaires), entrainant une hausse considérable du nombre des prati-

Il y a certainement là d'excelleoles idées qui devront être exploi-tées. Pourtant, on ne voit guère M. Toscan du Plantier mettant en route la puissante usine de la Bastille avec tous les problèmes techniques, administratifs, financiers et humains qui l'attendent.

Un million de spectateurs par an

M. Gérard Mortier, qui a davan-

tage le faveur des responsables artistiques, est agé de quarante ans ; il jouit maintenant d'une grande experience pratique, ayant travaillé de nombreuses années dans divers théétres allemands, puis au palais Garnier, au temps de Rolf Liebermann; il a relevé de main de maitre le Théâtre royal de la Monnaie, dont il a fait en quatre ans, un des premiers operas d'Europe.

Acceptera-t-il de quitter Bruxelles pour mener à bien une entreprise aussi périlleuse qu'exaltante, et de monter des saisons de spectecles en alternance, à un rythme très tendu, pour lesquelles le Bastille a èté conçue ? Il pratique, en effet, actuellement en Belgique un système de stagione (spectacles donnés eo séries homogènes) qui serait un non-sens dans les conditions du nouveau théâtre. Sera-t-il capable de modifier sa conception de spectacles d'élite, bien souvent d'avant-garde, appuyée sur une dramaturgie à l'allemande, très diffèrente de l'esprit français? Car il lui faudrait s'adresser ou vaste public, forcement plus populaire, qui justifie la construction de la Bastille, soit 675 000 spectateurs par an dans la grande salle, I million avec la salle expérimentale, si l'on respecte le

plan intitial (1)? Tels sont les enieux et les ques tions pour les années qui viennent. L'Opéra de la Bastille apparaît de plus en plus comme un redoutable defi qu'il faut relever dans les délais les plus brefs.

JACQUES LONCHAMPT.

(1) Cl. le Monde des 20 novembre 1983 et 9 décembre 1984.

ROCK

STING AU THÉATRE MOGADOR

Mélodies bleutées et brûlots funky

La scène du théâtre Mogador est bella, aménegée, pour le spectacla de Sting, d'un grand escalier facon Casino de Paris en plus sobre lle truc en plume en moins). Omar Hekim à la batterie et Kenny Kirkland aux claviers sont en étage. Au razde-chaussée, Sting à la guitare et eu chant. Il a troque la quatre cordes contre une six cordes, II est entouré de Daryl Jones à la basse, Branford Mersalis aux cuivres, Dolette McDonald et Janis Pendarvis eux chœurs.

Ça ne ressemble pas à une mise en scène de rock lles écleirages sont tempérés, álégants, les musiciens aussil. Tant mieux, ça n'en est pes. L'énergie n'est pas exclue, mais c'est la musique qui bouge, accélère, virevolte. Les corps se contentent de lui emboîter le pas. Parfois, Sting s emballe, il grimpe et redescend les marches, Les cameras qui filment l'événement le suivent. Il danse, se courbe sur sa guitare, saute en l'air, mais, assurance et contrôle total, retrouve toujours le vitesse de croisière avant de

Têtes d'affiche

Dans la salla, d'autres cameras et un public Ibien coiffa. bien chaussel parrage : celui du groupe Police, celui du jazz, peuvent « bricoler » avec ce rocker poseur. Pour courageuse, le démerche n'est pourtant pas si surprenante : Sting viant du jazz. Le rock, Police, c était conjoncturel: 1977 et l'explosion punk, le besoin d'action et la perspective d'une glorra rapide le métissage inédit entre rock et reggae, des mélodies en graine de Beatles. Opportunisme ? Eclectisme plutôt. C'est le maître-mot de ce créateur qui, à l'image d'un David Bowie, ne se suffit ni d'un statut ni d'un domaine, qui tente des aventures musicales ou cinématographiquas (Quadrophenia, Dune, déjà une dizaine de rôles) et remet en jeu les acquis. Dernore la star de la scène, le dandy au joh minois, un bon suffisant, il v a une têta qui pensa et une dignité d'intention.

Cette nouvelle formation (qui ne remet pas en cause, du moins pour l'instant, l'existence de Police), est bien dens sa manière touche-à-tout et son esprit de synthase. Personne n'avait aussi oien reussi la fusion du jazz sur le lormat chanson. Le voix, les mots trouvent leur place au milieu d'échanges instrumanteux qui, habituellement, eccaparent l'espace.Il y a un vrai talent de composition, une rigueur des

formes qui menagent l'improvi-

sation et l'écrit, qui en définit les cedres mais toujours, et le est l'exploit, en temps réduit.

Entre te «metière» à hitperade, avec des chansons lechées et fletteuses, très radiophoniques, et le «matériel» scènique, plus libre, qui se prête aux possibilités des musiciens, on va de melodies bleutées sur tempo lent en brûlote funky vertigineux. Les textes ont de la tenue, et Sting, è la hauteur de ses ambitions, mène le tout par sa prèsence décontractée, d'une voix tonique et nuancée. Sûr de lui, il se peye même le luxe de deux versions épurées des plus gros succès de Police (Roxane et Mes-

sage in e Bottle). L'album, qui sort le 17 juin, et catte série de conçarts au théatre Mogedor sont pour lui une belle raussite. Placee dans un contexta plus général, l'escapade est plus inquiétante, symptomatique de l'état flanchant du rock, tant commercielement qu'artistiquement. Commercialement. perce que les têtes d'effiche étant à la première personne depuis quelques ennées, on voit, un e un, des leaders de groupes tenter feur chance en solo : Mick Jagger, Bryan Farry, Peter Wolf, David Lee Roth, Freddy Mercury.

Artietiquement, perce que, depuis un moment, le rock se régénère eu coup par coup, ne connaît ni d'élans, ni de courants noveteurs. Alors il va chercher eilleurs. Quand l'alliage est reussi, comme ce fut justemant le cas de Police, on ne peut que s'en féliciter, mais quand il se coupe de ses racines et entreprend das mariages contre nature, le rock perd ses plumes comme II l'a fait dans la première moitié des années 70. On se souvient notamment du jazzrock ; ni jazz ni rock n'v ont nen gagné. Ont-ils mieux à proposer eujourd'hui ?

ALAIN WAIS.

* Au Théaire Mogador ce vendredi 25 mai 2 21 beures et du 28 mai au le juin. * Discographie: The Dream Of Blue Turtles à paraître chez A M, distr. Polydor.

MUTUALITÉ. - Oku Omiora fait partie, avec Linton hwesl Johnson, de ce mouvement appelé Dub Poetry, poesie rebelle des guertos de la Jamaique ou de Londres, Cc pur ct dur qui mei de la dynamite dans les mots, vient de sortir un disque Pressure Drop chez Blue Moon où les culvres jazziques se meient à la - cantate - reggae, donne un concert à la Mutualité, ce veodredi 24 mai à 20 h 30.

sept en 1984-1985). iCampsnells-ÉGLISE SAINT-GERMAIN-L'AUXERROIS -

Mercredi 29 mai à 20 h 45

CLAUDIO MONTEVERDI: Vesperae Beatea - Mariae Virginis Chorale Yves DULAC - Ensemble de cuivres GABRIELLI Direction Yves DULAC

Location : FNAC-CROUS .

L'ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DES PAYS DE LA LOIRE Directeur Musical: MARC SOUSTROT RECRUTE

Résidence administrative à NANTES

1 VIOLON SUPER SOLISTE

- ALTO SOLO
- CLAVIER PERCUSSIONNISTE Accès au poste de timbatier solo formation de Nantes sur concours
- Residence Administrative à Angers

2 TROMPETTE 1 CORNET

de la grande formation et formation d'Angers . 1- COR SOLO de la grande formation 3000 COR de la formation

CONCOURS A NANTES: Lundi 24 Julin 1965 epreuve percussion, trompette, cor Lundi 1w Juillet 1985 epreuve violon allo

Date limite d'inacription 8 jours avant le concours. Renseignements : 0.P.P.L. Maison des Arts 26, avenue Montaigne - 49000 ANGERS - Tél. : (16.41) 88.47.70



Håtel très moderne vraiment tranquille avec grand parc - 70 chambres accuellantes avec tout confort. Piscines, couverte et en plein air, communi-cartes 32-34 degrés. Tennis, jeu de boules. Excellenta cuisine avec menu au choix. Diner aux chandelles - Soirées dansantes - Parking enceinté personnel specialise. OUVERT TOUTE L'ANNÉE

BOUE - MASSAGES - PISCHIES

MÉCÉNAT

Orsay hors les murs notamment dans le Midi, où elle Vingt-six tableaux impression-

uistes et post-impressionnistes choisis dans les collections du musée d'Orsay vont partir en tournée dans le sud de la France : première étape : Antibes, musée Picasso pour l'été (du 14 juin au 31 août); deuxième étape : Toulouse, musée des Augustins (septembre-octobre) : troisième et dernière étape : Lyon, Musée des beaux-arts (novembre décembre). Cezanne, Degas, Gauguin, Maoet, Monet. Renoir, Signae... tous repesentes (sauf Seurat, Redon et Toulouse-Lautrec dont les œuvres, trop fragiles, ne pouvaient supporter les risques d'un voyage).

Cette exposition constitue le prêt le plus important consenti par la Direction des musées de France à des musées de province ; elle ne pouvait se concevoir sans uo financement extérieur, étant donné le coût des assurances des œuvres et de leur transport. C'est là qu'intervient le partenaire revé. l'entreprise mécène. c'est-à-dire le groupe SARI-SEERI, entreprise française de construction qui entend s'engager résolument dans des opérations de mécenat industrici.

Le président-directeur général de l'entreprise, M. Pelleria, explique sans ambigoné son besoin de faire connaître la société en province, et

souhaite mieux s'implanter. Pour lui, financer une telle exposition (4 millions de francs) est plus intéressant que d'investir ca pages publicitaires pendant des mois. Cela lui donne la possibilité de prendre contact avec les décideurs locaux co une seule fois, et dans les conditions les plus agréables, parmi les toiles du musée d'Orsay. Si SARI-SEERI a besoin de veil-

ler à son image de marque, on peut se demander si le musée d'Orsay n'n pas aussi décide de soigner la sienne, avant son ouverture, en 1986, et d'évoquer autre chose que des ques-tions de chantier et de coût, cela en présentant la maquette et les plans (ils seront du voyage), en pariant du contenu, en l'occurrence l'impressionnisme, le plus prestigieux pour le grand public, attendu massivement au musee (premieres estimations: 3 millions de visiteurs par an).

Cette opération d'envergure du musée d'Orsay en province (le musée compte en développer d'autres) est un exemple de collaboration entre le musée du dixneuvième siècle et le mécènat d'entreprise, et peut profiter à tout



CINÉMA

« LA CACE AUX CANARIS » de Pavel Tchoukhraï Petite musique soviétique

Nous aurons attendu un quart de siècle avant de voir le tout premier film soviétique où se perçoive directement. l'influence de la nouvelle décor et des figurants officiels désavague à ses débuts, le Truffaut des 400 coups, le Godard de A bout de souffle. Un quart de siècle pour dis-cemer la même rupture evec l'établissement ciocmatographique et politique : einéma au sens le plus libre, le plus liberateur, en opposition avec certains canons juges, à tort, acquis une fois pour toutes; politique sans politique ou presque, respirer tout boonement l'air du

La Cage aux canaris est l'œuvre bien modeste, très seuchée, d'un sils à papa, d'un enfant, sinon paié, du moins privilégie de la nomenklatura, Pavel Tchoukhrai, fils de Gregori Tchoukhrai. Comme l'expliquait brièvement le pere, de passage à Paris juste evant le Festival (où la Cage aux canaris représentait l'Union soviètique à la Semaine de la critique). Pavel a pris soo bien dans une pièce de théarre d'Anatoli Sergueev noo encore jouée et, semble-t-il, pas davantage publièc. edaptée avec l'auteur et rebaptisée du joit titre que voilà. Corneille aurait aimé: unité de temps, à peine une douzaine d'heures, unité de lieu, une petite gare provinciale, unité de lieu, u d'action, deux amoureux qui n'arrivent pas à consolider une passion

En toile de fond, obsédante, l'URSS du milieu des années 80, juste avent la mort des vieux dirigeants et l'avenement de Gorbat-chev : un univers de combines, de petites magouilles, de débrouillar-dise permaoente. Les touches, pour une fois, elles sont la cruelles, bien précises : les billets de chemin de fer qu'on négocie de la main à la main.

cralisés : d'abord le flic de service, le milicien, mal dans sa peau, que sa femme trompe avec un - beatnik -(sic) la joune employée des wagons-lits très newlook, les aînes, les ranges très mauvais coucheurs, raleurs, qui voient d'un œit méchant les trasques de leurs cadeis. Dans ce décor misérable, deux

enfants au cœur pur, déboussolés : Alessia (merveilleuse Evguénia Dobrovolskaïa), en quête d'uo père idéalisé, rêvé, depuis longtemps séparé de sa femme: Victor (Viat-cheslev Baranov), recherché par le police, sorte de Hobo (vagabond) qui rève d'évasion, d'eller plus au nord vers Rige et la mer. Vont-ils enfin fuir ensemble, s'aimer, pour toujours e, comme insiste la tendre Alessie? Le destin, le caprice individuel, en déciderant autrement. Pevel Tchoukbrai retrouve une veine intimisto perdue plus ou moins dans le cinema mondial, il ose montrer une jeune amoureuse qui penebe sa tête sur l'être aime, il nous parle de « la petite musique » indivi-duelle. Il moque, raille perpetuellement, mais avec quelle effection, ses deux nars noyes dans l'anonymat collectif. Ce film si imparfait, si révolté au

fond du cœur. s'arrête là où il derangerait vraiment. Mais, après tout, ni Truffaut ni Godard débutants ne risquaient daventage. Et. en se plaçant du point de vue soviétique, on comprend un peu l'angoisse de Tchou-khraï père devant cette nouvelle génération qui parle un autre lan-

LOUIS MARCORELLES. # Cosmos (v. a.).

SPECTACLES

théâtre

LES SPECTACLES **NOUVEAUX**

LA MACHINE INFERNALE, Ché internationale, Grand Théatre (589-38-69), 20 h 30. CRÉANCIERS, Théâtre de Lys (327-88-61), 21 h. AQCHEB, Montfermeil, parc Jean-Valjean (388-96-93). 21 b.

» Spectacies sélectionnés par le Club du « Monde des spectacies ».

Les salles subventionnées

OPÉRA (742-57-50), 19 h 30 : Un bal

SALLE FAVART (296-06-11), 19 h 30 : COMEDIE-FRANÇAISE (296-10-20).

COMEDIE-FRANÇAISE (296-10-20),
 20 h 30: l'Imprésario de Smyrne.
 CHAILLOT (727-81-151: Grand Théâtre.
 20 h 30: Ubu roi; Théâtre Gémier,
 20 h 30: Mille francs de récompense.

PETIT ODÉON (325-70-32), 18 h 30 : Lui, de Y.-F. Lebeau.

TEP (364-80-80), 20 h 30 : Macadam Quichotte (dern.). BEAUBOURG (277-12-33). Canama-vidéo, nouveaux films BPt, 19 h : les Canadiennes, d'A. Kish : Marin Karmitz éditeur de films à Paris : voir festivals de cinéma : Ciné-hamatériaux : programme à l'accueil : Danse : 18 h 30 et 20 h 30 : Molly Davies.

THEATRE MUSICAL DE PARIS (261-19-83), 20 h 30 : Boulevard Solitus THEATRE DE LA VILLE (274-22-77). 20 h 45, Nederlands dans theater : k Noces, Stamping Ground, Say Bye Bye.

-- Les autres salles

- A DEJAZET (887-97-34) 20 h 45 : Past

et Food au théâtre.

ANTOINE-SIMONE BERRIAU (208-77-7)) 20 h 30 : le Sahii ARCANE (338-19-70) 20 h 30 : la Sonate

ARTISTIC-ATHEVAINS (379-06-18)

ATELIER (606-49-24) 21 h : En attendant

Godot.

ATHÉNÉE (742-67-27). Salle Ch.

Répard, 20 h 30 : Attendat meurtrier à

Paris. Salle Louis-Jouret : 20 h 30 : les # BOUFFES PARISIENS (296-60-24)

BOUFFES PARISIENS (296-60-24)
21 h: Tailleur pour dames.
CARTOUCHERIE, Th. de la Tempète
(328-36-36) 20 h 30: Place de Bretenil.
Atelier du Chandrou (328-97-04) 21 h:
1dentilés provisoires.
CITÉ INTERNATIONALE UNIVERSITAIRE (589-38-69), Grand Théâtre
20 h 30: la Machine infernale: Resserre
20 h 30: Machine infernale: Resserre
20 h 30: Machine infernale: Commenter de la commente

COMEDIE-CAUMARTIN (742-43-41) 21 h : Reviens dormir à l'Elysée.

COMEDIE DES CHAMPS-ELYSEES (723-37-21) 20 h 45 : Léocadia. COMEDIE ITALIENNE (321-22-22) 20 h 30 : le Baiser d'amour.

COMEDIE DE PARIS (280-00-11) 20 h 30 : Chanl pour une planète.

CONFLUENCES (387-67-38)

20 h 30 : le Nouveau Cygne de Pierre ; THÉATRE PRÉSENT (203-02-55)
21 h 15 : le Bene. DAUNOU (261-69-14) 21 h : le Canard à '

DÉCHARGEURS (236-00-02) - DIX-HEURES (606-07-48) 22 h :

DIX-HUIT THEATRE (226-47-47)

EDEN-THÉATRE (356-64-37) 21 h : la Jakousie du barbouillé. EDOUARD-VII (742-57-49) 20 h 30:

EPICERIE (724-14-16) 21 h 30 : Théa-tre : 20 h 30 : la Mariée mise à un par ses ESPACE-GAITÉ (321-56-05) 20 h 30 :

FEFACE KIRON (373-50-25) 20 h 30:

■ ESPACE MARAIS (584-09-31) 22 h 15 : Azimut info.

Du 21 MAI au 5 JUIN

par Jean-Louis Martinelli

Réservation (7) 874.32.08

d Enzo Cormann

CORPS PERDUS

THEATRE DU HUITIEME - LYON

ESSAION (278-46-42) 1. 19 h : La dame est folle ou le Billet pour nulle part : IL 21 h : Ne laissez pas vos femmes cher dans les maternit

FONDATION DEUTSCH DE LA MEURTHE (254-99-18) 20 h 45 : Un FONTAINE (874-82-34) 20 h 30 : Triple mixte.

GAITÉ-MONTPARNASSE (322-

GAITE-MONTPARNASSE (322-16-18) 20 h 45 : Love. GRAND HALL MONTORGUEIL (296-04-06) 21 h : la Petite Marchande d'allume-êtres.

HUCHETTE (326-38-99) 19 h 30 : la Cantatrice chauve; 20 h 30: la Leçon; 21 h 30: Offenbach, tu connais? In LA BRUYERE (874-76-99) 21 h: Gué-

LUCERNAIRE (544-57-34) L 18 h : Et ils passèrent des menottes aux fleurs; 20 h : C'est rigolo : 21 h 45 : Métamor-phose d'une mélodie. IL 18 h : Joursal d'un fou : 20 h : Orgasme adulte échappé du zoo : 21 h 45 : K. Valentin.

MADELEINE (265-07-09) 20 h 45 : les MARIE-STUART (508-17-80)

18 h 30: Vingt-huit moments de la vie d'une femme avec « la mort » ; 20 h 30 : Savage Love. MARIGNY (256-04-41) 20 h 30: Napo-léon. Salle Gabriel (225-20-74) 21 h: Tous aux abris.

MICHEL (265-35-02) 21 h 15 ; On dinera MICHODIÈRE (742-95-22) 20 h 30 : le

MONTPARNASSE (320-89-90) 21 h : Henri IV : Petite salle 21 h : Tchekhov Tchekhova. NOUVEAU TH. MOUFFETARD (331-

11-99) 20 h 45: Mangeront-ils.
NOUVEAU THEATRE DE COLETTE
(354-53-79) 20 h 30: Hop là! Hop là! NOUVEAUTÉS (770-52-76) 20 h 30 :

CEUVRE (874-42-52) 21 h ; Comment devenir une mère juive en dix leçons. PALAIS DES GLACES (607-49-93) PALAIS-ROYAL (297-59-81) 20 h 45 : le

-ARTS-HEBERTOT (387-23-23) 21 h : - PLAINE (250-15-65) 20 h 30 : la Char-PLAISANCE (320-00-06) 20 h 30 :

POCHE-MONTPARNASSE (548-92-97) 20 h 30 : Ma femme,

PORTE-SAINT-MARTIN (607-37-53) 20 h 30 : Deux hommes dans une POTINIÈRE (261-44-16) 21 h : Double

P QUAL DE LA GARE (585-88-88) 20 h 30 et 22 h : Compartiment tumeurs, RENAISSANCE (208-18-50 - 203-71-39)

20 h 30: Roy Blas.
STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES
(723-36-82) 20 h 45: De si tendres liens,
STUDIO FORTUNE, 21 h: Vodka Cola. TAI THEATRE D'ESSAI (278-10-79). L 20 h 30 : l'Ecame des jours. - II.

F TEMPLIERS (278-91-15) 20 h 30 : Du dac au dac.

THEATRE D'EDGAR (322-11-02)

10 h 15: les Bubas-cadres; 22 h : Nous ou fait où ou nous dit de faire.

THEATRE NOIR (346-91-93)

20 h 30 : la Dernière du malede imagi ■TH. DU TEMPS (355-10-88) 21 h:

THÉATRE TROIS SUR QUATRE (327-09-161 20 h : la Nuit et le Moment ; 22 h : Relaz. THEATRE DU ROND-POINT (256-70-80). Grande salle, 20 30 : la Musica. Petite salle, 20 h 30 : le Voyage sans fin.

THEATRE 13 (588-16-30) 20 h 30 : la LE TINTAMARRE (887-33-82) 20 h 15 : Phèdre; 21 h 30 : Lime crève

TOURTOUR (887-82-48) 18 h 30 :
Tac; 20 h 30 : Haut comme la table;
22 h 30 : Carmon Cru.

VARIÉTÉS (233-09-92) 20 h 45 : N'écoutez pas mo VINAIGRIERS (245-45-54) 20 h 30 :

Le Monde Informations Spectacles 281 26 20

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles lde 11 h à 21 h sauf dimanches et jours tériés)

Vendredi 24 mai

Les cafés-théatres

AU BEC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Chants d'elles ; 21 h 30 : Baby or not to baby ; 22 h 30 : Crazy cocktail. BLANCS-MANTEAUX (887-15-84), L 20 h 15 : Areuh = MC2; 21 h 30 : les Démones Loulon; 22 h 30 ; les Sacrès Monstres. — II. 20 h 15 : le Cri du charve; 21 h 30 : Sarvez les bébés femmes; 22 h 30 : Fin de siècle.

BOURVIL (373-47-84), 21 h 15 : Y'en a CAFÉ D'EDGAR (320-85-11), L 20 h 15: Tiens voilà deux boudins: 21 h 30: Mangeuses d'hommes; 22 h 30: Ortics de secours. IL 20 h 15 : Ca balance pas mai : 21 h 30 : le Chromosome

silleux ; 22 h 30 : Elles no CAFÉ DE LA GARE (549-27-78), 20 h: Un palmier dans la tête; 22 h: Riez, riez, profitez-en...

PETIT CASINO (278-36-50), 21 h : Non je n'ai pas disparu : 22 h 15 : Des gratte-cul dans la crème fraiche. POINT-VIRGULE (278-67-03), 20 h 15: Moi je craque, mes parents raquent; 21 h 30 : Bonjour les clips; 22 h 30 : Napalm Academy.

SENTIER DES HALLES (236-37-27), 20 h; Les dieux sont tombés sur la secte; 21 h 30 : Pas de veine pour Dracula. SPLENDED ST-MARTIN (208-21-93),

La danse

A.-DEJAZET (887-97-34), 18 h 30 : le Bel de l'amante invisible, Cie l'Éclat des muses.

AMERICAN CENTER (335-81-50), 21 h ; S. Skura, L. Kraus BASTILLE (357-42-14), 19 h 30 : Esprit de clair de lune. THÉATRE 14 (545-49-77), 20 h 45 ; les

THL DE PARIS (874-10-75), 20 h 30 :

Les opérettes

ELYSÉE-MONTMARTRE (252-25-15), 20 h 30 : les Mille et Une Nuits. THÉATRE DE PARIS (874-10-75), Pe-tite salle, 21 h : l'Amfiparnaso.

Le music-hall

CAVEAU DES OUBLIETTES (354-94-97), 21 h : Chansons françaises. CENTRE MANDAPA (589-01-60), ZO h 30: C. Zarcate.

CENTRE MANDAFA

20 h 30: C. Zarcate.

CENTRE CULTUREL CANADIEN

(551-35-73), 20 h 30: D. Scott.

CIRQUE D'HIVER (504-72-04), 20 h 30:

FORUM (297-53-47), 21 h : Groupe II-

GYMNASE (246-79-79), 21 h : Thierry LUCERNAIRE (544-57-34), 20 h : M. Ta-

mayo: 21 h 30: J. Florence. OLYMPIA (742-25-49), 20 h 30 : D. Gui-PALAIS DES SPORTS (828-40-90), 20 h 30 : Brazil en fête. STUDIO BERTRAND (783-64-66),

20 h 30 : L'ouvreuse était presque par-I ANIÈRE (337-74-39). I : 20 h 45 : J.G. Pioteau ; à 22 h 30 : J.-P. Zedman. II : 21 h : G. Gain. TROTTOIRS DE BUENOS-AIRES (260-44-41), 21 h et 23 h : Los Pucci.

Les concerts

Hôtel Saint-Aignan, 21 h : D. Binder, Th. Dussaut (Meyer, Schumann,

Théâtre des Champs-Elysées, 20 h :
Nouvel Orchestre philharmonique, dir. :
R. Raytscheff, Chœurs de R. F., chef de
ehœur : J. Jouineau (Glinka). Ceutre Mathis, 20 h 30 : G. Boucaret, S. Debreux-Renault (Sor, Tarrega, Villa Lobos...).

Shakespeare au lycée

THÉÁTRE DU CAMPAGNOL Centre Dramatique Banlieue Sud

HATENAY-MALABRY

Salle Picyel, 20 h 30 : Dallas Symphony Orchestra, dir. : E. Mata (Schubert, Griffes, Rodrigo...).

Egites Salut-Jelius le-Pauvre, 20 h 30 : J. Riano (Villalobos, Ponce, Lauro...). Thélitre de la Bustille, 21 h : C. d'Alessio. Théatre 3 sur 4, 18 h 30 : Bach et son temps.

Théstre de Paris (874-10-75). Petite salle : 21 h, l'Amfiparasso.

Jazz, pop, rock, folk

CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-65-05), 21 h 30 : F. Guin Swing Quintet. CHAPELLE DES LOMBARDS (357-

24-24), 22 h 30 : Les quetre étoiles. DUNOIS (584-72-00), 20 h 30, Dames et percussions indonésiennes.

MEMPHIS MELODY (329-60-73),
0 h 30 : G. Bonasrd.

MERIDIEN (758-12-30), 22 h : D. Gilles-

MOGADOR (285-45-30), 21 h : Sting. MONTANA (548-93-08), 22 h : R. Urtreger, R. Galeazzi.

MUSIC HALLES (261-96-20), 22 h :

M. Maria.

M. Maria.

MUTUALITÉ (329-12-99), 20 h 30; Okm
Omora-Ak 7 Band, Chicago Blues Ambassadors.

NEW MORNING (523-51-41),
21 h 30, W. Breuker Kollektief.

PETIT JOURNAL (326-28-59), 21 h 30, Tabac Jazz Band. PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h; A. Farmer, G. Arvanitas, J. Samson, Ch. Saudrais.

QUOTIDIEN (271-44-54), 21 h 30 : L. Benhamou Quartet, Z. Fleishers, SLOW CLUB (233-84-30), 21 h 30 : D. Doriz Sextet, SUNSET (261-46-60), 23 h: F. Joly Quin-

En région parisienne

BOBIGNY MC (831-35-64), 20 h 30 ; le Misanthrope.
BOULOCNE-BELLANCOURT, TBB (603-60-44), 20 h 30 : Tout autour du Chat noir.

LA COURNEUVE, MJC (836-24-07), 21 h : Achille Tonic. GENNEVILLIERS, Theatre (793-26-30),

GENNEVILLIERS, Théâtre (793-26-30),
20 h 30: Othon,
IVRY, Th. des Quartiers (672-37-43),
20 h 30: Divagations,
NANTERRE, Théâtre des Amandiens
(721-18-81), 21 h: Quartett,
ROMAINVILLE, Egline Saint-Germain,
20 h 30: Orchestre de chambre de
l'Ecole de musique de Pantin, Ensemble
de musique ancienne de Romainville
(Buch, Monteverdi, Benott).
SAINT-DENIES Ecologia Th. C. Distince

SAINT-DENIS, Festival, Th. G.-Philipe (243-30-97), 20 h 30 : Midi, par Grand SAINT-MAUR, Rond-Point Liberté (889-99-10), 21 h : Elle est belle ma salade, elle est belle. VINCENNES, Tour du Village (365-63-63), 21 h : LMS.

cinema

Les films marquis (*) sont interdits aux olas de treixe aus, (**) aux moiss de dix-

La Cinémathèque

CHAILLOT (784-24-24) Cannos 1985 (Semaine de la critique) : 19 h, Facha, de M. Dudziewicz ; 21 h, la Cage aux canaris, de P. Tchoukhrai.

BEAUBOURG (278-35-57) 17 h. Cinéma expérimental américain (Personal surroundings : life across the edits) ; 19 h. cent jours de cinéma espagnol : la Tante Tula, de M. Picazo.

Les exclusivités

ADIEU BONAPARTE (Francofayptien): Gaumont Halles, 1° (29749-70): Cluny Palace, 5° (354-07-76);
Olympic St.Germain, 6° (222-87-23);
Pagode, 7° (705-12-15): Colisée, 8° (35929-46); Olympic Entrepôt, 14° (54443-14); Parnassiens, 14° (335-21-21). –
V.f.: Berlitz, 2° (742-60-33); Athéna,
12° (343-00-65); Panvette, 13° (33156-86); Mîramar, 14° (320-89-52).
AMADEUS (A., v.a.): Forum, 1° (29753-74): Vendôme, 2° (742-97-52);
George-V. 8° (562-41-46); Escurial, 13° (707-28-04). – V.f.: Impérial, 2° (74272-52); Montparnos, 14° (327-52-37).

1. AVENTURE DES EWOES (A., *£):
Saint-Ambroise, 11: (700-89-16); Montparaos, 14: (327-52-37); Grand Pavois, 15: (554-46-85).

BABY (A., v.o.): Marignan, 3: (359-92-82). — v.f.: Grand Rez, 2: (236-83-93); Ermitage, 3: (563-16-16); Francais, 9: (770-33-88); Bastille, 11: (307-54-40); UGC Gobelius, 13: (336-23-44); Montparausse Pathé, 14: (320-12-06); Mistral, 14: (539-52-43); UGC Convention, 15: (574-93-40); Misral, 16: (651-99-75); Napoléon, 17: (267-63-42); Secrétan, 19: (241-77-99).

LA BALADE INOUREJABLE (IL, v.o.): Colisée, 8: (359-29-46).

Colisée, 8 (359-29-46).

LE BÉRÉ SCHTROUMPF (Belge):
Templiers, 3 (772-94-56); Grand
Pavois, 15 (554-46-85); Boile à films,
17 (622-44-21).

17° (622-44-21).

BERDY (A., v.o.): Forum, 1° (297-53-74); Hautefenille, 6° (633-79-38); Marignan, 3° (359-92-82); Parmassions, 14° (320-30-19). — V.f.: Français, 9° (770-33-88); Nation, 12° (343-04-67); Fenvette, 13° (331-56-66); Montparmasse Pathé, 14° (320-12-06); Mistral, 14° (539-52-43); Gaumont Convention, 15° (828-42-27); Paramount Maillot, 17° (758-24-24).

(758-24-24).

BOY MEETS GIEL (Fr.): Epéc de Bois, 9 (337-57-47). BRAZIL (Brit., v.o.): Forum, 1" (297-53-74); Quintette, 5' (633-79-38); UGC Marbonf, 8' (561-94-95); Parmassions, 14' (320-30-19).

BROTHER (A., v.o.) : Espace Gaîté, 14-(327-95-94). CARMEN (Esp., v.o.) : Calypso, 17- (380-30-11).

30-11).
COTTON CLUB (A., v.o.): Publicis
Matignon, 8 (359-31-97).

LA DÉCHIRURE (A., v.o.): Paramount.
Odéon, 6 (325-59-83); Gauzzont
Ambassade, 8 (359-19-08). — V.f.":
Paramount Opéra, 9 (742-56-31).

Paramount Opera, 5 (782-313).

LE DÉCLIC (Fr.) (*) : George-V, \$\frac{1}{2}\$ (562-41-46): Français, \$9\$ (770-33-88): Montparassee Pathé, 14* (320-12-06): Parassiens, 14* (335-21-21).

DETECTIVE (Fr.): Gaumont Halles, 1et (297-49-70); Hautefeuille, 6et (633-79-38); UGC Odéon, 6et (225-10-30); Marignan, 8et (359-92-82); UGC Normandie, 8et (563-16-16); UGC Boulovard, 9et (574-95-40); 14-fuillet Bastille, 11et (258-90-81); Normandie, 2et (363-16-16); UGC Boulovard, 9et (574-95-40); 14-fuillet Bastille, 11et (258-90-81); Normandie, 2et (342-20-81); vard, 9 (574-95-40); 14-Juillet Bestille, 11 (358-90-81); Nation, 12 (343-04-67); UGC Gobelins, 13 (336-23-44); Gaumont-Sud, 14 (327-84-50); Olympic Entrepot, 14 (544-43-14); Gaumont Convention, 15 (828-42-27); Paramount Maillot, 17 (758-24-24); Pathé Clichy, 18 (522-46-01); Gam-betta, 20 (636-10-96).

bette, 20* (636-10-96).

DIVORCE A HOLLYWOOD (A., v.o.):
Paramount City Triomphe, 8*, (562-45-76). – V.L.: Paramount Opera, 9*
(742-56-31): Paramount Montparamote, 14 (335-30-40).

2010 (A. v.o.) : UGC Marbent, 8 (561-94-95).

ANTARCIKA (Jap.): Paramount Marivanz, 2 (296-80-40): Paramount City Triomphe, 9 (562-45-76).

APRÈS LA RÉPÉTITION (Saé., v.o.): C44-43-14).

L'ARBRE SOUS LA MER (Fr.): Grand Pavois (H. sp.), 15 (354-46-85).

AU-DELA DES MURS (Jac., v.o.): UGC

Parois (H. sp.), 15' (554-40-63].

AU-DELA DES MURS (Isr., v.a.): UGC
Biarritz, 9: (562-20-40); Espace Geffit;
14' (327-95-94). - V.f.: Rex., 2' (23683-93); Gainé Rochechouart, 9: (87881-77).

L'AVENTURE DES EWOES (A., v.l.):

Caine Ambroise. 11' (700-89-16); Mont
Caine Ambroise. 11' (700-89-16); Mont
Caine Ambroise. 11' (700-89-16); Mont
Caine Ambroise. 11' (700-89-16); Mont-

LE FIJC DE REVERLY MILES (A., v.o): Peramount Odéon, 6: (325-59-83); Marignan, 2- (335-92-82); Biarritz, 8: (562-20-40). — V.f.: Rest. 2- (226-83-93); Peramount Opéra, 9- (742-56-31); UGC Gobelins, 12- (336-23-44); Paramount Montpernant, 14- (335-30-40); Gaminox Convention, 15- (828-42-27); Pathé Cheby, 12- (522-46-01).

GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TARZAN SEPENDELLE, LAS SINCES (A. ZAN, SEIGNEUR DES SINGES (A., v.l.) : Capri, 2 (508-11-69).

GWEN, LE LIVRE DE SARLE (Fr.) : Cinoches, 6 (633-10-82) HEIMAT (All, v.o.) : Climy Palace, 5 (354-07-76). (354-07-76).

L'HESTORRE SANS FIN (AR., vf.):
Bofte à Films, 17 (622-44-21); Saint-Ambroise (H. sp.), 11 (700-89-16).

JE VOUS SALUE MARIE (Fr.): Statio

de la Harpe, 5 (634-75-52).

JUSQU'A UN CERTAIN POINT (Cub.), vo.): Forum Denfert (H.), 14-(321-41-01).

(321-41-01).

KAOS, CONTES SKILIENS (R., v.o.):
14-Juillet Parasse, & (326-58-00).

LADY HAWKE, LA PENIME DE, LA
NUIT (A., v.o., v.f.): Espace Grice, 14(327-95-94).

(327-95-94).

LIMERTÉ, ÉGALITÉ, CHOUCROUTE
(Fr.): Rex. 2 (236-83-93); UGC
Opéra, 2 (574-93-50); UGC Romode,
6 (574-94-94); UGC Riarritz, 8 (56220-40); UGC Convention, 15 (57493-40).

LA MAISON ET LE MONDE (Ind.,
v.o.) - UGC Opéra, 2 (574-93-50);
Olympic Latenthourg, 6 (633-97-77);
14-Juillet-Parnana, 6 (326-58-00);
Reflet Balzac, 8 (561-10-60); Olympic
Entrepüt, 14 (544-43-14).

MARCHE A L'OMBRE (Fr.): Capri. 2

Emrepüt, 14' (544-43-14).

MARCHE A L'OMBRE (Fr.) : Capri, 2' (508-11-69) ; George V, 8' (562-41-46).

MARKA'S LOVERS (A., v.a.) : Templiers, 3' (272-94-56) ; Sudio Bertrand, 7' (783-64-66) ; UGC Marbeuf, 8' (561-94-95).

94.95).

MICEI ET MAUDE (A., v.o.): Gaumont Ambassade, 8 (359-19-08).

MISHIMA (A., v.o.): Gaumont Halles, .
1* (297-49-70); Saint-Germain Huchette, 5 (633-63-20); 14 Juillet Ragins, 6* (326-19-68); Paris, 8* (359-3-99); Pagode, 7* (705-12-15); Garmont Champs-Plysées, 8* (359-04-67); Bienvenue Montparnasse, 15* (544-25-02); 14 Juillet Beaugrenelle, 15* (575-79-79); v.f.: Gammont Berlitz, 2* (742-60-33).

MOJADO POWER (Mex., v.o.): Latina, 4* (278-47-86); Utopia, 5* (326-84-65).

NASDINE HODJA AU PAYS DU BUSINESS (F.): Sindsoff, 9* (770-63-40).

ERSENSES (F.)
63-40).
LES NUITS DE LA PLEME LUNE
(Fr.): Cinoches (633-10-82).
LA NUIT PORTE JARRETELLES (Fr.)
(*): Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18); Parassiens, 14 (320-30-19).

LES FILMS NOUVEAUX

Cosmos, 6* (544-28-80).

LE FIL DU RASOIR, film américain de John Byrum, vo.: Cnié Beanbourg, 3* (271-52-36); UGC Odéon, 6* (225-10-30); UGC Normandie (70 MM), 8* (563-16-16); vf.: UGC Montparnasse, 6* (574-94-94); Paramount Opéra, 9* (742-56-31); Convention Saint-Charles, 15* (579-33-00).

LE FOU DE GUERRE, film francoinalien de Dino Risi: Forum, 1**

LE FOU DE GUERRE, film franco-italien de Dino Risi: Forum, 1er (297-53-74); Geumont Richelien, 2er (233-56-70); Impérial, 2er (742-72-52); Quinteste, 5er (633-79-38); Paramount Odéon, 6er (325-59-33); Marignan, 8er (359-92-82); Publicis Champs-Elysées, 8er (720-76-23); Saint-Lazare Pasquier, 8er (387-35-43); Bestille, 11er (307-54-40); Nations, 12er (343-04-67); Fauvette, 13er (331-60-74); Montparnasse Par-thé, 14er (320-12-06); Mistral, 14er (539-52-43); Gaumont Convention, 15er (828-42-27); Pathé Wépier, 18er (522-46-01); Gambetta, 20er (636-10-96).

10-96).

LE METLLEUR DE LA VIE, film français de Renaud Victor : Foram Orient Express, 1 (233-42-26); George-V, 8 (562-41-46); Manéville 9 (770-72-86); Lumière, 9 (246-49-07); Paramount Gobelins, 13 (707-12-28); Convention Saim-Charles, 19 (579-33-00); Passy, 16 (288-62-34).

SÉRIE NOIRE POUR UNE NUIT BLANCHE, film américain de John Landia, vo.: Ciné-Beaubourg, 3° (271-52-36); UGC Odéon, 6° (225-10-30); George-V, 8° (562-41-46); UGC Ermitage, 8° (563-16-16); Parassiess, 14° (335-21-21); v.f.

A. K., film français de Chris Marker:
Cluh de l'Etoale, 17 (380-42-05).

LA CAGE AUX CANARIS, film sovictique de Pavel Tchoukhrai, vo.:
Cosmos, 6 (544-28-80).

LE FIL DU RASOIR, film américain
de John Byrum, vo.: Cnié Beande John Byrum, vo.: Cnié Bean-

images, 13* (372-47-94); Socrétan, 19* (241-77-99).

STEAMING, film britannique de Joseph Losey, v.o.: Ciné Beaubourg, 3* (271-52-36); Saint-Germain Village, 3* (633-63-20); Reflet Baizac, 3* (561-10-60); Parnassicas, 14* (335-21-21).

VOLEUR DE DÉSIRS, film américain de Dosnels Day Stemart v.o.

VOLEUR DE BÉSIRS, film américain de Douglas Day Stewart, v.o.: Forum Orient Express, 1= (233-42-26); Quintette, 5= (633-79-38); George-V, 8= (562-43-46); Paranasiens, 14= (335-21-21); v.f.: Mankville, 9= (770-72-36): Lumière, 9= (246-49-07); UGC Gare de Lyon, 12= (343-01-59); Fauvette, 13= (331-56-86); Paramount Montpurmane, 14= (335-30-40); Murat, 16= (651-99-75).

(651-99-75).

WITNESS, film américain de Peter Weir, v.o.: Gammont Halles, 1e (297-49-70); Hautefeuille, 6 (633-79-38); Publicis Saint-Germain, 6 (222-72-80); Publicis Champs-Engaées; 8 (720-76-23); Marignan, 8 (359-92-82); 14 Juillet Bastille, 11 (357-90-81); PLM Saint-Incques, 14 (589-84-2); 14 Juillet Bastille, 11 (357-90-81); PLM Saint-Incques, 14 (589-84-2); 14 Juillet Bangrenolle, 15 (575-79-79) v.f.: Gaumont Richelien, 2 (2233-56-70); Françaia, 9 (770-33-88); Nation, 12 (343-04-67); UGC Gare de Lyon, 12 (343-04-67); UGC Gare de Lyon, 12 (333-56-86); Montoparasse Pathé, 14 (320-12-05); Pauvette, 13 (331-56-86); Montoparasse Pathé, 14 (320-12-05); Mistral, 14 (539-52-43); Gaumont Convention, 15 (228-42-27); Victor-Hago, 16 (727-49-75); Paramonn Maillot, 17 (758-24-24); Pathé Wépler, 18 (522-46-01); Gambetta, 20 (636-10-96).



Prix des places: 15 à 130 F • Etudiants: 30 F

Renseignements: 296.06.11

Distribution : Vincent BAUDY - Anouk FERGEAC - Valérie GIL Guillemette ROBON - Rémi RAUZIER - Ferguei RIABOUKINE

Bruno SERMONNE



© 1985 WALT DISNEY PRODUCTIONS Databas to WALT DISNEY PRODUCTIONS FRANCE

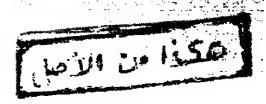
SALLES: VOIR PROGRAMMES

Une aventure qui a commencé il y a 150 millions d'années...



DERA THEATRE DES CHAMPS-ELYSEES Pelléas et Mélisande Musique de Claude DEBUSSY SOLTESZ/CALS/MENOTTI/TER-ARUTUNIAN 23, 25, 27, 29 MAI, 1, 3, 5, 8, 15, 17 JUIN LOCATION PAR TELEPHONE: 720.36.37

RENSEIGNEMENTS: 723,47,77



(502-41-40); Farmaneum, 17 (503-21-21).

PARIS, TEXAS (A., v.o.): Fanthéon, 5°: 1354-15-04); UGC Marbeat, 3° (561-94-95): Cité Internationale hap, 14° (589-38-69); Riako, 19° (607-87-61).

PARTIR, REVENDE (Fr.): Cinoches, 6º (633-10-82); UGC Montparasse, 6º 1574-94-94); UGC Binzitz, 2º (562-

20-40).

PETER IE CHAT (Saédois, v.f.): Tempiers, 3° (272-94-56); Studio 43, 9° (770-63-40).

LES PLANSIES INTERDITS (It.) (**): v.o., Paramount City, 3° (562-45-76); v.f., Paramount Marivans, 2° (296-80-40): Paramount Galaxie, 13° (580-18-03): Paramount Montparasse, 14° (335-30-40).

(335-30-40).

PÉRIL EN LA DEMEURE (Fr.): Cinoches, 6: (633-10-82).

POULET AU VINARGRE (Fr.): UGC Opéra, 2: (574-93-50); UGC Dunton, 6: (225-10-30); UGC Champs-Elysées, 9: (562-20-40); UGC Boulevards, 9: (574-95-40); UGC Gare de Lyon, 12: (232-01-59): Montparnos, 14: (327-52-37); 14 Juillet Bongrenelle, 15: (575-79-79).

14 Juillet Benngrenelle, 15° (575-79-79).

RENDEZ-VOUS (Fr.): Rex. 2° (236-83-93); UCG Opéra, (574-93-50); Ciné Beaubourg, 5° (271-52-36); UCG Danton, 6° (225-10-39); UCG Mantperause, 6° (574-94-94); UCG Rounde, 6° (574-94-94); UCG Rounde, 6° (574-94-94); UCG Bant-Lazarre Pasquier, 8° (387-35-43); UCG Biarritz, 8° (562-20-40); UCG Bonlevard, 9° (574-95-40); UCG Gare de Lyon, 12° (343-01-59); Paramount Galaxie, 13° (580-18-03); UCG Gobelins, 13° (336-23-44); Paramount Oriéans, 14° (540-45-91); UCG Convention, 15° (574-93-40); 14 Juillet Beaugranelle, 15° (575-79-79); Murat, 16° (651-99-75); Calypso, 17° (380-30-11); Pathé Cichy, 18° (322-46-01).

LE RETOUR DES MORTS VIVANTS

LE RETOUR DES MORTS VIVANTS

E RETOUR DRS MORTS VIVANTS (A., v.o.) (*): Forum Orient Express, i* (233-42-26); Paramount Odéon, 6* (325-59-83); Paramount City, 8* (562-45-76); Goorge-V, 8* (562-41-46); v.f.: Paramount Mariwanz, 2* (296-80-40); Paramount Opéra, 9* (742-56-31); Bastilla, 11* (307-54-40); Paramount Galaxie, 13* (580-18-03); Fanvette, 13* (331-60-74); Paramount Montanemate.

(331-60-74); Paramount Montparnesse, 14 (335-30-40); Paramount Orfeans, 14 (540-45-91); Convension St-Charles, 15-(579-33-00); Paramount Maillot, 17-(758-24-24); Images, 18 (522-47-94).

(758-24-24); Images, 18" (522-47-94).

LES ERPOLX (Fc.): UGC Danton, 6" (225-10-30); Maxéville, 9" (770-72-86); UGC Bearrier, 8" (562-20-40); Maxéville, 9" (770-72-86); UGC Boulevard, 9" (574-95-88); Fauvette, 13" (331-56-86); Paramount Montparusase, 14" (335-30-40); Convention Saint-Charles, 15" (579-380).

LA ROUTE DES INDES (A., v.o.): Gaumant Hallon, 1s" (297-49-70); Hautofetaile, 5" (633-79-38); Amhassade, 9" (359-19-08); 14 Juillet Bastille, 11" (157-40-81); Faramoth. 13" (707-28-04);

(357-90-6); 14 Januar Bannar, 11 (357-90-61); Escanial, 13 (707-28-04); Kinopamorana, 15 (306-59-50); v.f.; Berlitz, 2 (742-60-33); Saint-Lazare Paquier, 3 (387-35-43); Gainnoni Soc., 14 (327-84-50); Montparnos, 14 (327-32-37); Mayfair, 16 (525-27-06); Publi Ciche, 13 (322-46-01).

LES SAISONS DU COUR (A. v.o.) : Luistenine, 6' (544-57-34). SAUVAGE ET BEAU (Fr.): Saiss-

Ambroise, 114 (703-89-16); Paris Loisers Bowling, 18 (606-64-98).

The addition of the

Partie of September 14

The second second

MAN THE WAY STATE

The second

The state of the s

- - - ·

English when the

Marie Carrier

Dispersion of the second

A CARLON IN

The state of the s

Manager Local Communication

Section 1

And the second s

agency of season where

the wat it is the contract of

The state of the s

- 12 Aug.

Control Control Control

The same of the sa

The state of the s

A STATE OF THE STA

Maria California

4.4

a little and a second and a second

R - - 青春草 主体 株は せいじばす T

Marian Santana

HE STATE OF THE

The Manager Control er filipp pares

14 (A) (A) (A) (A)

2.3

...

The state of the s

The same of the same of the same of

2.467 TE LET AL.

(- N

Antenne 2 à la recherche d'une nouvelle image

Nouveaux décors, nouveau générique, nouvelle illustration graphique : c'est un visage neuf que présenteront, à partir du lundi 27 mai, les différents CHIEN ENRAGE (Jap., v.a.) : André Bazin, 13 (337-74-39). journaux d'Antenne 2, dont la maquette n'avait guère changé depuis octobre 1981. L'occasion pour la chaîne de moderniser et de dynamiser la mise en page

de ses informations, vieillie par les paillettes de sa concurrente TF 1, de se différencier aussi en traduisant, dans la forme, quelques choix de politique redactionnelle et la vigneur d'un journal seconé par quelques départs retentissants, mais dont les sondages confirment largement le succès.

société.

Sobre, blane, avec des lignes très elassiques dans lesquelles joueront les lumières et les incrustations. Presque un non-decor, avant taut une ambiance, explique M. Miebel Millecamps, décorateur depuis dix ans des principales émissions de la chaîne. Ne confondons pas les rôles ni les types d'émissions : le décor, la technologie, ne doivent pas envahir l'écran pour détaurner l'attention des téléspectateurs. Le décor d'une émission d'information, ce doit être la couleur du Sahel, les lumières de la ville, le feu à Beyrouth, le visage de l'invité en plateau. A moi simple-

La lumière bleue du jour pour le 13 heures; le jaune, plus chaud, pour le début de la soirée; un bleu nuit pour le 23 heures et du blane pour la • grand'messe • du 20 beures. Un parti pris de sobriété dans la tradition d'Antenne 2, rigou-reux, parfois jusqu'à l'austère.

Finis les décors d'opérette », estime M. Millecamps.

table grapbique Paintbox associée à une librairie d'images, les synthéti-seurs Chyron... - œux-là même qui onl fait leur apparition à l'ecran lors des grandes soirées électorales, et que manipuleront graphistes, documentalistes et réalisateurs. Un générique signé Pipa vidéo et une musique originale de Jean-Louis Bianchina compléteront ce dispositif

Les journalistes sourient de cette étape jugée tout de même nécessaire - concurrence oblige - mais ils savent bien que ce n'est pas l'essentiel. Ce qu'on mettra dans ce décor est bien le plus important. Le pari, ce sont les reportages, les enqu les dossiers - maison ». C'est - davantage d'images et encore moins de plateou -, c'est-à-dire d'informations non illustrées, lues par le présentateur. Ce sont aussi des journalistes que l'on souhaite former à l'image A 2 et sur lesquels on mise. Paul Nahon, directeur adjoint de l'information, explique : Les imoges vont desormais arriver

propres reportages et enquêtes. Et entre deux nouvelles chaines privées - l'une de droite. l'autre de gauche - le service public, qui sera concur-

rentiel, garantira le serieux et

l'autonomie. -La rédaction est donc invitée à se déplacer, en France et à l'étranger. Un nouveau magazine économique sera créé à la rentrée tandis que le Magazine » des reportages sera programmé en soirée un jour de semaine. De nouvelles recrues vont également s'intégrer à la rédaction : Gérard Morin, venu de TF 1. prend la direction du service économique et social, Gérard Leclerc, de RMC. sera son adjoint; Veronique Auger, également de RMC, devient reporter: Frédérie Astoux et Rachid Ahrab, de FR 3, entrent au service

Offensive? Parade? Les deux sans doute. La redaction d'Antenne 2 - troublée récemment par le départ de sa - star - Christine Ockrent et de son directeur Albert du Roy - donne un coup de collier. C'est que tout le monde a eu peur et a supputé une déception du publie, une atteinte à l'image de la ebaine et à la crédibilité de ses journaux... et une chute de l'audience.

Une ebute qui n'est pas venue, Les sondages Audimat temoignent au contraire d'une amélioration des scores du - 20 b - : le journal d'Antenne 2 est en tête pratiquement tous les soirs, sauf le mercredi (jour du Loto sur TF 1) et le dimanebe (jour da grand film). De quoi galvaniser les troupes, même s'il n'a cchappe à personne que le départ de Christine Ockrent a coïncide avec l'effondrement de la famille Bargeot sur la chaîne adverse. Mais qui done pourra prétendre connaître et prévoir les réactions du oublic ?

ANNICK COJEAN.

• Nomination à Antenne 2. -M. Jean-Pierre Dusseaux, ancien délègue du directeur général de FR 3 pour les programmes, a été nomme directeur de la communica-tion à Antenne 2. A ce titre, précise la chaîne, il dirigera les activités de promotion, de relations publiques et de relations avec la presse.

Succès du premier concours de communication Sagittaire

Quatre cents étudiants de plus de soixante établissements ont par-ticipé au premier concours de com-munication Sagittaire, ne de l'initlative d'étudiants de l'Ecole supérieure de commerce de Dijon et coorganisé par le Monde. Ce concours annuel, destiné à promou-toir une association à but bumanjtaire ou à vocation culturelle, visait cette aunée à faire counsitre Ingé-

nicurs sans frontières. Au cours d'une réception organi-sée jeudi 23 mai au château de Savigny-lés-Beaune, sous la présidence de M. Marcel Lucotte, président du conseil régional de Bourgogne, plusieurs projets de gogne, philifeurs projets de campagoe publicitaire en faveur d'Ingénieurs sans frontières ont été primés : ceux d'Anne Gravin et François Driffon, de Lyon, de Guy Erat et Claude Peter, de Stras-bourg, d'Isabelle Constantin et Marie-France Gayot, de Clermont-Ferrand. Le premier prix a été attribué à Alain Saulnier, étudiant à l'université Paris-I (Panthéo

(321-41-01).

LA BELLE ET LE CLOCHARD (A. v.f.): UGC Opéra, 2 (574-93-50);
Napoléon, 17 (267-63-42).

Ce sera le contre-pied de TF 1. teurs vidéo qu'on les devra - une

ment de proposer un cadre et de jouer des couleurs.

THIEU (11, v.o.) : Châtelet, 1" (508-

IA FILE DE RYAN (A., v.o.) : Ranc-legh, 16 (288-54-44). HAIR (A., v.o.) : Boite à films, 17 (622-44-21).

JESUS DE NAZARETH (IL) : Grand Pavois, 15: (554-46-85).

LA MAITRESSE DU LIEUTENANT

NOBLESSE OBLIGE (Ang.) : Champo, 5- (354-51-60).

14 (321-41-01).

PHANTOM OF THE PARADISE (A., v.o.) (*), Chitelet Victoria, 1* (508-94-14); Saint-Lambert, 15* (32-91-68). POLICE ACADEMY (A, vL) : Arcades,

2 (233-54-58). LE PROCES (A., v.o.) : Action Lalayerte, 9 (329-79-89).

11t (803-51-33).
PSYCHOSE (A., v.o.): Ciné Beaubourg,
3: (271-52-36); Action Christine Bis, 6:
(329-11-30); Elysées Lincoln, 8: 135936-14); Parnassiens, 14: (335-21-21).
ROBIN DES BOIS (A., v.f.); Napoléon,
13: (267-63-42).

17 (267-63-42). RUE CASES-NEGRES (Fr.) : Grand Pavois, 15 (554-56-85).

LA STRADA (14, v.o.) : Saint-Lambert, 15' (532-91-68).

CHRONIQUE D'UN AMOUR (11., v.a.): Epéc de bois, 5' (337-57-47). COUP DE CŒUR (A., v.o.) : Denfert, 14 (321-41-011. LES 5 800 DOSGTS DU DOCTEUR T (A., v.o.) : Rielto, 19* (607-87-61). DERRIÈRE LE MIROIR (Suédois, v.o.)

Action Christine, 6º (329-11-30);
Action Christine, 6º (329-11-30);
LA DIAGONALE DU FOU (Fr.-1t.,
v.a.); Impérial, 2º (742-77-52); 14Juillet Parnasse, 6º (326-58-00); SaintGermain Studio, 9º (633-63-20); Elysées
Lincoln, 8º (359-36-14). LE DERNIER COMBAT (Fr.) : Contrescarpe, 5' (325-78-37).

LE DERNIER TANGO A PARIS (1., v.o.): Saint-Ambroise (H. sp.), 11s (700-89-16).

DERSOU OUZALA (Sov., v.o.) : Saint-Lambert, 15 (532-91-68). DOCTEUR SIVAGO (A., v.o.) : Olympic LES ENFANTS DU PARADES (Fr.): Ranclagh, 16 (288-64-44).

SPECTACLES

LE PACTOLE (Fr.): Forum Orient-Express, 1= (233-42-26); George-V, 3-(562-41-46); Parmassieus, 14- (335-21-21).

SOS FANTOMES (A., v.f.): Opéra Night, 2- (296-62-56).

LES SPÉCIALISTES (Fr.): Berlitz, 2-(742-60-33); Ambassade, 3- (359-19-08); Miramar, 14- (320-89-52).

LE BEAU MARIAGE (Fr.): Denfert, 14-(321-41-01).

LA BELLE ET LE CLOCHARD (A., v.f.): UGC Opéra, 2- (574-93-50); Napoléon, 17- (267-63-42).

STALINE (Fr.) : Stadio Cajas, 5 (354-

S7-22).

STAR WAR, LA SAGA (A, va), LA GUERRE DES ÉTOLLES, L'EMPIRE CONTRÉ-ATTAQUE, LE RETOUR DU JEDI : Escarial, 13° (707-22-04); Espace Gaité, 14° (327-95-94).

STRANGER THAN PARADISE (A. v.o.): Seim-André-des-Arts, 6 (326-80-25).

80-25).

SUBWAY (Fr.): Forum Orient Express, 1* (233-42-26); Berlitz, 2* (742-60-33); Richetien, 2* (233-56-70); Quintette, 5* (633-79-38); Colisée, 8* (359-29-46); Gaumont Sod, 14* (327-84-50); Miramar, 14* (320-89-52); Gaumont Convention, 15* (828-42-27); Pathé Clichy, 18* (522-46-01).

TERMENNATURE

(\$22.46-01).

TERMINATOR (A. v.c.): Forum Orient Express, 1* (233-42-26); Paramount Odéon, 6* (325-59-83); Marignan, 2* (359-92-82); UGC Ermitage, 3* (563-16-16); v.f.: Rex. 2* (236-83-93); Paramount Opéra, 9* (742-56-31); Paramount Galaxie, 13* (580-18-03); UGC Gobelins, 13* (336-23-44); Mistral, 14* (539-52-43); Montparnasse Pathé, 14* (320-12-06); Paramount Montparnasse, 14* (335-30-40); Paribé Clichy, 13* (522-46-01); Gambetta, 20* (636-10-96).

THAT'S DANCING (A. vol. 11/20*)

46-01); Gambetts, 20* (636-10-96).

THAT'S DANCING (A., v.a.): UGC
Opéra, 2* (574-93-50); Ciné Beambourg,
3* (271-52-36); St-Michel, 5* (32679-17); UGC Odéon, 6* (225-10-30);
UGC Rotonde, 6* (574-94-94); UGC
Normandie, 8* (563-16-16); 14 Juillet
Beangrenelle, 15* (575-79-79); v.f.;
UGC Momparisene, 6* (574-94-94);
Paramount Opéra, 9* (742-56-31); Paramount Galaxie, 13* (580-18-33).

LE THÉ AU HAREM D'ARCHIDETTE

THE BOSTONIANS (A., v.o.): Epéc de Bois, 5 (337-57-47); George V. 8 (562-41-46); Action Lafayette, 9 (329-

UN DEMANCHE A LA CAMPAGNE
(Ft.): Lucernaire, & (544-57-34).
UN PRINTEMPS SOUS LA NEIGE
(Franco-canadien): Espace Galtá, (4*
(327-95-94).
VOYAGE A CYTHERE (Grèce, vo.):
St-André-des-Aria, & (326-48-18).

ADIEU PHILIPPINE (Fr) : Républic

LES AMANTS DE LA NUIT (A. va):

L'ANNÉE DERNIÈRE A MARIENHAD (Fr): Desfert, 14 (321-41-01).

L'ARGENT (Fr.) : Desfort, 14 (321-

41-913. AUTANT EN EMPORTE LE VENT

(A. v.o.) ; Quintette, 5' (633-79-31); Mercury, 8' (562-75-90); v.L.: Bez, 2' (236-83-93).

Andrei TARKOVSKI

VO dolby GAUMONT CHAMPS ELYSEES - LE PARIS - MONTPARNASSE BIENVENUE -

Action Christine, 6 (329-11-30).

Les grandes reprises

Cinéma, 114 (805-51-33).

SHOAM (Fr.): Reflet Logos, 9 (354 42:34); Monte-Carlo, 8 (225-09-83); PERDUE (A., v.L.): Lumière, 9 (246-09:00cc, 14 (544-43-14).

SOLDIER'S STORY (A. v.o.): Marbenf, BARRY LYNDON (Angl., v.o.): Grand 9 (561-94-95); v.f.: Optica Night, 2* Pavois, 15 (554-46-85); Calypro, 17 (296-62-56). (380-30-11).

MERCREDI 29 MAI

GRAND PRIX DU CINEMA DE CREATION - CANNES 83

nostalghia

L'ÉTOFFE DES HÉROS (A., v.a.) : Botte à films, 17- (622-44-21). EXCALIBUR (A. v.o.) : Calypso, 174 (380-30-11). LEVANGILE SELON SAINT MAT-

94-94).
LA FEMME MODÈLE (A., v.o.) :
Action Ecoles, 5: (325-72-07).

IF (Ang., v.o.): Reflet Médicis, 5 (633-25-97).
L'IMPORTANT, C'EST D'AIMER (Fr.)
(**): Calypso, 17 (380-30-11). L'INCONNU DU NORD EXPRESS (A.,

mount Galaxie, 13" (580-18-03).

LE THÉ AU HAREM D'ARCHIMEDE
(Fr.): Ga umont-Halles, 1" (29749-70); Richelieu, 2 (233-56-70); Studio de la Harpe, 5 (634-25-52); UGC
Danton, 6" (225-10-30); Ambassade, 8"
(359-19-08): Français, 9" (770-33-88);
14 Juillet Bastille, 11" (357-90-81);
Athéna, 12" (343-00-65); UGC Gobelins, 13" (336-23-44); Gaumont Sod, 14"
(327-84-50); Montparnos, 14" (32752-37); 14 Juillet Beaugronelle, 15"
(575-79-79); Images, 13" (322-47-94).

THE BOSTONIANS (A. v.o.): Epéc de v.o.) : Saint-Lambert, 15 (532-91-68). FRANÇAIS (A., v.o.) : Studio Bertrand, 7 (783-64-66).

MERLIN L'ENCHANTEUR (A., v.f.) : Napoléon, 17 (267-63-42), MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (**): Capri, 2 (508-11-69). LA NUTT DE L'IGUANE (A., v.o.) : Champo, 5º (354-51-60).

ORANGE MÉCANIQUE (A., v.a.) (**); Châtelet Victoria, 1* (508-94-14); Boîte à films, 17* (622-44-21). PAULINE A LA PLAGE (Fr.); Denfert,

LA POUPÉE (Fr.) : Républic Cinéma, 11º (805-51-33).

SKINOUSSA (Fr.): Républic Cinéma, 11' (805-51-33). SHINING (A. °) (v.a.), Républic Cinéma, 11' (805-51-33); (v.f.): Arcadet, 2' (233-54-58).

TAXI DRIVER (A. v.o.) (**) : Boite 1 films, 17 (622-44-21).

TRISTANA (Fr.) : Denfert, 14 (321-

4(-01).

LES TUEURS (A., v.o.): Action Christine, & (329-11-30); Mac-Mahon, 17(380-24-81).

UNE FILLE UNRQUE (Fr.): Républic
Cinéma, 11- (805-31-33).

URGENCE (Fr): Paris Loisirs Bowling,
18- 1606-64-98).

Les lumières, le mouvement, les de partout, par satellite, indifféren-jeux d'images, e'est à des ordina-ciées, non typées. Nous voulons nos LES MESURES FISCALES EN FAVEUR DE LA PRODUCTION AUDIOVISUELLE

Les professionnels satisfaits

L'annopce par le premier ministre Australie et au Canada (le Mande qu'un projet de loi allait être déposé rapidement pour déduire des revenus imposables les investissements dans la production de films et de programmes audiovisuels par le système de l'abri siscal (le Monde du 24 mai) a été accueillie avec une très grande salisfaction parmi les professionnels. M. Renè Thèvenet, président-dèlégué de l'Association française des producteurs de films, resume le sentiment general : · C'est presque top beau ·. On se melie en ellet du losse qui pourrait se creuser, dans les semaines à venir, entre le principe enoncé par M. Laurent Fabius et ce

nomie, des finances et da budget, une fois passé devant le Parlement. Chacun s'accorde à penser qu'une telle mesure doit être de nature à donner - un coup de fauet - à la produ 19 avril). Beaucoup estiment que les investisseurs, notamment les établissements bancaires, vont faire le saut. Certains d'entre eux, notam-ment la banque Worms, ont déjà mene une croisade dans ce sens, dont les résulats ne sont pas négligeables (le Monde du 16 avril).

L'engagement de l'État avait été concrétisé au moment de l'adoption du IXº Plan, avec le programme prioritaire consacré au « développement des industries de communica-tion - (le Monde des 21 et 24 sep-1embre 1983). Fonds de soutien. institut de financement... les pou-voirs publics avaient déjà engagé la qui sortira concretement du projet en préparation au ministère de l'éco-

batzille. Les orientations du rapport Bredin, reprises par le gouverne-ment, voni permettre d'aller plus loin. Reste à savoir si l'appareil de production public - surrout 12 Société française de production - et

duction, comme cela a été le cas dans d'autres pays, notamment en qualité.

prive saura profiter de cette puissante incitation, en quantité et en

SATELLITE DE TÉLÉVISION DIRECTE

Eutelsat prépare la deuxième génération

Alors même que retombent les passions qui avaient marque la construction des satellites de télévision directe franco-allemands TDF-1 et TV-Sal, M. Andrea Caruzo, secrétaire général de l'organisation européenne de télécommunications par satellite Eutelsat, vient de pro-poser une nouvelle génération de satellite de télévision directe qui pourrait couvrir tous les besoins européens. • Il ne s'agit évidemment pas, déclarot-il dans un entretien accordé à la revue spécialisée Elec-tronique actualités, de remplacer les programmes nationaux actuelle-ment en cours d'exècution, mais d'en assurer la relève par une nou-

velle génération de satellites. • Ceci n'est donc pour le moment qu'un projet, qu'une étude prélimi-naire sur ce que pourrait être en 1991-1992 un gros satellite de 12 à 20 canaux, d'environ 100 watts de

· Lancement de · Vertical ». -

Les pratiquants de sports de montagne disposent, depuis le 15 mai, d'un quatrième magazine, Vertical. Cette revue spécialisée dans l'escalade, la

glisse et le ski engagé paraîtra cinq fois par an. Venani après Montagne Magazine (lirage 50000 exemplaires), Alpinisme et randonnée (tirage 33 000 exemplaires) el Montagne, revue du Club alpin français, Vertical, grace à

d'excellentes photographies et à des textes signés par les plus grands noms de l'alpinisme moderne, veut donner une nouvelle perception de la montagne sportive. Le crèneau de

l'escalade et de la glisse extrême ehoisi par Vertical est un pari ambi-

tieux pour cette revue de luxe, ven-due 30 F

● L'Union en règlement judi-ciaire. — Le tribunal de commerce de Reims a déclaré le quotidien l'Union en règlement judiciaire (nos dernières éditions du 24 mai), mais il l'a autorisé à poursuivre son acti-vité et prolongé la mission de l'admi-ristrateur, judiciaire Me Hubert

nistrateur judiciaire, Me Hubert Laffont. En outre, le journal a été déclaré en état de cessation de paie-ment à partir du 8 mai 1985. Un juge commissaire, M. Conte, et un syndie, Me François Deltour, onl été nommés.

puissance chacun, desservant nom-bre de pays europeens. Un tel système. composé de trois satellites (dont un gardé en réserve à terre), devrait, selon Eutelsat, permettre de réduire de - huir à dix fois - le coût d'un canal de télédiffusion. Cette proposition devrait aftirer l'attention, dans la mesure où la rentabilité des systèmes de télévision directe occidentaux - actuels ou projetés n'est pas aussi évidente qu'il y DETZĪL.

l'organisation Eureisat, certains pays européens auraient déjà manifeste un intérêt pour ce projet de 700 millions d'ECU (environ 4,9 milliards de francs), qui devrait être présenté à Paris les 24 et 25 juin prochain. Dans l'hypothèse d'un consensus, un appel d'offres pourrait être lancé dans le courant du printemps 1986.

Si l'on en croit les responsables de

Sorbonne:; son projet fera l'objet d'une campagne nationale de publi-cité à la rentrée. ★ Le Sagittaire, 29, rue Sambin





Prix minimum par personne en chambre double, comprenant 7 nuits d'hôtel et le transport aérien Paris-New York-Paris.





RADIO-TÉLÉVISION

Vendredi 24 mai

PREMIÈRE CHAINE: TF 1



20 h 30 Droit de réplique.
 Les réponses des partis politiques à l'intervention de M. Fubius (RPR et UDF : Jean-Claude Gaudin).

M. Pibnis (RFR et ODF: Jean-James Sammy). h 40 Variétés : La grande suite. Emission de M. et G. Carpentier. Avec R. Pierre, J.-M. Thibault, M.-P. Belle, le Grand Orchestre du Spiendid... Sketches.



21 h 45 Multifoot. Sports et variétés avec Michel Sardou. 23 h 15 Journal. 23 h 30 C'est à lire.

DEUXIÈME CHAINE: A 2



20 h 35 Feuilleton: Châteauvallon.
D'après J.-P. Petrolacci. Réal. P. Planchon, avec C. Nobel, L. Merenda, E. Dandry...
Bernard extorque à Teddy l'aveu de son vol. Alexandra demande des explications à Florence sur son père.
21 h 40 Apostrophes.
Magazine littéraire de B. Pivot.

Sur le thème » Les journalistes », sont invités : Jacques ichar (Dans la cage de l'ours), Jean-Pierre Baron (Comme les taureaux d'un même clevage), Jacques Chancel (le Guetteur de rives), Michel Parbot (Caméra-reporter), Christophe de Ponfilly (le Can-destin), notre collaboratrice Claude Sarrante (Dites done !), Bernard Voyenne (les Journalistes français).

h Ciné-club: Petit à petit.
Film français de J. Rouch (1969).
Deuxième partie: Afrique sur Seine, avec D. Sika,
L. Rorahima Dia, S. Faye, A. Bruneton. Damouré rejoint Lam à Paris. Ils achètent une voiture pour se déplacer, rencontrent une call-girl sénégalaise et une danseuse de botte de nait. Des Nigériens au contact d'un monde frénétique dont ils croient étudier le moderneme. modernisme ». Choc des cultures, humour dans les

TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 Série Agatha Christie : les Associés

eontre le crime.

Réal Cl. Hodson, evec F. Annis, J. Warwick...

Un manoir isolé, de délicieux chocolats truffés d'arsenic... Tuppence et Tommy enquêtem sur la possi-

bilité d'un empoisonnement.
21 h 25 Vendredi : Face à la 3.
Emission d'André Campana et L Barrère. Invité: M. Alain Carignon, maire de Grenoble, président du conseil général de l'Isère et député européen. A trente-cinq ans, ce « cadet » du chiraquisme a battu M. Hubert Dubedout, le maire sortant de Grenoble, au premier tour det municipales de 1983 avec 54 % des

22 h 40 Journal Décibels de nuit.

Emission de rock. Little Bob Story. Kas Product, Ghetto Blaster, Jad 23 h 55 Prélude à la nuit.

Variations sur un thème de Paganini op. 35 de J. Brahms, interprété par Y. Rault, au piano.

FR 3 PARIS ILE-DE-FRANCE

17 h 5, Tour de France gourmand; 17 h 20, Woody Woodpecker; 17 h 35, Paris impromptn; 18 h, Action 3, magazine d'information; 18 h 50, Atout PIC; 19 h, Fenilleton; l'Homme du « Picardie »; 19 h 15, Informations.

20 h 25, Football: Bordeaux-Monaco; 22 h 20, Mississippi Riuca, film de B. Tavernier; 0 h, les Fautômes du chapelier, film de C. Chabrol; 1 h 55, Scum, film de A. Clarke; 3 h 30, Boxe; 4 h 30, Notre histoire, film de B. Blier.

FRANCE-CULTURE

20 h 30 Le grand débat : Qu'est-ce que le totalitarisme? avec Alain Besançon, Cornélius Castoriadis, Pierre Gremion, Pierre Hassner et Michel Heller.
 21 h 30 Black and blue : adieu Zoot.
 22 h 30 Nuits magnétiques : les espions de Sa Majesté.

FRANCE-MUSIQUE

20 h 30 Concert (émis de Stuttgart): Symphonie m 6 en la mineur, de Mahler, par l'Orchestre symphonique de la radio de Stuttgart, dir. G. Sinopoli.
22 h 20 Les soirées de France-Musique: Les pêcheurs de peries; à 24 h, musique traditionnelle de l'Inde du Nord.

Les programmes du samedi 25 et du dimanche 26 mai se trouvent dans «le Monde Loisirs»

 La commission sénatoriale de contrôle sur TDF. - La commission de contrôle créée par le Sénat pour examiner les conditions dans les-quelles sont commandées et élaborées les études techniques qui fondent les expertises de TDF (Télédiffusion de France) en ma-tière de répartition hertzienne a nommé son bureau. Le président est M. Jean-François Pintat (RI), les vice-présidents sont MM. Michel Durafour (G. dém.), Claude Fuzier une commission d'enquet et autorisations de radice los vées, et notamment sur le joue TDF, qui - apparaît partie prenante et expert .

Et avec une sélection des meilleurs spectacles actuellement sur les scènes

(PS) et Paul Séramy (Un. cent.), M. Charles Pasqua (RPR) aura le rôle de rapporteur. Cette commission dispose de six mois pour établir son rapport. D'autre part, à l'Assem-blée nationale, MM. Pierre-Bernard Couste (RPR) et Jacques Baumel (RPR) ont propose la création d'une commission d'enquête sur les autorisations de radios locales privées, et notamment sur le rôle qu'y joue TDF, qui - apparaît à la fois

 Nouveau bureau pour la délégation parlementaire. - La délégation parlementaire pour la communication audiovisnelle a éln son nouveau bureau : M. Claude Fuzier (sénateur PS) succède à M. Claude (sénateur PS) succede a M. Chaude Estier (député PS), président sor-tant, qui devient vice-président aux côtés de M™ Louise Morean (dé-puté UDF), de M. François Asensi (député PCF) et de M. Dominique Pado (sénateur Union centriste).

INFORMATIONS « SERVICES »

· Modifiant le décret du 9 jan

• Modifiant l'arrêté du 22 mai

1984 portant création d'une commission de terminologie pour le vocabu-

laire des sciences et techniques de

l'agriculture et de l'agro-

Relatif au recrutement des pro-fesseurs d'enseignement général de

Relatif à l'organisation des pro-

· Relatif à la commission d'appel

« Promenade au Marais : de l'hôtel de Sens à celui du la Brinvilliers », 15 heures, mêtre Pont-Marie.

«Le vieux village de Charon

CONFÉRENCES-

16 h 30 » Florence ».

(Natya).

1, rae des Prouvaires (1ª étage droite), 15 h « la radiesthésie de vérité » (M. Jodin).

26. rue Bergère, 60, bd Latour-Manbourg, 14 h 30 « La Thallande ».

18 h 30 - la Sicile - (M. Brumfeld).

Les mots croisés

se trouvent dans «le Monde Loisirs:

page XII

. Le règne du Saint-Esprit »

cédures d'orientation dans les

collège en 1985 et en 1986.

vier 1852 sur l'exercice de la pêche

6 avril 1974.

maritime.

UN ARRÊTÉ

DES DÉCRETS

dans les lycées.

JOURNAL OFFICIEL-

Nations unies conclue à Genève le Sont publiés au Journal officiel du jeudi 23 mai : UNE LOI

Du 21 mai 1985 portant aménagement d'aides au logement.

UNE CIRCULAIRE · Relative aux demandeurs

UN ARRÊTÉ

· Portant modification de l'arrêté du 16 mai 1974 fixant les modèles de livret de famille.

Sont publiés au Journal officiel du vendredi 24 mai : DES-LOIS

e Relative à l'application du code de conduite des conférences mari-times établi par la convention des

PARIS EN VISITES

DIMANCHE 26 MAI : » Le collège des quatre nations et l'Académie française à l'Institut », 5 boures, 23, quai de Conti

« Les salons du ministère des inances », 15 heures, 93, rue de Rivoli. « Versailles : le potager du roy et le parc de la comtesse de Balbi », 10 h 30, 10, rue du Maréchal-Joffre.

«Le vieux fanbourg Saint-Antoine et ses cours », 15 heures, sortie métro Faidherbe-Chaligny. » Moulins et vieux village de Mont-martre », 14 h 30, métro Abbesses. 10, rue du Maréchal-Joffre.

« Une heure au Père-Lachaise «,
10 heures et 11 h 30, entrée principale
(Vincent de Langlade).

« Cent tombeaux de gens du cirque,
du Caf-conc' et de la Belle-Epoque »,
14 h 45, 10, avenue du Père-Lachaise
(Vincent de Langlade). 15 heures, métro porte de Bagnolet (sor-tie boulevard Mortier) (G. Botteau). Notre-Dame, Nicolas Flamel, les Templiers, etc. », 15 houres métro Cité (Isabelle Hauller).

«Le Marais fläneur», 15 h 30, grille Carnavalet (C. Messer). Monet en sa maison -, 13 h 30,
 place de la Concorde, grille Tuileries. · Hôtels et curiosités du Marais», 10 h 30 métro Saint-Paul (Marion

« Ventiges et curiosités de la Monta-gne Sainte-Geneviève », 15 heures, mêtro Cardinal-Lemoine.

» Trésors des collections royales : les armures à l'hôtel des Iuvalides ., 10 h 30, cour d'honneur devant façade,

· Tombes célèbres du cimetière du Père-Lachaise », 15 heures, entrée prin-cipale cimetière (M.-C. Lasnier). - La galerie dorée de la Banque de France », 10 h 30, 1, rue des Petitis-

Champs.

« Messe de Pentocôte à l'abbaye de Saint-Wandrille » 7 h 30 et 13 heures. - Les abbayes de Royaumont et de la Victoire, le château des Bonaparte à Mortefontaine », inscriptions (1) 526-

ASSOCIATIONS

L'ETUDE DES NOUVELLES TECH-NIQUES DE PROCRÉATION. issance et vie aujourd'hui, tel est le nom d'une association qui vient d'être créée pour réfléchir sur les techniques modernes de procréation et informer sur l'adoption. A l'origine de cette initiative se trouve un couple, Monique et Guy Joly, qui a au lui-même recours à une mère porteuse lors dizaine d'Etats ont légalisé cette

forme de procréation. L'association regroupe des parents demandeurs mais aussi des philosophes, des sociologues et des biologistes. Son but : « Obtenir un cadre de sécurité médicale, juridique et morale conforme à le libarté de conscience de chacun et aux inté-

★ Association Naissance et vie sujourd'hui, 28, rue Desaix, 75015 Paris. Tél.: 578-22-70.

WEEK-END D'UN CHINEUR-

ILE-DE-FRANCE

Dimenche 26 uni Previes, 14 houres : timbres.

PLUS LOIN Samedi 25 mmi ...

Auton, 14 h 30 : tableaux, objets d'art, livres, meubles; Chiftenaroux, 14 h 30 : 70 motes de collection; Come sur-Loire, 14 h aures : menbles, argenterie, objets d'art; Marseille, 14 h 30 : objets d'art, meubles, Extrême-Orient, tableaux anciens, tableaux modernes; Mont-pellier, 14 heures : tableaux anciens, tableaux modernes, lithographies modernes, membles, objets d'art; Montreall-sur-Mer, 15 heures : mobilier d'un manoir.

Dimenche 26 mai ...

4

الوليك المثلث فارس

وران المنظومين مرمدني. وران المنظومين مرمدني

्रेड पुरुक्ते, **अर्थके अ**स्ति

Alençon, 14 h 30 : objets d'art, argenterie, bijoux, meubles, tableaux, Arles, 14 heures : art populaire, meubles, 14 heures : art populaire, meubles, 14 heures : 14 b 15 : tableaux des dix-neuvième et vingtième siècle, céramiques, objets d'art, meubles, cariosités; Grandwille, 14 h 30 : linge, jouens, bijoux, meubles; Linnoges, 14 heures : tableaux, hijoux, argenterie, objets d'art, meubles, tapis; Semuren-Auxois, 14 h 30 : tableaux anciens, tableaux modernes, bijoux, argenterie, meubles. genterie, meubles.

Landi 27 mai · · ·

Moriair, 14 houres : objets d'art, argenterio, bijoux, tableaux, meu-bles; Semur-en-Auxois, 14 h 30 : ta-bleaux anciens, tableaux modernes, bijoux, argenterie, meubles; Ven-dôme, 14 h 30 : objets d'art, crièvre-rie, bijoux, meubles et grands vins.

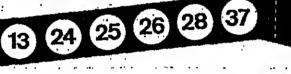
FORES ET SALONS

Agde, Argenten, Avignou, Chambery, Gisors, Listenz (dimanche et lundi seulement), Malestroit (56), Marseille-Bonneveine, Millau, Meaux (dimanche seulement), Meyrargues (13), Monaco, Montargia, Paris (avenue du Maine), Samoy-sur-Seine (77, dimanche seulement), Vieux-Boncau (40), Villeneave-sur-Youne et Vittel.



TIRAGE DU MERCREDI

22 MAI 1985



COMPLEMENTAIRE

PROCHAIN TIRAGE : SAMEDI 25 MAI 1986 VALIDATION : POUR LE MERCREDI 29 MAI 1985 ET LE SAMEDI 1er JUIN 1986.

JUSQU'AU MARDI APRES-MIDI NOMBRE DE RAPFORT PAR GRILLE

RILLES GAGNANTES

GAGNANTE (POUR 1F)

1 709 955.00 F 6 BONS N

5 BONS N 6 BONS Nº 101 865,00 F 6 315,00 F

8.00 F

95,00 F

Lundi de Pentecôte étant férié

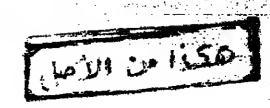
Jouez donc avant dimanche soir

> ou au plus tard mardi (aux heures habituelles)

Ce n'est plus une surprise d'est déjà un phénomène : le théatre pour enfants remplit les salles. Le cochon gras de Jérôme Savary est devenu une vedette, et Marie-Rose, le personnage de Chantal Goya, une idole. Des rencontres internationales, début juin à la von lui savont consagrées. décoratifs à Paris. Lyon, lui seront consacrées.

Le Monde explique les raisons de ce succès. Avec des enquêtes sur les centres de spectacles pour enfants de Pantin, d'Aubervilliers et du Havre. Avec les points de vue de Jack Lang. d'Antoine Vitez et d'Hélène Cixous.

Egalement au sommaire : Rencontre avec François Dunover. le boxeur-acteur de Pos de vieux os, samedi 25 mai. sur TF1. - La réouverture du Musée des arts Les grandes enquêtes de la rédaction Le Monde **AUJOURD'HUI**



NOUVEAU
MAGAZINE
QUI
PARAIT
AUJOURD'HUI
EST
DEJA
LE 2° NEWS
DE FRANCE
340.000 EXEMPLAIRES



SOYEZ OBSERVATEUR

CKnerni Medias Philippe to C





dove:



OFFRES D'EMPLOIS 104,00 123.34 DEMANDES D'EMPLOI 31,00 36,78 IMMOBILIER 69,00 AUTOMOBILES 59,00 AGENDA 69.00 PROP. COMM. CAPITAUX 204,00 81,83

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOIS 59.00 DEMANDES D'EMPLOI 17.00 69,97 20,16 53,37 53.37

OFFRES D'EMPLOIS

Le groupe Egor rappelle aux lecteurs du Monde les postes qu'il leur a proposés cette



Electronique Industrielle COME ALSTHOM

REL VM5/1128 C

Groupe international Site industriel en Rhône-Albe • INGENIEUR RESPONSABLE

R& VM 10/1350 G

• RESPONSABLE DE LA COMPTABILITE JURISTE D'ENTREPRISE H/F

R& VM 11/220 AT R& VM 29/1270 L



140 000 FTRINITE

 ADMINISTRATION DES VENTES **EXPORT** RM VM8/1001 D

REMY MARTIN

● RESPONSABLE DE FABRICATION R£ VM4/1270 H

Si vous êtes intéressé par l'un des postes, nous vous remercions de nous adresser un dossier de candidature, en précisant la référence choisie. **GROUPE EGOR**





emploir internationaux (et depurtements d'Outre Mer)

INGÉNIEURS Spécial hydraulique urbaine 3 5 ans d'exp. pr postas R.P.

OIL EXPLORATION

International Service Compagny offers assignments Middle and Far East for

MUD LOGGERS

Minimum 2 years experience

Please send Biodata to: REGIE PRESSE Nº 306.630 M 7, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.



emplois régionaux

Société chimique spécialisée dans un

IGENIEUR DE PRODUCTION Région Sud Est

formation demandée:

- Diplôme école de chimie, génie chimique, ou equivalent grandes ecoles. · Débutant ou expérience industrielle 1 ou
- Qualités nécessaires:
- · Gout des relations humaines, optitude à animer une equipe, intérêt pour l'améliorotion des techniques. Evolution ultérieure :
- Gestion et direction de production ou recherche et développement de procédés. Ectire sous référence 2315 à Lévi Tournay Asscorn - 31, 8d Bonne Nouvelle 75083 Paris

ORGANISME DE TOURISME recrute pour la formation de ces produits. UN(E) ATTACHÉ(E)

COMMERCIAL(E)

Ecrire à REGIE PRESSE Sous n° 306.831 M 7, rue de Monttessuy, 75007 Perie.

Les pessibilités d'emplois à l'Etranger sont nombreuses et vertées. Demandez une documentation sur la ravue spécalisée MIGRATIONS (LIM) 8.P. 291-09 PARIS CEDEX 09.

propositions diverses

L'Etet offre des emples sta-bles, bien rémunérée, à toutes et à tous avec ou sens diplôme. FRANCE CARRIERES IC B.P. 402 - 09 PARIS.

formation professionnelle

ÉCOLE SUPÉRIEURE DES INGÉNIEURS COMMERCIAUX **EN INFORMATIQUE**

Niveau de recrutement : Option A (recrutement normal): BAC + 4 (Ingénieur, ESCAE, Maîtrise). Option B (recrutement complémentaire) : BAC + 2 et expérience professionnelle.

Durée des études 10 mois. Début des études 16 septembre 1985. Dossier de candidature à retirer avant le 10 juin 1985. Renseignements: Tél. (56) 90-91-28 (poste316).

Chambre de l'ommerce et d'Industrie de Bordesus



UMP, ALPATACANIE DE TACAZ

Notre entreprise, PMI du ser teur informatique, recrute son DIRECTEUR ADJOINT

Adr. C.V. det. avec photo SAFEGE B.P. 727

82007 NANTERRE.

Dipièrné de l'erseignement au-périeur, son expérience profes-sionnelle lui e permis d'acquéris une solide compétence à un poste similaire. Nous apprécie rons ses qualités nilationnelles et d'action pour prendre en rona ses qualitas restromenes et d'action pour prendra en charge rapidoment la responsa-bilità edministrativa, financière et commerciale de la société, En voyer CV et prét. à MCROTEL SAR. 8.P. 30-81943 LES ULIS,

Le Centre d'informations finan-cières organise un stage pour recruter des CONSERLERS CONSERCIAUX (H.F.) (Pour Paris, bani. Oussi ou Nord) - syant goût des contects à hout niveau, sens des res-ponsabilités;

Formation assurés : Rémunération motive

Rech, prof/Angl, nationalité Franç, Expérience pédag. + re-tions informatique. Appeler 824-13-23 les 23 et 24 mai. DEMANDES

DEMPLOIS

J.F., 27 ens. secrétaire quadri gue, sérieuses références re-posts secrétairet de direct. Tél.: 648-24-06.

H. 28 ens. trad. com. espegnol, 875 Com. internat. ch. emploi, export. dep. déplec. ou instal. Espegne (16-43) 90-28-04.

PATRON-ANIMATEUR

PMS-PMB Ingénieur + gestionneire, 15 a. expérience, organist. manag, ventue, production et adminis. sens relation cherche direct. d'opicitet., D.G., S.G., computitor. s/m 8.784 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES, 7, rue des Italiens, 75009 Parts.

capitaux propositions commerciales

Four importante et belle opéra tion (8 mois maximum) mar chand de bene recherche par tensire avec 5 milions cast 335-41-60 qua transmettra.

perdu - trouvé

Perdu samed: 11 mai 1985 à Paris, collier de parles double rang, fermoir or et diarremis lécompensa : 10 % de la rateur. Téléphoner eu (3) 482-38-35 Poste 1502 ou 1502.

automobiles ventes ·

moins de 5 C.V. A vendra 2 CH 6, Club, puillet 62 beige, 47,000 km, bon etat. 13,000 F, à débettre. Tél.: 020-16-56,

de 5 à 7 C.V.

RENAULT 14 GTL, bon étal, 45.000 km, 23.500 f. Tél.: 416-57-44, le sor + GS club, bon étet, année 77. 74.500 km. Tcl. : 289-01-47.

de 8 à 11 C.V.

A VENDRE RENAULT 20 G.T.L 1877-1978. Metaur retait 131.000 kml. Px : 8.000 F à voir. T. 597-63-74 , sp. 20 h.

ventes

1" arrdt LES HALLES - SAINT-HONORÉ dans imm. rénové, accesseur magnifique double sitour + 3 chembras, 130 m² GARBI, 567-22-88.

PRÉS ST-EUSTACHE
Dens Maleon LOUIS-XIV
Edens 115 m², 2 chores, 4 m
de haut, sur platfond + 15 m²,
mezzanine, poutres peimes.
Park Joué, Px 1,800,000 F.
DORESSAY - 824-93-33.

5º arrdt PANTHÉON 3 P.

refsit neuf, Imm. piere de 1 ED BALCON, SUPERBE VI 54 ét. 880.000 F. 328-08-0 6º arrdt

PROX. ST-SULPICE Vend 130 m² caract., achère 200 m² rive gauche. 703-32-31. SAINT-SULPICE 4 P., calms, 1.500,000 F. DORESSAY - 824-83-32.

7º arrdt

RUE DU BAC

Vers Saine. 118RE 5 P. 150 m^a à repaindre. TRÉS BON MML 1.850.000 - 283-52-77. LV. SUFFREN (HILTON) GDE CHBRE SERVICE, de bei mm. 185.000 F. - 322-61-35.

M N.-D-de-LORETTE

imm. pierra de t., sur rus, 5 P., entrée, cuis., bains, w.-c., sgréablement aménagé, chan-fage central individuel 40, rus des Mertyrs semedi, dimanche, 15/19 h. 11º arrdt MÉTRO VOLTAIRE

2 P. 193.000 F Entrée, cuisine, grand déberras confort possible. IMMO MARCADET 252-01-82.

QUARTIER BASTILLE Belles surfaces à rénover 30 à 150 m² sur grande cou clair et caime, 329-55-65.

14° arrdt

Mª ALESIA

ouis, beins, w.-c., belcon sur jardin, soleil 5, rue Offvier-Noyer, seculier C5, samedi, dimenche, 11 h à 13 h.

15° arrdt

N PORTE-DE-YERSAILLES

bon imm., eac., cheef. centr. petit studio, ontrée titutienerta, douche, ceime 20, rue Firmin-Jilot semedi, dimanche, 14/17 h.

LE MATIN.

MONTPARNASSE

16° arrdt

LE MATIN.

RUE FAISANDERIE

Trie beau studio, 50 m², ét. élevé lucueux. GARBI 557-22-88.

91 - Essonne

PALAISEAU

Dars parc boles appt 110 mt, 8 p., cuia., t cft. balcon a/vellée. 890.000 F. AGENCE DE LA GARE A PALAISEAU. 014-24-28.

Province

LE TOUQUET (62)

Proche tends et forês
Récent. Appertement 45 m².
Entrée, séour, chambre, cuie,
équip., s. de beins, 2 loggiss,
cave. Belles prestations.
395 000 F
TB.: (1) 604-63-94.

13° arrdt BLAGIÈRE cft, excellent dat. 675,000 F. 325-97-16.

maisons. récent, tt cft, parking, 1 chère, entrée, petite

A vdre urgent, maison 18° s., à restaurer, pentre ville Tarrescon, prox. Artes • Avignon, 4 niv. 280 m² local coiel, neut + 7 P. + grenier + terresce. 260,000 F. Téléphone : (90) 09-50-67.

100 % DE CREDIT

MARRE 15* Immeuble ravalement payé Possibité DUPLEX 4* ét., 85 m² + 5* à amérager 740,000 F. Sur pl., sem., 10 h 30 à 12 h 30, 325, rue Vaugirard, 180 km Sud PARIS FERMETTS 4 p., brs. w.-c., dépendances, cheuft., 3 000 m. 230,000 F. L THYRAULT B9. 8x-FARGEAU. Tid., 15 (86) 74-08-12 ou ap. 20 h (38) 31-48-74. PROX. CHAMP-DE-MARS

propriétés NOTAIRE 501-54-30

Volume 3/4 P. + 2 Terresses 3/4 P., dole supo + terresses 3 P., 80 m², séjour d'argié 2/3 P., 90 m², cour classée MATIMO, 272-33-25. SOLOGNE DES ÉTANGS 8 ha (dont Esang 3,5 ha +) bord rivière. Ecrire Hevsa Oriéans nº 203502, 8.P. 1518 45005 ORLÉANS CEDEX.

'domaines -

RUE MICHEL-ANGE Sel imm. pierra-de-t., bedu 2 p. n. cht en r.-de-ch. 48 m², aur veste cour figure et jets d'eau I été. NOTAIRE 501-54-30 châteaux

BOIS 8 he constructible
1 maison 400 m² ou
2 meisons 200 m².
Zone inconstructible. CALME-ABSOLU. 5cr. Eudico.
reference 3050/8,
11, rue Cerpeaus, 75018
Perls, qui tranamettra.

Locations

St-SERVAN - St-MALO (35)
Oract particular vend appart, duplaix, 106 m², s. de séj., + gd baicon, 4 chòres, 2 salles de bains. Megnifique vue sur mer, impretable. 5º ét. avec ascenseur + garage. Px: 900.000 F, 741. (99) 81-77-85 ou (42) 07-11-95 (le soir). **VOTRE ANTENNE A PARIS** VOTRE SIÈGE SOCIAL

Appartements appartements appartements appartements

Particuliers

(offres) Vends 2 colliers, patites perise culture de très belle qualite experise jointe, neufs, experise pointe, neufs, prix exceptionnel Longueur 78 cm: 5.000 F. Longueur 42 cm: 2.500 F. Téléphone: 522-28-75. (Essay) à 14 hours

(demandes)

Membles

A VENORE ARMOIRE EN NOVER, début 19' siècle, style Louis XV, hauteur 2,30 m. Lar-geur 1,30 m. Profondeur 0,65. Perfait état. Prit: 12.000 F. T. soir ap. 19 b: 402-26-91.

ACHAT OR

BLIOUX ANCIENS

BLIOUX ANCIENS

MODERNES - BRILLANTS

ARGENTERIE - VIEL OR

ERRONO Josifiers - orthwas

FOpéra 4. Chaussés-d'Antir

Etoile 37, av. Victor-Hugo.

BUOUX ANCIENS
BAGUES ROMANTIQUES
es choisseont chez GILLET, 19,
rue d'Arcole, 4-, 354-00-83,
ACHAT BUOUX OR-ARGENT
Métro : Cué ou Hôtel-de-Ville
Vonte : le médalle N.-D, de Paris.

COURT CIRCUIT

SUR CANAPÉS

En times : 110 qualités et o loris, almei que les prestigieum collections de Casal, Ducroo Rubelli et Leuer...

En ouir : 9 qualités et 44 coloris différents. Toutes les possibilités aute tent : 3 places, 2 places, fau-teuis, dénoussables, névers-bles committés factures

Moquettes

Stages

MOQUETTEZ-VOUS a A PRIX ENTREPO?
 100.000 m² leine-synthétiq Toutes qualités - Création

BINEAU MOKET'S

bd Binesu - 92 LEVALLOR Téléphone : 757-19-18.

A salair

MOQUETTE 100 %

Pure leine Woolmerk Prix poede : 88 F/m³ Tél. : 558-81-12.

TROUVER SA VOOX (STAGE)
Formation par la technique de la voix : pour mieux réuseir la vie physique et psychique de l'Homme dans le monda : Prof. ecciel, familiel, ertistique (thé6-tre, musique, chemt). Le stage commence le 8 juin, est répartius aur 4 semedis de 9 h à 12 h et de 14 h 30 à 17 h 30 : dirigéper Mers Sandri, 1º prix international de chem, docteur d'Erst es-sc-humbaines, créenice de la thérapie vocale d'après sa thèse sur le science de le voix. Prix : un semedi 450 F. Réservation : Tél. 203-56-46 de 13 heures à 18 heures

Antiquités

Bijoux

Canapés

non, meublees demandes Paris

achats -

AGENCE LITTRE

locations

Pour personnel et cadres supérieurs déplacés. GRANDI SÓCÉTÉ FRANÇAISE PRO DUITS PÉTROLIERS rech. de appts 2 à 8 P., studies, villes Paris et environs. 503-30-33. (Règion parisianne)

ur société suropéenne ch

locations non meublees offres

Paris LOGATION DISPONIBLE Intro perticulant Paris Bantleus 707-22-05 CENTRALE DES PROPRIÉ-TAIRES ET LOCATAIRES

maisons individuelles

Limoges, 20 ' belle maison ré-cente, 4 chibres, Parc. 900.000 F. hone : (55) 09-20-35.

pavillons 13 km Sud Dourden et 3 km sortie autoroute, ferme smen., sij. 40 m², poutres, cheminése, 4 chambras evec 750 m². 470,000 F et avec 1,300 m². 4 grape 70 m². 720,000 F. 996-20-41 B. - 485-50-00 Dom.

PAYILLONS JUSQU'A 120 KM DE PARIS SELECTION GRATUITE PAR ORDINATEUR

CAP, spécialisto réputé de ca-napés haut de gamma, vous fait profiter du circuit court et bénéficier de ses prix sur sa vaste collection: APOUNDE SELIK
Appeler ou décrire
Centre d'information
FNAIM DE Paris-lie-de-France
LA MAISON DE L'IRAMOBILIER
27 bis, avenue de VIEiser
76017 PARIS, Tél. 227-44-44,

villas BOURG-LA-REINE 8/8 poss, gd jardin, arbre fruitiers. 1,250,000 F T6l. 860-01-91 - 702-63-33.

de campagne

Sud Ardèche, vda auperbe mais. caractère 8 pose + cave vounés, 10 km Vallon Pom-d'Arc, villege, 125 m², sto closeé. Eor, avoc nº tél. à M. PALMERO 29, ne Florent-Evrard, 42 100 St-Etlenne.

SOLOGNE, 20 km sud Orléene, 15 he dont T.S. étang 3 he + rivière. Excellent coin chesse. Earle Hevas Orléens nº 203503, B.P. 1518 45005 ORLÉANS CEDEX.

Achète PROPRIÉTÉ DE CHASSE SOLOGNE Ecrire ORLET nº 203496, 136, av. Ch. de Gaulle, 92522 NEURLT.

Anjou s/colline tt petit ch8-tasu, réc., 8 p., vue splend., perc 6 ha. (41) 39-21-51, met.

300 KM SUD PARIS
PETIT CHATEAU 12 PIÈCES
Tt dit, perc, srbrec certonaires,
4 ha, clos, très grands dépend.
PX 850.000 F.
Doc, et photos sur demande
M. PEZET mandataire
03500 Saulost
Tél. [16-70] 45-35-70.

terrains 25 km Paris-Ouest

bureaux:

TIME BURQ (1) 346-00-55. Constitutions de Socétée et tous services, 355-17-50,

Pianos

PIANOS PROMOTIONS MAGNE Avent inventaire fin mel

DETMANN* 22.300 F --- 19.890 F
MAGNE * 29.700 F --- 23.900 F
EJTENFE * 39.600 F --- 23.200 F
EACH * 51.700 F --- 24.800 F
12 % SUN LES AUTHES
OU CRÉDIT GRATUIT 10 MOIS
OCASSONS RÉVISSES
RAMEAU Chenorosus 19.900 F,
PLEYEL Manigry 25.000 F,
PORSTER 1/4-Dues 50.000 F,
BECHSTEN 1/4 - 110.000 F,
BOSENDORIFER 1/4 129.800 F. Particuliers

PIANOS MAGNE-BOSENDORFER 17, av. Raymond-Poincers
17, av. Raymond-Poincers
75118 PARIS
Agent des GRANDES MARQUES
GARANTIE DE 10 ANS
Livraison et entretien
dans toute la Fence
Financement de 1 à 5 ans anciens tableaux même en mauvais état Tal. RÉPONDEUR : 577-81-00.

TEL. AU 553-20-00.

Papiers japonais

PAPIERS JAPOHAIS **AU PRIX DE GROS** Revêtements muraux tre 1º quaics. Très gd choix de co-toria svac + de 130 rés, dispo-rèses immédiat, de nos 8 ma-gasine (échant, gr.)

A PARTIR BE 130 F Le rouleau de 6,50 m X 0,81
TECHNOLIES et DÉCORS
PARIS, 48, r. Truffaut-17Mª ROME, et 15-r. Chemaul-11Mª MATION, BOULOGNE, 41, r.
des Triecie et NICE, TOULOUSE,
LYON, ROLLEN, STAASBOURG,
Tét. Paris (1) 387-29-02.

Homes d'enfants GDES VACANCES, 4 à 12 am., Poney, volle, poserie, Petit affec-tif. Acribiacor familiale, YONNE, 1 li Parie. (96) 05-44-93.

Grazze (près) Vieux mes, pleine nature, 2 chbres, cft, juli., sept. Téléphone : 632-22-84, repas.

Ené 85. 15-18 ans, randonnées hauta montegne, planche. 25te, voile, canod-keyak à Puy-St-Vincent 05. 64; de 21 jours tous raveaux, débu-tants. Epicadrement guides hu montegne, Editivase, Editieurs de France. (38) 86-49-29.

CAP-D'AGDE
Maison de résidence, terresse, piec., 8 à 8 pers., stand., 2 s. de beins, diep., juin, juli, soit, sept. Tél. 10 à 17 h, turd au vendred. BOYER 228-38-02.

FORFAIT

BASSE SAISON

GOLFE DU MONBRIAN
A louer Mobil sur 1,000 m²
tralement clos. 800 m des plages et 1,5 km du Golfe. Idéel pour 4 personnes. Téléphone: 304-42-41.

Randonnées

pédestres

DECOUVERTE D'UN TERROR

D'UN TERROR

Le Fourcet, l'Oursiges, Madele, Cabrière, Calesenois;
l'Esquino-d'Aze. Des sommets
aux vallères, des rulesceux aux
baignades, la sympathie, le
randonnelle seront au
rendes-vous

7 et 10 jours de RANDONNÉE
TINÉRANTE avec ou sons sec
Guides de Caroux, 07 34240
Lamaiou, 76. (67) 95-88-49.

Vacances - Tourisme - Loisirs



DIEP MICHEL, monteur de TENNIS D.E., classé à 2/6 et son équipe de moniteurs.

9 courts : 7 en gazon synthétique, 2 en dur. Dates: du 1" juillet au 31 août, Prix du stage de temms sen! I 150 Faduhe, 950 F jeune, semsine. Formule spéciale jeune non accompagné. Perfait test compris : 8 à 13 ms, stage tennis, héberge-ment, pension complèté, activités et encadrement après cours 2 200 F par enfant/semaine.

Hébergement: studio 2 pers. : 350 F/semaine par pers. Hôtel 3 étalles: 730 F/semaine par personne.

1/2 pension: 1 200 F/semaine par personne.

Pour tout remeignements s'adresser
à l'Office du tourisme, Le Tritode, 73300 Le Cortiser.
Téléphone: (79) 64-28-58.

orome, campagne : 12 bunge; owa, plecine, ternis, bois et prés, ite tranquile. Wilkens. 28400 Roche/Gräne (75) 628025. U.S.A 8-12 are, 13-17 and (mixto) camp of sid at DISNEY-WORLD prz groupes. PARIS-PARIS juillet soof 24 journ ff 12.000, LE CLUB VERT, Tél. (5) 903-50-80 (metin).

SPORT-MICRO-INFORMATIQUE Termis, Squitart, escrime, the a fart. Stages 5 J. et séjours 15 Juin / 7 sept. Enf. adol. (mional le CLUB VERT) Tdl. 16) 903-50-80 (le met.).

Per exemple : un croissant ce-napé 2 places tistu à partir de 3.850 F, un cossu 3 places en cuir véritable à 5.820 F, en vesu pleine fleur à 8.950 F. Lous just et septembre studio grand atsoding (4. personnes meximum) 50 mètres de la mer à Fréjus-Plage. Tél.: (34) 51-28-95. Alors mettez le cap sur CAP vous verroz, c'est direct. CAP, 37, nue de Citeeux 75012 Paris. Tél. 307-24-01. CAP, 27, avenue Rapp, 7500; Paris. Tél. 555-88-22. CAP, 47, cours de la Liberté 69005 Lyon Tél. (7) 880-02-64.

A louer centre de vacences, 1000 m estitude, 110 liss, équi-pement cuisere complet, gae-tion. Sora. Conviendrait à C.E. Ecrive Les Tilleuis : Prelenfrey du-Gus. 38450. VIF. Aix-en-Provence, part. lous joil-let, soft: sept. 2 gds studios meub., camp. 3 km centre-ville Téléphone : (42) 68-66-00.

Abt-on-Prov., part. louis joil melson camp. meub. 3 km centre-ville, salon, culs., 5 chlores, beins, jardin, juliet, sollt, sopt. (42) 59-56-00. SETE Bord de mer

2 p. + terr. 35 m² + loggie, t oft, vue penorem. JULLET, Té-léphone : Tél. : 901-08-06.

DEAUVILLE (14)
A louer 2 pileast tout confort
35 m², dans immeuble
standing, beloon, proximisé
commerces. Du 16/08 :
au 15/08 85
Tél. le soir après 20 heures
368-29-40
ls week-and

VOS VACANCES pour 600 F per moie des terrains pertion au bord de la Loire Tél. (86) 61-55-43.

CELY, 30 mm SUD PARIS jul-let et ou/août, gde prop. jerdin clos, 7/9 pers. 8.000 F C.C. Tél. : 567-84-77. thérapie vocale d'après en thèse aux le science de le volx.

Prix : un semedi 450 F.

Réservation : Tél. 203-85-46 de 15 haures à 16 haures ce 180) 30-05-28.

RANDOS SAUVAGES au PARC des ECRINS. La montagre pour des ECRINS. La montagre pour le SAUVAGES au PARC des ECRINS. La montagre pour le seuvage de la montagre pour le seuvage Bateaux Cause materile, vands gloop 9 m. 2 C - 7 volles, moteur D Volvo, Gros équipement électronique 180.000 F. Visible Lorient Téléphone : (1) 527-59-33.

Vend planche è volle neuve, CRIT 320 embaliée. Volla GAASTRA 5.50, Wishbore, met als, dérive, aleron, foots trèps, pied de mit réglable. Va-leur 8.200; vendue 5.000 F MORINSAU 249-00-40.

les annonces classées

Le Monde

sont recues par téléphone du lundi au vendredi de 9 heures à 18 heures au 555-91-82

المكان الرصل

REPERI pollar : Did

Section 1997 The Section 1997

Treating with the dette exté den e pr

bourse » - 1.25 58 T CONTRACTOR BEARINGS &

AND THE THE 19 20 A PROPERTY OF I make the profitant TANKS 1

CIAL semique \$ # Lionel 2

namment Chief 2 Per 16 - The Court of Page te character TA OF I onal deca THE MESSAGE TORIL TARREST a un tuota digital

de Page de plan de control gant de de 15 mai de de M. Francis mieste Lap 240 6000 au regard des

firs et an prope MARFESTATE ARETRAILES CA on consensor - 1. 10 000 person

Baut Coursements of the

c conver d at alandre. Pecch to Monde du 17 mais 11 1 10 retranfie, Taves, aprile and Sour one vote wife - revolutable 5 To 100 At 10 100 En mate, ils parti 4 Pata Ruyal dierry Zir hine scanding." Superio les engagen thom offise. mer Oui à in s

a arrier par lee g Temerateri les diff Store extension di Similarie . tous les re da de la traccione de Personation des Tallacia etc. Des de é Well melt in voice an Colore des affaires so all HC im defies : Salvier 2 000 a M

de la grève des to Haire - I es est Constant de la com com on me for le Mane of the measurement A pre- serie decisio Ale more man des ? So of the Part Suitable Artista | mile - Table to cor se officier all ce productive soc

All combakent laplei : 75 DOO supper Danier Commence & CGT &

South the second second

Service Control

économie

Dollar: plus hésitant à 9,37 F

Sur des marchés des changes absolument calmes, le dollar s'est montré plus hésitant, reperdant, vendredi 24 mai, son avance de la veille, et revenent de 3,0950 DM à 3,07 DM et de 9,45 F à 9,37 F. Cette hésitation reflète celle des milieux financiers internationaux, perplexes sur l'évolution future de l'économie des Etats-Unis.

Dette extérieure : l'emprunt saoudien « presque entièrement remboursé »

La France a presqua entièrement remboursé l'emprunt qu'elle avait contracté à la fin de 1982 auprès de l'Arabie secudite pour renforcer ses reserves de change. Cet emprunt, dont les modalités et le montant n'ont jamais été rendus publics, s'élevait, dit-on, à environ 2 milliards de dollars, sous la forme de bons à trois mois du Trésor français souscrits per le Banque centrale secudienne (SAMA). Le remboursement a été affectué il y a un certain temps. En revanche, le dépôt direct de 2 milliards de dollars, operé à la même époque auprès de la Banque de France par le même SAMA. a, semble-t-il, été maintanu, dans le cadre de la diversification des placements sacudiens. En ce qui concerne la ranégociation d'une pertie de l'emprunt français auprès de la CEE à hauteur de 1,8 milliard de dollars (le Monde du 24 mai 1985), M. Pierre Bérégovoy a précisé qu'ella se traduira par une économie de 150 millions de francs sur cinq ans.

SOCIAL

La polémique sur les chiffres du chômage M. Lionel Stoléru écrit au BIT

édent septennat et président de l'ARIES (Association de recherches internationales économiques et sociales), qui publie chaque mois un indice du chômage notablement plus élevé que les chiffres de l'ANPE, M. Liouel Stoléru en a spelé an BIT (Bureau international du travail) pour tenter de trancher dans une polémique dont tout laisse à croire qu'elle se poursuivra au moins jusqu'aux élections législatives de mars 1986.

«La situation de l'emplot en France est (...) de plus en plus préoccupante», écrit-il dans une lettre adressée le 15 mai au directeur énéral du BIT, M. Francis Blanchard . Pour mieux l'apprécier, poursuit-il, je souhaiterais que le BIT puisse nous faire connaître son interprétation au regard des défini-tions de la treizième conférence

A Paris et en province

MANIFESTATIONS DE RETRAITÉS CGT

Selon l'Union confédérale des retraités CGT, 60 000 personnes out particiné aux réunions et aux manins organisčes jeudi 23 mai pour défendre le pouvoir d'achat des pensions et étendre l'accès à la retraite (le Monde dn 17 mai).

A Paris, 2000 retraités, préro-traités et veuves, après un pique-

rique et un rassemblement place de

la République, ont voté une motion demandant une revalorisation de 5 % des retraites au 1ª millet prochain et dénouçant la politique de riguenr. Ensuite, ils ont défilé jusqu'an Palais-Royal derrière des camionnettes sono scandant : = Mitterrand respecte tes engagements. - Nous avons cotisé, les patrons doivent payer.
 Out d la reparti-tion, non à la capitalisation.
 Des pancartes portées par les manifes-tants énuméraient les différentes revendications: extension du mini-mum de retraite à tous les retraités extension de la pension de réversion suppression de la franchise de 30 f pour le remboursement des frais de longue maladie, etc. Des délégations ont porté la motion votée au CNPF et an ministère des affaires sociales. Scion l'URC, les défilés en province ont potamment réuni 3 000 personnes à Merz, 2 000 à Marseille personnes a Met et 1 500 à Lyon,

 Fin de la grève des remorquems du Havre. — Les capitaines des remorqueurs de la compagnie Les Abeilles out mis fin, le 23 mai an Havre, à leur mouvement da grève entamé le 20 mai. Les grévistes ont pris cette décision à la suite de la proposition des affaires maritimes et du Port autonome de réunir une table ronde - regroupant le syndicat CGT des officiers et la direction de la compagnie - sur l'ensemble des problèmes sociaux au sein de la compagnie.

 Emploi : 75 000 suppressions depuis le début de l'amée, selon la CGT. — Dans un communiqué publié le 23 mai, la CGT déclare qu'elle a recensé 75 000 suppres-sions d'emploi depuis le début de l'année, alors que les statistiques de l'ANPE font apparaître une diminu-tion du chômage. • La CGT pour-rait se réjouir de cette baisse s'il s'agissait d'une diminution des li-cenciements et de créations d'emplois stables », poursuit la confédération, qui y voit, « au contraire, une accélération de la déstabilisation de

Ancien secrétaire d'Etat sous le internationale des statisticiens du travail d'octobre 1982, du classement à effectuer vis-à-vis des statistiques du chômage, de deux nouvelles catégories récemment introduites en France; les travaux d'utllité collective, les congés de conversion et le projet de contrats-formation-recherche d'emplot, »

Présent à Paris, le 23 mai, M. Francis Blanchard a précisé, au cours d'une rencontre avec des journalistes, que les tucistes et peut-être même les travailleurs en congéformation ne pouvaient être consi-dérés comme des chômeurs (le Monde da 24 avril). En l'attente d'une réponse officielle, le directeur général du BIT a cependant estimé qu'il fallait « sortir d'une vision mantchéenne » des définitions. . Des formules analogues aux TUC existent en RFA, en Grande-Bretagne, oux Etats-Unis , at-il fait abserver, les goavernements essayent tous de mettre en place des

le chômage. Se référant à la recommandation des statisticiens, M. Blanchard a ajonté qu'il faudrait introduire « dans les statistiques une troisième catégorie » pour le « sous-emploi », et dans laquelle figureraient « les travailleurs en sous emploi visible et invisible. La note, en préparation, pourrait reprendre cette for-

M. Stoleru, qui propose trais éléments de référence - les effectifs salariés, les chiffres du chômage, les résultats du traitement social, — pourrait être satisfait d'une telle réponse. Tout comme M. Marchelli, président de la CGC, qui a demandé le 23 mai la publication de « deux chissres incontestables : celui des disparitions d'emploi et celui des créations d'emplois ».

ENERGIE

AFFAIRES

UN ARRÊT DE LA COUR D'APPEL DE PARIS

Adjudications de marchés publics et contraintes sociales

ché. Lorsqu'une entreprise de tra-vaux publics aura emporté un mar-ché de renouvellement de gros catretien, elle devra reprendre le personnel employé par son prédéces-seur sur le même chantier et suppor-ter les frais de licenciements économiques s'il juge bon d'engager de telles procédures. Ainsi, l'arrêt de la cour d'appel da Paris, rendu le 15 mai, entérine le jugement pro-noncé par la tribunal des prud'hommes le 15 novembre 1983. L'affaire est exemplaire à plus d'un

An miveau de l'anecdote tout d'abord. Sur un chantier de gros entretien du métro (réseau nord), où l'entreprise Drouard employait 119 salariés (pour la plupart des tra-vailleurs immigrés), l'autreprise Desquenne et Giral a culevé le marché soumis à adjudication pour renouvellement le 1st juin 1983. Mais Drouard ne se souciait pas de régler les frais d'un bicenciement économique collectif. Elle demands donc à son successeur, en vertu de l'article L 122-12 du code du travail (1), de reprendre les salariés de ce chantier (le Monde du 1º décembrc 1983).

On retrouve donc, opposés dans ce procès, d'une pert, l'entreprise Desquenne et Giral (150 millions de francs de chiffre d'affaires et 600 salariés), dont la PDG, M. Jean-Louis Giral, patron d'un grospe trois fois plus important, est aussi président de la Fédération nationale des travaux publics (FNTP), son comité d'entreprise 3 représentants FO, 2 CGT, CGC) et la FNTP elle-même; de l'antre, les 119 salariés en cause, l'entreprise Drouard, la Fédération des travailleurs de la construction CGT et la CGT elle-même. Curieux procès, siene de notre temps, où

Chez Rank Xerox SA

(filiale française du spécialiste mondial de la photocopie),

M. LOUIS-MARIE HUAULT,

quaranta et un ans, est nommé directeur général. Entré chez

Rank Xarox en 1970, M. Huault

a passé dix-huit mois à Londres

comme directeur des ventes pour

l'Europe de l'Ouest, avent de

revanir en France an 1984

comme directeur général adjoint.

• Chez Appla Corp, M. JEAN-LOUIS GASSÉE, que-

rante ans, PDG d'Apple France,

marketing et du développement

pour le micro-ordinateur Macin-

tosh à l'échelle du groupe. Titu-

laire d'une maîtrise de sciences.

antre chaz Appla an 1981

du marketing pour l'Europe,

avant d'être nommé en 1982.

PDG de la filiale française,

M. Gassée devient ainsi l'un des

· Chaz Cammadare

principaux dirigeants du groupe.

France, M. KLEBER PAUL-

MIER, trante-neuf ans, a été nommé directeur général. Com-

modore France est une filiale de

la société américaine Commo-

La cour d'appel de Paris a tran- s'affrontent la CGT et un comité contraintes de personnel auxquelles d'entreprise, ainsi que, chacun aux côtés de « ses » syndicalistes, deux patrons appartenant an même syndi-cat professionnel.

An niveau des règles du jon ensuite. Lorsqu'une entreprise en rachète une autre, les salariés, leur nombre, leur age, leur ancienneté, leurs conditions de rémamération, font partie da marché, au même titre que la vétusté du matériel, l'état du carnet de commandes, les dettes et les actifs de l'entreprise. Cela a un petit côté marché aux esclaves moderne, rarement perçu comme tel, mais les termes du contrat sont clairs. Lorson'il s'agit. dans le secteur des travaux publics, ment d'un marché poblic, l'entreprise qui se met sur les rangs fait son prix en ignorant tout de ce qui se passait avant son arrivée : elle ignore combien son prédécesseur employait d'onvriers sur ce chantier, leurs salaires, leur ancienneté, leurs avan-tages acquis : ella ignore même, au cas où elle emporterait l'affaire, si ledit prédécesseur lui demandera on non de reprendre ce personnel.

Colin-mailland

C'est colin-maillard. Un jeu qui a conté en novembre 1983 puisqu'un jugement de conseil de prud'hommes est exécutoire - la bagatelle de 1,5 million de francs. Le sort des 119 salariés n'est plus en canse : certains sont partis en préretraite, d'autres ont été licenciés...

La FNTP réclame donc an législateur plus de ciarté dans le champ d'application de ce fameax article L 122-12. S'il devait s'appliquer aux travaux publics - ce que la Fédération ne souhaite pas, - il faudrait que le soumissionnaire connaisse les

dore Electronics Ltd, specialises

des plus grands groupes chimi-

quas das, Etats-Unis avac

100 milliards de francs de chiffre

d'affaires), M. FRANK

P. POPOFF, cinquanta ans, vient

d'être nommé vice-président

executif. M. F.-P. Popoff était,

depuis janvier 1981, président de Dow Chemical Europe. Il est

fonctions par M. Andraw

Chez Colgate-Palmolive,
M. H. BESIN a été élu vice-président. M. Besin était jusqu'ici

président de Colgate-Palmolive

d'une erreur de transmission, nous avions indiqué (le Monde du

18 mai) que M. Gérard Dumon-

teil avait abandonné son poste da PDG à la Société alsacienne

de constructions mécaniques. Il

a'egissait, en fait, d'une filiale de la SACM, la Société alsacienne

de construction de matériel tex

tile dont l'ancien vice-président,

M. Paul Biondei, prend la tête.

M. Dumonteil conserve ses fonc-

tions à la maison-mère.

• ERRATUM. - A la suite

J. Butler.

· Chez Dow Chemical (un

rison la microelectronique.

Nominations

(1) L'article L 122-12 dispose que :
«S'il survient une modification dans la situation juridique da l'employeur, notamment par succession, vente, fusion, transformation du fonds, min piston, transformation au jouar, muse en société, tous les contrats de travail en cours au jour de la modification sub-sistent entre le nouvel employeur et le personnel de l'entreprise. Il s'applique essentiellement dans la restauration col-lective, le gardiermage, la manutention,

il sera astreint. Ce serait gravement

dommageable pour la concurrence

6conomique enfin, car, s'il fait jurisprudence, cet arrêt pourrait trans-former la pratique du renouvelle-

mant des marchés. Dans une

conjoncture où les entreprises de ce secteur luttent pour leur survie, on

peut imaginer au moins deux cas de figures :

L 122-12 se multiplient (et M. Giral affirme que c'est le cas) à l'occasion de marchés de gros entretien (2), et

il fandra bien trouver des règles évi-tant que la concurrence ne soit, dans

le priscipe, par trop faussée. Il fau-dra aussi éviter qu'une entreprise n'use de ce système pour rassembler sur un chantier jugé perdu d'avance les salariés dont elle vent se débar-

rasser parce qu'ils sont les plus âgés, les moins performants...

- On bien les entreprises renon-

ceront à soumissionner jugeant le risque trop grand, et cela figera l'univers industriel, freinant les

gains de productivité comme l'inno-

vation. A moins que, là encore, des

ententes - tout à fait illégales - ne

transforment les adjudications publiques en marchés de gré à gré.

ont signé un pourvoi en cassation.

La FNTP et Desquenne et Giral

JOSÉE DOYÈRE.

- Ou bien les recours à l'article

(2) L'entretien représente 93 % du chiffre d'affaires du sectour des voies ferrées (1,8 miliard de francs par an environ); mais seulement 40 % de l'ensemble de l'activité des travaux publics (82.9 milliards en 1983).

· Les murchés de l'ECU, monrelies tendances, nonveaux produits.

— Tel est le thème du colloque qu'organise l'IEMF, le vendredi 31 mai, dans les salons de l'Hôtel Intercontinental. An coms de ce colloque, un débat, animé par notre collaborateur Paul Fabra, réunira banquiers, financiers, investisseurs et responsables d'entreprises français et étrangers autour de nombreux experts internationaux.

* Renseignements et inscriptions : IEMF, 88 bis, rue Jauffruy, 75017 Paris. Tel. : 622-10-50 on 267-

LOGEMENT

UN DÉCRET VA PRÉCISER LES CONDITIONS D'ACHAT DES RÉSIDENCES SECONDAIRES

La loi dn 21 mai 1985 étendant à l'actat de résidences secondaires, d'appartements en multipropriété, de résidences de tourisme, le bénéfice et l'usage des plans et comptes d'épargne logement est parue au Journal officiel du 23 mai.

Pour que les possesseurs de ces plans et comptes paisseut se lancer dans une opération de construction on d'acquisition-amélioration d'une résidence secondaire, il leur fandra encore attendre quelques semaines. Un décret en Conseil d'Etar doit, en effet, déterminer les destinations précises de ces financements.

Ce décret, qui reprendra les termes de celui qui s'applique aux résidences principales, devrait être publié au Journal officiel vers le 15 juin.

La fin du mythe Talbot

s Talbot ast mort. Viva Poissy, » C'est, en clair, et de façon brutala, la teneur des déclerations faites la 23 mai par M. Jacques Calvet, président du groupe PSA, et M. Jeen Boillot, président d'Automobiles Peugeot. En annonçant que leur nouvaau modèle da gamma moyenne, connu sous le nom de code C-28, porterait en France le nom de Peugeot, les dirigeants du groupe savaient bien que cette décision signifierait, pour leurs auditeurs, l'acte de décès de la marque Talbot. Et leurs déclarations appuyées pour assurer que e cette décis n'impliquait pas la mort de Tal-

La CGT et le PC, qui evaient fait fait du maintien de la marque Talbot leur cheval de bataille lors du conflit social de Poissy en 1983, ne a'y sont pas trompés. L'Humanité da ce vandred! 24 mai dénonce e le coup de grâce porté à Talbot » par la direction du groupe privé et appelle à la riposte. La CGT, per la voix de M. André Sainjon, secrétaire général de la Fédéra-tion de la métallurgie, se montre plus nuancée. Dans une interview publiée dans Ouest-France, M. Seinjon déclare que le choix fait per le direction de PSA claisse penser que la marque Talbot en France va disperatire, ce qui est grave car toute disparition de marque profite à d'autres, et souvent à des firmes étrangares ». Ce qui ne l'empêche pas de se féliciter de la sortie d'un nouveeu modèle français et de l'investissement réalisé sur la site de Poissy.

Car c'est bien l'investissement de 1,2 milliard de francs engagé per Peugeot pour moderniser le site de Poissy qui constitue le véritable enjeu économique et social de cette affaire. Poissy est désormais un élément à part entière de l'outil industriel de Paugeot en França, aux côtés des sites de Sochaux et de Mulhouse. Dès la fin du mois de juin. les nouvelles fignes polyvalentes mières C 28 ainsi que des 205, pour atteindre une production de sòx cents véhicules par jour à la let procham.

La fabrication das C 28 démarrara égalament, mais avec aix mois de décalage, à Ryton, en Grande-Bretagne « où la décision de la lancer sous la marque Talbot appartient aux Anglais, a affirmé M. Calvet, et n'a pas encore été prise ». Pour l'Espagne, rien n'est fait, toute déci-sion étant liée aux négociations que mène la groupe Peugeot, comme d'autres' constructeurs, avec le gouvernement espagnol pour réduire les effectifs de ses usines de Vigo et de Villaverde.

Il est clair, quella que soit la sincérité des dirigeants, que le constructeur privé, dans la situation mauvanta que conneît l'industrie automobile, n'a pas voulu prendre le risque de lancer un nouveau modèle sous une marque qui n'occupe plus que 1,5 % du marché français, avec ses trois derniers modèles, la Samba, la Solara et l'Horizon. Cette demière sera d'ailleurs rayée de la gamme dès la sortie de la C 28.

La fabrication de la Solara et de l'Horizon ayant été transférée en Espagne, l'usine de Poissy ne monte déjà plus, sous la marque Talbot, que la Samba, isolée au milieu des 104 et des 205 Peugeot. Mais les symboles ont la

APPROVISIONNEMENT PÉTROLIER

Le régime de la loi de 1928 sera maintenu

secrétaire d'Etat à l'énergie, a ra-suré l'industrie pétrolière française, inquiète des intentions prêtées au gouvernement de modifier, voire de supprimer, la loi de 1928 qui régit le système des importations pétrolières en France. Le raffinage conservera, je pense, pour une période encore longue, le caractère (inratégique) qui justifle un régime parti-culler, fixé par les lois de 1925 et 1928, et son caractère régiementaire spécifique . a-t-il déclaré jeudi 23 mai, à Cannes, devant le dixième congrès national du pétrole.

Depuis plusieurs semaines, un débat a était en effet développé au sein du gouvernement entre le ministère des finances, qui souhaitait modifier la loi de 1928 afin de faciliter l'importation de produits pétroliers et d'actroître la concurrence sur le marché français, et le ministère du redéploiement industriel, soucieux de préserver l'industrie du raffinage et inquiet des perspectives d'importations, notamment en pro-

ance du Golfe. M. Malvy a précisé que, de 1981 à 1984, la facture pétrolière du pays anrait été accrae de 10 %, soit 13 milliards de francs per an, si la France n'avait pas eu d'industrie du

De notre envoyée spéciale raffinage et avait du recourir uniquement à des importations de pro-dnits raffinés pour couvrir ses

€ Adaptations >

Le secrétaire d'Etat à l'énergie n'n toutefois pas exclu d'e éventuelles adaptations - des décrets d'application de la loi de 1928, « en fonction de l'évolution de la situation » Les pouvoirs publics envisa-geraient, semble-t-il, de revoir les rèsles imposées aux importateurs de produits pétroliers, titulaires de licences dites « A 3 ». Ceux-ci, actuellement temis de garantir 80 % de leur approvisionnement par des contrats à long terme avec des raffineurs européens, pourraient être autorisés à se fournir plus largement sur le marché an jour le jour. Leur nombre et leurs critères d'agrément pourraient être également revus.

La décision du gouvernement dépendra de l'évolution des prix à la pompe des carburants. Depuis leur libération, fin janvier, les prix en France ont augmenté moins vite qu'ils ne l'amraient fait si l'ancienne

formule de calcul aotomatique avait été conservée - le tarif moyen est actuellement de 5,80 F par litre de super contre 6,02 F si on avait appliqué la formule, - mais les pouvoirs publics souhaitaient que la concurrence se maintienne et que les com-pagnies répercutent dans leurs tarifs les baisses récentes des prix du brut et des cours du dollar. La liberté des prix . doit s'exercer dans la transparence et avec le souci des intérêts des consommateurs », a souligné

Rappelant enfin que la facture pétrolière en avril 1985 avait atteint 14,65 milliards de francs, soit autant que la facture de l'ensemble de Famée 1973, année où les importations avaient représenté 130 millions de tennes (contre 8 millions de tonnes en avril 1985), M. Malvy a souligné la « responsabilité écrasante' - du dollar dans l'alourdisse ment des achats de pétrole da pays. En avril 1985, la consommation, at-il dit, a été inférieure de 4 % à celle d'avril 1984, mais le dollar est plus cher de 19 % par rapport au franc qu'il y a un an. . Dans l'évolution actuelle, il n'y a que des perdants, à l'exception des États-Unis », à-t-il

VÉRONIQUE MAURUS.

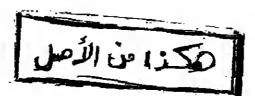
LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

			_					
	COURS	DU JOUR	UN	MOIS	DEU	Casois .	SIX	MOIS
	+ bes	+ best	Rep. +	on 46p. –	Rep. +	ou dép. –	Rep. +	оч ббр. —
\$E-U	9,3915	9,3930	+ 179	+ 185	+ 320	+ 359	+ 830	+ 930
Yes (100)	6,8853 3,7394	6,8965 3,7415	+ 114	+ 125	+ 33	+ 244	+ 93	+ 190 + 743
DM	3,0502	3,8517 2,7438	+ 107	+ 117	+ 228	+ 235	+ 664	+ 788 + 459
F.R. (100)		15,8964	+ 128	+ 176	+ 235	+ 332 + 301	+ 628 + 861	+ 909
L(1000)	4,7788	4,7829	- 144	- 121	- 24	- 223	- 797 -1295	- 702
E	111.2831	11.2044	_ 155	_ 4	- 347	- 44	- 46	_1 077

TAUX DES EUROMONNAIES

51.U. 7 5/8	7 7/8 7 3/4	7 7/8 7 7/8	.8.	3/16 8 5/16
DM 5 1/2	5 3/4 5 5/8	5 3/4 5 5/8	5 3/4 7 1/8	5 5/8 5 3/4
Floria 7 5/8 F.B.(100) 9	7 7/8 7 1/16	7 3/16 7 9 1/8 \$ 15/16	9 3/16	1/8 9 3/8
FS 1	2 5 1/8	5 1/4 5 3/16	5 5/16	1/8 9 3/8 5 1/8 5 1/4
L(1980) 13 1/2	14 1/2 13 1/8	13 5/8 12 7/8 12 5/4 12 9/16	12 11/16 E	2 5/16 12 7/16
F. franc 9 7/8	10 1/8 10	10 1/4 10	10 1/4 10	1/8 10 3/8

Ces cours pratiqués sur le marché interbat



CONJONCTURE

Comment se constituer un portefeuille «chinois» ?

d'agents de change, Tuffier-Ravier, et un graupe international d'investissement et de gestion d'origine britannique, Fleming, viennent de créer un fonds commun de placement spécifique : Chine 2000. Lancé officiellement, le 17 mai 1985, il s'adresse plus particulière ment à des investisseurs institutionnels intéressés par un portefeuille constitué axclusivement par des sociétés - de toutes nationalités - axées sur le développement du mar-

Il peut a'agir d'antraprisea l'energie nuclseire, par exemple. ce qui a longtemps constitué la base des rapports commerciaux établis entre la Chine est ses partenaires occidentaux. Cela peut aussi intéresser des sociétés représentant les secteurs de haute technologie, la branche du commerce et la vasta gamme des rante, sans oublier les services.

Il en fut ainsi récemment da la Equeur Bénédictine partie tester le marché chinois ou encore de l'usine de boîtes et de tubes de cirage Lion noir que va construire la firme Solitaire à Tianjing, à proximité de Pékin. Aux grands groupes industriels succèdent quantité de petites et moyennes entreprises, at les grandes gagnantes de ce courant d'affai renforcé sont naturellement les chaînes hôtelières (Accor, Méridien), qui vont s'efforcer d'accroître une capacitá d'accueil jugée nettement insuffisante.

ell ne s'agit pas d'investir qui est impossible pour l'instant, rappella M. Thierry Tuffier - en-core qu'il axista un projet de création d'una Bourse à l'occidentale à Zhuhal, une zone économique spéciale proche de celle de Shenzhen, la plus celèbre, mais de privilégier les investisse ments dans des sociétés européennes, américaines, de Hono-

Una charge française kong, de Singapour..., décidées à participer à ce formidable boum qui se dessine en Chine ».

Après l'adoption de la réforme agraire et la création de quatre zonas économiques spéciales (Shenzhen, Zhuhai, Shanto et Xiamani, enmplétéaa par la constitution de quatorze villes côtières à statut spécial, e la Chine est en train de se capitaliser », eatime Mª Saumura Tioulong-Sam, responsable du bureau parisien de Fleming. Toutefoia, il ne faudrait pee etendra systématiquement à l'ensemble du pays ce qui reste l'axpérience pilote des pravinces méridionales de la China, ouvartes sur la mer... et sur Hongkong et Ma-cao. Simples « vitrines » pour les unn, « laboratoires » pour les optimistes, ces régions, où l'influence occidentela est chaque jour plus présente ont pour caractéristique d'offrir à leurs habitants - un quart de la populatinn - un niveau da vie nettement supérieur à celui de la moyenne des Chinois.

Rompant avec trente-cinq ans

de tradition centraliste et collectiviste, le pays es veut engagé dana un processus « modernista », ainsi qua l'ont constaté les responsables industriels et financiera français à l'occasion de leurs déplacements dans l'empira du Milieu. Ces gages à la « mo-dernité », susceptibles de séduire l'investisseur occidental, se sont accompagnés d'incitations fisceles (imposition des bénéfices réduite à 15 % let de « coups de pouce a sociaux d'un genre tout à fait nouveau (possibilité da licencier du personnel et de rémunérer les salariés en fonction de la productivité). C'est une véritable volta-face par rapport au passé récent, maia il est peu probable que la Chine, pour des raisons d'équilibre Interna, puisse se permettre trop innotemps de conduira un développement à

SERGE MARTI,

ÉTRANGER

LA VISITE D'INDUSTRIELS FRANÇAIS A MOSCOU

L'URSS s'achemine lentement vers l'utilisation de l'ECU

De notre correspondant

Moscou. - M. Viktor Ivanov, vice-ministre du commerce extérieur, devrait se rendre dans un mois à Paris pour mettre au point la for-mule qui permettra de libeller en ECU les prêts consentis à l'URSS pour l'achat de biens d'équipement français. La primeur de cette infor-mation a été donnée à un groupe d'une cinquantaine de chefs d'entreprise qui étaient à Moscou les 22 et 23 mai pour une « table ronde » franco-soviétique organisée par le Crédit lyonnais.

Le problème des taux d'intérêt élevés des emprunts co francs a été souvent présenté, ces dernières an-nées, par les Soviétiques comme un obstacle majeur à la signature de contrat nvec des sociétés françaises. La formule retenue implique que les Soviétiques accepteraient de leurs fournisseurs français des cré-dits en ECU dont les saux devraient être compétitifs par rapport à ceux consentis par les fournisseurs des pays concurrents . n déclaré, le 23 mai, M. Jean Deflassieux, président du Crédit lyonnais.

Tout n'est pas régié pour autant. Les Soviétiques ont une idée bien précise de ce qu'est un taux « com-pétitif » : il faut qu'il soit inférieur à 10 %. Or, aux termes du consensus » entre les pays de FOCDE, le taux des crédits pour les enntrats à mnyen terme avec l'URSS ne peut être inférieur à 12,40 % quand il y a une aide gouvernementale, ce qui est souveot le cas pour les transactions de ce

Les Soviétiques s'acheminent danc vers l'utilisation officielle de l'ECU comme monnaie de compte pour les futurs contrats conclus avec la France, mais ils fint - selon une pratique éprouvée - monter les encbères. Anticipant en quelque sorte la décision finale, le Crédit lyonnais et la Banque soviétique du commerce extérieur devalent signer, ce 24 mai, un mémorandum de financement portant sur 100 millions d'ECU. Il ne s'agit pas d'un crédit nouveau, mais simplement de la réévaluation de prêts consentis anté-rieurement et qui sont destinés au règlement des avances (de l'ordre de 15 % du total) versées lors de la signature de contrats.

La délégation des industriels francais a été reçue, le 22 mai, pendant deux heures par M. Ivan Arkhipov, premier vice-président du conseil des ministres. Toutefois, les propos tenus jeudi par M. Nikolai Komarov, premier vice-ministre du commerce extérieur, ne manquaient pas de brutalité : les entreprises françaises ne sont pas compétitives, et eurs produits pas toujours au point. Là encore, il s'agit d'une technique saviétique traditionnelle, qui consiste à secouer un peu le partenaire nvant de faire éventuellement affaire avec lui.

Il était assez logique que le Crédit Iyonnais, qui est le chef de file de nombreux prêts accordés dans le passé, notamment pour la construc-tion de l'hôtel Cosmos à Moscou et du gazoduc euro-sibérien, organise une telle rencontre. La banque française a d'ailleurs la particularité de s'être installée eo Russie - à Saint-Pétersbourg - dès 1878 et d'avoir ouvert un bureau de représentation à Moscon en 1972, co étant le premier établissement occidental à le

DOMINIQUE DHOMBRES.

LES ETATS-UNIS RENFOR-CENT LE CONTROLE DES **EXPORTATIONS DE HAUTE** TECHNOLOGIE

Washington. - Le département américain du commerce a resserré les contrôles pour empêcher que des produits américains de haute tech-nologie ne parviennent à des pays non-amis. La nouvelle réglementa-tioo, qui entrera en viguenr le 24 juillet prochain, s'applique aux détenteurs de licences de distribution : sur un total de 20 milliards de dullars d'exportations américaines de biens de haute technologie soumises à autorisation, environ 40 % bénéficient de ces licences, tandis que 60 % doivent identifier chacun

Les sociétés disposant de licences de distribution serout désormais astreintes à exercer elles-mêmes une surveillaoce renforcée de leurs ventes, avec ootamment des contrôles de la fiabilité de leurs revendeurs et de leurs consomma-teurs. Ces sociétés devront également mettre en garde leurs reven-deurs à l'étrangur contre un certain nombre de firmes suspectées par le département du commerce de faire parvenir ces produits américains i des pays classés comme non-amis.

Une étude de l'OCDE sur l'Irlande

LES DANGERS D'UNE INDUSTRIE « A DEUX VITESSES »

Après des « progrès considéra-bles » enregistrés en 1982 et 1983, le rythme du rééquilibrage de l'éconorythme du rééquilibrage de l'économie irlandaise s'est « nettement affaibli » en 1984, et le pays demeure « confronté à une situation difficile », indiquent les experts de l'OCDE (Organisation de coopération et de développement économiques) dans une étude consacrée à l'Irlande qui vient d'être publiée. Ainsi le chômage touchait plus de 17% de la population active, tandis que le déficit extérieur courant et le besoin de financemeot du secteur poblic représentaient encore respecpoblic représentaient encore respec tivement près de 5 % et plus de 16 % du PNB l'an dernier.

« Un ajustement est d'autant plus "On ajustement est à autant plus indispensable », snulignent les experts, que la dette publique atteint maintenant 128 % du PNB, soit le niveau le plus élevé de la zone de l'OCDE. Aussi ces experts estimant ils que la réduction du détain estiment-ils que la réduction du déficit budgétaire courant doit aller au-delà de l'objectif actuellement envisagé par les autorités irlandaises. « Peui-être sera-t-il inévitable, se demandent-ils, d'opérer une réduction des transferts sociaux en termes réels. .

Les spécialistes de l'OCDE soulignent en outre les difficultés qui résultent de l'apparition d'une industric « à deux vitesses ». Les gains de production et la croissance des exportations « sont le fait essentiel lement d'un petit groupe de secteurs de pointe, alors que les industries locales traditionnelles enregistreni des résultais médiocres -. Malgre quelques progrès, les liens entre les deux sont ténus, et les créations d'emploi, peu nombreuses chez les premiers, ont été « largement neu-tralisées » par des pertes d'effectifs dans les secondes.

calberson

Le Conseil d'administration de la société, qui s'est régai le 10 mai 1985 sous la présidence de Guy Crescent, a arrêté les comptes de l'exercice

Il a été décidé, au cours de ce conseil, de proposer, à la prochaine assemblée générale ordinaire des actionnaires, la mise en distribution d'un dividende par action (valeur nominale 25 francs) de 14 francs suquel s'ajoute un crédit d'impôt de 7 francs, soit un revenn global de 21 francs. Le dividende distribué est donc en angmentation de 12 % par support à celui distribué en 1984 un titre de l'exercice 1983.

Le résultat bénéficiaire qui s'élève à 192 500 000 francs ne peut pas être comparé à celui-de l'exercice prépédent car il comprend un résultat exceptionnel de 155 200 000 francs résultat exceptionnel de 155 200 000 francs résultat careptionnel de 155 200 000 francs résultation pour ses activités Transports - Déménagements et Services.

Hors cette plus-value, le résultat net est de 37 300 000 francs.

Hors cette plus-value, le résultat net est de 37 300 000 francs. riors came pues-vame, as resinant net est de 37 stortost francs.

Toutefois, es cumulant le résultat des deux sonités qui out participé à l'apport et en neutralisant les effets de cet apport et de l'accompte ser dividendes qui a été versé par la filiale à sa société mère, le résultat cadulé s'établit à 57 200 000 francs, soit une dimination de 12 700 000 francs par rapport au résultat de l'enercice précédent qui était pour la société toutes activités confinidues (activité holding plus exploitation), de 69 900 000 francs.

69 900 000 francs.

Cet écarf s'explique notemment par le loyer de crédit buil payé pour le deutième semestre par la société pour ses installations de Bultgaolles (Paris-17) comprensus-24 000 m² de surface construite sur 42 300 m² de petrani. Cet investissement, qui constitue un enrichissement important du petrimoins immobilier de la société, obère néanmoins ses résaltats, dans les premières années de remboursement du crédit-bail souscit à cet effet. Les autres filiales du groupe présentent des résultats 1984 équivalent à

Pour les quatre premiers mois de 1985, le niveau d'activité est satufai-



CIT ALCATEL



Le chiffre d'affaires hors taxes de la quanec des sociétés contrôlées, et compagnie pour le premier trimestre 356 millions co provenance des sociétés Compagnie pour le premier trimestre 1985 s'est élevé à 1724 millions de francs contre t 416 millions an premier trimestre 1984, soit une progression de

Le chiffre d'affaires consolidé hors

affiliées. Par support an chiffre d'af-faires consolidé du premier timestre 1984, soit 3 288 millions de france, la progression s'établit à 25.8 %. En raison de la brièveté de la période

taxes du groupe Alcatel s'établit pour le premier trimestre 1985 à 4 135 millions en provede de francs, dont 3 779 millions en provede de francs, dont 3 779 millions en provede de francs de francs



ELECTRO BANQUE

Le délai d'option est d'un mois à compter de la présente assemblée et prendra donc fin le 14 join 1985. Le pris Réunis en assemblée générale, le mer-credi 15 mai 1985 sous la présidence de M. Philippe Dargenton, les actionnaires ont approuvé les comptes de l'exercice 1984 qui se soldent par un résultat net de 36 309 188 F dont 938 800 F de plusvalue nette à long terme et contre 32 274 967 F dont 1 208 333 F de plusvalue nette à long terme pour l'exercice précédent. Hors plus-valués à long terme, la progression du bénéfice ressort à 13,8 %.

Il a été décidé de répartir aux actionnaires une somme de 26 259 156 F, en augmentation de 27,7 % sur la distribution au titre de l'exercice précédent de manière à assurer le mainten d'un dividende ret de 18 F par action 127 Februaries de 18 Februaries 127 Februaries de 18 Februaries 127 Febru dende net de 18 F par action (27 F avec 'avnir fiscal) à la intalité des 1 458 842 actions portant jouissance du 1º janvier 1984. Ce dividende sera déta-ché le 22 mai 1985 et mis en paiement

En application des articles 351 et 353 nouveaux de la loi du 24 juillet 1966, il est proposé aux actionnaires qui le sou baiteraient d'opter pour le paiement du dividende en actions de la banque.

d'émission a été fixé à 317 F. L'assemblée générale extraordinaire qui a snivi a procede à la mise en harmonie des statuts avec diverses dispositions légales entrées récomment en vigueur.



L'assemblée générale ordinaire réunie le 21 mai 1985 sous la présidence de M. Serge HOUSSIN a approuvé les comptes de l'exercice 1984 qui se sol-dent par un bénéfice uet de 55714895.07 F. Elle a décidé la distribution d'un dividende de 22,50 F par so-tion, contre 20,30 F pour l'exercice anti-

· Ce dividende, assorti d'un crédit d'impôt de 0,07 F, sera mis en paiement à compter du 1º juillet 1985.



GROUPE DES ASSURANCES GÉNÉRALES DE FRANCE

Le conseil d'administration, dans sa séance du jeudi 23 mai 1985, a arrêté pour l'exercice 1984 les comptes des sociétés du groupe, ainsi que la répartition des bénéfices qui sera proposée le 28 juin 1985 au collège exerçant les pouvoirs de l'assemblée générale ordinaire.

Eléments caractéristiq	ues de ces compt	ci (co millions de	francs):
Primes émises	1983	1984	Variations
AGF Vie	5805 8240	6813 8817	+17,4% +7,0%
Résultats nets AGF Via AGF IART	1983 107,4 100,8	1984 548,6 325,1	
المراج والمعارف المرجورا ورارا	208,2	873,7	
LA IOITE DIORIESSION DA YES	altat traduit l'évo	luture tree ference	Advanced manufact

nancier ainsi que la nette amélioration du compte d'exploitation de la nociété « dom-mages » ; le résultat du compte d'exploitation de la société « vie » est sensiblement identique à celui de l'an dernier.

cice précédent (en millions de f	rancs)		
AGF Vie	1983	1984	
Dividende	44.7	125.25	
Réserves	62.7	429.78	
Report à nouveau	15.7	9.31	
AGFIART	1983	1084	
Dividende	25.5	71.40	ta digital
Réserves		253.81	1 - 1 A
Report à nouveau		10.25	
1 - 0 - 16.5 - 14.1 12 14 Cm			

La Société centrale des AGF détenant 100 % de la Société AGF Vie et 13.76 % de la Société AGF IART (86,24 % sont détenns par la Société AGF Yie), le divi-dende de la Société AGF IART serait réparti à raison de 9,83 millions de francs à la Société centrale et 61,57 millions de francs à la Société AGF Vie En conséquence, il sera proposé de répartir aux actions de la Société centrale la somme de 135,08 millions de francs.

omme de 1.35,06 millions de francs. Chacune des 2 200 000 actions de 185 F de valeur nominale composit Social an 31/12/1984 recovra done:

Dividende net F 61,40

Avoir fiscal F 30,70

Dividende global F 92,10 Rappelons que, l'an dernier, chacane des 2 200 000 actions avant recu...

Dividence net F 21.90 Avoir fiscal F 10,95 Dividence global F 32.85 • LES 1 600 AGENTS GÉNÉRAUX LES RÉSEAUX COMMERCIAUX ET LES REPRÉSENTANTS DES AGF DANS PLUS DE 50 PAYS METTENT LEUR EXPÉRIENCE À VOTRE SERVICE

FAITS ET CHIFFRES

Affaires

 Martin SA est reprise par un consortium franco-suisse. - La filiale de Creusot-Loire, spécialisée dans la fabrication de machines à carton ondulé, vient d'être reprise, pour 45 millions de francs, par la société suisse Bobst (44 %), qui sera l'opérateur industriel. Pecbelbronn (40 %), Nicolas Schlumberger (12 %) et les Cartonneries associées (4 %) compléteront le tour de table.

● Hausse de 11,7 % du bénéfice de Daimler-Benz en 1984. - Le graupe Daimler-Benz, deuxième constructeur automobile ouestallemand (marque Mercedes) après Vnlkswagen, a enregistré en 1984 un bénéfice après impôts de 1,1 mil-liard de deutschemarks, co hausse de 11,7 % sur celui de 1983. M. Breistebwerdt, président du groupe, a estimé, le 23 mai à Stuttgart que l'exercice 1985 serait une année « exceptionnellement bonne pour les voitures de tourisme - et faible pour l'activité poids lourds, qui représente la mnitié du chiffre d'affaires mundial du graupe (43,5 milliards de deutschemarks en

1984). - (AFP)

 Chevron vend sa participation dans Gulf Canada. - La société immobilière canadienne Olympia and Ynrk Developments a acquis 49,24 % du capital de Gulf Canada, détenu jusqu'alnrs par la compagnie américaine Chevron, pour la somme de 2,5 milliards de dollars canadiens (1 dollar canadien vaut 6,9 francs). Environ 112 millions d'actions changent ainsi de mains, à raison de 22,21 dullars canadiens par action. L'accord conclu réserve pour Olympia and York Developments, proriété de la famille Reichmann de Turonto, des aptions sur 25 millions d'actions de Gulf, à exercer avant fin décembre, qui pourraient porter le contrôle de la société canadienne à 60 % du capital de Gulf Canada.

 Hausse brutale des cours des vias d'Alsace en vrac. - Du fait des volumes modestes de la dernière récolte et des dégâts de l'hiver laissant prévnir une future récolte faible, des achats spéculatifs ont fait monter les cours des vins d'Alsace de 15 % à 36 % selon les cépages. Le marché du vin en vrae ce représente qu'environ 5 % du marché glubal, mais il en détermine les cours. Pour enrayer la montée des prix, des volumes supplémentaires unt été prélevés sur le stock régulateur. La production de vin d'Alsace (840 000 bectolitres) represente 1,3 % de la production totale de vin en France. Le quart envi-

Conjoncture

 Consommation des ménages : baisse en avril. - La consommation des ménages en produits industriels a baissé en avril, l'indice calculé par l'INSEE indiquant une réduction de 1,6 % en un mois. En un an (avril 1985 comparé à avril 1984), la consommation augmente de 0,8 % L'autre indice calculé par l'INSEE qui ne comprend ni l'automnbile, ni la pharmacie, ni les pneumatiques, baisse de 1 % en avril et de 0,7 % en un an. Sur longue période, la baisse de la consommatinn des ménages en produits industriels ammorcée fin

1982 se poursuit. • Les prix, en avril : + 0,7 % selon la CGT. - Les prix de détail ont augmenté de 0,7 % en avril, selon l'indice de la CGT. En un an (avril 1985 comparé à avril 1984), la hausse est de 9 %. En avril, selon la CGT, les postes » culture-inisirs » et - habitation - (+ 1,1 % chacun) sont ceux qui ont le plus augmenté. Ils sant suivis par les secteurs transports-télécommunications. bygiene-sante et babillement (+ 0.8 % chacun). Le poste «alinentation - n'a, en revanche, progressé que de 0.3 %.

[L'indice provisoire calculé par l'INSEE indique également une hausse de 0,7 % pour avril.]

Etranger

COTE-D'IVOIRE Production record de coton

- La production ivoirienne de coton pour la campagne 1984-1985 a atteint le ébiffre recard de 205 000 tnnnes enutre 142 000 tonnes durant la campagne précédente, plaçant le pays en tête des producteurs de l'Afrique noire francophine, selon des chiffres rendus publics le 23 mai à Abidjan. Cette performance est attribuée au relèvement du prix d'achat du coton qui est passé de 80 F CFA à 115 F. une pluviométrie plus abondante et à un encadrement plus rigoureux pour l'application des résultats de la reeberche. La production record pose tnutefnis des difficultés de transformatioo à la Compagnie ivoiricnne des textiles (CIDT) qui de-vra augmenter sa capacité d'égre-nage. Ses six unités en activité ne permettent de ne traiter que 145 000 à 150 000 tonnes de coton par an. - (AFP.)

MADAGASCAR

· Rééchelonnement de la dette extérieure. - Les treize principaux pays créanciers de Madagascar ont accepté le principe d'un rééchelnnnement d'une partie de la dette extérieure malgache sur une période de

cinq ans. La dette extérieure de Madagascar s'élève, selon les dernières estimations, à 1,9 milliard de dol-lars. L'accord de principe, conclu le 22 mai à l'issue d'une réunion du Club de Paris, porte sur les paiements dus au titre des prêts garantis consentis avant le la juillet 1983.

onze ans, avec un délai de grâce de

• Thomson: fermeture partielle du laboratoire d'Angers, selon les syndicats. - Les responsables de intersyndicale CFDT-CGC-CGT ont affirmé, le 23 mai, que Thomson Grand Public annoncerait, le 29 mai, la fermeture partielle de son laboratoire de recherches d'Angers, qui compte cent quarante-six sala-riés. Sculc la division microinformatique de laboratoire serait maintenue à Angers, les autres secteurs (notamment la télévision, la hi-fi et la vidéo) étant transférés au centre de recherches Thomson de Villingen, en RFA. L'npération s'effectuerait sans · licenciements sees » grâce à des mutations et des départs naturels.

 Grève des fonctionnaires des impôts : report possible du paiement du troisième tiers. - La grève des fonctionnaires de la direction générale des impôts pourrait entraîner pour un certain nombre de contribuables un report du 15 septembre au 15 octobre de la date de paie ment du solde de l'impôt sur le revena, estime le Syndicat national unifié des impôts (SNUI). L'action des fonctionnaires des impôts, à l'appel du SNUI, fuit suitu à l'annonce par le gouvernement de la suppression de mille buit cents postes de travail. Les agents qui reçoivent les déclarations d'impôts sur le revenu ne les envoient qu'avec retard aux centres régionaux d'infor-

Transports

• Huit Boeing pour la Chine. -La compagnie aérienne chinoise CAAC a acheté à la firme Boeing huit appareils, soit un 747-200, deux 767-200 et cinq 737-200. Le montant du contrat dépasse 350 millions de dollars (3,3 milliards de francs). Boeing s'est engagé à sous-traiter à l'industrie aéronautique chinoise la fabrication de certaines pièces détachées. La Chine poursuit ainsi la modernisation et l'extension de sa flotte, qui reste inadaptée aux besoins, selon le directeur de la CAAC, M. Hu Yizhou. En 1984, plus d'un million de voyageurs u'ont pu obtenir de billets en raison de la pénurie de sièges d'avion. - (AFP.)

المكذا من الأصل

**

just an . a gent place 100 have the The second . ten in India 🖝 🗸 41 1115 VS 25 3 Acres 1 a State For promotion transact Alle relient de f CAT MENTES THE MA the same point affile and the frame of the f egent fer all affeine bille gib nereinenfig gierfie bereit an beitenbille tar ar ar seet dictioned de france # 27 chilippening as the second of the chilippening s Being of the Abels DES AGENTS DE CO TOU MARCHE MO ares de 24 militaria S DU DOLLAR A 4 m · com has to quartitions and tors on pources p our per sappers Cours Page pages 1 VALEURS 1 25% 1573 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950 | 1950

in the assertion

المحالة المتعارض المتعارض

1.15

-

The second sections

A STATE OF THE PROPERTY OF

The second section

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

at en ere of theme

المتعادين بستن

and the second of the second o

.... The same



The second second The same of the sa

Company of the same of the sam

And the second

Marie Anna de *** ** ** ** ** ** ** De la companya del companya de la companya del companya de la comp

Section 1

Manufacture of the second seco And the second s The state of the s And the second s Control of the second

新疆·夏·克·马克·克· Total Mariana Maria days of the second Marie and the second A Commence of the Commence of

Carried Service Service Company Control

And the second s and the specimen of the second A Salar Control of the Control of th

医水肿 电影响 (中央的) 15 克斯 The state of the s

La hausse reprend C'est réparti. Stoppé vingt-quatre heures pour la liquidation générale, le mouvement de hausse a repris jeudi à la Bourse de Paris. A tout allure même, puisque, à la clôture, l'indicateur instantané enregistrait une progression de 1,82 %. Tous les autres indices, le CAC en tête, ont battu leurs précédents records. précédents records. Le raffermissemem a été à peu près général. Parmi les valeurs les plus emourées, citous pêle-mêle : CFAO, Sanofi, Avions Dassault, L'Oréal, Car-refour, CFP, Bic. CSF, Presses Cité. Moulinex et Schneider, la ve dette du

jour avec un gain supérieur à 20 %. Pour son entrée au RM, Eurocom a monté de 12 %. Pour tout dire, la hausse était attendue. Cette séance était la première du nouveau mois boursier et, traditionnellement, les opérateurs reprennent des positions à cette occasion. Ils ont aujourd'hui jusqu'au 20 juin pour les ajuster. Les ardres d'achats ont été nombreux, à telle enseigne, que pour éviter l'embouteiliage, le début des cotations fut retardé d'un quart d'heure.

En dehors du facteur technique, notons que les liquidités restent très abondantes, si abondantes qu'un professionnel se disait à peu près sur d'assister encore à deux liquidations

Le toux de l'argent placé en report à fin mai a été fixé à 93/4 % contre 107/8%.

Dans le sillage du dollar la devise-titre a repassé la barre des 10 F pour s'échanger entre 9,98 P et 10,05 F (contre 9,80 F/9,89 F). Peu de changement sur le prix de l'or à Londres : 316,40 dollars l'once

contre 316,25 dollars. A Paris, le lingot a perdu 100 F à 95 300 F (après 95 200 F). Le napo-léon a regagné 3 F à 566 F.

Le volume des transactions a dimiant : 9.59 millions de francs comre 12,32 millions.

NEW-YORK

Nouveau repli

VALEURS	Cours du 22 mai	Court du 23 mai
Alcos	33 1/4	32 3/B
A.T.T) 23 5 8	23 1/8
Bosing Disage Manhagton Back	635/8	63 7/8
Titlee Machaetan Back	59 3/B	58 3/8
le Post de Nemonts	- 58	58 1/2
asamen Kodek	43 3/4	44
2300 ,		53 1/4
ond	43	42 3/4
Ameral Electric		60 1/2
General Foods	667/8	66 1/2 89 1/2
eneral Mounts		29 1/4
BM		131 3/8
T.T	33 3/4	32 3/8
Acta Cil		31 7/B
Ster		493/4
chiemberger	40 1/8	39 5/B
SUBCO		37 1/8
IAL Inc.		48 5/B
Inion Cartrida	39 1/4	38 3/4
L.S. Street		29 3/8
Westinghouse	35 1/8	34 1/2
Carrox Corp	49 5/8	49 1/4

LA VIE DES SOCIÉTÉS

GÉNÉRALES DES EAUX. - Le groupe annonce pour 1984 un résultat net ce 54; millions de francs courre 458,4 milde 54; millions de francs contre 458,4 millions l'année préofdente. La progression s'élève à 18 %. La part du groupe dans ce résultat est de 495,7 millions de francs, soit une progression de 18,8 % par rapport à 1953, Le chiffre d'affaires consolidé s'établit à 39,9 milliards de francs contre 29,7 milliards, en tenant compte des nouvelles participations du groupe. L'activité à l'écanger représente 5,9 milliards de francs coutre 4,3 milliards.

SCOA. — Le capital va être porté de 186,57 millions de francs à 279,11 millions de francs par éxussion à 90 F d'une action nouvelle pour deux. En outre la société lan-cera un emprure obligataire de 172,29 mil-

MOICES QUOTIDIENS (INSEE, have 100 ; 28 déc. 1984)
22 ma;
Valence Françaises 122,7
Valence Strangeres 109

| Sheer 100 : 31 dic. 1981; 22 mai 23 cmi | 22 mai 23 cmi | 223.1 | 226.4 TAUX DU MARCHE MONÉTAIRE Effets primis de 24 mai 10 5/16 4

C- DES AGENTS DE CHANGE

lions de francs, portant intérêt de 9,25 % convertible en actions (10 actions poul obligation).

Au total, ces deux opérations rapporte ront plus de 400 millions de francs à la société, qui pourra ainsi restaurer durable ment sa capacité financière.

MANTOU. — Le bénéfice pour 198-baisse de 64,65 % pour revenir à 7,22 mil lions de francs. Cette forte diminution es due, assure la société, à des efforts commer de charges non récurrentes (coviron maintent à 25 F. Il s'applique aux action UNILEVER. - Le groupe néerlands

suisse Forbo. Nairn est le plus grand fabr cant britannique de revêtement de sol mural. Son chiffre d'affaires annuel s'élèt à près de 400 millions de florins. La sociét emploie environ 2 300 personnes.

Forbo, qui a enregistré en 1984 un chiffre d'affaures de 605 millions de francs suisses possède aux Pays-Bas une filiale comprant près de 3 000 employés.

Le rachat par Forbo de Naira renforcer COURS DU DOLLAR A TOKYO les positiums des deux firmes, aussi bien au point de vue géographique qu'à celui de la nature de leurs activités.

									•••	LE P	MONDE -	Same	di 25	mai 1985	~ Pa	age 23
MARCHES	FINANCIERS	BOU	RS	EI	DE PA	RI	S	Com	pta	ant	t			23	M	AI
PARIS	NEW-YORK	VALEURS	du hore.	20 apr	VALEURS	Cours préc.	Dernier coers	VALEURS		Dernier COUCS	VALEURS	Cours prác.	Detruer	VALEURS	Cours préc.	Dernier cours
La maisse reprend C'est réparti. Stoppé vingt-quaire neures pour la liquidation générale, le nouvement de hausse a repris jeudi à a Bourse de Paris. A tout allure nème, puisque, à la clôture, l'indicaeur instantané enregistrait une propression de 1,82 %. Tous les autres ndices, le CAC en tête, ont battu leurs vicédents records. Le raffermissement a été à peu près fénéral. Parmi les valeurs les plus mourées, citons pêle-mêle : CFAO, lanofi, Avions Dassault, L'Orèal, Carefour, CFP, Bic, CSF, Presses Cité, doulinex et Schneider, la vedette du our avec un gain supérieur à 20 %.	Pour la seconde séance consécutive, les cours ont baissé jeudi à Wall Street. Le mouvement n'a pas été brutal mais graduel, ai bien qu'à la clôture, après être repassé en dessous de la barre des 1 300 points, l'indice des industrielles s'établissait à 1 296,70 (- 7,06 points). Le bilan de la journée a donné un résultat correspondant. Sur 2 032 valeurs traitées, 926 se sont repliées, 632 ont monté et 474 n'ont pas varié. De l'avis général, une fois de plus, le facteur technique a dominé. Mais autour du « Big Board », les professionnels assuraiem que leurs clients étaient très perplèxes, ne sachant trop quelle attitude prendre. Leur fallait-il réagir positivement à la désescalade des tanx d'intérêt ou, an contraire, tenir compte de la faiblesse de l'expansion?	Ch. France 3 % CHB Bques jenv. 82. CNB Peribas CNB Suer CNB jenv. 82	46 80 8250 116 97 80 96 25 100 05 106 45 106 65 109 60 112 85 118 30 146 109 90 141 102 80 103 80	2 433 2 433 2 433 8 484 3 930 7 752 12 887 11 782 4 877 11 784 15 299 5 053 12 871 4 697 4 697 4 887	Franc. Fromp (Chiff, asu) Forneaire (Cie) Forneaire (Cie) Forneaire GAN Gaugnant Gary S.A. Gar, Arm. Hold. Germint Gerry S.A. Ger, Arm. Hold. Germint Ge	271 2102 285 50 285 50 282 1086 83 174 50 1720 780 2550 1510 440 78 287 283 167 30 441 1480 153 50	2018 299 300 1100 80 170 2585 521 1550 470 470 488 50 1480	S.P.L. Spie Brignolles Spen Brignolles Spen 1 Testinger 1 Testin-Asquites Toor Effel (ther S.M.D. (Ugino Gosupeon Ugino Gosupeon Ugino Gosupeon Utalia) U.A.P. 3 U.A.P. 3 U.A.P. 3 U.A.P. 3 U.A.P. 3 U.A.P. 3 U.A.P. 4 U.A.P. 4 Vistat Virse Virse Virse Virse Wirterman S.A.	550 5 234 50 2 434 434 13900 13 5 6 46 5 373 3 3 6 3 3 6 6 6 6 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6	560 240 10 3352 550 360 371 45 50 770 130 130 130 388 518 5 70 700 331 80 4 122 338 80 4	De Beers (port.) Dow Chemical Desedre Bank Finoutnamer Gen. Belgique Gevant Glann Goodyser Grace and Co Gut Oil Canada Rarnibeest Honsywell Inc. Hoopoven I. C. Industries Int. Min. Chem Johannesburg Kubote Laronie Mannesmann Merke-Spencer Michael Bank Pic. Mineral-Resedurc. Morande	725 245 220 10 566 150 283 390 136 53 50 575 177 20 312 312 312 312 312 312 312 312 312 312	164 407 50 138 30 54 580 320 410 12 80 258	SECOND A.G.PR.D. Carbenton C.O.M.E. C. Expip. Elect. C. Occid. Forestiere Desprin O.T.A. Elect. S. Dessuris Filipacche Gay Degranne Merin Immobiler Metallung, Minibre M.M.B. Navale-Delmes Om. Gest. Fin. Petal Bassar Parrofigae Puchet Pornn S.C.G.P.M.	MARC 1756 380 720 306 163 253 1930 611 750 344 264 419 90 435 301 730 730 730 730 730 730 730 730	1750 350 705 303 164 250 1930 820 529 750 340 270
Pour son entrée au RM. Eurocom a nonté de 12%. Pour tout dire, la lausse était attendue. Cette séance tait la première du nouveau mois	Finalement, la réponse à cette question réside dans la capacité de l'économie à se redresser avec un loyer de l'argent moins onéreux. Ez les premiers éléments d'information à ce sujet ne seront pas comms	VALEURS Actions at	Cours préc.	COURS	Hydro-Energie Hydroc. St-Oucies Immindo S.A. Immindo S.A. Immindo S.A. Immindo S.A.	320 80 116 325 217	333 80 d 124 30 d 335	A.E.G.	328 3 309 3 245 2	326	Pakhoed Holding	531 36 50	500 518 35 80	Soribus	1050 [1	239 1050
coursier et, traditionnellement, les opé- ateurs reprennent des positions à cette ccasion. Ils ont aujourd'hui jusqu'au 0 juin pour les ajuster. Les ardres l'achats ont été nombreux, à telle nseigne, que pour éviter l'embouteil- age, le début des cotations fut retardé l'un quart d'heure. En dehors du facteur technique, otons que les liquidités restent très bondantes, si abondantes qu'un pro- essionnel se disait à peu près sur l'assister encore à deux liquidations	avant quelque temps. Antre sujet de préoc- cupation : le déficit badgétaire. Des analystes se disaient néanmoins assez confiants dans l'avenir. Selon eux, maintenant que les «Blue Chips» ont montré ce dont elle étaient espables, ce sont les valeurs de seconde estégorie qui devraient décoller. C'est un point de vue que tous ne partageaient pas. Les échanges ont porté sur 101 millions de titres contre 101,37 millions la veille.	Aciest Paspett A.G.F. (St. Cent.) Amery André Roudière Applic. Hydraul. Arbel Arbel Arbel Antoli Bein C. Meneco Bacanie Benque Hypoth. Sur. B.G.L Blanny-Quaet B.M.P. Intracontin	128 1850 52 378 350 84 1116 1070 346 520 326	130 1583 54 378 385 85 1160 1076 357 500 220 277 40	Irresobanque Irresob. Marsaille Irresob. Marsaille Irresob. Marsaille Irresob. (Seé Cant.) Leiger Laites-Bai Lambert Frères La Brasse-Deport Like-Bonnières Localbai Irresob Loca-Expansion Loca-Expansion Location (My)	690 4227 446 1770 988 210 10 424 60 50 250 283 875 318 408 320	690 4240 428 1770 985 218 425 58 80 250 381 682 317 50	American Brends Art. Perrolina Art. Perrolina Astranome Ulines Bos Pop Espenol Barique Ottoronne 8. Rejs, Intarnat. Barious Rand Brysoor Bossense Br. Lambert Caland Holdings Chrisdian-Passis.	675 6550 2200 120 107	250 104 31500 54 79 80 295 50	Rolenco Robeco Robeco Robeco Rodemon Shelf fr. (port.) S.K.F. Aktoeholse Spenty Rand Steel Cy of Can. Stilloraein Sud. Allumettee Tannaco Thom Bill Thyssen c. 1 000 Torny indust, inc Vielle Montagne Wingone-Lies West Rand	208 40 380 88 50 218 504 144 10 78 20 242 420 55 280 17 85 86 1 488	391 518 145 80 18	Alter Borie Cultulose du Pin C.G.M. Cochery C. Sabb. Saine Coperes La Mure Mic Promupsia Ripolin Roranto N.V. S.P.R. Then et Multicuse Ulinex	295 110 20 110 500 81 201 126 20 36 10 128 128 80	129

oins		préc.	COURS	Moroc. St-Dank	116	124 30 d	AEG	328	200	Pirelli	73 90				
for-				Immindo S.A.	325 217	335	Aktro	309	326	Procter Gamble	531	518	j		
nns.	Actions at	com	otant	igrenobal	425	429 60	Alcan Alum	245	258	Recon Cy Lad	36 50	35 BO	Hors	-cote	
50C-				immobanque	690	690	Algemeine Back	1251	1285	Rolleco	193 20 208 40	194 60	Alser	255	257
	Aziers Paucent	. 128	. 130	fromob. Marsaile	4227	4240	American Brands	675	676	Rodamon	390	210 20 391	Borie	295	207
ins	A.G.F. (St Cont.)	1850	1683	immerice	446	428	Am. Petrolina	580 280	350	Shell tr. (port.)	88 50	231	Calluloga du Pin	110	108 10
UZ.	Armer	52	54	industricile Cie	1770	1770	Artied	120 10	250	S.K.F. Akteholog	218		CGM	l l	
OBL	André Routiere	378	378	iovest, (See Cent.)	968	985	Box Poo Escenol	107	104	Sperry Rand	504	518	Cochery	20	33 80
OUL	Applic. Hydraul	350	385	Jeeper	21010	218	Banque Ottomane	876		Steel Cy of Can	144 10		C. Sett. Seine	110	1222
	Arbel	84	85	Lafeta-Bail	424	425	8. Regi. Internet	32000	31500	Strillontein	78 20	80	Coperex	500 (500
qui	Artois	1116	1160	Lambert Frèses	60 50	58 80	Barlow Ratel	54	54	Sud. Allumetres	242		La Mura	B1	
Vae	Avenir Publicials	1070	1076	La Bresse-Dupont	250 383	250 381	Blyvoor	75	79 80	Tenneco	420	****	Mic	201 126 20	
ges	Bein C. Moneco	345	357	Locabal ingob	875	682	BONSTER	32 50	****	Thom Bill	55		Ripolin	36 10	
otre	Bacerie	520	500	Loca-Espansion	318	312	Br. Lambert	305	295 60	Thyssen c. 1 000	280 17 86		Rorento N.V.		129
	Benque Hypoth. Eur.		320	Locafrenciere	408	312	Canadian-Pacific	431 50	443 40	Vielle Montagne	861		SPR		135
	BGI	289	277 40	Locatel	320	317 50	Commerchank	570	***	Wagone-Lies		510	There at Mulhouse	38	
du	Blanzy-Ouest	528	****	Lordez (W/)	133	138 30	Oprt. and Kraft	975	990	West Rand	48	46	Ulinex	355	
18	B.N.P. Intercenting	185	181	LOUNTS	980	1020	3								
/B	Significane	2661	2700	Machines Bull	49 10	49 10									
78	Con-Marché	245	250	Magazine Linguiz	166	170	VALEURS	Émission	Rachet	VALEURS	Emission	Rachet	V115150	Émisero	Rachet
/8	<u>Call</u>	565	565	Magnett S.A	66 30	56 30d	VALEURS	Frais incl.	net	VALEURS	Frais incl.	net	VALEURS	Fras incl.	net
	Cambodge		330	Martimes Part	195	195									
/2	CAME	136	141 50	Matai Déploya	400	400	Į.								
14	Campenon Bern	187 526	179 50	M.H	89		ì			SICAV	23/	5			
14	Carbone-Lorraine	270	270 10	Mars	165 10							-			
12	Caves Roquetors	1425	1415	Navel Worms	189	190	Actions France	292 37	279 11	efracic	284 77	271 86	Pareurope	B24 21	595 BO
12	C.E.G.Frig	368	373	Name (Net de)	121	125 80	Actions imposses	281 77	268 99	Frechidor		225 59	Paribes Epergre	13294 79	13241 82
12	CEM	53	61	Nicolae	455	456	Actions selections	420 1B	401 13	Fructikasca	504 51	48163	Panbes Gestion	551 30	526 30
/B	Center Bleczy	1090	1076	Nobel Boral	8 50	8800	Audicard	435 36	415 62	Frazior	88611 10	68440	Patrimone Retraits	1360 45	1333 77
/8 /B /4	Centrest (Ny)	118	119 60	OPS Paribas	188 90	189 160 50	AGF. 5000	305 99	292 11	Fructi-Associations	1150 48	1148 18	Phone: Placements	238 37	237 18
/B	Cerebeti	46	46 10	Ongoy-Desyraise	162 186	180 10	Aglimo		432 55	Fracti Practice	11721 91	11548 68	Pierre Investors	508 37	485 32
/B	C.F.C	283	284	Palais Nouveents	495	485	A.G.F. Interiords		345 89	Gerräich	B1879 96	B1725 65	Placebort ort-lease	59661 14	59661 14
/8	C.F.F. Ferralies	375	376	Paris France	210	214 80	Alasi		201 45	Gettion Associations	121 19	118 23	P.M.E. St-Honore	308 73	294 73
/B	CF.S	542	584	Paris-Origens	188 50		ALTO.		173 15	Gastion Mobiline	570.65	544 77 4	Priv Association	20262 40	20262 40
14	E.G.V	279.50		Part. Fin. Gast. In	670	670	América Gestion		455 33	Gesz, Rendergen	464 60		Province Investies	327 15	327 15
/8	Chemboo (M.)	487	485	Pathé Chéma			ALL		232 50	Gest, Sel. France	489 72	448 42	Revenus Trimestrels	5481 66	5400 65
14	Chambourov (M.)	1315	1310	Fles Wonder	710	775 d	Assoc St-Honori	12562 52		Hausmann-Course	1111 70	1111 70	Reversi Vers	1035 47	1035 47
,-	Champex (Ny)	141	140	Poer-Heidseck	500	515	Associt		23014 82	Наиметель Орбд	1310 27	1250 85	St-Honoré Pacégue St-Honoré Rendement .	404 44 12665 84	386 10 12602 83
	C.I. Margine	570	570	P.L.M	210	210 c	Gourse-Investore.			Horasa	87132	845 94	St-Honore Technol	85t 84	631 83
	Coram (B)	177 30		Porcher	208	209 BO	Bred Admittations		321 60 2338 55	IKSI	446 80	426 35	Secur. Mobiling	401 58	383 37
	Clause	720	707	Providence S.A	582	575				Indo-Sonz Valents	643 30	614 13	Sel court terme	11441 70	11356 53
	Codradel E.yl	570	590	Publics	1970	1980	Captel Plus		1450 35	trel trançaise	12561 62		Selec. Mobil. Div.	342 61	334 25
- ct	Cogifi	385	369	Raff. Sout. R	200	200	Columbia (see WIL)		705 01	Intending	10619 03	10210 61	Selection-Rendern	174 40	170 15
our	Corriphos	244	241 10	Névillon	460	489 50	Convertinano		297 84	Interselect France	330 80	315 80	Silver Val. Franc.	230 97	220 50
-	Comp. Lyon-Alem	350	351	Riccins Zan	271	*****	Cortal court terms			Internalizati Indust	451 78	431 29	Sécusous Associat.	56935 92	58935 92
	Concorde (La)	509	508	Rochsformiss S.A	163 20		Cortexa		909 67	irvest, net	12312 95		Sequen, court terme	57101 08	57101 DE
rie-	CMP	16	16	Rocherte-Cence	52	52 50	Creditar		374 69	Invest Obligation	14634 99	14605 78	Seouan Obliganes	53946 60	53946 60
la !	Credit (C.F.B.)	306	306	Roseno (Fr.)	206 40 91 30		Crosss. Jernatal		418 66	treest Pleasurers	R38 50	800 45	Scan-Associations	1214 69	1212 27
No-	Crifd. Gen, Ind	550	550	Rouger et Ris	1340	81 60 1415	Demeter		12193 24		122 67	f17 11	SFLh mm	478 80	457 DS
	Cr. Library (Ca)	686	686		53 75	64	Drouge France	414 78	395 97	Japane			Scherren	594 88	567 90
	Crédital	155	155	Sactor	15 75	18 90 d	Dealer-Investes		765 53	Laffort Common	114906 BS 684 13	653 11	Scav 5000	246 38	235 21
189	Dartiny S.A	441	444	SAFAA	210	280 BO d	Drougt-Sigure		164 80	Latine-France	236 39	225 65	Sin afrance	(399 94	381 80
nil-	Darry Act. d. p	1150	1150	Safe-Alcan	404	387 80	Drougt-Schooton	129 22	123 36				Siven	333 90	319 16
est	De Dietrick	600	599	SAFT	547		Eperge		229 12	Lafficter-Japon	328 45 141 77	218 10 135 34	Slearence		206 25
ET-	Degramost	139 80	139	Secret Dural	27 25	28 35 d	Eperoc			Lating-Only			Shvirtler	346 03	330 34
ble	Delaisade S.A	890	900 878	Saunt-Raphali	89	88	Epercourt Scav		6946 16	Lating - Rand	190 14	1B1 52	51-Est		1064 20
00	Debres-Veli (Fin.) .	600	600	Sains do Mid	365	364 50	Example Associations .			Leffez-100/0	948 33	905 31	51.G		765 73
cs1	Osta Indoctane	1288	1280	Sarate	159	160	Gurgre-Capsal		6448 20				SRL		1032 95
ons	Orac. Trav. Pub.	155	159 BC	Sirter:	152 60	146 500	Spargne-Cross		1335 16	Lion-Associations	11537 52		Sahnwest		439 53
	Duc-Larpothe	195	195	Savogerne (M)	B1		Epargra Adestr		480	Don-Kathabawata	22543 36		Sogepargne		345 03
	Ears Bass. Victor	1598	1560	SCAC	218	220	Epergoe keer		609 49	Lionalus	60134 70		Sogovar		844 82 3062 41
315	Easts Vistal	1124		Senete Maubauge	450	-	Epurpos-Long-Terror			And prideals			Sopres		402 47
TERC	Economists Centre	631	621	SEP. (M)	208	208	Epargre-Ohig			Mandale Investorers	348 92		Technost	1124 31	
ori-	Electro-Banque	328		Serv. Equip. Veh	38 80					Monette		58373 91	U.A.P. ImeRes.		345 11
67	Dectro-Financ	575		Set	75 10		Epergre-Une		505 01	Multi-Obligations	432 29		Uni-Associations	11037	110 37
	Ell-Astrangez	325	330	Sizotel	350	365	Congre-Valeur		344 35	Metanle Une Sch	115 83		Unitarios	306 33	
	ELM. Lebianc	344	344	Setup-Alceral	555	568 165	Eporting		1190 58	MassaAssoc.	63 19 05		Unionser	862 93	823 60
	Enail-Bretagne	180	159 50	Son (Plant, Hévéss)	184 50 309	287 60	Eurocic		5211 59	Navo Coarpse	12684 54		Un-Garantae	1264 19	
	Entropies Paris	397	410	SMAC Asianid	130	128	Euro-Crossence			Napo-inter.	932 98		Ungesting	599 32	
fre !	Example (B)	1206		Ste Générale kr. ev.)	800	600	Europe Investors	1240 B1		Nation Obligators	468 61		Um-Japon	1105 94	
es,	Escaut-Mouse	657	851	Sofal favanciara	534	530	Francisco Plus		?1303.77	Nano-Pauswanes	61743 39	61743 39	Un-Régions	1899 58	1813 44
3317	Europ. Accoms.	58 50		Scffo	250	260	Forcer hyestes		732 67	Natra - Valeurs	547 66	522 83	Unrents	1858 56	1797 54
	Eterne	1238		Seficons	650	650	Forcives		177 51	Nort-Sud Developp	1041 79		Unage	153 50	153 50
	Exper	1710	1750	S.O.F.UP. 040	90 60		France-Gerants		277 04 •	Chicago Scar	1179 32		Univers-Obligations	1159 84	
CIZ	Ferm. Victor Lyl	223		Sofragi	546		France-burestes	471 32		Osthon	114881	1096 72	Valorem	401 B5	383 63
211	Firalory	200		Southers Autorg	156		France Nat			Oblean		153 29	Valorg	128213	1280 95
la	PPF			Sorobei			France-Obligations		356 24	Onest-Getton	115 10		Veirasi		68605 64
-		4 0				-									

Г	Some in que Some on pos de jour pa	ACQUIES!	per, de	cours de	le siere	20				Re)g	le	mei	nt	n	ne	ns	ue	el						: coupon déta : offert; d : d				n.
-	VALEURS	Cours prioid	Process cours	Overage churs	% + -	Concen-	VALEURS	Cours prioid	Premier cours	Cours Cours	% +-	Compen	VALEURS	Cours précéd.	Premier pours	Density cours	*-	Compan- setion	VALEURS	Cours précéd.	Presser bours	Demier Cours	% +-	Compan- serion	VALEURS			Dermer Cours	% +-
453C	45% 1873 E.N.F.	1630 1637 1677	1625 1638 1075	1825 1938 1977	+ 0 09 - 0 30	275 275 :400	El-Agustainn - (perdic.) Sect-6-Paura	225 223 50 1405	1450	227 228 1438	+ 088 + 201 + 234	245 2550 150	Op5-Parities Oriel (L*) Paper, Geograph	149 90	2590 155	258 80 2593 155	+ 567 + 267 + 340		Valourec V. Clequet-P Vie Banque	112 50 2550 400	2565 405	115 2565 407 960	+ 2 22 + 0 58 + 1 75	94 140 1320	imp. Chemical Inco. Limited IBM	139 50 1 1313 13	40 13	330	+ 127 + 076 + 129
Ott	C4E 3#	4356	4375	4379	+ 052	2510	Essis	25 10 546	2670 545	2670 545	+ 229 - 018	1210	Paris Palescumo Pachethrung	1215	1215	1215 435	+ 118	950 1050	Et-Gabon	950 1047		1180	+ 105	105 335	no-Yokado				+ 2 + 1 04
1900	Encreat T.P.	7500 1069	1510	1510	+ 084	1550	Entaro	1555	1591	1501	+ 295	840	Penhost	845	888	689	+ 5 20	154	Array Inc	164	166 455 90	169 455 90	+ 243	59	MATERIAL	58			+ 1 18
1001	Personal TP.	:691	:695	1695	+ 323		\$1000m	977	1095	1095 960	+ 12 07	760 270	Petroles (Fas)	759 258	760 275	761 276	+ 025	450 235	Amer. Teleph	236 50	238	238	+ 053	1060 785	Marck	1059 10 771 7			+ 264
1248	Se-Gooden 7.P.	1248	1270	1270	+ 175	990 870	Surcos of 1	990 870	85R	851	- 2 16	67	- fortife.)	65 50	N9 90	59 90	+ 495	143	Anglo Amer. C Ameoid	143 10 890	141 90 980	142 50	- 041 + 101	305	Mebil Corp	307 3	20 50 3	20 50	+ 439
271	Actor	279 50			- 025	1250	Facors	1250	1290	1290	+ 3 20	125	Petroles B.P	125 335 10	125 50 332	126 337	+ 0 80	890 675	BASF (Akt)	674	683	684 723	+ 148	25440	Norsk Hydro			25050 128	- 153 + 406
1 000	Aguaca House .	600	640	650	+ 6 53	210	Februarie	750 211 10		778 213	+ 373	335 72	Paugeot S.A	72 50	74	74 40	+ 262	716	Buffelston.	713	720 419 50	723 416 50	+ 140	1020	Petrofine				+ 573
440	Ar Leaste	845	647 348	647 845	+ 109	385	Face Line	386 66	390	390	+ 103	650	Polist	651	656	653	+ 030	420 23	Charte	418 50 23	23 30	23 30	+ 130	965	Philip Moms			380	+ 126
143	AL SOUTH	342 90		143 16	+ 3 13	65	Fonders (Gia.)	66 82 50	70 80	71 50 85	+ 833	200 550	Pompey	200 580	209 90 585	209 50 575	+ 475	585	Chago Marin	585 375	588	588 376	+ 051	154 275	Pres. Brand				+ 258
305	ANDON-AL .	307 S0	308 30	308 83	+ 042	310	Francisco	311	317	319	+ 257	2190	Prettes Cité	2190	2725	2773	+ 150	376	De Beers	53 50	376 54 10	53 80	+ 0.25	295	Président Stayn	293 3	04 90 3	305	+ 4 09
1123	Anata France	1749	1:63	274 90 : USB	+ : 85		Fromageries Sell		1210	1270	+ 0.83	1220 360	Pretabal Sic	1220 365	1225 385	1225 379	+ 383	1620	Destroche Besk .	1610	1630	1520	+ 0 82	375	Randforten	388 34 1051 10	86 3		- 077 + 078
	Amore for	106	113	112	+ 6 60	780	Gal. Lateratio Gir. Giophys	395 750	390 790	389 790	+ 3 34	255	Printeraps	256	257	251	~ 195	255	Dome Mines Doeronsein Ced .	88 10 254	89 260	88 50 263	+ 045	1050 585	Royal Dutch		56 5		- 291
#5	As ferror	900	1452	989 1450	+ 175		Gestand	798	615	B15	+ 213	1420	Promodes	1421	1489 250	1489 250	+ 478	585	Du Pont-Nam	584	588	550	- 068	76	Rho Tinto Zinc	75 10			+ 252
M 10	Au Jane Br	369 57		365	- 121	300	GIM SIDERON	302 298 10	305 313 80	305 313 80	+ 099	285	Prouvant S.A	222 290	285	288 86	~ 0 88	550 76	Eastmen Kodal	648 76	858 77 60	853 77 60	+ 077	184 395	St Helera Co Schlumberger			184 199 20	- 0 Q5 + 1 57
275	-	775	788	265 790	+ 193	300	Garagna-Gasc Hachers	1900	1920	1920	+ 105	93	Raffin, (Feet	93	98 50		+ 5 37	326	Secuoka	325	329	329	+ 123	B1	Stall transp	91 30			- 1 15
175	Carbonana	615 273	628 285	623 285	+ 227	460	Heren (La)	459	470	472	+ 283	1410	Redocte (La)	1415 1707		1700	+ 175	325 525	Exem Corp	325 10	329 80 533	330 532	+ 150	1770	Summers A.G	1768 18	12 18		+ 248
275	Began-Sey	225	280	281	- 145	128	irantai Irana Plana In.	128 442	133 50 445	134	+ 0 67	1330	Roussel C.N.L.	1330	1345	1345	+ 1 12	430	Ford Motors	325 325 10 522 431	43150	431 50	+ 011	151	T.D.K.			64 50 07	+ 2 74 - 1 42
550	BC	558	587	587	+ 5 13	1720	test Meneux	1725	1740	1740	+ 086	2350	Ros impirate	2350		2380 791	+ 042	285	Free State	285 153	283	283 156 BD	- 070 + 248	14 50	Toshibe Corp		14 95	14 95	+ 170
	18.5	1150	140	437	+ 252	510	800 · · · · ·	5 10 2100	505 2180	505 2180	+ 380	180 1750	Sagerz	190 10 1785	1740	1740	+ 047	154 290	Gén. Belgique	290 10	155 50 302	300	+ 341	980	Undever			193 11750	+ 143
1150	Secot Friend	912	1900	1:55 1900 839	- 060	2100 235	1. Lefebers	234	240	240	+ 255	675	Salvagar	675	598	E98	+ 340	610	Gen, Electr	604	616	B1B	+ 248	410 925	Unit. Techn Visal Reess			40	+ 273
\$30	Stayout	630	839	829 2489	+ 108	1960	Lab. Bellon	1055	1038 539	1049	- 055 + 018	336 1330	Selomon	334 2330	348 90 2380	348 90 2380	+ 446	705 86	Gen. Motors Goldhelds	705 66 30	714 56 60	714 66 80	+ 127		Volvo	273 70 2	74 40 2	76 50	+ 102
278G	ESA	2465 2:50	2489 22:5	2221	+ 141	540 1150	Laterge-Coppes	1150	1160	539 1160	+ 0 86	730	Sapof	739	764	750	+ 148	37	Gd Martropolitain	37	37 50	37 60	+ 162	480 350	West Deep				+ 329
306	Seems	585	965 · 901	965	- 203	2250	Legrand	2253	2284 684	2275	+ 0 97	300	SAT	306 90	305	307 510	+ 003	147 31	Harmony	146 30 55	147 70 31 10	31 10	+ 180		West Hold				+ 071
805	Chas	805 715	301	300	+ 321	675	Leswif	675 426	435	438	+ 123	510 160	Saniquet Ce Schneder	510 163	196	196	+ 20 24		Hoochst Akt	719	738	739	+ 278		Zambie Corp		1 67	1 97	+ 154
715	CFAD	940	736 973	736 913	+ 351	425 805	Locatoros	804	810	910	+ 074	110	SCOA	177	119 90		+ B 10												
713	CF2E	940 254	157 90		+ 389		L Yatton S.A.	798	610	825	+ 338	138	SCREG	137 70 418	137 50 415	138 50 415	+ 058		TE DES	CH	ANGE		URS DES		MARC	CHÉ LIE	RRE I	DE L'	OR
45	CGIP	828 750	200	990 805	+ 733	805	Luchaire	502 918	833	552 833	+ 208	355	Setting	357	359 90	359 90	+ 081		TE DES	CIL	4/4 CT		AUX GUICI	HETS	אראונו	A IL LIL	INL L	UL L	On
540 54	Chargest S.A.	584 56 20	500 57	\$04 57	+ 342 + 342 + 369	255	Mais. Phisis Majoracse (Ly)	257 800 144	552 833 386 800 150	265 80 800 150	+ 3 42	1460 65 850	SELM SELSE SOLENIEL	1465 64 70 648	1500 66 80 845	1500 66 80 845	+ 238 + 324 - 046	MARC	HÉ OFFICIEL	COURS préc.	COU 23/		chart '	Vente	MONNAIES E	ET DEVISES	COU		23/5
780	Courses from	358 1354	369 1345	359 1345	- 046	144	Mar. Wacdel	250 1753	255	256	+ 240	675	Sec	875	577	577	+ 029	Etato-Un	is (\$ 1)	B 37	75 9	1441	9 100	9 750	Or fin Otilo an ban	Tal	. 9570	00 9	95700
546	Che Midne	551 ·	542	549 158 295 276	- 094	1750	Martin	1753 2025	1750	1763	+ 057	230	Simeo-UPJL	450 732	437 732	437 232	- 100	ECU		8 84			: 1:	:::	Or fin len ingoti				95300
	Codetal	155 10 256	156 295	295	+ 135	2020	Marin-Gerin Marin	1831	2070 1811	1820	~ 0 60	1570	Skis Rossond	1570	1600	1550	+ 127		e (100 DM)	305 19 15 16	- ,		4 700	310 15 000	Pièce française (2				566
器	Colonia	274	275	274	+ 072	995	Michelio	1010	1040	1035 2615	+ 257	585	Sodero	556 199	668 209 2770	558 209	+ 030		(100 F)	270 17		440 26		280	Prèce française (1				380 560
726	Konpt trans.	185 80		193 473	+ 281	2580 240	Mid Cal	2570	2590	243	+ 176	2760	Societio	2760	2770	2760		Danemar	t (100 krd)	84 89	SO 84	990 E	00	88	Price trans (20 fr Price trans (20 fr				549
100	Coupt Nos	485	473 882	688		93	M.M. Perantoya	94	99	\$3 90°	+ 6 27	455	Sogerer	450	455	455	- 108		(100 k)	705 97 11 90			1650	109	Souwerain		7		692
320	Crieft F. least	320 770	320 795	720		1940	Moët Hampesty	1941	1375	1875 593	+ 175	550 535	Source Perner	548 535	548 537 301	54\$ 538	+ 058		Precagne (£ 11 DO drachmes)	693			B 400	7 900	Pièce de 20 dolla	rs	390		3E60
770	Chief Mr		395	735	+ 224	590 98	Mostrex	59Q 96	595 100 10	99	+ 102	310	Synthelabo	313	301	303 590	- 319	Italia (10	000 lires!	47	75 4	779	4 600	5 100	Prèce de 10 dolla				2010
300	Doctor Server	230:	323	327 2330 :335	+ 126	750	Maria	752 425	750	750	~ 0.26 + 3.28	2370	Tales Lateries	580 2375	590 2380 567	2380	+ 172	Suisse 11	00 fr.1	352 98			3 500	3 710	Price de 5 dollars Price de 50 pero				1405 3550
35.	300	230: 1325 267	1325	:335	+ 24;	425 89	Nordes	88 50		9190	+ 384	560	Thomson-C.S.F.	559	567	565	+ 707		00 krs) (100 sch)	105 33			2 800	44 600	Price de 10 flote:				572
	Docks France	1143	1 212 11:43	1149	+ 0.78	550	Nordon Ctyl	550	549	552	+ 035	2270 630	UFE	2275 530	2300	2310 543	+ 153	Espagne	1100 pes.)	5 40	37 5	398	5 300	\$ 900			1 -		
	7.9C	255 75	267 718	267 50	+ 2 15	:68	Novens Gal Occount (Gen.)	168 720	158 80 750	169 80 755	+ 485	755	UIS	756	808	605	+ 648		(100 sec.)	5 3			5 200 6 600	\$ 850	ł		1	ł	
*25	Deter		71B	713	+ 679 + 848	720 229	Oldo-Caby	276	213	214 60	- 069	350	U.C.B.	350	350 223	352 222	+ 067		S can 1) 00 yeas)	6 53			3000	3 800	l		1	j	
	ion lini . I	650 4750		4930	+ 484		Ocac. F. Paris	1173	1202	1202	+ 247	216	YESO	214 50	445	144	+ 3 70		,				1		•		•	•	

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

DÉBATS

- 2. TIERS-MONDE : « Méfions-nous des idéologues et des banquiers», par Yves Mancel; « Aide alimentaire : peut faire mieux », par Charles
- LU : les Métamorphose de Pierre Fougeyrollas.

ÉTRANGER

- 3. PROCHE-ORIENT LES AFFRONTEMENTS AU LIBAN : la Syrie a impose un accord pour mettre fin a la batailla des camps palesti
- Pretoria reconnaît que des soldets sud-africains opèrent secrète « au nord at au sud de Luanda ».
- La visite du président Eanes à Pékin.
- 6. DIPLOMATIE
- 7 FHROPE
- 8. AMÉRIQUES

POLITIQUE

A l'Assemblée nationale.

SOCIÉTÉ

- 12. ÉDUCATION : M. Fabius et la réforme de l'enseignement technique. MÉDECINÉ. 14. JUSTICE.
 - **CULTURE**
- 15. MUSIQUE : le mystère Bogianckino et
- les défis du nouvel Opéra. 17. COMMUNICATION : Antenne 2 à la

ÉCONOMIE

- 21. AFFAIRES : un amêt de la cour d'appel de Paris concernant les adjudications de marchés publics.
- SOCIAL. ENERGIE ÉTRANGER : la visite d'industriels français à Moscor CONJONCTURE.

Sur CFM 89 M. René Teulade «Face au Monde»

De 18 h 45 à 19 h 20 ce vendredi 24 mai M. René Teulade président de la Fédération nationale de la Mutualité fran-çaise, est l'invité de l'émission «Face au Monde » sur CFM 89 à Paris.

CHRISTIAN VILLAIN pour CFM 89 et GUY HERZLICH pour le Monde animent les débats.

RADIO-TÉLÉVISION (18) INFORMATIONS « SERVICES = (18): - Journal officiel -; - Le week-end d'un chineur » ; Loto. Annonces classées (20); Carnet (14); Mots croisés (XII); (16-17); Marchès financiers

la Porte de Versailles.

EN NOUVELLE-CALÉDONIE

Le congrès du FLNKS détermine la position du mouvement indépendantiste face au plan gouvernemental

De notre correspondant

Nouméa. - Une nouvelle fois, la cohésion de la coalition indépendantiste est mise à l'épreuve. Le troisième congrès du Front de libération nationale kanak et socialiste (FLNKS), qui se réunit samedi 25 et dimanche 26 mai à Hienghène (commune dont M. Tjibaou est le maire), va être décisif : l'attitude du mouvement indépendantiste pour les trente prochains mois d'application du statut de transition décide par le gouvernement en dépend. L'Union calédonienne (UC), parti le plus important du FLNKS, va tenter de raffier à ses thèses les autres composantes du Front. L'UC est favorable aux élections régionales, prévues en aout, ainsi qu'au nouveau dispositif Les quatres composantes autres

que l'UC ne rassemblent que 40 % des militants du FLNKS. Ce sont par ordre d'importance : le Palika (Parti de libération kanak), la tendance la plus dure - et la moins structurée - du mouvement. Il est à l'origine de la plupart des déborde-ments des indépendantistes, le der-nier en date étant la manifestation du 8 mai à laquelle s'était opposé le bureau politique du FLNKS: l'Union progressiste mélanésienne (UPM), dont le président est M. Edmond Nekiriai, formation plutôt modérée, le plus souvent légaliste; quatrième parti du FLNKS; le Front uni de liberation kanak (FULK), dont le secrétaire général est M. Yann Célênê Uregei, . ministre » des affaires étrangères dans le - gouvercement provisoire de Kanaky . Au cours de son quin-zième congrès, réuni le 19 mai dernier, le FULK s'est prononcé pour un rejet total du plan du gouvernement et un boycottage des pro-chaines élections régionales. Enfin, cinquième élément du FLNKS : le Parti socialiste calédomen (PSC), le plus confidentiel; ses cadres sont essentiellement d'origine européenne; il est dirige par M. Charles Theyeniot (président), assisté par MM. Norbert Caffa et Jacques Vio-

Face à ces quatre formations peu organisées et dont l'action se résume le plus souvent à quelques slogans répétitifs, l'Union calédonienne est le parti dominant. Elle va maintenant devoir défendre la stratégie qui lui semble la meilleure pour atteindre son objectif de toujours : l'indé-

M= GEORGINA DUFOIX invitée du « Grand Jury RTL-le Monde»

Mª Georgina Dufoix, ministre des affaires sociales et de la solida-rité nationale, qui exerce égale-ment les fonctions de porte-parole du gouvernement, sera l'invitée de l'émission hehdomadaire « Le grand ingre PTI de Monde grand jury RTL-le Monde -dimanche 26 mai de 18 h 15 à 19 h 30.

M= Dufoix est conseiller me cipal socialiste de Nimes, dont le maire est M. Bousquet (RPR), et elle ne s'était pas représentée aux élections cantonales de 1985. Elle erectious canonines de 1968. Ele sera interrogée en direct de Nimes par André Passeron et Guy Herz-lich, du Monde, et par Paul-Jacques Truffant et Jeanine Perri-mond, de RTL, le débat étant dirigi en File Vagnier

MIEUX ASSIS

ET MIEUX COUCHÉ

choix im pressionnant de

37, Avenue de la République

750ff PARIS Tel. 357.46.35

Métro : PARMENTIER

(matelas ressorts

SEUL CAPELOU

vous présente un

sur nos banquettes-lits

Canapés-lits et fauteuils-lits (tissu ou cuir) DUCAL, SWANN, D.S. SUFREN.STEINER.

(Publicité)

Du 30 mai au 3 juin, Porte de Versailles

3º Marché national de l'Occasion Renault

Pour la 3º année, le Marché national de l'Occasion Renault ouvrira ses portes du 30 mai au 3 juin sur la totalité du niveau 3 du Palais sud à

préparées par Renault y seront exposées en permanence de 9 h à 21 h.

1000 voitures d'occasion françaises et étrangères sélectionnées et

Tous les modèles sont garantis par le constructeur et la plupart mélicient de la garantie OR ou de la garantie - Privilège - Renault.

Sur le plan pratique, la clientèle trouverz sur place un stand crédit et

Et, cette année, une operation promotionnelle permettra aux visiteurs

de gagner par tirage au sort, 1 voiture par jour et, chaque heure la possibilité d'acquerir 1 modèle proposé à un prix exceptionnel.

Une raison supplémentaire pour inciter la clientèle à se rendre nombreuse à cette importante manifestation.

Les acheteurs pourront bénéficier d'un crèdit 100 %, sans apport initial.

Premier sujet de friction pour ce troisième congrès : l'attitude à sui-vre dans le cadre des nouvelles institutions, et plus particulièrement le rôle à tenir dans la régionalisation du territoire. La position de l'Union caledonienne est comme : il s'agit pour elle de se servir de l'e outil e que constitue la régionalisation pour « construire l'indépendance « localement, eu attendant de pouvoir le faire sur l'ensemble du territoire. En revanche, les ouatre autres composantes du FLNKS estiment qu'il est hors de question de cantionner le plan gouvernemental : puisque, le 18 novembre 1984, il a été décidé de sortir des institutions, participer à la gestion régionale reviendrait à recu-ler.

Devant cette conviction, les dirigeants de l'Union calédonienne ne cachent pas leurs inquiétudes, « en admettant qu'on arrive à trouver un accord au congrès sur une position commune, remarquent-ils, «il sera difficile de mettre en place une gestion collègiale des régions qu nous serons majoritaires, si la moitié des gens sont réticents .

Leurs inquiétudes s'appuient notamment sur le fait que, dans plusieurs communes de la région nord, les autres composantes du Front sont parfois bien représentées : par exemple, à Pouebo, dans le nord-est de la Grande-Terre, le conseil municipal est contrôlé par le Palika. Un pen plus an sud, à Touho, sur la côte est, cette même faction est représentée à parité avec l'UC, tout comme à Hienghène. « Nous allons donc dire aux autres, explique M. Yeiwend Yeiwene, secrétaire général de l'UC, que ce nouveou statut, s'll n'est pas bon, reste tronsitoire et surtout exploitoble, et on va leur demander ce qu'ils proposent à la place... »

Corollaire des incertitudes sur la future stratégie du FLNKS : l'avenir du « gouvernement provisoire de Kanaky «. L'Union calédonienne, qui en a été l'instigatrice, est favorahle à sa dissolution, « Nous avions fixé comme date-butoir pour le gouvernement provisoire le 30 Juin 1985, en espérant que d'ici là le sta-tut Lemoine ouroit disporu. Aujourd'hui, nous estimons avoir atteint cet objectif. .

· Pas d'accord, répondent en els eur les autres formations, ce gouvernement provisoire avait un sens politique, maintenons-le. . L'Union monde d'accord en invoquant l'argument financier. - Le gouvernement de Kanaky tourne entièrement sur des fonds UC, remarquent ses es, et, avec 60 % des militants du FLNKS, on finance le mouve-ment è plus de 90 %. Maintenant, nous estimons qu'il serait temps d'offecter cet argent ailleurs. « Les collaborateurs de M. Tjibaou ont l'intention de lancer une radio locale ainsi qu'un quotidien et ne veulent pas dilapider leurs maigres ressources dans une institution symboli-

tion massive des troupes canaques qui devaient déferler sur « Nouméa la Blanche ». Mais, depuis les graves incidents du 8 mai, les modérés se refusent à « envoyer les gens à L'ensemble du FLNKS n'entend pas pour autant reculer. . Il ne faut

Autre point de discorde entre l'UC et les autres partis du

FLNKS : la conduite à tenir le 8 juin prochain. Le bureau politique

de la coalition avait, le 7 mai au soir,

promis pour cette date une mobilisa-

pas une seconde que les Caldoches croient qu'ils ont gagné, disent les membres du bureau politique, que Nouméa est désormais un sanctuaire parce qu'ils nous ont mis des balles piein lo gueule... » D'où la nécessité d'une action que l'on voudrait le moins dangereuse possible, tout en étant révélatrice de la déter-mination des indépendantistes.

Le congrès cherchera peut-être une mure solution susceptible de ral-lier la majorité de la coalition ; mais, encore une fois dans les rangs de l'UC, on craint, en invoquant le précédent du 8 mai, qu'un éventuel accord ne soit pas suivi d'effets. Car, à l'incertitude du contenu des motions qui seront adoptées lors de ce troisième congrès, s'ajoutent celles sur leur application. Aussi, à l'Union calédonienne, on insiste sur la nécessité de « créer l'unité » entre les partis mais, surtout, do « faire ce que l'on dit «, comme l'a rappelé M. Tjibaou.

FRÉDÉRIC FILLOUX.

En Iran **EXPULSION** DU CORRESPONDANT DE L'AGENCE REUTER

Téhéran (AFP). - Le correspon-dant de l'agence Reuter à Téhéran. M. Trevor Wood, a quitté l'Iran, jeudi 23 mal après que le ministre iranien de l'orientation islamique lui eut notifié qu'il était expulsé et avait quarante-huit heures pour sortir du

Selon un responsable de ce ministère, cité par l'agence irna, ce journaliste britannique avait envoyé des reportoges faux ou tendancieux », « Il avait été averti à plusieurs reprises et, devant son manque d'attention à l'égard de nos avertissements, nous ovons décidé de l'expulser », a-t-il ajonté.

«Il y o quelque temps, nous avions decide de l'expulser, mais à lo suite de l'intervention du rédac teur en chef Moyen-Orient de Reuter, nous avions décidé de lui donner une chance de corriger son travail », a poursuivi cet officiel iranien.

Seuls quelques journalistes étran-gers sont autorisés à couvrir en permanence les événements iraniens : les représentants à l'agence italienne Ansa et de l'AFP pour la presse occidentale, celui de l'agence yougoslave Taping, quelques journalistes japonais et des correspondants d'agences de pays du tiers-monde, la Chine, la Syrie et la Libye.

NOUVELLES BRÈVES

 Démantèlement d'un réseau terroriste - polestinien. - Les forces de sécurité israéliennes ont démantelé récemment un réseau - terroriste - en Cisjordanic occupée et procédé à l'arrestation d'une trentaine de membres de ce éseau affiliés au Front populaire de libération de la Palestine, a annoncé vendredi 24 mai un porte-parole militaire israélien à Jérusalem. Les membres de ce réseau sont accusés d'être responsables de plusieurs opé-rations menées dans la région de Ramallah (nord de la Cisjordanie), et, notamment, le meurtre du soldat israélien Aharon Avidar à El Birch, le 4 février dernier. A la suite de ces arrestations, cinq maisons de • ter-roristes • ont été détruites dans la nuit de jeudi à vendredi dans les villages de Tsafrah et de Beit-our-El-Tahta, dans la région de Ramallah. - (AFP.)

Reprise des négociotions MBFR. - Les négociations sur les réductions de forces classiques en Europe centrale entre les pays de l'OTAN et du pacte de Varsovie ont repris à Vienne, jeudi 23 mai, après une interruption de plusieurs semaines. Les participants sont soumis à une « étude ottentive « la proposition faite le 14 février dernier par l'URSS, prévoyant une réduction de vingt mille et treize mille soldats respectivement des forces soviétiques et américaines pendant la première année suivant la signature d'un accord, ainsi que la mise en place de trois ou quatre points d'observation de part et d'autre pour vérifier cette réduction. Selon un porte-parole américain, ces propositions restent

C D

FGH

«inadéquates» dans le domaine du contrôle. - (AFP.)

 Un démenti du Quai d'Orsay. - Le porte-parole du ministère des relations extérieures a démenti catégoriquement, ce vendredi 24 mai, que M. Roland Dumas ait eu récemment, à Moscou, une conversation en grand secret » nvec M. Gorbatchev à propos du sort des chrétiens du Liban. C'est le Figuro Magazine, daté du 24 mai, qui avait fait état d'une telle « conversation » sans en donner la date. Pour le Quai d'Orsay il s'agit d'« une information men songère et grotesque ».

· Lo rencontre Kohl-Mitterrand. - La rencontre entre le président Mitterrand et le chance-lier Kohl, mardi prochain 28 mai, se déroulera à Constance, dans le sud de la République fédérale d'Allemane, a-t-on annoncé ce vendredi à l'Elysée. Ce tête-à-tête doit permettre, avant le prochain Conseil euronéen de Milan, fin juin, de ressoud l'axe Paris-Bonn, mis à mai au cours du sommet des pays industrialisés



J. CARTIER iseur pour hamme à 30 m de la rue Tronchet

Sur le vif-

ils ont un nouveau slogan à SOS Amitié : nire c'est vivre. Moi, quand j'ai vu ca, je me suis dit : c'est un truc pour toi. Tu pourrais assayer de faire rigoler les mecs avant qu'ils se flinguent, qu'ils se jettent ou qu'ils se noient. Je me suis pointée rue du Havre et je lanr ai demandé s'il y avait encore de la place da cabines pour répondre aux appels des gens. ils m'ant dit :

- Plus tellement. On est desi deux mille trois cents écoutents à Paris et en province.

- Moi, ce serait plutôt sur Paris. C'est quoi les horaires ? - Ça dépend. Ca tourne vingt-quatre heures sur vingt-quatre, dimanches et jours de fête, donc ça varie forcément. Il faut prendre son quart. Et tenir jusqu'à la relève.

- K v II besuccop de travail ? - De plus en plus. On a eu cinq cent quarante mille appels

Eh ben, dites donc! C'est quoi qui ne va pas d'habitude ? - ils sont seuls, ils sont malades, ils sont déprimés, ils n'ent pas de logement, pas de boulot, pas d'argent, ils sont droqués, ils ne veulent plus de leur partenaire, ils n'ont plus de partenaire, ils vous veulent pour partenaire, ils... - Attends, attends, ca veut

dire quoi, ca? Comment ils - Ils le font au téléphone. Ils raccrochent quand ils entendent :-

une volx d'homme, ils rappellers jusqu'è ce qu'ils tombent sur une femme et ils fentasment, ils Vous voyez ce que je veux dire?

 Ouais, ouais, très bien. Ca, ça me plairait assez. On peut se specialism ? - Non, désolé, il faut être capable de répondre à toutes les

demandes. Souvent, d'ailleurs. on se tait. Eux aussi. - Ca serait le moment de placer mon histoire drôle, non ? - Pas question. Il faut savoir

écouter leur séence. Vous ne

vous rendez pas compte. à s'agit souvent d'un désespéré. Un sui-

- Et généralement, i téléphone quand, le suicidant ?

- Parfois quand # est encore tout suste temps de l'inciter à vorrer, ou à ramper jusqu'à la porte s'il a ouvert le robinet du gaz, ou à fermer la fenêtre s'il habite au sixième étage.

- Bon, ben, alors, quand ie lui demande, moi, quelle est la différence entre un Araba écrasé et un chien écrase?

- Pourquoi vous voulez lui

- Moi, je ne veux rien, c'est - Et elle est rigolotte la dif-

- Quais, encore assez. Si c'est un chien, on voit la trace

CLAUDE SARRAUTE.

Usinor signe un contrat de 4 milliards de francs avec l'URSS

De notre correspondant

Moscon, — Usinor vient de conclure un des plus importants necords de fourniture de produits sidérurgiques passés ces dernières aunées par l'URSS. M. René Loubert, président d'Usinor, a signé, ce vendredi 24 mai, à Moscou, un document portant sur la livraison, chaque année, en 1986, et.1987, de 1,2 million de tonnes de produits sidérurgiques pour une valeur de 4 milliards de francs (1). Il s'agit notamment de plaques, de bobines et de tubes métalliques.

L'aboutissement d'un tel contrat constitue une surprise. Les centrales d'achats soviétiques n'ont pas, en effet, l'habitude de procéder à des commandes importantes alors que s'achève un plan quinquennal. Le XIc Plan se termin e précisément le 31 décembre prochain.

Ce contrat, après ceux obtenus y a quelques semaines pour les usines de traitement de gaz de Ten-

Le numéro du « Monde » daté 24 mai 1985 a été tiré à 444334 exemplaires

(Publicité) **IMBAT** Discounts - Direct U.S.A. Large quantité Livraison immédiate

Sys 36/38 - DEC PDP 11 - ATT All IBM Mainfrancs - All-IC-OSS Int'l San Francisco U.S.A.

Télex: 4942212

TEL: 415 751 7033

LAMPADAIRI SPECIALISTE DE L'ECLAIRAGE 38 of 40, ree los

sur Minitel 615.91.77 + I.S.L.M.



demander ca ?"

guiz et d'Astrakhan-II, illustre en toot cas la reprise des grandes com-mandes de biens d'équipement fran-çais par les Soviétiques. On peu interpréter ce renouveau, après le

creux très net enregistré ces trois dernières années, comme le résultat à la fois d'un certain, « réchauffement - politique dans les relations. entre Paris et Moscou, et comme la conséquence des travaux, dans la capitale française, de la grande commission Economique francosoviétique. · ·

FULL SOM 1

A printe Bag

ALLE E VETA ME

: WALL PLACE .

mai et

at Cart dans 4

Frank Tours

: Page Chill

Efrications Zeigt

Trait de finat

Lincuscment

SER GET PORTFRIE

. ten. d'Atameta

mitistros pend mais de Prance

der die des

ar i la person

Mili. Vaspendie 3

aten en estate

3 Ces derni

ade plus en plus othent à se faire

Z menacent. 4

a surement de ja melient ment.

was debut, ge

Entant L'an d

ten infernal He

False trois cents

Appe - les M

Mas M Chatries

na certe époqu

Cest qu'il n'y

in cent cinquant

≥cinquantame de

aches dans ce

tals. Une fors qu

at qualre-vingre d

ary ont ele mala

bascions champio

Williames.

aa eile fan



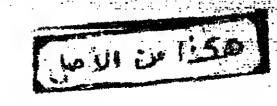
24. ROL Bons !

L'An c 11. HIPP Larev

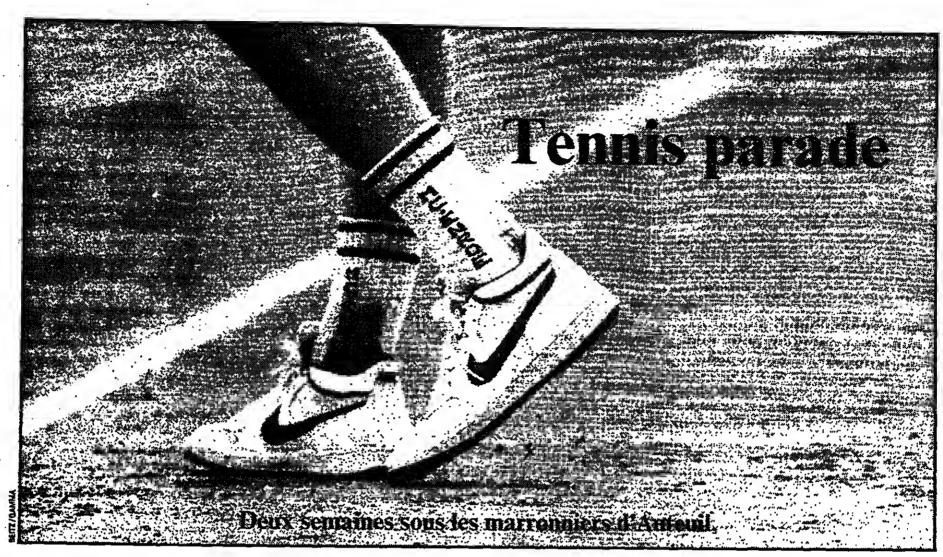
5-9. RAD

14. VOY. Singar revue

Ne Pout ét



Le Monde OISIRS



VOIR son nom écrit à la pointe Bic dans un gros cahier à spirales bleues : voilà quelle sera la préoccupation de nombreuses «personnalités» entre le 27 mai et le 9 juin prochain. C'est dans ce gros cahier que Régine Tourres, l'assistante de Philippe Chatrier, président des fédérations française et internationale de tennis, consigne méticuleusement la liste des invités qui pourront trôner dans la tribune d'honneur du stade Roland-Garros pendant les Internationaux de France 1985.

Depuis dix ans, souriante et efficace, elle fait office de saint Pierre à la porte de ce petit paradis, suspendu juste dans l'alignement du central des Mousqueusires: - Ces dernières années, il 3 a de plus en plus de gens qui seberchent à se faire inviter. Certains menacent, d'aurres proposens carrièment de payer. Certains m'appellent même la nuit chez moi. Au début, je trouvais ça unsusant. L'an dernier, c'est devenu infernal. Il a fallu refuser à plus de trois cents personnes. Et Philippe - les gens ne disent jamais M. Chatrier - se décourre à cette époque des amis insoupçoniés. -

C'est qu'il n'y a pas plus de deux cont cinquante fauteuils et une cinquantaine de places sur les marches dans ce - saint des saines . Une fois que les quelque cent quatre-vingts dirigeants fédéranx y ont été installés, aux côtés des anciens champions français et cées en ce haut lieu du sport.

étrangers, des dirigeants internationaux et des représentants de la mairie de Paris (qui a permis l'agrandissement du stade en 1984), il ne reste plus qu'une quarantaine de sièges pour les vedettes du + show-biz >, les ambassadenrs des pays des joueurs en lice et les hommes politiques de premier plan. . Les cartons sont numérotés; chaque invité a une place qui lui est attribuée en fonction du protocole -. précise Régine Tourres.

Microcosme mondain

Pourtant, cela n'arrête pas les resquilleurs. - Une fois, une dame s'était fait annoncer comme la semme du maire de Paris. Heureusement, nous comaissions la vraie, et nous avons pu la refouler. Mais les risques existent avec les épouses ou les fils de personnalités politiques moins connues. - Pour barrer la route aux éventuels resquilleurs, deux contrôleurs montent la garde à l'entrée de cette tribune, six hôtesses se chargent ensuite de placer les invités triés sur le volet. Le champion 1946, Marcel Bernard, fait office de grand chambellan, et Françoise Corre, une ancienne joueuse, veille à la bonne distribution des casques coloniaux en paille et des coussins, ainsi qu'à l'approvisionnement du buffet, désormais ouvert seulement deux fois par jour pour éviter quelques intempérances dépla-

Bref, cette tribune présidentielle est, pendant la quinzaine de la terre battue, un microcosme mondain, comme le Festival de Cannes quelques jours auparavant. Il faut y être vu à telle place et tel jour pour se situer sur l'échelle de la renommée. Pour la majorité des amoureux de la petite balle, il s'agit plus simplement de pouvoir franchir les grilles. L'exercice n'est pas aussi ques pour réussir.

L'agrandissement du stade, par-delà l'avenue Suzanne-Lenglen, a permis en 1984 à plus de deux cent soixante-dix mille spectateurs de passer un moment sous les marronniers en sieur de la porte d'Auteuil. Ce record devrait être cette année une nouvelle fois battu sans que le confort en pâtisse : de nouveaux gradins ont été installés le long des courts 12, 14 et 16, où des parties importantes doivent être programmées pour décongestionner les abords du central et du nº 1. Toutefois, les amateurs négligents qui n'ont pas réservé leur place (de 18 à 165 F) au moins trois mois à l'avance auront, comme toujours, à recourir à des expédients pour franchir les contrôles. Queues matinales (et souvent frustrantes) aux guichets; achats de billets numérotés revendus à la porte 13, en sin d'après-midi, par les gens qui ont quitté les lieux avant la fin de la journée (le bénéfice est reversé à une œuvre de charité) ; voire le marché noir...

Mais il ne faut plus compter sauter par-dessus les grilles. Même notre ami (le Monde daté 3-4 juin 1984) qui avait pris et tenu le pari d'entrer l'an dernier dans le stade tous les jours sans bourse délier, aura du mal cette année à rééditer cette - performance ». Les deux cent cinquante contrôleurs ont des consignes très

Traditions

A vrai dire, depuis que les nurses de Neuilly et du seizième arrondissement ne tricotent plus sur les gradins pendant la finale, tout cela n'est plus qu'un folklore - franchouillard - propre aux Internationaux de la terre battue ; comme le gazon de Wimbledon a ses fraises à la crème, et le ciment de Flushing Meadow ses hamburgers. Ainsi plusieurs traditions sont bien établies. Les enfants de moins de sept ans entrent sans payer; une consigne et une infirmerie se trouveot sous les gradins du court nº 1. Le bureau de poste est sous la tribune B du central. Des coussins - 30 F - peuvent rendre agréable la station assise.

10 heures le matin, et les parties commencent à 11 heures. La garderie d'enfants reste sermée, car les parents ont eu tendance à y abandonner leur progéniture. Les loges (quatre places), convoitées par au moins deux cents sociétés pour leur relations publiques, sont réservées pour trois ans moyen-nant 75 000 F. Des navettes AVIS assurent le transport entre simple qu'il y paraît. Il ne suffit les parkings de la porte d'Auteuil pas de sortir son carnet de chè et le stade. Les objets trouves sont déposés et réclamés à la porte 13, sous le central; des panneaux électroniques Decaux indiquent l'évolution du score des parties le long des allées. Cent cinquante ramasseurs de balles sont sélectionnés et entraînés pendant les deux mois précédant le tournoi. Quatre-vingt-trois stands donnent une idée complète des activités sportives et commerciales du tennis. Seize commanditaires, les mêmes qu'en 1984, occupent les tentes du village des relations publiques, approvisionné et abreuvé par Potel et Chabot. Un artiste de la galerie Maeght signe l'affiche officielle...

Rites immuables? Certains sont très récents. D'autres seront modifiés des l'année prochaine, car, pour ne pas-vieillir, le stade des Mousquetaires change sans arret. Il se passe toujours quelque ebose de nouveau à Roland-Garros, et le tournoi 85, dominé par les grues du chantier pour la construction du centre national d'entraînement, n'y échappe pas. Finie, par exemple, la valse des dollars : désormais, les joueurs ne peuvent pas tirer plus de 55000 F (montant du prix pour un concurrent atteignant le troisième tour) aux guichets de la BNP installés dans l'enceiote. Sécurité oblige. Le reste est débloqué dans une

« ALLO!»

L'opération « Allo-termis » qui avait été montée en 1984 pendant les internationaux de Roland-Garros par le revue de le Fédération de tennis et le société Phone-Marketing e connu un grand succès : quinze mille eppels par jour.

Elle ast donc ranouvalée cette année evec quatrevingt-seize tignes branchées sur le (1) 554-97-77 qui donneroni, demi-heure per demiheure, le résultet des matches en cours, le progremme des parties et les places disponibles. A pertir du 26 mai, tous les jours pendant deux semaines de 12 heures à 21 heures.

Les grilles du stade ouvrent à succursale voisine. Les spectateurs sont, eux, assurés contre la pluie qui épargne rarement la quinzaine. S'il ne peut y avoir plus d'une heure de jeu, le prix du billet (composté dans le stade) est remboursé dans les agences de l'UAP au cours des trente jours suivants.

Un sigle jaune et vert

La cuisine rapide à la française remplace les plateaux repas réservés au public sous le court nº 1. Au menu : des quiches et des pizzas, des crèpes au jambon 20 F), des beignets (10 F). Douze autres points de restauration proposent des sandwiches (baptisés pour la circonstance lob . . set . . smash . l au prix de 20 F. Le cabinet CCV (Création et eoordination visuelles) a lancé un sigle Roland-Garros, jaune et veri, qu'on retrouve sur des flacons d'eau de toilette, des badges et des vêtements (comme à Wimbledon et à Flushing Meadow), en vente dans les quatre boutiques de Roland-Garros! De grandes poubelles remplacent les boîtes cylindriques rappelant des balles de tennis, pour faciliter l'évacuation quotidienne de 500 mètres cubes de déchets. Enfin, treize gardiens et quatre ehiens veillent sur le stade

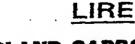
pour décourager les - rais - de tournoi, aliéchés par le matériel électronique disséminé dans le

Voilà, une fois encore, tout ce qui va être le cadre et l'accessoire à l'affrontement des monstres sacrés des courts : les McEnroe, Lendl, Connors, Wilander, Noah: aux adieux du roumain Ilie Nastase; à l'ascension de l'Allemand Boris Becker et de l'Argentine Gabriella Sabatini : au retour de l'Australien Peter McNamara et de l'Antéricaine Andrea Jeager...

Voilà, une fois encore, tout ce au va justilier la mobilisation. pendant deux semaines, de six cents journalistes, trois cent onze arbitres, deux cent vingt serveurs de restaurant, quarante-einq chauffeurs et autant d'hôtesses; quarante marqueurs de score, trente-cinq cuisiniers, vingt-cinq commissaires, cinq interpretes...

Jusqu'à l'apothéose des finales. que les Américains de la côte est pourront suivre en direct sur la chaîne NBC en prenant leur breakfast. Les téléspectateurs français pourront, eux, regarder le tennis jusqu'à l'indigestion : TF 1 en a programmé quatrevingt-deux heures.

ALAIN GIRAUDO.



2-4. ROLAND-GARROS Bons bras, bonnes raquettes.

5-9. RADIO-TV

L'An mil de tous les périls.

11. HIPPISME

La revanche de M. Wildenstein.

14. VOYAGE

Singapour revue et corrigée.

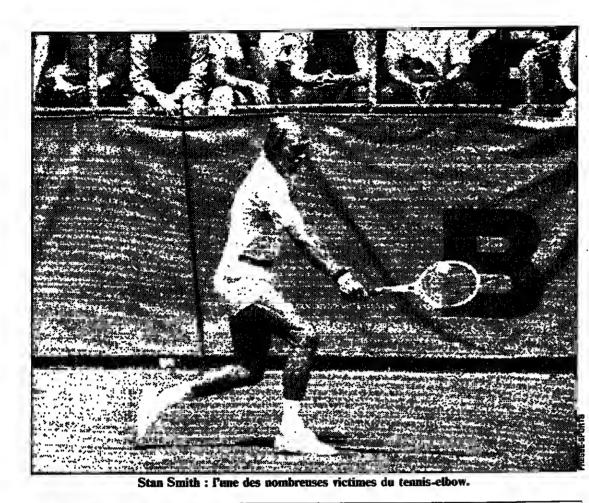


Supplément au numéro 12540. Ne peut être vendu séparément, Samedi 25 mai 1985.



Inflammations sur le court

Trois « médecins » contre la douleur.



VACANCES-VOYAGES

HÔTELS

Côte d'Azur

MENTON HOTEL DU PIN DORE** Tel. (93) 28-31-00 Confort et accueil réputés Le meilleur emplacement de Menton. Centre-ville et bord de mer. Près du casina. Jardin ensoleillé. Piscine d'été. Bar. 2 salons de TV. Tél direct. Parking.

Montagne

05490 ST-VERAN (Hautes-Alpes) LE VILLARD - Tél.: (92) 51-03-31 Court de tennis. Tarif spécial juin-sept.

65130 CAPVERN-LES-BAINS FOIE-REINS-VESSIE

HOTEL LA RÉSIDENCE **NN Tél. (62) 39-00-14

Chambres sans pension, grand confort, prix modérés, belle situation.

05460 ABRIES-EN-QUEYRAS

Randonnée, découverte de la flore au cœur du parc régional. Calme. confort.

- Logis de Frances. Bonne restauration.
Animation. Bar. 7 jours 1/2 pension :
1030 F. HOTEL **NN *SERRE-LARA *. Tel.: (92) 45-75-05.

Provence

83980 LE LAVANDOU

Un hôtel de charme en bord de mer. Ameublement raffiné. Chambres avec Amendement rattue. Chambres avec terrasses sur la mer. Piscine dans la ro-che. Un exquis jardin abondamment fleuri. Entre Saint-Tropez et Le Lavan-don. Face aux iles d'Or, calme, cuisine sagement moderne variant selon la pêche et le marché. Activités nautiques. Tennis,

HOTEL · LES ROCHES FLEURIES -Aiguebelle 83980 LE LAVANDOU Tél.: (94) 71-05-07

Télex: 403997

CANNES 100 mètres Croisette INAUGURATION JUILLET HOTEL ETRANGERS**NN

R. HAEBERU, PROPRIÉTAIRE

5. place Sémard. - Tél. 93-47-39-43.

JOUCAS - 84220 GORDES

Hostellerie le Phébus *** Parc - Piscine - Tennis - Hélisurface Réservation (90) 72-07-04

Halie

VENISE

HOTEL LA FENICE ET DES ARTISTES
(près du Théâtre la Fenice)
5 minutes à pied de la place St-Marc.
Atmosphere intime, tout confort.
Prix modérès.
Réservation: 41-32-333 VENISE.

Télex: 411150 FENICE 1. Directeur: Dante Apollonio.

Suisse

LAC MAJEUR - LOCARNO

GRAND HOTEL COMPLETEMENT RENOVE. Nouvelle piscine. Tennis. Au sein d'un grand pare au centre de la cité.
Cuisine soignée. Dir. dès 1985 A. COTTI.
Téléphone: 1941/93/33-02-82.

LEYSIN (Alpes vaudoises) 1300 à 4 h 30 de Paris par T.G.V. Lausanne. L'été sur l'Alpe. Plaisirs à eboix : pro-

menades, sports, détente. Patin. Tennis. Mini-golf GRATUIT. La qualité de l'accueil suisse. Renseignements et offres : Office Tonrisme CH-1854 LEYSIN. Tél.: 19-41/25/34-22-44

HOTEL PAIX - VIEUX PAYS** Conf. chalet suisse pour dépaysement révé. Cuis. gourmande. Familial et tran-quille. Panorama. 7 jours pension compl. 1 370 à 1785 F. Tel. 19-41/25/34 13 75, CH-1854 LEYSIN.

TOURISME

COTE ATLANTIQUE

BAIE D'ARCACHON VILLAGE VACANCES grand LE ROUMINGUE - 33138 LANTON Tél. (56) 82-97-48

Pension complète et demi-pension (vin compris) - Self-service - Buffet **DÉTENTE - REPOS - ANIMATION** Distractions variées adultes et enfants Plage priv. et surv. - Mini-golf - Tennis Initiation planche à voile- Excursions Soirées dansantes - Ciné - T.V. - Pêche. Réduction en juin et septembre.

 FLORIDA SPÉCIAL *4.490 F. prix comprenant tarif excursion 7/22 jours +1 semaine location de voiture. SUPER APEX * 3.890 F. tarif excursion 7/90 jours. valables jusqu'au 15 juin. Trajet SNCF compris de Paris Blenvenne à World aller-retour au départ de Luxembourg votre agent de voyages ou ICELANDAIR 9, bd des Capucines 75002 Paris 742.52.26

IMANCHE 9 juin 1985, stade Roland-Garros: alors qu'il mène par deux sets à zéro et deux jeux à un dans le troisième set, John Mc Enroe abandonne la finale des Internationaux de France, victime d'un tenniselbow. Décidement, il est dit que le champion américain ne gagnera jamais Roland-Garros. »

Science-fiction? A coup sûr. Pour la bonne et simple raison qu'il est rarissime de voir un grand joueur souffrir de tenniselbow. En revanche, uo tiers d'entre vous, d'entre nous, les obscurs, les sans-grades, les besogneux du fond de court, souffriront ou moins une fois dans leur. vie de cette tendinite du coude. Uo mal vieux comme le tennis puisque, déjà en 1890, des gentlemen anglais, alors tout de blanc vêtus, parlaient de « lawn-tennis-elbow ».

Les progrès de la médecine aidant, les choses se sont précisées, et si, d'aventure, vous voulez faire très chic sur un court de tennis ou sur les gradins de Roland-Garros, parlez de « backhand tennis-elbow = ou de « forehand tennis-elbow ». Traduction française : dans le premier cas, il s'agit d'une tendinite déclenchée par le revers, qui, anatomiquement, se manifeste par une épicoodilyte (c'est-à-dire une inflammation des tendons des muscles extenseurs et supinateurs du poignet et de la main); dans le deuxième cas, plus rare, la tendinite est décienchée par le coup droit. On parle alors d'épitro-chléite (e'est-à-dire une inflammatioo des tendons des muscles de la flexion-pronation de

Pour les non-initiés, oo tennis-elbow, ça fait mal. Une douleur qui se situe ao niveau dn coude, qui irradie vers l'avaot-bras, le bras et l'épaule, et qui est déclenchée par des mouvements de préhension et de torsion.

Dans la majorité des cas, c'est une technique défectueuse du revers ou du coop droit qui est à l'origioe du mal. Ce qui fait dire au docteur Jean-Pierre Cousteau, médecia des équipes de France de tennis, que « le premier médecin du tennis-elbow, c'est le

balle que, petit à petit, on est gagné par cette tendinite d'assire. Pour vous en convaincre, regardez McEnroe, sa manière de préparer son revers, son geste coulé et ample. Maintenant regardez votre partenaire, son revers joué coude en avant, ce mouvement écourté et saccadé, ces balles mai centrées sources de tant de vihrations inutiles au niveau de l'avant-braset du coude...

Un vendeur de bon conseil

Aotre « médecin tennis-elbow », le veodeor de raquettes, cet érudit qui saura vous conseiller une raquette pas trop lourde, sans poids en tête, un cordage pes trop tendo, nn manche - dans le jargon, on parle de « grip » — ni trop gros ni trop mince. N'est pas Borg qui veut, et le fait d'avoir nn cordage hypertendu n'y changera rien. Bien au contraire.

Un détail qui n'est pas sans importance : si le matériau même de la raquette oe semble pas avoir une très grande importance encore que plus ce dernier est souple, plus le risque de temis-elbow semble faible, - la superficie du tamis mérite, en revanche, plus de considérations. En effet, plus le tamis est grand, mieux sont centrées les balles et moins le risque de tendinite est élevé. Comme le dit Jean-Pierre Cousteao, « le vendeur de raquettes doit être au tennis ce que le vrai libraire est à la littérature ». Un homme de bon conseil, un spécialiste au sens vrait du terme et noo nn de ces marchands d'articles de sport pour qui seule compte la marge bénéficiaire.

Et si, en dépit de ces conseils, survenait tout de même un tennis elbow? Outre la mise ao repos de l'articulation indispensable. - le traitement

repose snr la prise d'aoti-inflammatoires, éventuellement associés à de la glace et à des bracelets ou appareillages divers de l'avant-bras. Sans compter, bien entendu, tout ce qui est acupuocture, mésothérapie, professeur de tennis ». Très électrothérapie, laser et... souvent, c'est parce que l'on est en nitrasons (cf. encadré).

déséquilibre au moment de la Sous traitement, l'évolution frappe et que l'on centre mai sa, pourra aussi bien être l'avorable en une quinzaine de jours que se prolonger interminablement pendant plusieurs mois. C'est pourquoi, répétons-le, le meilleur traitement do

tennis-elbow est preventif. Ainsi que l'écrit le docteur Consteau (1). . 90 % des tenus-elbow survenant chez des joueurs à la technique défectueuse et/ou à la suite d'un changement de raquette, la première thérapeutique, de loin la plus importante statistiquement, ne relève donc pas de la médecine mais d'un changement de raquette et de technique (revers à deux mains, leçoas de tennis : Autres moyens d'éviter une récidive : muscler l'avant-bras, s'échauffer avant le match, éviter à froid le geste douloureux, les frappes vigoureuses, les volées et les reprises de balles hors limite, le jeu avec des balles lourdes, usées ou départeillées.

FRANCK NOUCHS.

Dans la Revue du praticien, de février 1985 consacré à la

L'efficacité des ultrasons

C'est le très sérieux British Medical Journal of Medicine qui l'affirme : les ultrasons sont efficaces dans le traitement du tennis-elbow. A raison de douze séances d'ultrasons poisés de cinq à dix minutes chacune, frente-fuit joueurs ont vu leur pathologie s'améliorer assez rapidement dans 63 % des cas. A noter, soulignent les auteurs de l'étude, que plus les ultrasons soot- administrés précocement. plus jeur efficacité est grande.



Une paire de chaussures par surface

A la différence du football ou du ski, le tennis est un sport où la traumatologie directe n'existe pas. On n'y voit donc pratiquement jamais de méchantes en-

En revanche, et ceci est lié à la généralisation des courts en dur, les médecins du sport comtoutes sortes de petites affections dorso-lombaires, à l'ori-

gine de pubalgies, einsi que, de temps à autre, des tendinites du genou. « Un des moyens d'éviter cette micro-pathologie, conseille le docteur J.-P. Cousteau, est de ne pas attendre, pour changer de chaussures de tennis, que celles-ci scient usées. A l'instar des grands mencent à voir appereître joueurs, il est bon d'adapter sa paire de chaussures à la surface. >





De dunes en canyons avec les touarègs du Hoggar NOMADE, les amis du Sahara 49, rue de la Montagne-Sainte-Geneviève 75005 Paris - 329-06-80

Aux quatre coins de France

Produits régionaux

HUILE D'OLIVE VIERGE EXTRA-

Catalogue et tarif M gratuits Produit naturel de renommée miliénaire : Demande à STE-HÉLIOLEINE, B.P. 37 SALON-DE-PROVENCE, 13652 Codex

Vins et alcools

MERCUREY A.O.C. Vente director proprieté UKEY A.U.U. propriété les 1981 : 396 F.TTC franco dom. TARF SUR DEMANDE - Tál (85) 47-13-94

CHAMPAGNE Claude DUBOIS A la propriété LES ALMANACHS VENTEUL 51200 EPERNAY, T. (26) 58-48-37 -Vin- vieils -en foudre. Tarif sur dem



RÉSIDENCES MER MONTAGNE

Grand Hotel

DEI CASTELLI

SESTRI LEVANTE

Riviera - Italie

Tél. 0185/41044 - 41168

Merveilleuse position au centre de la fameuse péninsule de Sestri Levante, jouit d'un spectacle ravissant des deux golfes Tigullio et Marebello.

Entouré d'un immense parc (plus de 160000 m²) dégradant vers la mer, garantit des promenades suggestives qui détendent et un séjour de tranquillité absoine. Deux ascenseurs facilitent l'accès plage/piscine privée et le relie un village et port touristique.

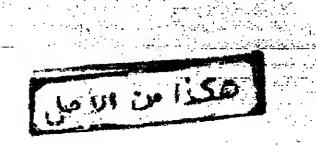
RÉGUSSE (Var)

Près lac Sainte-Croix (Verdon) Belle MAISON de village en pierre mezzanine, 180 m² sur 2 étages, belle vue,

Prix 475000 F RG IMMOBILIER (94) 70-62-22

FRONT DE MER Votre studiou 2 pces à part, de 169000 F

Dans une station unique à PORT-BARCARES Directement sur la plage, seeteur résidentiel. Demandez-nous, sans engagement, une documentation. SEGEPI, 16, rue Cénéral-Foy, 42000 SAINT-ETIENNE ou gramite. en PCV tél. (77) 32-57-64



State of the state Santa Contra Ca The second second STOR FOR ENGERE Len: Putte:

of the tree labers guitante leur burth الم المنظم المناس المناسبين and proper region of the second MARK SER PERSENT pre les passes per 727 - 0 F CE 13 with ware 5.50

Trente-hout man selectioning

gemeinen fantal f antice cordees an in the second to pa procedente); et les també de commiss de 5 % The Part (activities gan um mateira つからにはなる mat Diur 18 . STOR gentine à des sens 2.3 C. DOTCHERS. mons des journe ach at den pin SEC OF LINES OF AN

-2--

S METITICS OF

and all Added

OUGOSE CLUB IVAN A SIBENIE PARIS/PARK GRÉCE

CUB COSTA PE AU PELOPONI PARIS/PARIS A PARTE DA 2975 F TURQUE

CLUB TMT A BODRUM PARIS/PARIS

Raquettes aux tamis

Les fibres s'imposent aux cadres.

AUVAISE affaire pour une firme de Taiwan, la société Cunnan, qui fabrique plus de 40 % des cadres de raquettes de tennis, a perdu le contrat avec la société Prince, numéro un des grands tamis.

THE MEDICAL SEC. The street of th

Burner of the second Marga ber eter inn in

EA POIN

A STATE OF THE REAL PROPERTY.

in a second

700

The state of the s

10 10 mm 10

Marie Street

The same of

and and

· 建第二字符件 201

By ARD AND

and the second second

1000 - 15 - - C ...

A TENTE THE TANK

Mary San Control

Mary Mary A.

- The contract of the contract

Francis Times

The state of the s

A STATE OF THE STA

The work to be

The state of the second

SE CAPTELLY IN

1 At ---

A TOTAL THE STATE OF

MAN WET !!

A CHECK

F46 7. 3-23-53 1.

1 1 1 m

Mind Charles

W. ...

Secretary and the second

a. Maria amperer a . .

Secretaria de la comoción de la como

the sales were to

Marie Marie

Barrer - was a server

在第1日本。

THE PERSON OF THE PERSON

A service

多类 安亚古兴水

British State of the second

the state of the

-10.

The water

*

at require

. , w .

Bonne affaire pour les joueurs : pour faire tourner ses usines, Cunnan a été forcée d'améliorer la qualité de ses produits et de proposer des prix encore plus compétitifs. Cette guerre des tarifs oblige les autres fabricants à freiner eux aussi leur hausse de tarifs.

Les quelque trois millions de pratiquants français ne devraient donc pas avoir trop à redouter en 1985 l'inflation, qui a sans doute été la principale cause de la stagnation des ventes en 1984 : 1,2 milion de cadres ont été vendus l'an passé dans l'Hexa-gone, dont 80 % en fibre, 15 % en metal et toujours 5 % en bois.

Trente-huit modèles sélectionnés

1.371

 $\alpha_{n} \in \mathbb{R}^{n}$

. 2

Les moyens tamis (+ 15 à 35 % de surface cordée) ont intéressé 70 % de la clientèle (contre 80 % l'année précédente), les grands tamis (+ 50 % de surface cordée) 15 % et les tamis traditionnels sont remontés de 5 % à 15 % des achats. Pour faciliter le choix parmi les très nombreux modèles proposés à la clientèle, la FNAC a procedé pour la troisième année consécutive à des tests qui ont été effectués par une quarantaine de joueurs comprenant d'anciens champions, des journalistes specialisés et des professeurs de tennis. Ils ont jugé souplesse, rigidité, vibrations, contrôle de balle, maniabilité, volée, service, rendement et confort de cent quatre modèles en libre et en métal. Ils n'en ont finalement retenu que trente-hoit. Le - déchet » a été beaucoup plus important que l'année dernière où quatrevingt-huit raquettes avaient été an bout de la sélection. Les principales victimes ont été les produits

Laceste et Adidas, qui disparais-





sent complètement des résultats, Les qualités des cadres des noualors que la GTX-Pro Lendl et la veaux .fabricants ont également GTM Graphite avaient obtenu de retenu l'attention des testeurs : la Mid 25 de Major, la Carbo-Graph bonnes notes l'an passé : l'application stricte des spécifications du Mid de Nava, la R 22 de Yonex et la Tradit-Pro de Wimbledon sont constructeur pour la tension du cordage en est peut-être la cause, nettement au-dessus de la En revanche Head, dont la Commoyenne, Ancien spécialiste français des raquettes en bois, Gaufort avait été la championne 1984, thier a, lui, vu consacrer son pasreste bien place avec sa Tournasage aux fibres et aux moyens ment li en métal qui s'avère être tamis par la reconnaissance des la meilleure pour le rapport bonnes performances des modèles souplesse-rigidité et ses Director 11 et Pro Mid + en fibre qui ont de bons résultats dans tous les Les meilleures roquettes

Vainqueurs: les intermédiaires

Mais les vainqueurs toutes catégories de ces tests sont les nouveaux moyens tamis de Prince. L'inventeur américain du grand tamis a bien senti le vent venu d'Europe et manifestement réussi soo entrée sur ce marché: la Pro-Graphite et la Graphite. dont les surfaces cordées sont augmentées de 35 %, ont totalement séduit les testeurs.

Le Belge Donnay, qui s'essoufflait avcc la Borg-Pro, a également rattrapé son retard dans le domaine des moyens tamis avec la Pro 25, la GTV 35 et surtout la Lady 25 L qui ont obtenu des notes très satisfaisantes.

Les F 200 et F 250 (+ 25 %) de Rossignol ont conservé leurs bonnes notes de l'année passée, tout comme les nouveaux modèles de Kennex (Copper Ace), du Coq sportif (TS 30), de Wilson (Pro Staff Mid) et de Dunlop (Max 200 G).

RIMINI - BELLARIVA HOTEL BELLARIVA Till.: 1939541/33269 - 3 étoiles à 30 m de le mer, moderne, chembres av. douche, w.-c., till., tillédiffusion, balcons was mer, service de 1° ordre, perting. Jain-espsembre : Lin. 24 000 - Juillet : 1.2. 31 000 - 1°-24 août : Lin. 37 000 tr opris.

LA FINLANDE AU GRÉ DE VOTRE FANTAISIE vion + voiture à partir de F. 2.585 PARIS/PARIS (I semaine base 4 pers.) ALANT'S TOURS 5, rue Danielle-Casanova 75001 PARIS @ 296.59.78

phe ». On compte aujourd'hui en France environ trois millions de joueurs, dont 1,3 million sont affiliés à la fédération nationale IFFT). Ils représentent un « merché » évalué è 2,3 milliards de francs, qui représentant 1,6 million de raquettes, 1,5 million de boîtes de balles et quelque 400 millions de francs d'équipements vestimenteiras. Las stages (entre 1 000 F et 2 000 F par

eux, de plus en plus d'adeptes. Les « classiques » du genre pour des vacances sportives

sont animées par :

semeine), qui sont la mailleure

taçon de progresser, attirent,

• PIERRE BARTHÈS (Le Cap-d'Agde; Val-Thorens; Port-El-Kantaoui, en Tunisie; Agadir, au Meroc). Renseignements: 167) 27-00-06 et egances Jat Tours.

Atout stages

Les « chiffres » du tennis res-. GEORGES DENIAU (Nîmes; Fleine). Renseignetent excellents, en dépit de toutee les ∉ prévisions catestroments: SEPAP-Loisirs, 11) 261-• GILLES MORETTON (Vel-d'Isère). Renseignements : (79) 06-03-49. • PATRICE DOMINGUEZ (La Baule; Les Contamines;

Deauville). Renseignements : (1) 359-00-18. • CHRISTOPHE ROGER-VASSELIN | Saint-Tropez). Ren-

seignements : (94) 97-36-39. . LENNART BERGELIN

IBranville). Renseignements : (31) 79-10-94. • PATRICE HAGELAUER (Sophia - Antipolis). Renseigne-

ments: (93) 65-26-65. . YVES BROSSARD. IRisoul), Renseignements: (1)

704-58-58. Il est également possible de marier tennis et Informatique du 15 eu 22 juin è Sainte-Mexime (Var) pour 2 960 F. Renseigne-

ments: (1) 557-63-79.

toutes les marques en présence, LES LIAISONS entroine parallèlement un nivellement de la quolité des produits "OLYMPIQUES" La FNAC s'est également intéressée à trente-deux raquettes proposées aux jeunes de huit à BRUXELLES - AMSTERDAM douze ans, 11 ressort de ce test que - DUSSELDORF PARIS les meilleurs modèles sont les Dunlop X 10, McEnroe 610 et LYON STUTTGART XLT 15, les Adidas Sirocco et ISTANBOUL NICOSIE ZÜRICH

A. G.

Quel génie ?

technologies, qui est le foit de

Lendl, la Head Winner, la

Lacoste Junior alu et la Prince

proposés. .

Bjom Borg a révolutionné le tannis des années 70 en basant son jeu sur la régulerité en fond de court grâce eu lift. Le châmpion suédois est davenu le modèle de milliers de jeunes dans le monde.

importantes .. précise la FNAC.

Explication: - L'évolution des

n'offrent pas de différences très Junior.

John McEnroe a fait tomber l'empira du lift an réintroduisant dans les années 80 un jeu simple basé sur l'attaque. Des milliers de jounes le trouvent génial mais ils ne cherchant pas à l'imiter, excepté dens son service, qui est techniquement le geste le plus contestable.

Est-ce parce que ce génie-là n'est pas imitable ? Christophe Roger-Vesselin, qui a étá l'inoubliable vainqueur de Jimmy Connors aux Internationaux de France 1983, et Fabrice de Raissac, qui dirige depuis dix ans des stegas sur la Côta d'Azur, ne le pensent pas. Et ils expliquent bien pourquoi dans leur « McEnroe est-il génial ? » Leurs propositions pour se mettre à l'école de « Big Mac » méntent d'être entendues par tous ceux qui ne veulent pas « lifter idiot ».

. McENROE EST-IL GÉNIAL ? par Fabrice de Raissac et Christophe Roger-Vasselin. Ed. Ramsay, 124 p. illustrées, 89 F.

MARSEILLE -MADRID TORONTO T MAJIM TIRANA // MONTRÉAL 4 ROME ATHÈNES NEW YORK . RÉSEAU INTÉRIEUR EN GRÈCE *TRIPOLI ALEXANDRIE 4

- DAMAS - AMMAN DHAHRAN ABU OHAB DURAL > JEDDAH MELBOURNE

PAPHOS

F TEL AVIV

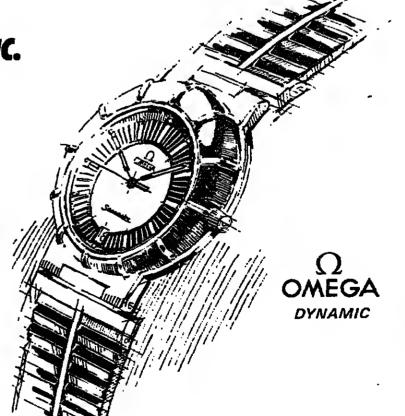
LE CAIRE

Trois départs de France pour la Grèce : Paris-Athènes, Lyon-Athènes, Marseille-Athènes. Avec correspondances internationales vers Chypre. le Moyen-Orient, les Pays du Golfe, le Kenya, l'Afrique du Sud et l'Australie via Singapour. Ainsi que 31 villes et îles sur le réseau intérieur en Grèce, sans changement d'aéroport à Athènes. Consultez votre agent de voyage.

OLYMPIC 3, rue Auber, 75009 PARIS. Adm.: 742 87.99 - Rés.: 265.92.42

OMEGA DYNAMIC. OSEZ.

Changez de style. Jouez la différence. Dans un monde harloger canformiste, Omega Dynamic innave. Elle s'incline vers vous pour vous danner l'heure. San bracelet se change au gré de votre fantaisie. Latex ou acier. Omega Dynamic. Des idées différentes, une mantre libérée qui ose. Et vous?



FOLON

« Parmi les affiches que j'ai réalisées sur le thème du sport, il y a celles du championnat du monde de football en Espagne, et de Roland-Garros en 1982, l'année qui a précédé la victoire de Noah. Elle représente une fenêtre qui s'ouvre sur un astre êtrange, qui ressemble à une balle de tennis. J'avais l'impression qu'une victoire de Noah, une année ou l'autre, une année ou i autre, ferait autant pour le tennis que les incroyables finales Borg-McEnroe de Wimbledon. Peut-être que cette fenêtre qui s'ouvre était prémonitoire. Le plus difficile pour Roland-Garros, c'est de donner cette sensation de la terre battue, retrouver ce rouge-brun tellement spécifique. Au contraire, le football se joue sur un terrain vert. En regardant le dessin géométrique des lignes blanches du terrain, un personnage m'est apparu, qui ressemble au dieu du football. Le dessin géométrique des lignes blanches du court de tennis indiquait une fenêtre. Peut-être parce que j'espère que les gens regardent une image comme on regarde par la fenêtre. »

ARROYO

« J'éprouve une certaine excitation à concevoir des affiches à caractère sportif: Roland-Garros, le Mundial de football, Al Brown, le championnat du monde de boxe à Nimes, etc. Je pense que l'idée d'associer un peintre à un grand événement sportif est une réussite. C'est seulement dommage d'avoir commencé si tard. Aujourd'hui, il n'est pas trop difficile d'imaginer ce que serait la collection d'affiches des Internationaux de France si cette décision avait été prise il y a trente ans... »

ADAMI

« Le champ visuel d'un tableau est comme un court de tennis ; tout est en nous et dans l'autre, et la balle est le point qui bouge et qui dessine une ligne. »

<u>AILLAUD</u>

« J'ai tourné autour du tennis comme on tourne autour du pot. Mais représenter le jeu lui-même, bien que j'aie souvent essayé, je n'y suis jamais arrivé. Il faudrait être capable de rendre le silence meurtrier des coups des rares joueurs qui savent jouer (Rosewall, Ashe, McEnroe). En comparaison de cette vitesse, dessiner l'homme qui tombe de la fenêtre du sixième étage, comme le voulait Delacroix, est un jeu d'enfant. »

ROLAND-GARROS

Internationaux de toutes les couleurs

Six peintres à l'affiche.

Le tennis s'affiche. Depuis que la « divine » Suzanne Lenglen disputait en Principanté de Monaco des sets royaux avec le souverain de Suède. Mais surtout depuis six ans. Peintres et dessinateurs de la galerie Maeght mettent à contribution leurs pinceaux pour réaliser le « poster » officiel des Internationaux de Roland-Garros, premier événement majeur

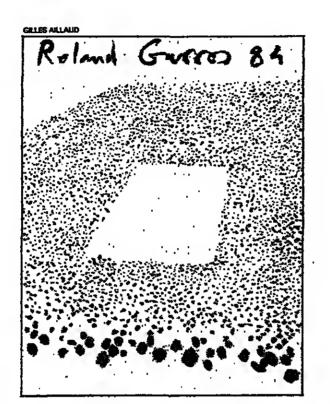
Gilles Ailland, Adami, Folon, Arroyo, Velickovic ont ainsi posé successivement un regard tantôt poétique, tantôt ironique, tantôt magique sur cet ancien jeu de la gentry britannique, déboussolé, au détour des années 60, par la fièvre consumériste des loisirs.

Ils disent au Monde pourquoi et comment. Cette année Jacques Monory (aucum rapport avec l'ancien ministre) a mis au service du tournoi ses roses et ses bleus acryliques.

Kaléidoscope des conieurs et des traits à la mode du temps, la collection de leurs affiches (1) constitue une mémoire des nanées folles de l'opes où Yannick Noah a reuversé l'empire suédois de la terre battne d'Autenil. De beaux souvenirs. De beaux cadeaux.

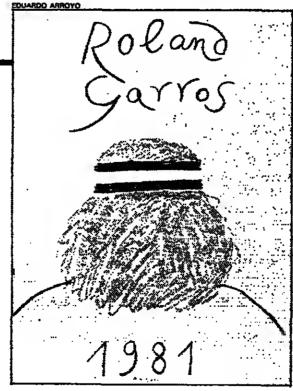
AG_

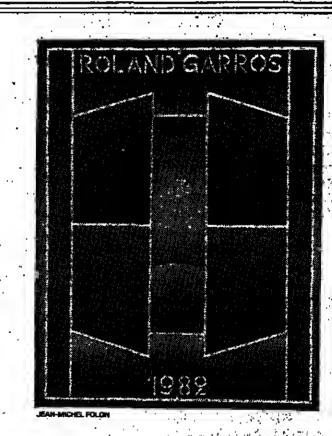
(1) 50 F l'une, 200 F les six.

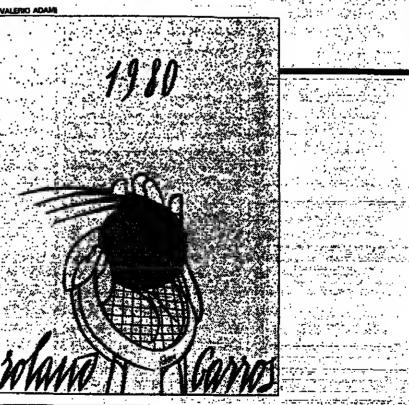












The second secon

Laterical and Comment of the Comment

currential a

are of realisation de la commentation de l'instance de l'i

sail voit en effet sand samulisatrices de Par

les films d

la Main au collet ## la americain d'Admini

In arcien combinional & it détective pour décine la minimitée. Cotte ou in divertissiement agréeux lancock ofte sus filien lance surrout à faux te les d'une blonde et notés actensive interprétée par

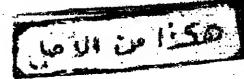
Romance americales
Smamencain de King 190
A Richards (V G. Sours-1996
R2, 22 h 30 (120 mm)

Hichards (v G. Bouse-visite 193, 22 h 30 (120 mm).
L'ascension sociale d'un disclus d'un de disclus d'un manure de la fir du Montesota sun disclus d'un pauplé, d'asmailiques, l'optimisme de d'un pauplé, d'asmailiques, l'optimisme des voltimes sun la pauplé de la pouleur est très sogné.

Comme un homme Fibn americain de Mai 2 Sarauss R. Lawson TF 1, 20 h 40 (100 mm).







CLAPT CARN.

L'An mil de tous les périls

Trois heures sur TF 1.

OUP sur coup, deux séries d'émissions de prestige sont programmées sur TF1 : après les Misérables. adapté de Victor Hugo par Robert Hossein, voici l'An mil, écrit et réalisé par Dominique de la Rochefoucault pour l'unité de programme Charles Brahant. Deux projets ambitieux, engagés avant l'arrivée de M. Hervé Bourges à la présidence de TF1 mais dont il assume la paternité. L'An mil, coproduction réalisée grâce au concours de la Société française de production (SFP), du ministère de la culture et du conseil régional Midi-Pyrénées Toulouse, comporte trois émissions d'une beure chacune. La préparation et le tournage ont nécessité de gros moyens financiers et techniques. Mais cette authentique fiction retiendra probablement plus l'attention pour ses qualités documentaires et didactiques que pour son intensité dramatique.:

Que sait-on de l'an mil ? Peu de choses selon les historiens, sinon qu'- il existe, note M. Georges Duby, conseiller historique pour l'ensemble de cette réalisation, · une tradition millénariste qui veut que, mille ans après la mort du Christ - soit en 1033, -Satan serait libéré de ses chaînes et que commencerait le règne de l'Antéchrist. Après quoi le Fils de l'homme reviendrait. >

M. Georges Duby, professeur au Collège de France, membre de l'Institut et éminent spécialiste du Moyen Age, en déduit que · les gens de cette époque vivaient dans sme attente, celle de la fin du monde, et dans l'espérance d'un monde de lumière qui succéderait à cette apacalypse ». M. Dominique de la Rochefoucault, auteur scénario et réalisateur de l'An mil, a cru déceler dans cette période de l'histoire de sérieuses analogies avec la nôtre, qui se qu'on n'a jamais revus. situe précisément au seuil du troisième millénaire. - Il s'agissait pour ces hommes, dit-il, de construire un monde aussi noureau et incertain que celui que les survivants d'une catastrophe nucléaire seraient obligés d'inven-



Une fresque de prestige

carolingienne remises en cause par la féodalité. Par ailleurs, la famine menace. L'aventure contée est celle de Guillaume (Aurélien Recoing), jeune vassal du comte d'Aquitaine (Philippe Clévenot), que celui-ci envoie prendre possession du fief de Roquetaille, situé dans les Pyrénées, dont il est sans nouvelles depuis plusieurs années malgré l'envoi de plusieurs émissaires

«Le voyage » constitue précisement le thème de la première émission. Rude équipée, pleine d'aléas avec ses intempéries, ses avaries de chariots, ses mauvaises rencontres... Tout cela est évoqué contraste avec notre époque. La

des données caractéristiques du film, délibérément choisies par l'auteur. Certains téléspectateurs risquent d'en être décontenancés. En revanche, chaeun pourra admirer la beauté des images captées par M. Pierre Mareschal, directeur de la photographie, qui traduisent parfaitement le long eheminement de cette misérable troupe de ns aegueniues en marche vers la Terre promise.

La deuxième émission évoque La bataille » que Guillaume va devoir livrer, d'abord contre l'usurpateur qui s'est emparé de Roquetaille par félonie, puis contre un mal mystérieux qu'il semble avoir contracté après un affrontement avec les Sarrazins: selon un rythme lent, pesant, qui envoûtement, sorcière, prêtreexorciste, tous les ingrédients sont L'an mul voit en effet les struc-tures centralisatrices de l'époque temps et le cycle des saisons sont Mais voici que Judith (Valérie 13 juin, TF 1, 20 h 35.

Dréville), épouse de Guillaume, se trouve enceinte. Evénement important, qui jouera même un rôle décisif dans le dénouement du récit puisque le troisième et dernier volet s'intitule . La nais-

Après bien des affrontements entre les guerriers du camp et les bergers autochtones, puis entre ces derniers et Guillaume, qui veut leur imposer, de gré ou de force, les prémices de ce qui deviendra le régime féodal, c'est l'enfant de Judith qui, d'uo commun accord entre les belligérants, fera office de - Jugement de Dieu ». Ou bien le bébé mourra et Guillaume partira probablement; ou bien il vivra et le jeune seigneur de Roquetaille, qui y a déjà enterré ses parents, s'installera définitivement... et les villageois deviendront ses serfs.

En dépit de la qualité de cette reconstitution bistorique et de sa diffusion à une heure de grande écoute, l'An mil risque d'avoir une eudience disproportionnée avec le coût des moyens artistiques et techniques mis en œuvre par TF 1. C'est pourtant le genre d'émission qui justifie un secteur public de la télévision, mis de temps en temps au service des archives de notre patrimoine culturel national. C'est pourquoi il convient d'associer au nom de M. de la Rochefoucault celui de Me Anne-Marie Marchand, oui a créé les costumes des quelque trois cents acteurs. « A partir de rien, précise-t-elle, car il n'y en avait aucun dans les stocks de la SFP: la documentation iconographique sur cette époque est inexistante. . De même retiendrat-on que le camp du onzième siècle, imaginé par M. Emile Ghigo. architecte-décorateur, et érigé sur le territoire de la commune d'Ancizan (Hautes-Pyrénées), a tellement séduit la population qu'il n'a pas été démoli après le tournage. Grace au concours du conseil régional, il a servi depuis de décor à des représentations théâtrales ou d'animation cultu-

CLAUDE DURIEUX.

Vu pour Vous

Course-poursuite

• Série noire : pas de vieux os, samedi 25 mai, TF1, 20 h 40 (90 mn).

Violences, chentages, truands, sales combines. Imaginez (milieu » plus sordide que le monde souterrain de la boxe. Trucage ? Oui. Tout est pré-paré. Met Querny, putscheur médiocre, est sommé de rester sur le carreau à la sixième reprise du match qui l'oppose à l'illustre boxeur angleis Stewart. Mat ne l'entend pas ainsi et cogne fort, si fort qu'il envoie définitivement son adversaira eu tapis. Pour l'étemité, mort, Un macchebée sur le dos et un million de francs lourds è rambourser illico aux organisateurs du combat. Date-limite : dans quarante-huit heures, pas une minute de plus... Met a un ami de longue date pour le sauver, mais celui-ci vient d'avoir la medent d'avion. Est-il vraiment Pes de vieux os, de Gérard

dix jours plus tôt dens un acci-

Mordillat, est construit comme la course-poursuite d'un homme seul. Thème classique du polar, soutenu ici per une mise en images très soignée (lesquelles sont travaillées dans les gros plans) ou des cadrages minutieux d'ecteurs, Plaisir oculeire superbement accompagné d'une musique « iazzy ». Peutêtre manque-t-il à cet « exercice de style » quelque chose comme une violence cachée, ce qu'on eppelle communément

 Lire samedi 25. dans notre supplément « le Monde Aujourd'hui », le reportege de Danielle Rouard sur l'entraînement à la boxe de l'ecteur François Dunoyer, alias Mat Quarry.

Le parvis des droits de l'homme

· Parvis des libertés et des droits de l'homme, le jeudi 30 mai, TF1, 21 h 50.

lencontreuse idée de disperaître

C'était l'an demier. On aveit vu un drôle de funambule traverser déjà l'immense esplanade du Trocadéro, fragile silhouette sur un fil, portée par la voix, la pieno d'Higelin. Moment de grâce dû au travail discret mais efficace da deux jeunes femmes, Beatrice Soulé et Nicole Courtois-Higelin.

Le duo, habitué désormais aux opérations du genre, a veillé le parvis du Trocadéro. La nuit consecrée aux droits de l'homme, du 30 juin prochein. Musiques et sons an tous genres et de tous les honzons. Chosurs et Orchestre national de France, sous la direction de Seiji Ozawa, Jacques Higelin encore et un chœur d'enfants. tambours du Burundi, ces tambours mythiques qui font sauter la tête dès le premier son, negro spiritual par Barbara Hendricks,

chant a cappella sud-africain des Malapoets, comptine d'un enfant cambodgien... d'autres, Michel Portal, Manu Dibango, Julien Clerc, Mino Cinellu, Caetano Veloso.

Le groupe Jericho, nouveau groupe composé pour l'occasion per quelques uns des grands noms de la nouvelle musique africaine (Mory Kante, Salif Keita, Ray Lema, Ghetto Blaster, Xalam...), creeront une chanson en avant-première de la «Caravane pour Fela» (le chanteur nigérian actuellement en prison). La soiree, qui s'inscrit dans le cadre du Carrefour international des libertés et des droits de l'homme, réunira, sous l'égide de M. François Mitterrand, président de la République, et de M. Laurent Fabius, premier ministre, une centaine de personnalités, dont Mme Allende, Dom Helder Camara, Jane Fonda, Graham Greene, Ettore Scola, Leopold Sedar Senghor, Elie Wiesel, etc. sera retransmise en direct sur TF1,

es GRAND FILM

Les films de la semaine. Le palmarès de Jacques SICLIER.

DIMANCHE 26 MAI

La Main au collet 🗷

Film americain d'Alfred Hitchcock (1955). avec C. Grant, G. Kelly. TF 1, 20 h 35 (105 mol.

Un ancien cambriolour, retiré sur le Côte d'Azur, se fait détective pour découvrir l'auteur de vois de bij qu'on la attribue. Cette comédie policière est un brillant divertissement agrémenté de scènes touristiques. Hirchcock cite ses thèmes de prédilection, mais s'amuse surtout à faire tomber Cary Grant dans les filets d'une blonde et riche Américaine (apparamment inoffensive) interprétée par Grace Kelly.

Romance américaine

Film américain de King Vidor (1944), avec B. Donlevy, A. Richards (v.o. sous-titrée). FR 3, 22 h 30 (120 mn).

L'ascension sociale d'un ouvrier tchèque arrivé eux Exa:s-Unis à la fin du dix-neuvième siècle. Des mines de fer du Minnesota aux usines de Chicago et à la construction automobile. Saga d'un homme, d'une tamile el d'un peuple, où, malgré certaines scènes dramstiques, l'optimisme est de rigueur, car il fallait, è l'époque du tournage, soutenir l'effort de guerre et passer des voitures aux avions de bombardement après Paarl Harbour. Capitalisme, démocratie, romance, L'élan lyrique emporte tout, et le travail sur la couleur est très soigné.

LUND! 27 MAI

Comme un homme libre =

Film américain de Michael Menn (1979), avec P. Strauss, R. Lawson. TF 1, 20 h 40 (100 mn).

Dans la cour d'une prison californienne, un homme, condamné à perpétuité pour le meyrtre de son père e entraîne, evec achamement, à la course à pied. Un univers fermé et multiracial, un aspect documentaire et un suspense sur le défi d'un prisonnier. C'est habilement réalisé et, surtout, très bien joué par Peter

Gervaise = =

A 2, 15 h 50 (115 mnl.

Film français de René Clément (1956), avec M. Schell,

Sous le Second Empire, une blanchisseuse qui s'est établie à son compte à force de travail déchoît à cause de sas propres faiblesses et d'un mari alcoolique. Admirable transposition, dans la pure optique naturaliste, de l'Assommoir de Zola, avec raccourci saisissant de la deuxième partie. Cinéaste-auteur, René Clé-

ment retrouve, ici, sa propre conception du destin

humain et social. Très forte interprétation. Elle court, elle court, la banlieue

Film français de Gérard Pirès (1973), avec M. Keller,

J. Higelin FR 3, 20 h 35 (95 mn).

Des jeunes mariés sont obligés d'habiter en banlieue. A cause du « métro, boulot, dodo », leur couple se démantibule. Scénario : Nicole de Buron, d'après une étude sociologique de Brigitte Gros sur le problème des transports banlieus-Paris et vice-versa. Pour Gérard Pirès, une comédie burlesque evec des gags à la manière des dessins animés américains sur-voltés. L'actualité est dépassée. Le comique demeure.

MARDI 28 MAI

Obsession =

Film américain de Brian de Palma (1976), avec C. Robertson, G. Bujold.

A 2, 20 h 40 (100 mn).

relle.

Seize ans après la mort de sa femme, à la suita d'un enlèvement, un homme d'affaires eméricain croit retrouver la disparue à Florence, sous les traits d'une jeune étudiente. Ce « drame romantique à suspense » (expression du réalisateur) se réfère à Vertigo d'Hitchcock (en particulier) mais se situe, par une mise en delà du raisonnable : du côté de l'amour fou, du sur-

Elena et les hommes

Film français de Jean Renoir (1956), avec I. Bergman,

FR 3, 20 h 35 (95 mn).

Vers 1890, une princesse polonaise exilée è Peris se fait l'égérie d'hommes auxquelles elle offre une marguerite. Évocation tendre et ironique de la Belle Époque, de l'aventure du général Boulanger, d'una manière de vivre ressemblant à un spectacle. Les images en couleurs s'inspirent de la peinture impressionniste de Renoir Auguste. Ingrid Bergman joue avec une surprenante fantaisie, rayonne de beauté, mais, par rapport à French Cancan, ce chef-d'œuvre absolu la cinéaste e'est un peu trop laissé aller au fil de le caméra, et e traité le plupart de ses parsonnages c'est un film à ne pas manquer.

MERCREDI 29 MAI

Lettres d'amour en Somalie =

Film français de Frédéric Mitterrand (1981). FR 3, 21 h 55 (90 mn).

Œuvre d'auteur s'il en est. Au cours d'un voyage en Somalie, pays qu'il découvre, Frédéric Mitterrand est hanté par un chagrin d'amour. Il écrit, en imeges, en

commentaires, ou plutôt en paroles, un peu comme Marguarite Duras, un itinéraire géographique, renvoyant à ses sentiments, ses obsessions. C'est un ioumal intime. Qui touche.

JEUDI 30 MAI

Un flic 🛋

Film français de Jean-Pierre Melvilla (1972), avec A. Delon, C. Deneuve.

A2, 20 h 35 (95 mn). Un commissaire de police pansien et l'ambiguité de ses rapports avec la pègre. Fert divers, relations de deux mondes, tregédie sous-jacente. Ce demier film de Melville, techniquement impeccable, n'e pourtant pas la rigueur, l'aspect passionnant de certeins autres (le Samourai, le Cercle rouge...), er même Delon

VENDREDI 31 MAI

paraît, ici, quelqua peu ebsent.

Film français de Jean Rouch (1969). Troisième partie : l'Imagination eu pouvoir, avec D. Sika, L. Ibrahima A 2, 23 h (80 mn).

Retour eu Niger, construction d'un immeuble, affaires qui tournent mal. L'agrour que Jean Rouch porta à l'Afrique le pousse à raplacer ses personnages dans le nature, une fois le modèle européen rejeté. Philosophie sourianta pour remettre bien à l'endroit l'ordre d'une civilisation.

i de la sege i La granda



Amoureux des trolleybus

Il a vingt et un ans, il se nomme Martial et souhaite- les rues d'une ville de Suisse rait voir inscrit sur sa tombe : romande. « Martial, dit l'homme-bus ». que présente Michel Etter, dans ce court métrage de dix-neuf minutes. Mertial n'est pas le héros fictif d'un conta moral, mais un être réel dont on partage l'imaginaire parce qu'il la vit, le concrétise, chaque jour, en un étrange rituel.

Martiel est amoureux des

trolleybus. « C'ast comme l'amour qu'on pourrait porter à une fille », dit-il. Martial n'a pas le droit d'aimer comme les autres hommes. Il est ce que le société appelle un « individu atteint de folie ». Alors il n'a eu d'autre solution que de transférer son potentiel d'amour sur ce qui est sa raison de vivre decuis sa petite enfance : conduire un véhicule. Et, pour mieux y parve-nir, il est e devenu véhicule »

il a une carriole et une charrette de marché qu'il a transformées et que son imagination e dotées de toutes les qualités d'un trolleybus. Il les conduit comme tel, imi-tant tous les bruits (celui du moteur, des portes qui se fergnotants), respectant scrupu-lausament, au miliau das piétons, le parcours, les arrêts des trolleys de le ville, qu'il connaît par cœur. Une seule passagèra à bord : une petite poupée - e sa seule

TELEVISION

FRANCAISE

ANTENNE

RÉCIONS

PÉRIPHÉRIE

Kin

Histoire d'une folie calquant la réalité, qui évite le piège du voyeurisme, et renvoie à l'image de notre propre

hi-même. On le voit ainsi, parcourant quotidiennement bus », le 30, à 22 h 10.

Sélection

DOCUMENTAIRE

Gala d'investiture du président Ronald Reagan au Pa-lais des Congrès de Washington (le réalisation et la présenta-tion de ce spectacle « grandiose » est assuré par Frank Sinatra. Avec de nombreux chanteurs-vedettes et acteurs américains), le 27 mai è 2 h 30.

VARIÉTÉS Johnny Hallyday au Zánith (suite de le première partie diffusée le 24 mars), le 25 mai à 17 h et jeudi 30 mai à 2 h. Patrick Sébastien à l'Olympia, le 27 mai à 11 h 40.

Football (championnat de France de 1° division - Toulouse-Bordeaux), le 28 mai à 20 h 25.

Les films

MAUSOLÉE ■. - Film et l'utopie. Mais la réussite américain de Michael Ougan est, avent tout, dans l'hu-(1981), eyec 8. 8resse, M. Gortner, Le 25 à 22 h 55, dans le nuit du 28 au 29 à 1 h 50, et du 31 eu 1° à

4 h 05. un démon et devient, vingt ans plus tard, la femme d'un psychiatre. Film remarqué et couronné au Festival du cinéma fantastique de Paris,

avec P. Mondy, C. Cardinale. La 26 à 18 h, la 28 à 11 h 10, dans la nuit du 30 au 31 à 0 h 25.

C'est une call-girl de luxe offerte - sans qu'il comprenne le situation - à un cadre partant en préretraite, par ses amis. Vaudavilla et grivoirie. La 26 à 18 h, le 28 à 11 h 10. le 30 à 0 h 25.

GORKY PARK B. - Film américain de Michael Apted (1983), avac W. Hurt, Marvin. Le 28 à 21 h, la 29 à 22 h 40, dans le nuit du 31 au 1 a 2 h 05.

Cadavres défigurés à Moscou, enquâte policière, corruption profonde da le Nomanklatura eoviétique at trafic avec un Américain peu recommandeble. O'eprès le roman de Martin Cruz Smith, le vision de cauchemar d'un monde criminal

PINOT SIMPLE FLIC .. - Film français de Gérard Jugnot (1984), avec G. Jugnot, Bastien. Le 27 à 20 h 35, le 30 à 8 h.

Un gardien de la paix barjo se voue su sauvetage d'une adolescanta paumée, droguée. Jugnot, euteur complet, réalisateur, vedette, re-nouvelle le cinéma comique français. Branché.

SEX SHOP. - Film français de Clauda Berri (1972), avec J. Berta, C. Berri, Le 29 à 21 h, le 31 à 10 h 55.

Un libraire transforme son magasin en sex-shap at croit découvrir la liberté dans l'érotisme. Cette comédie satirique sur l'évalution das mœurs et la licence sexuelle sombre trop souvent dans les scènes graveleuses.

QU'EST-CE QU'ON AT-TENO POUR ETRE HEU-REUX ? . Film français de Coline Serreau (1982), avec A. Alane, R. Bouteille. Le 30 à 20 h 35.

Quelques erristes sont humiliés sur la tournage d'un film publicitaire. Ils se révoltent. A una mise en scène de théâtre succède l'explosion d'une comédie sur le bonheur

mour noir.

TO BE OR NOT TO BE ■ ■. - Film américain d'Ernst Lubitsch (1942), avec h 05.
Une petite fille rencontre

J. Benny, Carole Lombard. Le
31 à 21 h 05.

Dans Varsovie occupée, des comédiens de théâtre polonais font la nique aux nazis. Sur des événements dramati-ques et déchirants, une farce d'un humour extraordinaire, LE CADEAU. - Film fran- la défaite d'Hitler at de sa cliquels acteurs !

REPRISES Pour les films suivants, lire nos commentaires parus

dans les suppléments précédents. LÉGITIME VIOLENCE .. - Film de S. Leroy (1982), avec C. Brasseur, V. Genest.

Diff. le 25 à 9 h 10, le 31 à 22 h 45. NOTRE HISTOIRE . -Film de 8. Blier (1984). Avec A. Delon, N. Baye, Diff. le 25

à 10 h 45, le 30 à 15 h 35. LA FEMME PUBLIQUE - Film d'A. Zulewski (1983). Avac F. Huetar,

V. Kaprisky. Oiff, nuit du 25 au 26 à 0 h 25. MISSISSIPPI BLUES . Film de 8. Tavarniar st R. Perrish (1984). Diff. nuit du 25 au 26 à 2 h 20, le 31 à

15 h 30. NEW YORK NIGHTS. -Film de R. Vanderbes (1983). Avec C. Alphen, G. Ayer. Diff. nuit du 25 au 26 à 3 h 55, le 27 à 0 h 45, le 30 à 22 h 30,

le 31 à 14 h. LES FANTOMES DU CHAPELIER B. Film da C. Chabral (1982). Avac M. Serrault, C. Aznevour. Diff. nuit du 25 au 25 à

5 h 35, le 28 à 13 h 35. LES MOTS POUR LE DIRE . - Film de J. Pinheiro [1983]. Avec N. Garcia, M.-C. Barrault, Diff. le 26 à 11 h 25, le 28 à 22 h 20, le

30 à 10 h 25, le 31 à 14 h. ERENDIRA B. Film de R. Guessa (1983). Avec I. Papas, C. Ohassa. Diff. le 25 à 23 h 10, le 31 à 9 h.

LA VIE EST UN ROMAN ■. Film d'A. Resnais (1982). Avec V. Gassmenn, R. Raimondi. Diff. nuit du 26 au 27 à O h 50. APPELEZ-MOI BRUCE.

Film d'E. Hong (1983). Avec J. Yune, H. Hemingwey, Diff. ie 27 è 10 h 5, ie 30 è 14 h. DON CAMILLO MONSEL GNEUR. - Film de C. Gallone (1981). Avec Fernandel,

G. Cervi. Diff. le 28 è

23 h 55, le 29 à 11 h.

Samedi 25 mai

8.00 Journal. Reprise: Infortsion (dif. le 23 mai). 10.15 Cinq jours en Bourse.

10.30 Musicaloment.

Oeuves de Gershwin par l'Orchestre national de France, direction

A. Litton. A 11 h 15, Couleurs de la musique.

11.30 De A à Zèbre. 12.15 Le rendez-vous des champions. 12.30 Bonjour, bon appétit : terrine de volaille aux asperges.

13.00 Journal. 13.35 Téléfoot 1. 14.20 Série : Les bannis. 15.15 Dessin animé : le Merveilleux Voyage de Nils Holgersson.

15.40 Casaques et hottes de cuir, magazine da cheval (et Tieros). 16.15 Temps X. 17.05 Série : C'est pas le rêve, ici. 18.05 Trento millions d'amis. Victor Hugo au secours des animaux, menace sur le chant du coq.

18.35 Mieux vivre la route. 18.40 Magazine auto-moto. 19.05 D'accord, pas d'accord (INC). 19.10 Jeu: Ansgram. 18.40 Cocoricocoboy.

20.00 Journal. 20.35 Tirage du Loto. 20.35 Trage du Lote.

20.40 Série noire: Pas de vieux es.
D'après le roman de T. Stewart. Réal.; G. Mordillat. Avec
F. Dunoyer, E. Bourgine, S. Handepin...
(Lire notre article.)

20.35 Cinema: la Main au Conet.
Film d'Alfred Hinchcock.
22.20 Sports dimenche soir.
L'actualité sportive du weel-end.
23.05 Journal.
23.25 C'est à lire. 22.10 Droit de réponse : le fil à couper le beurre (les inventeurs). Emission de Michel Polac.

Avec L. Malavard, membre de l'Académie des aciences,

A. Mess, journaliste et écrivain, J. Dragne de l'INP, E. Nazare, ingénieur aéronautique, P. Mayer, directeur adjoint de l'ANVAR et de nombreux inventeurs. 0.00 Journal 0.15 C'est à Cannes.

0.20 Ouvert la muit.
Au nom de la loi : *la Voix du silence* (avec Steve Mc Queen).
Extérieur unit : Conflans-Sainte-Honorine et le café-thélitre.

 10.15 Journal des sourds et des malentendants.
 10.30 Reprise : Super-platine.
 Miko Mission ; Dire Straits ; Hervé Cristiani ; Kazino , Véronique Jeannot ; Claude François...

11.05 Les carnets de l'aventure.

• Passé ou présent chez les Indiens Monagnais ».

12.00 A nous deux. 12.45 Journal, 13.30 Série : Têtes brûlées. 14.15 Terre des bêtes, Un animal de science-fiction : la selche ; le poisson rouge.

14.50 Les jeux du stade. 17.05 Récré A2. Les Schtroumpfs : Téléchat. 17.25 Numero dix, magazine du football.

17.55 Le magazine d'information de la rédaction.

Au sommaire : Martinique, Guadeloupe : le temps des Impatiences ; les raisins de la Réforme.

18.50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19.10 D'accord, pas d'accord (INC). 19.15 Emissions régionales. 19.40 Le théâtre de Bouvard,

20.36 Rugby: Finale du championnat de France. Toulouse-Toulon en direct du Parc d

22.05 Magazine : Les enfants du rock. . . Spécial Prince: son dernier concert enregistré à New-York. 23,20 Journal.

9.35 Journal et météo.
9.40 Les chevank du tiercé.
10.05 Récré A 2.
10.40 Gym tonic.
11.15 Dimanche Mertin.
Entrez les artistes.
12.46 Journal.
13.15 Dimanche Martin (suite).
Si j'ai bonne mémoire ; 14.25, Série : L'homme qui tombe à pic :
15.15, L'école des fans ; 16.00, Dessins animés ; 16.15, Thé dansant.

Dimanche

8.00 Journal.
9.00 Emission islamique.
9.15 Orthodoxie.
9.30 Foi et tractition des chrétiens orientaire.
10:00 Présence prosestante.
11.00 Messe de Pentecôte en eurovision depuis le collégiale de Saint-Unsame dans le Jura.
12.02 Midi Pressu.
Emission de P.-L. Séguillon.
Invité: M. Alain Obadia, secrétaire général de la Fédération des cadres et Ingénérary C.G.T.
12.30 La séquence du spectateur.
13.00 Journal.
13.25 Série : Starsky et Hutch.
14.20 Sports dimanche et tieros à Longehamp.
16.30 Variétés: La belle vie.
Avec Danielle Darrieux, Pierre Bacheles, Jean-Michel

19.00 Sept sur sept.
Le magazine de la réduction présenté cette sensaine per Ames Sin-

Avec Daniel Cohn-Bendit.
Journal.

Avec Danielle Darrieux, Pierre Bacheles, Jean-Michel

8.00 Journal.

Jarre. 17.30 Les animeux du monde.

20.00 Journal.

17.30 Les minimatis du minima.

Survie pour un mini-vamples (le mpastique).

18.00 Série : Guerre et palo.

20.35 Cinéma : la Main au collet.

sant. 17.00 Séria : Secret diplomatique.

17.00 Séria: Secret diplomanque.
Nº 1: l'homme de Vienne.
Aventures diplomatiques aux quatre coins du monde.
18.00 Stade 2 (et à 20,h 20).
19.00 Série: Et la vie continue.

20.00 Journal. 20.36 Jour Le grand raid:

20.35 Jeu : Le grand reid:
25 étape : Le Paz (Bolivie) Salta (Argentine).
21.35 Télétim: Tout est vroi:
Deux personnages bizarrement échonés à l'intérieur de deux écrans TV devisent côte à côte en regardant la télévision :
une « fantaiste » qui est aussi un jeu de miroirs sur la vidéo.
Réalisé par Julien Temple pour la BBC, un document intelligent mais dont l'ironle à tiroirs finit par lasser parfois.

22.30 Magazine : Opus 85.
De É. Raggieri. La mise en schoe d'opera. Richard Dambo monte « La Bohême » de Puccini, à Lille ; Vittorio Rossi, responsable d' « Alda », de Verdi, monte « Turandot » ; Petrika lonesco clôture la saison de l'Opéra. de Paris avec . Robert le diable », de Meverbeer, et Pier Luigi Pizzi a ouvert le mai musical florentin avec « Dou

Carlos >. 23.15 Journal.

12.15 Samedi vision et Ticket pour... Magazines de la détente, des loisirs, du tourisme et des voyages. 13.30 Horizon : la défense aérienne. Magazine des armées. 15.15 Liberté 3, émission des associations.

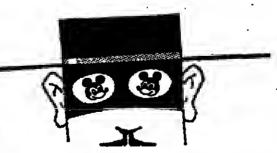
Autaur du Festival de Cannes. 17.30 Télévision régionale. Programmes autonomes des douze régions.

20.04 Disney Channel.

Cocktail de dessius animés et divers programmes de Walt Disney Channel La grande soirée familiale : les aventures de Winnie l'ourson, Mickey, Zorro, Donald, et, trésors de la soirée, les DTV, les vidéoclips, montages inédits de dessins animés sur les plus grands « lubes » des vingt dernières années.

21.50 Journal. 22.15 Feuilleton: Dynastie. Suite des mésaventures d'une famille américaine. 23.00 La vie de château. Jean-Claude Brialy reçoit trois invités-vedettes selon l'actualité culturelle.

23.15 Musiclul Siegfried Idyll de Richard Wagner, interprété par l'arches-tre de l'Opéra de Bayreuth sous la direction de Pierre



• RTL, 20 h, Châteauvallon; 21 h, A vous de choisir : Istanbul, mission

• TMC, 20 h, Le grand raid: 20 h 55, La photo mystère: 21 h, Téléfilm: L'homme qui rit, de Jean Kerchbron: 22 h 50, M.C. Magazine; 23 h 5,

• RTB, 20 h. Le jardin extraordinaire; 20 h 35, Le petit beigneur, film de

Robert Ohéry: 22 h 5 Festival du rire de Rochefort 1985.

TSR, 20 h 05, Starsky et Hutch: 21 h, La Grande Chance; 22 h 35,

Journal; 22 h 50 Trois heures-dix pour Yuma, film de Delmer Daves.

impossible, téléfilm de Henry Neili, ou *Opération clandestine*, film de Blake Edwards; 22 h 30, *Orôle de drame*, film de Marcel Carné.

9.00 Debout les enfants.

 Disney-Channel », Inspecteur Gadget....

10.00 Mossique. Emission de l'ADRI. Les communautés originaires du Sud-Est asiatique; variétés. variétés. 12.00 D'un soleil à l'autre. Magazine agricole.

15.00 Opéra : Christophe Colomb.

De Datins Milhaud, enregistre à l'Opéra de Marseille en octobre 1984, texte de Paul Claudel, avec les chœurs de l'Opéra de Marseille et les chœurs d'Avignon, chel d'orchestre Henri Gallois.

Avec J.-P. Aumont, A. Arnian, C. Méloni...

Destin d'un grand aventurier, le livre de la vie et des voyages de Christophe Colomb.

17.00 Bolto aux lettres : Spécial Claude Levi-Strauss. Emission de J. Garcin. Emission de J. Garcin: Autour du grand ethnologue, ancien professeur au Collège de France, membre de l'Académie française, auteur de « La Pensée sauvage ». Avec Pierre Nora, directeur chez Gallimard, B. H. Lévy, romancier, et notre collaborateur Ber-

trand Poirot-Delpech. 18.00 Emission pour les jeunes. Agence Labricole : Il était une fois l'homme, etc. 19.00 Au nom de l'amour. Emission de Pierre Bellemare. 20.00 RFO Hebdo.
20.35 Laissez passer la chanson : l'opératte en famille.
Emission de P. Sevran Sur la scène du Batacian, ex-lieu magique du music-hall du

tout-Paris. Des extratus d'opérettes par Marcel Merkès et Paulette Merval, Colette Renard, Mathé Altéry, Georges 21.30 Aspects du court métrage français.

« Vive la mariée », de Patrice Noia ; « Fluctuat Nec Mergitur », de Christian Bidault.

22.00 Journal.

22.30 Cinéma de minuit : An American

Romance. Film de King Vidor (cycle King Vidor et l'Amerique).

00.25 Prélude à la nuit.

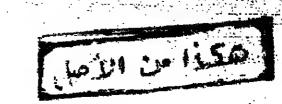
« La Habanéra » (l'amour est enfant de Bohènie). Extrait de « Carmen » de Bizet, interprété par Magali Damonae.

RTL, 20 h. Les Trois frères, film de Francesco Rosi; 21 h 55, les maichroniques; 22 h 10, Journal; 22 h 20.
 TMC, 20 h. Série : Lou Grant; 20 h 55, Dessin animé; 21 h. Sentimentalement, film de Carol Reed; 22 h 40 Forum RMC; 23 h Clip

** RTB, 20 h 15, Rétrospective du conceurs musical international « Reine Blizabeth » de Belgique; 21 h 30, Téléfilm : Le professeur jouait du saxophone, de Bernard Dumont; 23 h 5 Festival du rire de Rochefort. • RTB-TELE 2, 20 h 15, Terminal 10 - Special 16-20.

TSR, 20 h, Le grand raid; 20 h 55, Tickets de premières; 21 h 5, Regards; 22 h 20, Concert; Symphonie, ar 4 de Tohaikovski par l'orchestre symphonique du Bayerischer Rundfunk, dir. G. Solti; 23 h 5, Journal; 23 h 20, Annecy rétro.

والمنطقة المحار والمراجع والمناز والمنازي والمنازي والمنافع والمجافزة والمنافع والمناز والمنافرة والمنافرة



33° Anti-Maria 12 A . gt \$200. A STANSON B The St Wall Street 17.45 A . CONTROLLES - . in AM ST ST. ST. ST. ST. Was printed 123 .- a CAN Anagra o letter b

Cinéma 22 30 Orbini inn in e e proje 1. 1. Car 5 4 2235 armatiemen - 100 mm To de la company

> 44 PRINTER to CC Lourseast art and . 12 Jaul : L'ettell 245 Journal 13.10 Familiana E 13 45 AUGUST MAL 14 5G Sales Train 1950 Cinema that the Rooms Hacro AZ .

> i name : im vendo Paris 13 50 C and in still 19 10 Dessen subti 19 45 Lo This Street 20 30 Journal ... 20.35 Errumania # J. Victor Has Designation Posterior, 734 Pasted (128)
> Paste delination
> Pasted delination

> > *** 2.00

17 00 Telévision

Proprotes 19.55 Details an 20.05 Las (0.11) 20.35 Cinén baning Film de Ge 22 10 Journal 22.35 Theleses Magazum Les press

K Galler 23.20 Serie : 10 Line money de la June 23.25 Pretude i · Trane Pierre Bi

RTL 20 b. 27 h 40, Jones • TMC, 20 E

pariziehne, fil RTH, 20 h. buirt Cun off RTB-TELE

Einabeth . O Newton) Section of the section

STREET, ST. STREET, ST. ST.

The state of the state of

Eveloperation to the same

William Service

and the transfer of the same o

And the state of t

The statement of the st

All Market States States and the North States of the State

ATOM STATE OF

A Second

-

-

1

-

The state of the s

-

A STATE OF THE STA

The second

district. 20 . 4 ...

And the same of th

2.22

A STATE OF THE STA

-

Karan Albanya

The second second

Burney .

The second second The second second second An agrandance of the Calmar 12 And the second second

The Same Section 1975 20.

taken in the second of the The second

3

-4 pr

Mary Mary

94 C

المرابع والمستخد الشيط فالراز المرازي

The second second

The Market Co.

partiages 2 22

MANY CANADAGE OF T

ABEN

William - -

The Description of the last West - - -

Application of the state of the

The state of the s

. .

Œ.

Dimanch

	Jeudi 30 mai	Vendredi 31 mai
ÉLÉVISION RANÇAISE	10.30 ANTIOPE 1. 11.00 Internationaux de tennis à Roland-Garros (et à 14 h et 15 h 55). 13.00 Journel. 13.50 Reprise: Le rendez-vous des champions. (Diff. le 3 avril.) 15.00 Quarté an direct da Longchamp. 18.20 Mini-journal pour les jeunes. 18.35 Séria: Cœur de diamant. 19.10 Jeu: Anagram. 19.40 Feuilleton: Les Bergeot. 20.00 Journal. 20.35 Feuilleton: l'An mil. De I. D. de La Rochefoucault. Avec A. Recoing. V. Dreville, P. Clévenot (Lire notre article.) 21.35 Internationaux à Roland-Garros. Rèsumé de la journée. 21.50 Parvis des libertés et des droits de l'homme. Emission de Nicole Courtois-Higelin et Béatrice Soulé. En direct du parvis du Trocadéro à Paris. (Lire notre sélection.) 23.30 Journal.	10.30 ANTIOPE 1. 11.00 Internationaux de tennis à Reland-Garros (et à 14 h). 13.00 Journal. 13.50 Le randez-vous des champions. 18.20 Mini-journel pour les jeunes. 18.30 Série : Cœur de diamant. 19.10 Jeu : Anagrem. 19.40 Feuilleton : Les Bargeot. 20.00 Journal. 20.35 Le jeu de la vérité. Emission de Patrick Sabatier et Rémy Grambach. Invité : Michel Polnareff, entouré de Brian Ferry, Supertramp, Véronique Samson, Marc Lavoine. 22.00 Internationeux de tennis à Roland-Garros. (Résumé de la journée). 22.15 Téléfilm : les Sottes rouges. De Véronique Lindenberg. Avec M. Noël, A. Mess, MH. Pain Une prostituée partagée entre son travail et son amour bancal pour un souteneur de petite envergure rencontre un enfant-fée, sorte d'apparition incongrue et miraculeuse. Cette créature frogile et passionnée est venue ressusciter la magie de l'enfance. Un conte réaliste. 23.40 Journal. 23.55 C'est à lire.
AMTENNE	6.45 Télématin. 10.30 ANTIOPE. 12.00 Journal et météo. 12.10 Jau : L'Acadàmia das nauf. 12.45 Journel. 13.30 Fauillaton : Des laurlara pour Lita. 13.45 Aujourd'hui la vie. Des auteurs et vous. 14.50 Série : Theodor Chindler. 15.50 Documant : Des hommes, les écureuils de le tour Eiffel. Réal. JM. Soyez. 16.35 Magazine : Un temps pour tout. De M. Cara et A. Valentin, Les Inédits de M. Charles, un omoureux du cinèma, collectionneur, restaurateur de vieux films, réalisateur de courts métrages d'animation. 17.45 Récrée A2. Poochie : Mes mains ont la parole : Viratatoums : Latulu et Lirell : Légendes indiennes : Téléchot. 18.30 C'est la vie. 18.50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19.10 D'accord pas d'eccord (INC). 19.15 Emissions régionales. 19.35 Expression directe. Le RPR. 20.00 Journal. 20.30 Loto sportif. 20.35 Cinéma : Un flic. Film de Jean-Pierre Melville. 22.15 Magazine : Carte de presse. L'Amérique en cagoule », une enquête de C. Chelli sur le Ku Klux Klan. Aujourd'hui, cette secte reciste Imprégne ancore de ses rites et de ses théories meurtnères le Sud américain. Claude Chelli à recherché et interrogé des ecteurs et témpins. Une enquête difficile à mener, qui e nécessité de la part de son réalisateur beaucoup de courage. A suivre ebsolument. 23.45 Journal.	6.45 Télématin. 10.30 ANTIOPE. 12.00 Journel at météo. 12.10 Jeu : L'académie des neuf. 12.45 Journel. 13.35 Fouillaton : Des lauriers pour Lila. 13.45 Aujourd'hui la vie. Les chemins de la réussite. 15.40 La télévision des téléspectateurs. 15.00 Réprise : Moi je. Diffusé le 22 mai. 17.00 tinéraires, de Sophie Richard. L'année de l'Inde. Deux regards sur un village indien Piparsod : le premier par le grand cinéaste reporter Roymond Depardon, le second par un cinéaste indien. Nous en parlerons dans notre prochain supplément. 17.45 Récré A 2. Poochie : Teddy ; Latulu et Lireli : Les maîtres de l'univers ; Téléchot. 18.30 C'est le vie. 18.50 Jeu : Des chiffres et des lettres, 19.15 Emissions régionales. 19.40 Le théère de Bouvard. 20.00 Journal. 20.30 D'eccord pae d'accord (INC). 20.35 Fauilleton : Châteauvallon. D'apris JP. Petrolseci, réal. P. Planchon. Avoc C. Nobel, L. Merenda, E. Dandry, R. Pellegrin Suite de la soga outour d'un quotidien régional de la France d'aujourd'hui : dans les locaux de la police judiciaire, Nicole demande à Bernard de calmer son ancle ; mini- ottentot devont le Bijou-Bar ; réunion générale à la Dépêche républicaine 21.40 Apostrophes. Magazine littéraire de B. Pivot. Sur le thème : le corps. Sont Invités : Jane Fonda (le Bel Age de la femme), Jacques de Langlade (Brummell, le prince des dandys). Elione Perrin (le Culte du corps), Léon Schwartzenberg (Requiem pour la vie), Georges Vigarello (le Propre et le Sale). 22.50 Journal.
FRANCE RÉGIONS	17.00 Télévision régionale. Programmes outonomes des douze régions. 19.55 Dessin animà : Il était une fois l'homme. 20.05 Les jeux. 20.35 Histoire d'un jour : Mai 68. 27 avril 1969 : le pouvoir a changé de mains. Troisième volet de l'excellente série d'émissions présentée par Philippe Alfonsi sur les événements de mai 68 et ses conséquences politiques. Cette demiéra partie traite du référendum du 27 avril 1969 qui e entrainé le départ du général de Gaulla et l'accession eu pouvoir de Georges Pompidou. Témoignagas de Jean Mauriac, journeliste, Bernard Duquemin, ancien conseiller à la présience de la République. Claude Otzenberger, producteur de télévision, Bernard tricot, encien secrétaire générel de l'Elysée, Roger Colombeni, journaliste, François Marcantoni, Edouard Baledur, conseiller d'État et Michal Jobert, ancien ministre. 22.10 Journal. 22.35 Série : Idées reçues. 22.40 Práluda à la nuit. Réminiscences de Normo de Bellini -, de F. Liszi, interprétées par Eric Hiedsieck ou piano.	17.00 Télévision régionale. Programmes outonomes des douze régions. 19.55 Dessin enimé: Il était une fois l'homme. 20.05 Les jeux. 20.30 D'accord pas d'accord (INC). 20.35 Série Agatha Christie: les Associés contre le crime. Réal. T. Wharmhy. Avec F. Annis, I. Warwick, D. Lill Un capitaine assassiné avec une épingle à chapeau, un suspect arrêté, une petite jeune fille blonde nommée Doris Evons. Tommy et Tuppence enquêtent. 21.30 Vendredi: les Médicales. Sommes-nous tous des handicapés? Emission d'I. Barrère et V. Cohen-Hadria. Ils sont en France plus de trente mille à être lourdement hondicapés. Pour les trois quarts d'entre eux, tout a commencé brutolement par un accident. Quels sont les remèdes, les appareils de locomotion actuellement disponibles, les dernières techniques à l'étude? Avec les professeurs Claude Gros, Pierre Rabischong, Yves Allieu. 22.25 Journal. 22.45 Série: Idées reques. 22.50 Prálude à la nuit. Six pièces pour les enfants , d'Alexandre Tansman, interprétées par Morielle Nordmon, harpe.
PÉRIPHÉRIE	© RTL 20 h, Dallas: 21 h. le Grand Embouteillage, film de Luigi Comencini (avec P. Deweere et G. Depardieu); 23 h, Essai automobile.	• RTL, 20 h. Série: Lou Grant; 21 h. Hill Street Sines; 22 h. Journal; 22 h 5. Drive in: Jimmy Hendrix Story, film de Joe Royd.

Le prochain week-end

TF 1

Samedi 1er juin

8.00 Bonjour la France; 9.00 Musicalement et couleurs de la musique: 10.15 Cinq jours en Bourse; 10.30 Casaques et bottes de cuir; 11.00 Internationaux de tennis à Roland-Garros (et à 14 h); 13.00 Journal: 13.35 Téléfoot; 18.35 Magazine auto-moto; 19.05 D'accord, pas d'accord; 19.10 Jeu: Anagram; 19.40 Cocoricocoboy; 20.00 Journal; 20.30 Tirage du Loto.

20.40 Les grands succès de la soène: SOS homme seul.
De J. Vilfrid. Avec P. Douglas, M. Modo, D. Virieux...
22.35 Internationaux de tennis à Roland-Garros.
Résamé de la journée.
22.00 Droit de réponse: Des pare-chocs en or.
Emission de Michel Polac.
Les plèces détachées d'automobiles. Avec M. Kniebihler, directeur général adjoint de General Motors France, J. Maurus, président de la Fédération des distributeurs automobiles, L. Allinec (INC). C. Michel, député PS de l'Eure.

députe PS de l'Eure..

Ouvert la nuit. Au nom de la loi : le moustre; Extérieur nuit : A bord et au large.

Dimanche 2 juin

8.00 Bonjaur la France: 9.00 Emissian islamique; 9.15 A Bible ouverie; 9.30 Source de vie; 10.00 Présence protestante; 10.30 Le jour du Seigneur; 11.00 Messe; 12.30 La séquence du spectaieur: 13.00 Journal; 13.25 Série: Starsky et Hutch; 14.20 Sports dimanche: Internationaux de Roland-Garros et Grand Prix de formule I de Belgique; 17.30 Les animaux du monde: 18.10 Série: Guerre et Paix; 19.00 Sept sur sept, le magazine de la semaine; 20.00 Journal. 20.35 Cinéma: Vas-y maman. Film de Nicole de Buron.

22.15 Sports dimanche soir.
L'actualité sportive du week-end.

23.00 Journel. 23.15 C'est à lire.

Samedi 1er juin

10.15 Journal des sourds et des malentendants; 10.35 Super-10.15 Journal des sourds et des malentendants; 10.55 Super-Platine (reprise); 11.05 Les carnets de l'aventure; 12.00 A nous deux; 12.45 Journal; 13.25 Série: Tetes bru-lées: 14.15 Terre des bètes; 14.50 Les jeux du stade; 17.05 Rècré A2; 17.25 Sèrie: Poigne de fer et séduction; 17.55 Le magazine de la rédaction; 18.50 Jeu: Des chiffres et des lettrés; 19.10 D'accord, pas d'accord (INC); 19.15 Emissions régionales; 19.40 Le théâtre de Bouvard; 20.00 Journal.

20.35 Variétés : Champs-Elysées. De Michel Dracker.

23.20 Journal,

Dimanche 2 juin

9.35 Informations et météo : 9.40 Les chevaux du Tiercé : 10.05 Récré A 2 ; 10.40 Gym tonic : 11.15 Dimanche Martin (Entrez les artistes) : 12.45 Journal : 13.15 Dimanche Martin (suite): Si j'ai bonne mémoire; 14.25 Série: L'homme qui tombe d pic; 15.15 L'école des fans; 16.00 Dessins animés; 16.15 Thé dansant; 17.00 Série: Secret diplomatique: 18.00 Stade 2 (et à 20 h 20); 19.00 Sèrie: Et la vie continue: 20.00 Journal.

20.35 Jeu : Le grand raid. 21.35 Les terroristes à la retraite. 22.55 Bellet : Cerneval.

Un extrait du spectacle « Commedia dell'arte » sur une mu-sique de Schumann, avec les ésoiles et le bailet de l'Opéra de

23.35 Journal

FR3 Samedi 1er juin

12.15 Samedi vision et Ticket pour...; 16.15 : Liberté 3;

17.30 Emissions régionales. 20.04 Disney Channel.

Cocktail de dessins animés et divers programmes de Walt

Disney Channel. Disney Channel.

La grande soirée familiole : les aventures de Winnie l'ourson. Mickey, Zorro, Donald et trésors de la soirée, les DTV, les vidéoclips, montages inédits de dessins animés sur les plus grands « tubes » des vingt dernières

21.50 Journal. 22.15 Feuilleton: Dynastie.

22.45 La vie de châteou.

Jean-Claude Brialy reçoit trois invités vedettes selon l'actualité culturelle.

r musicaux. « Volkslieder », chants populaires de Johannes Brahms, interprétés par Edith Mathis, soprano, et Peter Schreier, ténor.

Dimanche 2 juin

9.00 Debout les enfants; 10.00 Mosaïque; 12.00 Ld vie en tête; 12.15 Villages vacances familles; 13.00 Magazine 85. 15.05 Musique pour un dimanche (et à 17.25); 15.15 Théque: « les Chemins de fer », d'Eugène Labiche; 18.00 Emissions pour les jeunes; 19.00 Au nom de l'amour; 20.00 RFO

20.35 Macadam. Émission de Pascal Denel. En seivant son reve.

21.35 Aspecta du court métrage français.

« La Première Journée de Nicolas », de Manuel Poirier ; « le Dernier Héros », film de Gérard Cuq.

22.30 Cinema de minuit : le Rebelle.
Film de King Vidor (cycle K. Vidor et l'Amérique).
0.10 Prélude à la nuit.

الملائدة عن الأصل

* POP DEE por mission of the second of t Section Section ant de systems S: Identales

CONTRACT SOUT DOLLY Faced charters en instructiona Saman Liques. Co

in horseance &

modernen dund venter des pr

rocernes. sup de : ou s'on en

- -· ~ # 200

1 1 1 1 M

10 Mg (2) A CHARLES

En cream to Sparracus dans Retor Lotouven T-(O) See COLS Cunter les text qui cherchent 4 mende # . des SCENE SAME ete 'e promuer : Ce Posa Luxer de Victor Serg tien Pievett (

Rac Information heures, de 5 12 h 30, 1 21 h 15, 23 h 3 h 30

PARMI LE CNALONS:

· Carred pone et crista ei àrsaenos conquête or France on 18 Dédition fut : Cocuments Credi 29 a mois après è des cry45, 16 tare mis en laves se fres

The state of the s

.. -----

••

.

· - · · · .

The second second

1965年 在1866年

104

Harry High

estina in the f

Andrews Control of the Control of th

g (60) A CONTRACTOR THE PARTY OF THE P $2\pi^{-1/2} \leq (1+\varepsilon)^{-1/2}$

The Marie Contraction

Section and Control $\frac{1}{2} = \frac{2}{3}$

and the second Marie Contract

さない 大豪ル

ويسور مستواجة والمسارية

- CO 765

- 133 - ·

Section .

Marian de Es

· 1867年 - 東八

1. S.11 8

CONTRACTOR

TOTAL PROPERTY.

Charles

140 - 120 E.

· 计四种元经 ...

to be her him to

Like Charles St.

100 A 12-12-12-

Franklike :

61

100 PM

ma series

17.04

1 19-24-

The state of the

preside the -

- Table 1

•

The state of the s

.

Property of

William Bridge

-

MANUAL TO THE PARTY OF THE

-

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

HARLES THE PROPERTY OF

S. Marie .

...

faran e

1.

the section

SERVE TENE

ATTALLAND TO

经保险 医电子管 化

· j. .-------

Section 1

.....

Fred Million and San Question of the second

« Bilitis », « Aphrodite »...

A la fois poète et érudit, Pierre Loys est aujourd'hui surtout considéré comme un symboliste décadent du début du siècle. Sa rencontre précoce avec les parnassiens détermina sa vocation poétique. S'inspirant de la littérature grecque érotique, il écrivit une série de poèmes en prose intitulée les Chansons de Bilitis qui inspira à Claude Debussy trois composi-

Il fut également ('auteur d'Aphrodite, un roman de mosurs antiques adapté pour le masigne », merce théâtre lyrique par Cemille 23 k 05 à 1 k 57. mœurs antiques adapté pour le

Erlanger notamment. Plus tard, la Femme et le Pantin, qui avait intéressé Puccini, sera à l'origine du livret de Conchite, de Zandonai. Enfin. les écrits de Pierre Louvs abondent en notes sur la vie musicale du toumant du siècle, et certains recueils de poèmes, comme Astarté, contiennent des conneta à thème wagnériens.

• FRANCE-MUSIQUE. -Les solrées de France-Musique: « Pierre Louys et la se », mercredi 29 mai, de

Corps à corps

 ← Le Corps tal qu'on le pense », tel qu'on le perçoit, tel qu'on le pressent. Un corps divisé, cette semaine, en cinq parties : le ventre, la tête, l'œil, les humeurs at le cœur. Une visita organisée des cinq parties? Non, un regard historique, philosophique, parfois accompagné d'un clin d'œil surréaliste. Loin de l'anatomie, une approche qui zente de décesser le point de vue strictement clinique : l'outil utilisé n'est pas le bistouri ou le scalpel, mais un trousseau de metaphysicien, de poète ou de mythologue.

Frédéric Pages, réalisateur de cetta série, et euteur d'un ouvrage intitule Au vrai chic anatomique, ne cherche pas à définir et à classer, mais suggère et propose. Comme dans un conte, il y a l'anecdotique et le sens cache, celui que l'on entrevoit et qui incite à plus de curiosité. Exemple : « Pourquoi pleure-t-on plus facilement quand on est à genoux ? . Un ancien nous répond : « Parce

que, dans la ventre, le fœtus a les genoux qui touchent les yeux et l'homme se rappelle ainsi son état dans le ventre de sa mère. » La remarque peut faire sourirs, mais elle donne au corps une autre dimension que cella d'une simple machine.

D'où vient l'expression « avoir une araignée su plafond ? s. Il y e très très longtemps la tête représentait le grenier de l'homme, tout en haut, elle conservait de vieilles histoires... Cette émission étonnante rappelle l'illustre pelmarès eu dix-neuvième siècle des grosses têtes : Cromwell vensit en tête, puisque la sienne pesait 2 332 grammes. Napoléon apparaissait très « moyen » avec ses 1 500 grammes ...

CÉCILE URBAIN.

• FRANCE-CULTURE. -Les chemins de la connaissance : . Le corps tel qu'on le pense », da hadi 27 an vendredi 31, de 10 h 50 à 11 h 10.

Le ton, la couleur tonique

aura-t-il assez de cinq matins heures d'emissions, pour épuiser son ambitieux suiet, cette simple et éternelle question de l'importance du timbre, de la couleur sur les formes... C'est carrément une histoire de la musique qu'il propose, en partant de symphonies médievales occidentales pour arriver à l'écriture pour l'orchestre, puis pour l'ordinateur. Réflexions sur les instruments baroques puis romantiques, considérations sur la naissance de la symphonia, évocation du rôle de Berlioz. Inventer des premières brisures modernes, sens oublier Mahler le colonste... Deuxieme chapi-

Le producteur Alain Feron siteurs contemporains, dont un natif du Maroc, Ahmed Essyad, (des musiciens), soit quinze à évoquer le problème de la technique, par exemple des modes d'émission vocale, diffé rents on s'en doute dans les traditions extra-européennes. Conclusion : la hauteur du son n'étant plus le seul paramètre, on pense la musique autrement, on ne l'interprete plus salon les mêmes modes. Où l'on aboutit (cinquième et dernier volet du tour d'horizon) aux travaux actuels de certains compositeurs en liaison étroite avec les instrumentistes et les chercheurs.

M. L. B.

· FRANCE-MUSIQUE. Des instruments, des formes, du handi 27 an vendredi 31 mai, de tre : où l'on invite deux compo- 9 heures à 12 heures.

« L'agitateur »

En créant la maison d'édition Spartacus dans les années 30. Rene Lefeuvre affichait délibérement ses goûts et sa volonté : publier les textes de tous ceux qui cherchent à « transformer le monde » : des marxistes révolutionnaires eux anarchistes. Il e été le premier à publier les écrits de Rosa Luxamburg, il fut l'ami de Victor Serge, et connut aussi bien Prévert que Boris Souva-

Les Nuits magnétiques, sur France-Cultura, lui consacrent une émission le 31 mai. On pourra ainsi entendre « l'agitateur » nous restituer sa mémoire, plaine de petites et de grandes histoires, avec un talent de contaur tendre et mali-Cieux

• FRANCE-CULTURE. Mon nom est Spartacus, in mémoire de René Lefeuvre. Noits magnétiques », le 31 mai de 22 h 30 à 23 h 45.

Radio France Internationale

heures, de 5 h à 10 h et à 12 h 30. 14 h, 14 h 45. 21 h 15, 23 h 15, 0 h, 1 h, 2 h,

PARMI LES MAGAZINES SI-GNALONS:

· Carrefour, magazine politique et culturel (à 15 h 15), est consacrà le mardi 28 à la conquête de l'Algérie par la France en 1830 (comment l'expédition fut décidée ? avec des documents médits); le mercredi 29, à la Turquie (dix-huit mois après la retour au pouvoir des civils, le système parlementaire mis en place par les militaires se fissure) : le jeudi 30, è

en la companya di santa di sa

Informations toutes les demi- Jules Vallès, journaliste écrivain, révolutionnaire.

Football du monde, magazine du football international, le jeud: 30, à 20 h 30. L'invità est M. Jacques Georges, président de l'UEFAL

Arc-en-ciel, le mercredi 29 at le jeudi 30 mai, à 21 h 45: émissions spéciales sur le Ca-

PARMI LES ÉMISSIONS EN LANGUES ÉTRANGÈRES: - En espagnol (vers l'Amérique letine), le vendredi 31 mai, à 1 heures et 2 h 30, entration avec Fernando Gonzalez Parra, directeur de Summa. le nouvel hebdomadaire en espagnol pu-

blie è Paris et destina à l'Améri-

LUNDI 27 MAI

0.00 Les nuits de France-Culturs.

7.03 Fréquence buissonnière.
7.03 Fréquence buissonnière.
8.04 Lintéraurs pour tous.
8.30 Voix du siènce : les Cambodgiens.
9.06 Matinée du monde contemporsin. 10.30 Musique : la mémoire en chantant Ichansons sur des testes de

SAMEDI 25 MAI

12.00 Panorame : Hugo et l'Image. 14.00 Les amis musiciens de Victor Hugo.

14.30 e Les Miserables » dans la memoire populaire (1" partie). 15.30 Le bon plaisir de... Henri Guillemin. 18.00 « Les Misérables » dans la mémoire

populairs (2º partis). 19.20 L'inschavé, une trache : spécial Victor Hugo. 20.00 Démarche : avec Pietro Sertro.

20.15 c Henaris : avec Pietro Sertro, peintre suisse.
20.15 c Henari s, de Victor Hugo, mis en soène per A. Vitaz avec A. Recoing, R. Mitrovitsa (ratransmission du spectacle donné au Théâtre de Chaffiot).
0.00 Cisir de nuit : Rémanences.

DIMANCHE 26 MAI

1.00 Les nuits de France-Culture :

Aver-vous lu Victor Hugo ? 7.03 Chasseurs de son. 7.15 Horizon, magazine religieux. 7.25 La fenêtre ouverte.

7.30 Littérature pour tous. 7.45 Dits at récits : conte norvégien

8.00 Foi et tradition. 8.25 Protestantisme.

9.35 Divers aspects de la pensée contemporaine : l'Union rationa-10.00 Messe à la cathédrale de Coutances (Manche).

11.00 L'esprit de perfection : Alam Cha-

12.00 Des Papous dens la têce.

13.40 L'exposition du dimanche : Exposition Renor au Grand Palais. 14.00 Le temps de se parier.

14.30 « Le poche permentier », drameti-que de G. Perec. Avec R. Faure, C. Sellers, J.-P. Cisito... 16.30 La tasse de thé, rencontre avec F. Bergé, M. Duchaussoy et F. No-cher; à 17 n 45, Histoire-actuelité : les agurs ainées de la 205 Peudeot.

19.10 Le cinéma des cinéastes. 20,00 Musique : La conférence des roc-

20.30 Atelier de création radiophonique : Le rève d'Electra et Selva (deux bendes-son pour film et instal-lation multi-medias). 22.30 Musique : Libra parcours jazz (Ha-

0.00 Clair de muit : Les Loubmoux.

France-Culture

1.00 Les nuits de Franco-Culture : le

temps, is pierre at l'eau (Venise). 7.00 La goût du jour. 8.36 Les enjeux internationaux, 8.30 Les chemins de la conneissance ; tragilisé du manage (er à 10 h 50 : la corps tel qu'on le pense. 9.05 Les lundis de l'histoire : les ani-

V. Hugo). 11.00 Débat : Victor Hugo présent ; dé-bet snimé per Hubert Juin. maux aussi ont une histoire ; le sel at le pouvoir.

10.30 Musique: mirous (et à 17 h). 11.10 Passeport pour l'avenir : l'aveluation internationale des connais-sances en methematiques.

> 12.00 Panorema. 13.40 La quatrième coup : comment se porte la théâtre privé ? 14.00 Un livre, des voix : e La panthère et le chevreau », de György Ronay.

14.30 Histoire illustrée des pirates Colonnais. 15.30 Les arts et les gens, mises au point (Victor Hugo et l'art de son temps) ;

11.30 Fauillaten : Victor Hugo.

à 16 h 10. Périscope : à 16 h 20, l'église St-Jacques, piece 51-Rémy, à Lunéville. 17.10 Be-de-France, chef-lieu Paris : Vic-

tor Hugo.

18.00 Subjectif: Agora (Georges Kolebke); è 18 h 35, lettres de Victor Hugo et Julierne Drouet. 19.30 Perspectives scientifiques: les ra-

cines de la mamoire, 20.00 Musique, mode d'emploi : Haendel SAUS DOCTUQUE. 20.30 Avez-vous lu Victor Hugo ? Choix

21.30 Latitudes, magazine des musiques traditionnelles. 22.30 Nuits magnétiques : ça suit son

de textes et lectures,

MARDI 28 MAI

6.00 Jacques Cortier. 7.00 Le goût du jour.

8.15 Les enjeux internationaux. 8.30 Les chemins de la connaissance ; fragilité du mariage (et à 10 h 50 ; le

corps tel qu'on le pense). 9.06 La matinée des autres : vi et sociétés. 10.30 Musique : miroirs let à 17 h). 11.10 L'acole des parents et des éduca

teurs : la bosse des maths est-elle une maladie memale ? 11.30 Feuilleton: Victor Hugo.

12.00 Panorama. 13.40 Instantané : magazine musical. 14.00 L'n livre, des voix : « le Florentin : le roman de Dante », de M.-B. Jean-

Avec J.-R. Causamon et M. Re-gnier, 14.30 e Et puis », d'A. de la Morinerie.

LUNDI 27 MAI

2.00 Les nuits de France-Musique

9.05 Le matin des musiciens : Des ins-truments, des formes, des couleurs :

12.05 Le temps du jazz : fouilleton « La chanson de Lours ».

12.30 Concert: œuvres de Wagner, Puc-rini, Saint-Saëns, Mozart, Verdu, Metsenet par G. Chauvet, ténor, F. Margoni, soprano, D. Salzer,

15.00 Les eprès-mid de France-Musique : Sept Feust plus un, osuvres de Liszt, Borto, Wegner,

18.30 Jazz d'aujourd'hui : Viern de parai-

14.02 Repères contemporains :

Berboz.

18.02 Musique légère.

20.04 Avent-concert.

intégrale des sonates de Beethoven.

le himbre ; œuvres de Torelli, Berlioz,

Vivaldi, Rimski-Korsakov, Mahler, Varese, Xanakis, Stravinski.

Wittgenstein, une amitié », da Thomas Bernhard. 14.30 L'esprit de perfection : avec Ber-

Nozières.

15.30 Lettres ouvertes, magazine litté-17.10 La pays d'ici, en direct de La

16.30 Les mardis du théâtre : panoran du théâtra au Pays-Bas.

21.00 Entretiens avec... Racul Ubac.

22.30 Nuits magnétiques.

21.30 Diagonales, actualité de la chan-

MERCREDI 29 MAI

fragilité du mariage ; let à 10 h 50 ; le corps tel qu'on la pense).

contre de jeunes lecteurs avec J.-P.

9.05 Matinéa : la science et les hommes : le matin des mathémati-

11.10 Le livre, ouverture sur le vie, ren-

11.30 Feuilleton : Victor Hugo. 12.00 Panorama : a 12 h 45, special

13.40 Avent-première : Karl Valentin au

Lucemaire. 14.00 Un livre, des voix : « le Neveu de

0.00 Les nuits de France-Culture.

7.00 Le goût du jour. 8.15 Les enjeux internationaux.

8.30 Les chemins de la connaiss

ciens. 10.30 Musiqua : miroirs let à 17 hl.

17.10 Le pays d'ici, en direct de la Bas-

18.00 Subjectif : Agora (Michel Marej-kowsky); à 15 h 35, lattres de Victor Hugo et Juliette Drouet. 19.30 Perspectives scientifiques : la mycologie, une science en plein

20.00 Musique, mode d'emploi : Haen-20.30 Antipodes : à propos de Malcom de

Chazat, ecrivain de l'Be Maunce. 21.30 Pulsations : l'art vivant de Talip Ozkan, joueur de luth turc.

22,30 Nuits magnétiques : bruits du

0.00 Les nuits de France-Culture.

7.00 Le goût du jour. 8.15 Les enjeux internationaux. 8.30 Les chemins de la connaissance : fragilité du manage ; let à 10 h 50 :

JEUDI 30 MAI

9.05 Les matinées, une vie, une œuvre Victor Hugo et les tables parlantes. 10.30 Musique : miroirs. 11.10 Répétez, dit le maître : enseigner tille.

18.00 Subjectif : Agora IGeorges Lon-deux); à 18 h 35 : lettres de Victor

11.30 Feuilleton: Victor Hugo. 12.00 Panorama.

Hugo ar Juliette Drouet.

19.30 Perspectives scientifiques : douze 13.40 Pointres et stellers : Jean-Pierre Labesse. clés pour la biologie. 20.00 Musique, mode d'emploi : Haen-14.00 Un livre, des voix : e les Promesses du ciel et de la terre s, de Claude Michelet. 20.30 Pour einsi dire : la poésie en

14.30 Hollywood revisited, par Radio-Canada (la téléphagie). 15.00 Victor Hugo et Shakespeare.

15.30 Musicomania : les musiciens Cocteau, ou l'illusionnista et ses

17.00 Le pays d'ici, en direct de Le Rochelle 18.00 Subjectif: Agora.

19.30 Les progrès de la biologie et de la médecine : la scièrose en plaques. 20.00 Musique, mode d'emploi : Haen-20.30 « Éviradeus », de Victor Hugo. Texte extrait de e le Légende des

siècles » et mis en musique par Maunce Jame. 21.30 Vocalyse : avec François-Bernard Mache, compositeur.

22.30 Nuits magnétiques : les femmes et l'armée.

VENDREDI 31 MAI

10.30 Musique : miroirs : lat à 17 ht. 11.10 L'écola hors les murs.

11.30 Fauilleton: Victor Hugo. 12.00 Panorama. 13.40 On commence.,

14.00 Un livre des voix ; e l'Apparte-ment », de Christiane Lesparre.

15.30 L'échappée belle : la cuisine sau-vage ; Terre des merveilles : le voyage de Samt-Brandan.

17.10 Le pays d'ici, en direct de La Rochelle.

20.00 Musique, mode d'emploi : Haen-

20.30 La Villette. Chamber I (1" partie). 21.30 Black and blue : rare guitare. 22.30 Nuns magnetiques.

SAMEDI 25 MAI

2.00 Les nuits de France-Musique : In-

d'Espagne, œuvres de Codax, Re-quier, Palou, Matthieu, Cadenet.

13.00 Opéra : « Ashug Garib », opéra an quatra actas de Z. Gadjibekov. 16.00 Désaccord partait. Concert : cau-

19.05 Les cinglés du music-hall : les re-vues du e Palace » montées entre les deux guerres (la générale du 23 septembre 1927).

mol majeur de Bach. Musique fugitive de Ousapin, « lithoor » de Xe-nakis, Quintetta à cordes en si bémoi majeur de Mozart par le Tho à cordes de Pans (C. Frey, violon, M. Michelakakos, aito, J. Grout, vio-loncelle, E. Popa, 2º violon).

le zodiaque bien tempéré « Gémenus s ; à 1 h, l'arbre à chansons

DIMANCHE 25 MAI

ennoise et musique légèra. 9.05 Cantate : e Pour la deuxième jour

Lalande, Mondonville, Balbastre, 12.05 Magazine international.

14.04 Disques compacts : œuvres de Naydri, Magnard, Vivaidi, Pergolèse,

musique et la jose par Jean-Dens Bredin : cauvres de Bach, Poulenc, Rossini, Mozart, Wagner, Bach. 19.05 Jezz vivant : le trombone Slide Hampton et la trio d'Herve Sein : le quintette de Clark Terry.

20.04 Avent-concert.

20.30 Concert Idonné sella Pieyel le 13 février 1955i: « le Camavat romain » de Barlioz, e Surgir » de Dufourt, Concerto pour pano et orchestre nº 1 en si bémol majeur, de Tchektovski, par l'Orchestre de Paris, dr. C. Bardon, sol. M. Rudy, pieno. 23.00 Les soirées de France-Musique :

Ex libres (avec R. Kirkpetrick); à 1 h.

22.00 Les soirées de France-Musique : concerts GRM ; à 23 h 6 : la guerra des pianos. MARDI 28 MAI

E. Papa, second violon.

en ut mineur de Mozart par la Trio è

cordes de Paris, C. Frey. violon, M. Michalakakos, aho, J. Grour, vio-

loncella et F. Cambreling, harpe,

a.00 Musique légère. 7.10 L'imprevu : magazine d'actualité

9.08 Le matin des musicions : des instruments, des formes, mode de jeux et jeux de pensée (expériences d'autres mondes); œuvres de Vivier, Mozart, Schoenberg, Beno. Miche, Webern, Bach, Ives. 12.05 Le temps du jazz : feuilleton e La

chanson de Louis ». 12.30 Concert: courses de Bach par J.-C.
Pennetier, ptano, V. Olatschy,
soprano, et l'Orchestre Bemeid
Thomas, dir. J.-P. Ameud, houtbois.
Vers 13 h 45, les sonates de Scar-

latti par Scott Ross. 14.02 Reperes contemporains : J. Mati-

14.30 Les enfants d'Orphée. Les après-midi de France-Musique : Sept Faust plus un : œuvres de Berkoz Gounod, Schu18.02 Acousmathique.

20.04 Avent-concert. 7.03 L'imprévu : magazine d'actualité 20.30 Concert : « le Convive de Pierre » de Oargomiski par les chœurs et l'orchestre de l'Opera-Comique, dir. J.-C. Casadesus, sol. A. Catheart, 5.

22.30 Les soirées de France-Musique : les melodies de Moniusko : à 23 h 5, jazz-chub (en direct du New Mor-

en joure? Œuvres de Messiaen. Schaeffer/Henry, Srockhausen.

12.05 Le temps du jazz : l'euilleton a la chanson de Louis >.

12.30 Concert : œurres de Chaynes par les sobistes de l'Atelier de musique de Ville-d'Acray, dir. J.-L. Petrt ; vers 13 h 45, les Sonates de Scarlant per Sons Eose.

20.04 Avant-concert. 20.30 Concert: Sonate en trio en re mineur de Bach. Trio à cordes de Milhaud. Trio à cordes de Depraz.

22.30 Les soirées de France-Musique : mélodie de Monusko, avec T. Zytis-Gara. soprano at C. Ivaldi. piano ; vers 23 h 05 : l'âme du nord et le

Vous de ferrmes. 7.10 L'imprévu : magazine d'actualité 9.08 L'oreille en colimaçon,

0.00 Les nuits de France-Culture. 7.00 Le gout du jour.

8.15 Les enjeux internationaux. 8.30 Les chemins de la connaissance : tes enemins de la conhassance : fragilité du mariage : (et à 10 h 50 ; le corps tel qu' on la pense).
5.06 Martinée du temps qui change : l'Eter modernisateur, 1944-1973.

14.30 Sélection prix Italia : el'Histoire véndique de Jacotin » : e la Récit de l'an zero ».

18.00 Subjectif : Agora. 19.30 Les grandes avenues de la science moderne.

France-Musique

tégrale des sonates de Beethoven. 7.03 Avis de recherche.

11.00 Manifestes médiéveux : couleurs 12.06 Le tempe du jazz : Jazz s'il vous

8.05 Carnet de notes.

vres de Bach par le Fariser Guar-tett ; à 17 h, débat autour de la per-sonnaîté de J.-S. Bach.

20,04 Ayant-concert. 20.30 Concert : Sonate en trio en mi bé-

23.00 Les soirées de France-Musique :

2.00 Les nuits de France-Musique : Intégrale des sonates de Beethoven. 7.03 Concert-promenade : musique

de la Pensecôta » - BWV 68 Bach. 10,00 Les voyages musicaux du docteur Burney (2º épisode) : cavves de Jenequin, André Philidor, Chedeville,

Jolivet, Purcell, 17.00 Comment l'entendez-vous 7 La

18.30 Jazz d'aujourd'hui : lecture au

19.15 Premières loges : airs de Verdi. Thomas, Hahn, Massenet, Charpentier, par Fanny Heldy, soprano.

Koptchak, H. Garetti.

MERCREDI 29 MAI 2.00 Les nuits de France-Musique : Musique du divertissement.

9.08 Le matin des musiciens : Des instruments, des formes, l'instrument

Kessler, Nono. Barrok, Schoenberg. Webern, Stravinski, Prokofiev... 19.15 Suite lyrique : Magazine de la voix

20.30 Concert: Sonate en trio en ut mineur de Bach, Trio à cordes op. 58 de Roussel, Quatuor avec harpe de Ton That Tiet, Quinterre à cordes latti per Scott Ross. 14.02 Tempo primo : œuvres de Rota, Fauré, Hindennth, Damase par Claire Lefut, orgue.

15.00 Les après-midi de FrancaMusique : Sept Faust plus un :
cauvres de Schumann, Borto, Mah-

18.02 Les chants de la terre. 18.30 Jazz d'eujourd'hui : Où jouent-ile ? 19.15 Spirales, magazine de musique

Quintette à cordes en ut majeur de Mozart pa: le Tno à cordes de Peris (C. Frey, violon, M. Michalakakos, alto, J. Grout, violoncelle, E. Popa, 2° violon, C. Michalakakos, second

JEUDI 30 MAI

2.00 Les nuits de France-Musique :

6.20 Le matim des musicians : des instruments, des formes. Recherches :

couvres de Bach, Schoenberg, Ligeti, Oebussy, Berro, Bartoluzzi, Levinas, Lentam...

12.05 Le temps du jazz : feuilleton 4 la chanson de Louis ». 12.30 Concert : œuvres de Mendelssohn, Chopin, Rachmannov ; vers 13 h 45, les sonates de Scarlatti par Scott Ross.

14.02 Repéres contemporains : quatre classiques de la musique alectro-acoustique. 15.00 Les après-midi da France-

Musique : Sept Faust plus un (œuvre de Busoni). 18.02 Côté jerdim, magazine de l'opératte. 18.30 Jazz d'aujourd'hui : la bloc-notes.

19.15 Rosace : magazine de la guitare. 20.04 Avant-concert. 20.16 Concort len direct de l'église Saint-Louis-en-l'Ile): Messe brève pour deux voix d'enfants avec orgue, de Delibes, Messe à trois voix a capella de Caplet. « Missa yn symphotizate s pour chœur at orgue, de Langlais, Suite liturgique avec hautbois, cor anglais, violoncelle et harpe, de Joli-ver, par la maitrise de Radio-France

dir. M. Lasserra de Rozel. 22.30 Les soirees de France-Musique : Mélodies de Moniusko : à 23 h 5. C'éran Eerlin (œuvres de Bach, Me delssohn, Heisner, Mahler, Verdi, R. Strauss, Wagner...).

VENDREDI 31 MAI

2.00 Les nuits da France-Musique : la pramièra de « la Création » de Heydn. 7.10 L'imprévu : magazine d'actualité

8.08 Le matin des musiciens : des instruments, des formes, l'instrumen-tiste mis à mal ; œuvres de Bach, Mefano, Ravel, Debussy, Seetho ven. Boucourechliev...

15.00 Verveine-Scotch : < Famille, je vous aime »; œuvres de Britten, Charpentier, Lebegue, Remeau Berg, Holiday... 17.00 Histoire de la musique.

18.02 Les chants de la tarra.

18.30 Jazz d'aujourd'hui : dernière édi-19.15 Les muses en dialogue, magazine de musique ancienne. 20.04 Sonates da Scarlatti, per Scott Ross.

20.30 Concert : « Te Deum » de Berlios.

e Psaume 47 » de Schmitt par le Nouvel Orchestre philharmonique et les chœurs de Radio-France dis. M. Janowski, sol. T. Zyhs-Gara et 22.20 Les soirées de France-Musique :

Les pecheurs de perles : œuvres de Revel, Johne: Ibert, Poulen:... à 24 h., musique traditionnelle.

Les pouvoirs entre l'information et la propagande

Premier symposium sur la communication gouvernementale les 30 et 31 mai à Paris.

réservé ? Qu'est donc ce moyen gouvernementale? de gouvernement si chargé de suspicion, si lourd de menaces que son scul nom effraie?

Trois mille ans d'bistoire nous montrent que les deux mots associés : communication et gouvernement, ont formé le pouvoir suprême des dirigeants du monde. Souvent pour leur malheur et celui de leurs peuples. Atirènes, avec Pisistrate (VI siècle av. J.-C.), falsifie la littérature à son profit et mise - déjà - sur l'Etat spectacle par l'éclat de ses mises en scène. Delphes récupère les lègendes a son profit et met en œuvre une politique de prestige qui éblouit les masses. Péricles s'appuie sur les psychologues grecs pour utiliser les premières techniques de manipulation des foules.

Rome récupère et applique, crée le rassemblement pour la République... au-dessus des partis. Puis l'Empire utilise pour la première fois l'information pour servir sa propagande. Le mouvement est lancé! Tous les moyens sont bons pour prendre le pouvoir. Et le conserver. Mais le premier est la propagande. Et les siècles qui vont suivre verront les nations soumises ou broyées par application de ses simples techni-

Macbiavel lance les bases théoriques de la propagande. . Gouverner, c'est foire croire », corit-il. Il faut - paraitre -, car - le peuple se prend toujours oux opparences et ne juge que par l'évènement ». Le message est bien reçu. En 1792, le ministère de l'intèricur français crée le bureou d'Esprit, dont le but est d'a omener l'opinion à l'obéissance envers les décrets de la Convention, et le peuple d adopter le culte de la potrie . Puis vient Napoléon, pour qui • la force est fondée sur l'opinion. Le gouvernement n'est rien s'il n'a pas l'opinion avec lui -. Et, passant de l'idée à l'acte, il s'institue le rédacteur en chef de toute la presse : les journalistes sont à ses yeux charges d'un véritable service d'Etat...

Le vingtième siècle, enfin, donne sa mesure à la propagande. Pour Lénine, « le principal, c'est l'ogitation et la propagande .. Pour Hitler, « lo propagande nous a permis de prendre, conserver et esendre notre pouvoir -. Les dictateurs de tous bords placent la propagande au sommet de la hiérarchie des pouvoirs. Ils en font la première macbine de guerre des temps modernes.

Ce bref bistorique montre combien la conjonction des pouvoirs de communication - la propagande est avant tout manipulation de l'information - et de gouvernement est au cœur de la vertu

UJET tabou, a-t-on dit! des Etats. Quel plus bel indica-Chasse gardée des pouvoirs teur peut-oo trouver pour appréen place qui en font, plus cier la démocratic d'un pays que que tout autre, un domaine la nature de sa communication

La communication gouvernementale doit remplir deux fonctions majeures : servir la démocratie : améliorer l'efficacité du fonctionnement sociétal. Démocratie, efficaeité, deux plateaux d'une balance bien difficile à maintenir en équilibre !

Des « livres arc-en-ciel »

Prenons trois exemples. Le vote des immigrés. Le pouvoir politique s'y déclare d'emblée plutôt favorable. L'opposition fait front. Comment les Français pourraientils se faire une idée claire sur un tel sujet devenu passionnel ? Chacun répond d'instinct à une question. La raison intervient après, qui prend en compte l'argumeotation qui s'échange. Mais faut-il encore que l'argumentation développée - de telle façon qu'on en preone aisement connaissance soit complète et, dans la mesure du possible, objective. Le gouvernement britannique, issu d'une longue pratique de la démocratie, a pour habitude d'exposer les différentes solutions à un problème par ses Livres verts (1). Les partis sont invités à faire connaître leurs réactions et leurs commentaires. Puis l'option retenue par le gouvernement est présentée par un Livre blanc qui justifie les raisons de ce choix.

Ne serait-il pas possible d'envisager une procedure semblable en France? Première initiative: le vote des immigrés est à l'ordre du jour. Un livre - couleur arcen-ciel, pour que toutes les que est annoncé en même temps

tale - les 30 at 31 mai au

palais du Luxembourg à Paris -

charchera à déceler dans les

diverses formes de l'axpression

gouvernemantale en France at à

l'étranger des constantes at des

particularités. On y tentera de

définir les impératifs d'une com-

munication gouvernementals

démocratique. L'on cherchera à

proposer un modèle de réfé-

ranca ainai qu'un ansamble

d'indicateurs qui permettraiant

d'appréciar la nature d'une

communication gouvernemen-

Il est aussi envisagé de pré-

parer une convention internatio-

nale sur la communication gou-

vernementale. L'institut de la

communication sociale (ICOS).

organisateur de cetta manifes-

lation, se propose d'établir un



lyse le projet, avance diverses propositions tout en donnant, pour chacune d'elles, les conséquences pour tous. Cette étude est largement diffusée. Elle fait l'objet de débats et de recommandations. Puis le gouvernement arrête et justifie son choix. Conséquences ? Le public s'est rendu compte de l'effort d'objectivité. La connaissaoce des argumentations l'a responsabilisė. La décrispation s'opère...

En revanche, si le choix politi-

Diverses personnalités étran-

gèras doivant intarvenir au

notamment M. Iba der Thiam,

ministre de l'éducation natio-

nale du Sénégal; M. J.-

président de l'axécutif wallon

(Belgique); M. M. Masmoudi,

ancien ministre de l'information

de Tunisia : les représentants désignes par leur gouvemement

des Erats-Unis, du Japon (qui

du premier ministre japonais]

du Canade, de Grande-

Bretagne, d'Allemagna fédérala.

de Hongrie. Du côté français :

M. D. Baudouin, MT M. Cotta,

MM. A. Du Roy, L. Eeckoutta,

R. Escarpit. A. Fanton, E. Faura,

J.-P. Fourcada, L. Hamon,

M. Pezet, J. Rigaud, L. Sfez,

Holleaux, C. Marcus,

sera représentà par le conse

Dehoussa, ministra-

cours da cette rancontre.

nuances soient permises? - ana- que le sujet sur lequel il porte, il est normal que la société se bloque. L'apathie des citoyens prédomine puisqu'e on n'y peut rien ». La concertation est exclue. Au mieux, elle portera sur des amendements de second ordre.

> Les partis majoritaires, comme ceux d'opposition, sont entraînés, malgré eux, à situer d'emblée le combat politique au maximum de sa virulence. Aucune pédagogie ne peut faire accepter la solution par pur besoin de respectabilité. retenue a priori, ne serait-ce que tension émotionnelle touche tout sujet d'importance. L'alternative n'est plus que l'acceptation ou le rejet sans nuances. Les moyens devienment l'excès, ou la rue. Et le pouvoir perd la confiance. Donc la légitimité.

Facteur de démocratie par le respect porté au citoyen dans la préparation de la décision, la communication gouvernementale l'est aussi en matière d'efficacité. L'absence d'explication, donc de connaissance, alimente l'incompréhension, qui génère les conflits. Les multiples points de blocage d'une société en manque de communication sont autant de puits d'énergic gaspillée. On constate que les nations démocratiques les mieux informées sont aussi les plus performantes. Ce sont aussi celles d'un relatif

Prenons un autre exemple: l'inflation. Quelle fatalité pèse donc sur la France en matière d'inflation? Tous les grands pays occidentaux font micux. Désespérant! Et pourquoi? On trouve au moins un point fondamental qui nous différencie des nations de

- Que le porte-parole du gouvernement

s'adresse à vous 8

- Ou bien le premier ministre 14

meilleure référence : c'est . Il s'agit bien ici de communica-A-t-on un jour clairement expliqué ce qu'est l'inflation? Ses origines? Ses effets? Ses remèdes le fer de lance de la démocratie. gines? Ses effets? Ses remedes surtout ? (2). Regardons ee que font les

États-Unis depuis bientôt dix ans. Une vaste campagne de sensibilisation cherche à expliquer le rôle de chacun dans ce combat quotidien. Par des exemples simples, tout Américain apprend comment devenir un consommateur averti. La nation entière participe à la lutte. Le consensus est total. Chaque citoyen s'honore de donner sa contribution pour résoudre un dif-ficile problème national. Les résultats obtenus sont à la mesure de l'effort. Education économique de tous. Collaboration à l'effort collectif. Volonté de vaincre. Réussite. Mais aussi entreprise intelligente, cobérente et complète! Un suivi scientifique des connaissances, des opinions et des comportements des individus. Des messages bien faits. Une responsabilité de conception et de diffnsion neutre vis-à-vis des pouvoirs, afin d'être communication et non pas propagande.

Cet exemple de communication sociale est aussi exemple de communication gouvernementale. Le président des Etats-Unis est à l'origine de cette campagne. Le gouvernement l'a appuyée, Mais il n'est iamais intervenu dans sa préparation ni sa diffusion, gage majeur de crédibilité.

Deux Français sur trois.

Enfin, prenons pour nouvel exemple le respect des lois, peutêtre la préoccupation majeure des nations démocratiques. L'histoire nous apprend qu'une nation qui ne respecte plus ses règles minimales d'organisation meurt. La fraude dans le métro peut paraître anodine. L'irrespect du stationnement soulève des opinions désabusées. Cependant, quand l'Etar faiblit, tous en patissent, et le mouvement s'accélère. La délinquance et l'insécurité se nourrissent de ces exemples. Pourquoi cet abandon?

l'absence de tout engagement de . tion gouvernementale, régionale, nos concitoyens à participer à ce départementale et locale. De la combat en comaissance de cause. communication de cenx ou i Qui pourrait le leur reprocher? détiennent le devoir de faire res-En expliquant l'importance de ce « respect des lois » — qui va bien au-delà des simples aspects « crvisme sécurité-liberté ». - on génère le consensus. Et l'on sait sur de multiples exemples que les citoyens sont reconnaissants envers cenx qui ont su prendre des décisions parfois difficiles. Et. plus encore, qui ont eu le suprême courage de les faire respecter.

Par cette organisation de la communication gouvernementale. on pourrait espérer atteindre, sur les sujets fondamentaux, une opinion majoritaire de deux Français sur trois. On se raperocherait ainsi des nations de consensus bien connues pour leur accord surles fondements essentiels de ieur politique nationale. Il reste que les décisions électives à 50/50 ne sont pas sans valeur. Elles sont le garant de l'alternance démocratique, mais ne portent plus sur des choix drastiques de société qui donnent des à-coups brutaux à la machine économique lors « des aiternances sans concessions -.

La démarche préconisée iei nécessite qu'en toile de fond de toute décision importante on s'interroge sur la prise en compte des facteurs essentiels de la communication. Quelles explications vont être diffusées? Comment vont être prises en compte les réactions? Comment sera élaboré le choix retenu? Cette attitude allie la démocratie du débat à l'efficacité nationale. Elle permet l'Etat spectacle, procédé de persuasion politique qui est légitime quand tomes les cartes ont été découvertes. Elle réfute l'Etat livide, dont le seul ressort est de contraindre par endoctrinement, faute qu'un jour ou l'autre le citoyen sait punir.

> MICHEL LE NET. Président de l'Institut

1) Mme Sheelagh Jefferies, directeur général du Central office of information, exposera l'organisation de la communication gouvernementale britannique lors du sympos

2) Voir le Monde du 25 mars 1984.

URSS :

Collaboration avec Radio France

M. Jean-Noël Jeanneney. président de Radio France, a signé à Moscou un protocole de travail sur la coopération entre la radio soviétique et la chaîne française. Portant. principalement sur des échanges de programmes, ce protocole prévoit a diffusion sur France-Inter du 24 au 28 juin d'une série de reportages et de journaux parlés dont certains en direct depuis cinq villes de Sibérie. Radio France recevra aussi des programmes et des magazines mu-

Etats-Unis 510 millions de dollars pour une station

La vague d'achets et d'OPA qui déferie sur le monde de la communication aux États-Unis vient d'enregistrer un nouveau record historique : 510 millions de dollars pour une seule station de télévision. Il est vrai que KLTA Channel 5 est situé à Los Angeles sur un des marchés publicitaires les plus prospères du territoire. Station indépendante, KLTA s'est spécialisé très tôt dans la fourniture da procrammes à d'autres stations, On lui doit en particuliar quelques-unes des vieilles séries les plus célèbres de la télévision. américaine (Hopaiong Cassidy, Bop Hope).

C'est un groupe de Chicago. Tribune, qui a acheté la station pour un prix deux fois supérieur à celui qu'elle avait atteint il y a deux ans lors de son demi changement de propriétaire. Tribune, qui possède un quotidien et des stations indépendantes à New-York, Atlanta, Denver at La Nouvelle-Oriéans, se range, apres l'achat de KLTA, au cinquième rang des diffuseurs americains après les trois « networks a et le groupe de M. Ruport Murdoch.

Chine Importation

de presse

décidé d'eugmenter des cette année le volume des crédits consacrée à l'importation des journaux et des livres étrangers. La société nationale d'importation et d'exportation des publications dépensera 55 millions de dollars en 1985 pour ces importations, contre 38 millions de dollars l'an dernier.

En 1984, la Chine e importé environ 4 millions de numéros de 30 000 journaux etrangers, de même que. 100 000 livres, principalement , consacrés : aux sciences et aux techniques. Cette année, le choix des livres sera plus vaste et s'étendes aux langues étrangères, su droit, à l'économie à la politique, à le littérature et aux arts. Il exclut ques et les ouvrages hospiles au

Un baromètre de la communication politique

Une rencontre d'experts

communication gouvernemen- du symposium.

'INSTITUT de sondage BVA a réalise, à la demande de l'ICOS, une étude sur la communication gouvernementale (1). Les résultats indiquent un manque d'intérêt pour la communication officielle traditionnelle et un scepticisme à l'égard des partis et leaders politi-

Dès son arrivée au pouvoir, la gauche s'est trouvée confrontée au problème difficile de l'établissement d'une stratègie de communication gouvernementale, de la répartition des rôles entre le chef de l'Etat, le premier ministre, les membres de son gouvernement, et, depuis avril 1983, le porteparole du gouvernement.

Quelles ont été à cet égard les réactions des Français? Le sondage BVA fournit deux enseignements. Les Français, et particulièrement les jeunes, manifestent un solide attachement à une conception pluraliste et democratique de l'information : à toute forme d'information officielle à une voix, ils préférent, pour 40 % d'entre eux, le débat contradic-

toire. D'autre part, l'information doit emaner directement du responsable d'un dossier : le ministre concerné est préféré par 25 % des citoyens, contre 14 % pour le premier ministre et 8 % pour le porteparole du gouvernement, comme si, moins nombreux étaiens les intermédiaires, meilleure était l'information.

A la veille de campagnes électorales qui s'annoncent combatives, les Français interrogés ne manifestent que peu d'intérét à l'égard des discours officiels. La stratégie de communication des partis ne semble avoir qu'un faible rayoonemcot. Plus d'un Francais sur trois estime que les partis ne savent pas hien faire comprendre leur point de vue ou ne se pro-

Voici les résultats de ce son-

(1) Sondage effectué du 2 au 9 mai sur un échantillon de 972 àgées de dix-huit ans et plus. un échantillon de 972 personnes

Sans penser à vos préférences politiques, quel est le parti qui, à 'haure actuelle, vous explique la plus clairement son point de vue ?

LePS LePC NSP

Et queile est la personnalité politique qui vous explique le plus clairement son point de vue ?

...Et en second ? Еп Total des deux choix premier - Raymond Barre Jean-Mane Le Pen . . . Michel Rocard Laurent Fabius Jacques Chirac Georges Marchais ... - V. G. d'Estaing - Francois Mitterrand . . - François Léotard - Lignel Jospin

Pour vous informer sur les décisions gouvernementales, que préférez-vous ?

- Ou bien le ministre concerne 25 - Ou bien lire ou écouter un débat où des personnes d'avis contraire expriment - NSP 13 Vous, parsonnellament, aimeriez-vous interroger directe-ment au téléphone les principaux dirigeants politiques sur les ques tions qui vous práoccupent le - Oui - Non 52° - NSP 8 ...Et qui aimeriez-vous interroger de préférence* : - La président de la République 26 - Le ministre en charge de la question - NSP Sur cent personnes qui aimeraient interroger

des dirigiants politiques.

حديا عن الأصل

inperces qu'il y mani pre di commente posse de minute de competes grandis de mi in une imprimental d'an save philatelie od van the corre : Any interestant in jovenius, east l'année DEZIC OF nesse a più un madra q voya il·la Bramme.

THIS - mar whole the there is not been a sure been a sure of the s

Charles Charles

Venue mini 10 mm (PA Magnette et gravere de williame Turage . 450 000 lise en vente anticipie in bre la Vicille. Oblie . P. 3

Alleman L'emplement des pour personnes de la constant de la consta A la soite de mecre dins l'avril dernier (p. NINA E-16 Spetter de Libre Septier Al-lment, la réponne aux giste les ess : les vignestes L.S.C. fiperterières dans le consiss sinc l'abres les pages 273-185, 1961, vous la materiage le distributeurs la materiage le distributeurs

ABONNEZ-VC AU MONDE

Pour meux ger I an (11 remeros), 14

Code postal : 1-1-1 Cripint mon regionsess.

«Claude Monet» impressionne Longchamp

La revanche de la casaque bleue.

ANIEL WILDENSTEIN seul contre tous... C'était dimanche, dans la coulisse, pour les initiés, le programme de Longchamp : Claude Monet, portant la célèbre casaque bleue, faisait retour à la compétition, dans le Prix d'Argenteuil.

Toute une histoire, ce Claude

D'abord, il est d'illustrissime naissance : par Affirmed, gagnant de la « triple couronne » américaine, un des cinq ou six « chevaux dn siècle » aux Etats-Unis, et Modélio, la grande championne française de l'année 1977, invaincue jusques et y compris un Prix de Diane où, pourtant, elle avait été victime d'une félure du

Claude Monet, né aux Etats-Unis, fut d'abord entraîné en Angleterre. C'est une destination que prennent volontiers maintenant les ebevaux de Daniel Wildenstein. Quand la France a viré au rose, le propriétaire - mar-chand de tableaux - a changé de palette

Voilà un an, Claude Monet était un des favoris (12/1 chez les bookmakers) du Derby d'Epsom. Il avait disputé deux courses préparatoires, dont les probantes Dante Stakes, et les avait gagnées toutes deux. Mais, dans le Derby, catastrophe : il terminait treizième sur dix-sept. Check-up vétérinaire. Une jambe était légè-

rement sensible, et une petite anomalie du voile du palais pouvait légèrement gêner la respiration lars de l'effart. On opéra le palais; on soigna la jambe; il res-tait une atteinte irrémédiable : la perte de prestige née de la déroute du Derby.

Que faire de ce Claude Monet né pour être un chef-d'œuvre et qui venait d'être recalé à l'examen de passage du Salon des indépendants? Essayer de lui redonner un vernis par une ou deux viotoires dans une catégorie inférieure? Mais le temps avait passé, et, avec lui, la forme physique. Le syndiquer comme étalon, ce que pouvait justifier sa prestigieuse naissance? Mais l'Angleterre n'aime pas les étalons qui ne peuvent se recommander de performances plus marquantes que ne l'étaient les siennes, et les haras américains avaient d'autres fils d'Affirmed à accueillir.

Les Haras nationaux français, alors, intervinrent. Cette vieille administration essaie, depuis queiques années, de mettre en œuvre des formules novatrices qui se sont, par exemple, concrétisées dans l'achat en commun, par l'Etat et des éleveurs privés, de The Wonder.

Les Haras nationaux obtinrent de Daniel Wildenstein une option sur Cloude Monet au prix de 9 600 000 F pour 80 % de la pro-

priété du cheval, le dernier quart des parts restant entre les mains du propriétaire.

Ils définirent un montage financier associant l'Etat aux éleveurs privés. Ceux-ci pourraient acqué-rir, au prix de 48 000 francs, des parts de 1/250 du cheval domant droit à deux saillies tous les cinq ans. L'Etat, sur les parts lui restant (100/250) céderait des saillies (au coup par coup si l'on ose dire ...) au prix de 30 000 francs.

La copropriété - même réduite 1/250 - d'un étalon de grande origine américaine pour le prix d'une seule saillie d'un étalon français moyen : e'était tentant... Oui, mais le marché du pur-sang est tellement concentré en France, notamment par la mainmise d'un petit groupe sur l'organisation des ventes de yearlings, que rien ne peut se faire sans au moins la neutralité bienveillante d'une dizaine d'éleveurs importants. Ceux-ci firent harrage devant Cloude Monet : c'était un cheval mal « emmanché » (ce qui est particllement vrai pour les antérieurs), « plat », dont jamais les produits n'auraient accès aux meilleures places dans le catalogue des ventes de yearlings, et patati et patata... Pour cent amateurs qui auraient été nécessaires pour réaliser le montage, moins de quinze se révélèrent. L'option ne fut pas levée.

Daniel Wildenstein releva le défi. Il ne dit pas, mais pensa si haut qu'on l'entendit : • Ces éleveurs français, qui sulvent comme des moutons dix offoiristes leur tondant la laine sur le dos en permanence, sont vraiment stupides. Je vais leur prouver qu'ils sont passés à côté de ce qui aurait peut-être été l'offaire de leur vie, En 1985, Claude Monet courra en France, sous les yeux de ceux qui l'ont récusé. Et il ne sera plus question qu'ils puissent l'ache-

C'était, dimanche, la première étape de cette croisade de la revanche. Claude Monet, désormais entraîné à Lamorlaye par Patrick Bianchne, faisait ses débuts devant le public français.

Toute la Normandie éleveuse ctait là, jumelles hrandies, pour savoir si elle devait rire ou pleurer. Pas seulement la Normandie. Le Suffolk et le Kentucky avaient délégué des observateurs : puisque, en tout état de cause, la < punition » des éleveurs français sera que Claude Monet ne reste pas chez eux, on ne sait jamais...

disputer le Prix Lupin. L'an passé, pour améliorer Cloude Monet a gagné, et si la Normandie n'a pas pleuré, elle a l'ordinaire (inclinant de plus en

han, le 30 juin), un pari gagné.

che de l'épreuve. Contrôle de la Cour des comptes reverni le tableau. Mais il y a les circonstances et la manière : le cheval n'avait pas couru depuis presque un an; il avait été com-

plètement retiré de l'entraînement pendant les trois mois où s'étaient engagés avec les éleveurs français les pourparlers qui devaient échouer : hien que ne rencontrant plus d'opposition à partir du premier tiers de la ligne droite, il a approché le record du parcours; enfin et surtout, ses deux longueurs d'avantage auraient pu

Yves Saint-Martin, l'avait souhaité. Au total, et pour l'instant du Jockey Club. (prochaine étape : le Prix d'Ispa-Double audace mai récompenrir le 9 juin. La samille Head n'a cependant perdu que la moitié de sa mise : 50 000 francs étaient alloués au quatrième.

Les 50 000 francs restants seront une goutte d'eau dans un gouffre abyssal. Les finances des courses vont de plus en plus mai : 4 % de recettes an premier trimestre 1985, par rapport au trimestre-correspondant de 1984: 6 % en avril. A ce rythme, les sociétés decourse termineront l'année sur un déficit global de quelque 150 millions de francs.

Apparemment, l'Etat s'attend à entendre un nouvean SOS, le quatrième en quatre ans. Peut-être aussi a-t-il parfaitement entendu la récente émission « Droit de réponse » consacrée au PMU. En tout cas, la Cour des comptes vient de commencer un contrôle de la gestion des sociétés de courses et du PMU. Il n'y en avaitpas eu depuis 1971.

Les sociétés de courses s'y seraient d'abord opposées en arguant que, leur statut juridique; étant celui de la loi de 1901 surles associations, elles ne seraient. pas soumises à une telle procédure. La Cour des comptes a fait." juger le contraire en référé, et un... contrôleur s'est installé d'abord an siège de la Sportive, la société. qui contrôle Saint-Clond. Maisons-Laffitte et Enghien. Par ailleurs, le ministère des finances aurait refusé d'agréer comme directeur du Groupement d'intérêt économique PMU (la nouvelle forme juridique de l'établissement) le candidat qui lui était présenté par ses pairs.

Probablement la procédure encours stoppe-t-elle l'agrément par » les autorités de tutelle d'un nouveau jeu « contrant » le Loto sportif. Voici en tout cas une formule? de jeu ramenée des États-Unis par... na petit prapriétaire, Aldo. Funaro. Tous les spectateurs entrant à Hollywood Park recoivent désormais gratuitement avec . leur billet d'entrée un ticket sur lequel ils sont invités à désigner . les neuf gagnants du jour. Si un: million de dollars. Sinon, des lots de consolation de 10 000 dollars : sont prévus pour les réponses : approchantes. Depuis que ce jeu est pratiqué, 20 000 personnes de plus frequentent Hallywood Park. Une fois entrées, hien entendu, elles jouent aux jeux payants.-; L'augmentation des recettes. dépasse la charge des lots de consolation (le gros lot n'a jamais ; été gagné).

LOUIS DÉNIEL.

PHILATÉLIE nº 1897

« Philoutélico-gogolaiserie »...

par « mise en veute immédiste, mentionnée sur le « menu » divers, par un communiqué du

Páques 1984, série de cinq tim-bres : 70, 90, 120, 270, 300 francs CFA. Il y avait urgence!

Séries bibliques de douze va-leurs: 1, 2, 3, 4, 5, 70, 90, 105, 200, 270, 400, 500 F et deux blocs de 1 000 F. C'est une suite pascale ogique! De l'an dernier l

Et, afin de ne pas laisser les clients » avec seulement 17 timbres et 2 blocs, pour 4 500 F, prenvier 1985 – une série de chevaux variés, sur buit timbres, 1, 2, 3, 4, 50, 90, 500, 1 000 F, et deux blocs de 1 000 F CFA. De quoi faire de l'hippisme, pour digérer le tout, avec 3 650 francs CFA.

Espérons qu'il y aura peu de collectionneurs pour se laisser gruger par ces papiers gommés et coloriés dans une imprimerie d'nutre-

Pauvre philatélie où vas-tu?

Andorre: Any international de...la joventut, soit l'année interna tionale de la jeu-

3.00 F. rouge, Format

22 × 36 mm. F. 25. Maquette et gravure de Cécile Guillame. Tirage: 450 000. Tailledouce, Périgueux.

Mise en veute auticipée le : - 8 juin, au bureau de poste d'An-dorre la Vieille, Oblit. « P. J. » Attention! L'emblème de l'All, étant protégé par l'ONU (Vienne, Autriche), ne peut être utilisé sans autori-sation. Secrétarial de l'AlJ, centre des N.U., BP 500 A 1400 Vienne.

 A la suite de notre chronique du 27 avril deraier (p. XIX), à propos des vignettes de Libre Service Affranchiosement, la vépouse aux questions po-sées est : les vignettes LSA sont bien répertoriées dans le catalogue Yvert (tome f) dans les pages 173 à 175, de-puis 1981, sous la rubrique « Timbres de distributeurs ».

Sauvetage du lac Léman... ... le but attribué à une société in-ternationale. Le lac, d'une superficie de 582 km² se situe à 372 m d'altitude, La Suisse possède 348 km² et la France 234 km2. Le pourtour fait 167 km. - Vente générale le 17 jain (31°/85),



Format 36 mm x 22 mm. F. 50. Dessin et gravure de Jean Delpech.

Mise en vente auticipée les : - 15 et 16 juin, de 10 b à 18 h, aux bureaux de poste temporaires ouverts à Saint-Gingolph, en France, et de l'autre côté du pont frontière (de la Morge), en Suisse. Oblitéra-

tion P.J.»,

15 et 16 juin, (exceptionnelle-ment), heures non précisées, au bu-reau de poste de St-Gingolph (Hie-Savoie). - Boîte spéciale pour le

an timbre du même sujet (70 c), la vente, en «P.J.», s'effectuera suivant des accords entre les deux pays, de part tionale de la jeunesse, a pour sujet
un timbre que prévoyait le prngramme 1985.
Vente générale le
10 juin (\$\frac{5}{85}).
3.00 F. rouge,

des accords entre les deux pays, de part
et d'autres de la frontière. Deux postiers
suisses vendront leurs timbres avec
« P.J. » chez nous, et, réciproquement,
deux français débieront pos timbres
et l'affranchissement mixte est autorisé, mais seulement avec l'oblitération
« P.J. » respective à chaque timbre.

« P.J. » respective à chaque timbre.

 Les enveloppes affranchies par les deux timbres en «P.J.», à partir du 17 inin seront en vente aux guichots des 17 juin, scront en veute aux guic Point philatélie, au prix de 10 F.

Para correspondance, uniquement par deax enveloppes, 25 F (frais conpris) an Service philatelique des PTT, 18, rue François-Bouvin, 75758 Paris Code 15

 NOUVELLE-CALÉDONIE : sur un food de mappemonde avec au centre les symboles de l'œuvre humanitaire des



us sans frontières son primés par l'auteur du timbre de 41 F. Imprimé en offset par Cartor SN. ADALBERT VITALYOS.

du moins ressenti un picotement plus vers le rata), les sociétés de courses ont remis en usage la fordans les veux. mule des « poules ». générale au Pour ce retour aux pistes après XIXe siècle et encore largement presque une année d'absence, Patrick Biancone avait trouvé à appliquée jusque dans les son pensionnaire un engagement années 50 - les propriétaires en or : le plus petit poids d'une course qui ne réunissait que cinq engageant leurs chevaux dans certaines courses importantes doiautres compétiteurs, dont aucun vent acquitter un droit d'entrée. plus élevé à mesure qu'on approne se prévalant même d'un « groupe III ». Sur le papier, les deux longueurs par lesquelles Claude Monet a devance Blue Razur n'ont donc pas beaucoup

Voilà trois semaines, apprenant que Mouktor, le concurrent qu'elle craignait le plus, ne courrait pas le Prix Lupin, la famille Head signait, in extremis, un chèque de 100 000 francs pour que Silvermine puisse s'y aligner. C'était la première fois, depuis un demi-siècle, qu'une écurie accom-plissait semblable démarche, sorcaises. C'était la première fois, aussi, depuis 1973 et Allez être quatre ou cinq si son jockey, France, qu'une pouliche disputait cette épreuve, habituel tremplin

sée : Silvermine n'a terminé que La famille Head a perdu l'autre quatrième. La victoire est revenue grand pari du jour : les 100 000 F à Métal Précieux, dont nous payés à la Société d'encourageavions souligné, dans notre derment pour que Silvermine puisse nière ebronique, l'excellent Prix de Guiehe et qui se pose maintenant comme cofavori, avec Mouktar, dn Jockey Club, à cou-



ABONNEZ-VOUS AU MONDE DES PHILATELISTES Pour mieux gérer votre patrimoine philatélique 1 an (11 numéros), 115 F 2 ans (22 numéros), 230 F

Ci-joint mon règlement : F

La Monde des Philatélistes-Abonnement : BP 507.09 75422 Paris Cedex 09

échecs

Nº 1126

L'échec à la découverte

(Tournoi international de New-York mei 1985)

Blancs : L. LJUBOJEVIC (Yougoslavie)
Noirs: L. ALBURT (USA)

Défense Alekhine



a) 4... Fg4; 5. F62, o6 est une des variantes les plus compues. b) On joue aujourd'hui moins souvent 5. Cg5, les Noirs égalisant faciliment après 5..., f6; 6. ç4 fxg5!; 7. çxd5, dx65; 8. dx65, 66!; 9. dx65, Dxd1+ ou après 5..., dx65; 6. dx65, Fg7!; 7. Fç4, ç6.

Fg?!; 7. Fc4, c6.
c) 5..., c6 est considéré comme trop
passif (en ôtant au C-D la case c6) : d.
0-0, Fg?; 7. éxd6, Dxd6; 8. h3, 0-0; 9.
Cb-d2 ou 9. Té1.
d) 6..., Cc6 est moins bon : 7. éxd6,
cxd6; 8. d5, Ca5; 9. Dd4, Cxb3; 10.
axb3 avec avantage aux Blancs
(Penrose-Cafferty, 1977). Si 6..., d5; 7.
h3 et si 6..., a5; 7. 66!

¿) Ou bien 7..., d5; 8. f4. Le petit roque est faible à cause de 8. éc! mais le coup du texte est tout à fait jouable.

f) Une autre possibilité est 8. f4. dxé5; 9. fxé5, c5; 10. 0-0, 0-0; 11. c3, cx64; 12 cx64, Cc6; 13. Cf3, f6f; 14. éxf6, Dxf6; 15. Fé3, Cd5; 16. Ff2, Cf4! une idée d'Alburt, actuellement l'an des grands experts de la «défense Alekhine».

g) Pachman conseille 8..., 0-0; 9. Dh3, h6; 10. Cf3 mais 10. C64! laisse l'avantage aux Blancs.

h) 9..., h6 semble plus predent, ce que sait bien Alburt qui jona ainsi contre Rodriguez à Thesselonique en 1984 : après 10. Ff4, d5; 11. Cf6+, Fx/6; 12. 6x/6, Dx/6; 13. Dé3 la par-

() Si 12..., 0-0; 13. Fxg7, Rxg7; 14. Df6+, Rg8; 15. Dx65, Dx65; 16. dx65 et les Blanes sont légèrement

j) 14..., Dx65; 15 dx65, Fd7; 16. 0-0, Fb5; 17. T61, Cb8-d7; 18. f4, Ca4; 19. c4, Fc6; 20. Fxa4, Fxa4; 21. Cb-c3. Fc6: 22. Ta-d1, Tf-d8, nulle (Ornstein-Alburt, Thessalunique, 1984). Alburt aurait pu 6changer immédiatement les D et trouver probablement le chemin de la nullité mais, à ce carde du tourroil il tente de leur rour. stade du tournoi, il tente de jouer pour la gain et, en effet, force l'échange des D en gagnant le temps du développement du C-D. Après 15. D×a5, C×a5 le Fb3 est attaqué. Après 15. Dg3 surgil la pointe 15..., C×d4! L'échec à la décou-verte 15. Cf6+ est inopérant à cause de

k) Menacant 16..., Cxb3.

/) Un sacrifice de T bien va. Si 16. Cb-d2, Cxb3; 17. Cxb3, Dd5! m) Les Noirs sont tombés dans le piège de l'échec à la découverte. Le R noir est dans la trappe. La menace est 20. Cc8++; Rh6; 21. Df4+, Rh5 (ou 21..., g5; 22. Df6+, Rh5; 23. Cg7+, suivi du mat); 22. Cg7+...

n) Maintenant si 20. C68++, Rf8! o) Les Noirs sont en angzwang : si i..., Td5; 22 Cxd5+; si 21..., Cd7;

p) Si 22... Rg8; 23. C64-f6+, Rg7 (si 23..., Rh8; 24. C68+); 24. C68+, Rh6; 25. Df4+. 4) Si 24..., Rg8; 25. D xd8+, Rg7; 26. Df8 mat.

r) Menace 26. Cxf7+, Rh5; 28. DeS mat. s) Si 25..., Dx64; 26. Cxf7+ suivi

1) Menace mat en deux coups par 27, Cg4+. SOLUTION DE L'ÉTUDE Nº 1125

V. NEIDZE. -Thèmes 64>, 1960 (Blancs: Rb2, Té1, Fg8, Pé6, Noirs: Rc6, Ta8, Fa6 et d8, Pc4, Nulle.)

La fin de partie semble sans espoir pour les Biancs qui ont une position per-due et une pièce en mons. Comment pourraient-ils trouver la pullité, voils qui relève du miracle. Et cependant... après 1. £7, Fx£7; 2. Fxç4! (et non 2. Tx£7,

Txg8 nvec gain aux Noins) on aperceit un peu du miracle puisque les Noirs se peuvent répondre Z..., Fxç4 à cause de 3. Txé7 et la figuile est théoriquement Mais II s'agit d'un mirage puisque les Noirs jouent 2.... FIG+ et gagness: (si 1 Rb3, Tb8+).

Mais les Bianes s'entêtent et jouent 3. Ra3i! (s'exposant à la prise 3.... Fxç4+), ce qui s'est pas une faute dé main ni une gaffe mais du génie pur.

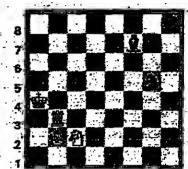
3.... Fxc4+; 4. Rb4!! sealement es 3.... Fxc4+; 4. Rh4E semiement ein apparence un coup saméde : maturellement le Fc4 attaqué peut fuir, son sur la diagonale a6-12 à cause de la riposte des Blancs 5. Té6+ regagnant le Ff6, mais sur quatre cause de la diagonale 12-28, en a2, d5, 17, g8. Or lea Blancs out en poche un pat diabolique après 4.... Fa2 on Fd5 ou Ff7 ou Fg8; 5. Té6+!!, Fx66. Pat inattenda.

D'où cette réponse des Noire qui dolt mettre fin aux plaisanteries de jeur ad-versaire : 4... Rd5 ; 5. Td1+, Fd4. Res-tant avec deux F de plus 1.

Et voici l'estime pointe d'irogie : 6. Txd4+1, Rxd4. Pat!

ÉTUDE 31.2

A. KOPININ (1969)



. D. O d. e. f . B . h

BEANCS (3) : Rb2, Tb3, Cb2. NOIRS (3) Ra4, FI7; Cg5

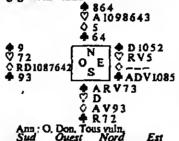
Les Blanes jouent et gogieret,

bridge

Nº 1124

A cartes sur table

Dans cette donne jouée en partie libre au Bridge-Club Gallia de Cannes, le déclarant avait pu reconstituer les quatre jeux et, grâce à une fin de coup assez rare, il avait



Ann: O. Don, Tous vuln, Sud Ouest Nord

1 \$\Phi\$ 3 \$\Qigq\$ 3 \$\Qigq\$
3 \$\SA\$ passe 4 \$\Phi\$ passe 3 SA passe 4 passe... Quest ayant entamé le Roi de Carreau (qui déniait l'As), Est a coupé, puis elle a tiré l'As et la Dame de Trèfle dans l'espoir que Ouest couperait. Sud a pris avec le Roi de Trèfle (Ouest ayant fourni le

9 et le 3 de Trêfle), pais il a tiré l'As de Pique sur lequel est tombé le 9 de Pique sec d'Ouest. Comment Phi-lippe de Boysson en Sud a-t-il gagne QUATRE PIQUES contre toute dé-

Si le 9 de Pique était réellement un singleton (comme on pouvait le supposer), un connaissait toute la distribution et le nombre des levées disponibles: cinq atouts de la main (en faisant l'impasse), le Roi de Trèfle, l'As de Cœur et l'As de Carreau, soit au total huil levées, et il restait à trouver une neuvième et une dixième levée. Il n'était pas questinn de couper un Carrean puis-que Est aurait surcoupé, et il fallait dune couper le troisième Trèfle; en-suite, le problème était de faire un deuxième Cœur ou un deuxième Correou. Mais, comme il n'était pas possible de libérer un Cœur et de l'utiliser à cause des communica-

tions, le déclarant a terminé par un placement de main à Carreau.

Voici le déroulement du coup:
après le premier tour d'atout le déclarant a coupé le 7 de Trèfle, puis il
a joué le 8 de Pique et a fourni le
Valet; ensuite il a réalisé le Roi de
A 1097

V72

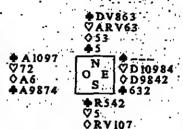
A 6
A 9874 atout d'Est; enfin, pour éliminer les Cœurs de la main d'Est, il a tiré l'As de Cœur et a coupé un Cœur avec son dernier atout :

OD 108

OA V 9 Sud a joué le 9 de Carreau, Ouest a pris et elle a rejoné Carreau pour Valet de l'As de Sud...

L'ART DE LA DÉFENSE

Le jeu de flanc est un art difficile qui exige du raisonnement. L'exem-ple suivant est classique. Il est tiré du Championnat du monde de 1970, et le joueur qui était en Ouest u'a pas trouvé la défense mortelle. Mais une analyse parfaite aurait permis de faire chuter le contrat.



♣RDV10 Ann.: S. don. E-O vnin. Sud Ouest Nord Est

Onest a attaqué l'As de Trèfle (pour le 5, le 2 et le 10), puis l'As de Carreau sur lequel Est a fourni le 2 de Carreau. Comment Ouest aurait-il du jouer pour faire chuter QUATRE PIQUES ?

Note sur les enchères Même si on ne joue pas le système de la Majeure par Cinq l'onverture naturelle est « l Carreau » et, si le CLAUDE LEMONE.

partenaire répond « 1 SA », il fan-dra dire « 2 Trèfles ». Sur l'ouverture de « L' Carresu » Nord aurait réponde « l' Pique » Sud amait dit «2 Piques» et Nord «4 Piques». En revanche, si Nord u'uvait en que quatre cartes à Corur et à Pique, Nord aurait réponde. «1 Cœar = (conformément à « l'ordre économique » utilisé pour les ré-ponses avec des bicolores 4-4).

COURRIER DES LECTEURS Le Joyau d'Avignon (nº 1117)

Madame Garnung et Bismut sigualent, à juste titre, une fante d'im-pression dans le troisième variante de la solution par Chemla pour ga-gner ce chelem. Il était écrit - Est ne fera plus que le Roi de Cœur » alors qu'il fallait lire « Est ne fera plus le Roi de Cœur » puisque le dé-clarant réussissait ensuite son chelem grâce à ... un placement de main à Pique!

PHILIPPE BRUGNON.

scrabble *

Nº 216

Isabelle annonce la couleur

N	TIRAGE	SOLUTION	RÉF.	PTS
1 2 3 4 5 6 7 8 9 19	EOGSINP PASC?VT INWBURK RNBU+AEX RE+OLYME LR+EINST BIHED?A FATAIRE NEEDSAL E+IUZAVI	POIGNES C(A)PTIVAS K(A)WI BANAUX (a) MOYEE LINTERS (b) (T) HEBAIDE FATRASIE (c) ELANDS (d)	H4 6B E5 J5 D8 19 13 G I5 D	76 72 42 37 39 75 76 95
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21	AZ+RUTLE LT+EMUIT T+DINAMH DIMT+EOF ODIMF+RE DEOMI+RN LOECSER GOUEQUS G+LATO	JUIVE APUREZ ULTIME HAN ET FRAYEZ ENDORMI RECOLEES SOUQUE LOFAT	14B F5 N6 C9 E10 10A M1 1H 2C A8	48 63 26 32 32 29 76 149 31 27 1066
**			Total	958

(a) fours banaux : qui devalent être utilisés, obligatoirement et contre-rémunération;
 (b) duvet de libres de cellulose : (c) pièces satiriques ; (d) antilope.

Pour passer le deuxième tour du championnat de France d'orthographe, il fallait corriger une dictée truffée d'erreurs. Parmi les quarante-trois fautes et demie à dépister, les concurrents scrabbleurs (dont certains, croyons-nous savoir, se sont qualifiés pour le tour suivant)n'ont eu aucun mal à sanctionner - bleus sombres -, habitués qu'ils sont aux cases bleu

Isolément, toutes les couleurs sont variables, puisque noms aussi bien qu'adjectifs. L'exception est le mot anglais AUBURN, blond roux (question pour les forts en thème : quel est le scrabble sec correspondant au tirage ABNRÜU?). Citons les couleurs fondamentales pour le scrabbleur, Rouge : AMARANTE, CARMIN, CINABRE (comme le sulfure de mercure), CORAILIN (comme du corail ; une unagramme à trouver), VIO-LINE (2 ana.), PURPURIN. Vetts : CÉLADON (nom d'ima quertier d'Orde manus d'ima un harrage de d'ILES). C'VAN bleu vert (coul ospière d'Ovide avant d'être un berger de d'Urfé), CYAN, bleu vert (qui génère CYANOSER et CYANURER). SINOPLE (rouge chez les Grecs, devenue étrangement verte en héraldique : 3 ana.). Jaune : NANKIN (Jaune chamois), ÉBURNÉ, ÉBURNÉEN ou IVOIRIN, et enfin ISABELLE (2 ana.). Selon la ou plutôt les légendes, cette con qu'aurait prise la chemise d'une princesse espagnole, prénommée Isabelle, ayant fait vou de ne pas en changer avant la fin d'un long siège; pour cer-tains, il s'agit d'Isabelle la Catholique (siège de Grenade, 1490-92); pour d'auvres, d'Isabelle d'Autriche, fille de Philippe II (siège d'Ostende, 1601-04). (Solutions des anagrammes en fin d'article.)

Scrabble-club de Bordesux, Saint-Bruno, 49 bis, rue Brizard, Tournois le mardi à 21 h.

Utilisez un cache afin de ne voir que le premier tirage. En baissant le cache d'un cran, vous découvrirez la solution et le tirage suivant. Sur la grille, les rangées horizontales sont désignées par une lettre de A à O; les colonnes, par un numéro de I à 15. Lorsque la référence d'un mot commence par une lettre, il est horizontal; par un chiffre, il est vertical. Le tiret qui précède parfois un tirage signifie que le reliquat du tirage précédent a été rejeté, lante de voyelles en de constants.

Le dictionnaire en vigueur est le Petit Larousse illustré (PLI) de l'année.

Sulution des anagrammes: BUNRA(K)U - CARILLON - OLI-VINE, INVIOLE - EPSILON, PE-LIONS, EPILONS - BAILLEES, ABBUT ES

MICHEL CHARLEMAGNE.

· Prière d'adresser toute correspondance concernant cette rubrique à M. Charlemagne, FFSc, 96, boulevard Pereire, 75017 Paris.

MOTS CROISES

Nº 355

ш

Horizontalement

2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

1. N'est vraiment pas à sa place. 1. N'est vraiment pas à sa place.

- Il. Quand un les a chuisies, un les change difficilement. Quand un l'a choisi, on peut plus facilement en changer. — 111. C'est corume ça qu'il s'est fait griller. Fournirai l'étuffe. — 1V. Artères. Relevé. — V. Pronom. N'a pas encore vu le juur. Pour le verbe. — V1. Pronom. Trut d'un bloc. Pousser à agir. — VII C'érait le comune augus d'étant. VII. C'était la coutume avant d'être VII. C'était la coutune avant d'être le droit. Ou elle est collée ou elle est jetée. – VIII. Ses baies peuvent être dangereuses. N'a pas apparemment lieu d'être inquiet. – IX. On ne peut le dédaigner même s'il est peu génè-reux. Dans les cheveux de droite à

gauche. - X. De droite à gauche, et de gauche à droite, mais ici dans le

Verticalement

1. Donnée nu reçue, elle manque d'agrament. - 2. Reçoivent une aide. Pronum. - 3. Espaces. La glace qui en manque est sans doute cassée. - 4. On joue à deux à ce jeu-là. Frotte dur et de bas en haut. -5. Preposition. Ce n'est pas le gros poisson. - 6. Font une vente. L'ècrire comme ça mécontentera Delors. - 7. Hérisson. Conseillere. - 8. Il fut roi, avant la phitographie contrairement aux apparences. Doit panser la tête à l'envers. Précieux de panser la tete a l'envers. Précieux de bas en haut. – 9. Eus bien du mal. – 10. De là à devenir cyniques! – 11. Il faut savoir le porter. A fait son expérience. – 12. Elle est beaucoup trop maigre. Vovelles. – 13. Peu-vent servir aux champs.

SOLUTION DU Nº 354

Horizontalement

I. Propriétaires. — II. Lésions. Crépu. — III. Uganda. Oc. Nib. — IV. Sa. Aéroportée. — V. Vrac. Trompeur. — VI. Adulait. Ore. — VII. Lape. Coud. Sou. — VIII. Uns. Aulnes. Is. — IX. Et. Eclaireuse. — X. Sédimentaires. Verticalement.

1. Plus-values. - 2. Regardanie. - 3. Osa. Aups. - 4. Pinacle. Ei. - 5. Rode. Acm. - 6. Inarticulé. - 7. Es. Ortolan. - 8. Opo. Unit. - 9. Accomodera. - 10. Ir. RPR. Sei. - 11. Rentées. Ur. - 12. Epicu. Oise. - 13. Subéreuses.

FRANÇOIS DORLET.

ANACROISÉS®

Nº 355

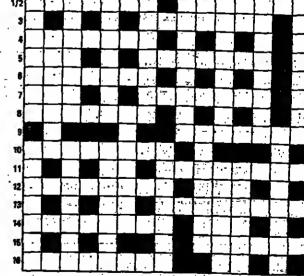


Horizontalement

Horizontalement
1. ALMORTU (+ 1). - 2. ABCEHNT (+ 1). - 3. AEIINNR. 4. EEGINOP (+ 1). - 5. CEEIRRT
(+ 5). - 6. AEIMSTT (+ 4). 7. AGILNTU (+ 2). - 8. AEILNST
(+ 5). - 9. AEIIPSS (+ 1). 10. EEIJSSTU. - 11. ABELORTU. 12. ADEEINRV (+ 1). 13. EEHRRSTU. - 14. DEEGINOR.
- 15. EMORSU (+ 4). 16. DEEIRSTU (+ 4).

Verticalement

17. AEHLMRT. – [8. AEINTUV. – 19. AEEHLMRT. – 20. EEIMOSS (+ 1). – 21. EGINSUW. – 22. DEHINOR. – 23. AEINOUV (+ 1). – 24. AAIIRTI (+ 2). – 25. EEILNRT (+ 1). – 26. EEORSST (+ 1). – 27. ABEILLST (+ 1). – 28. ABCELOP. – 29. AACEIMNR. – 30. AABERT. – 31. EEOPRS (+ 1). – 32. AEEINSTV (+ 3). – 33. AILMORSU. – 34. ACEILLOT (+ 2).

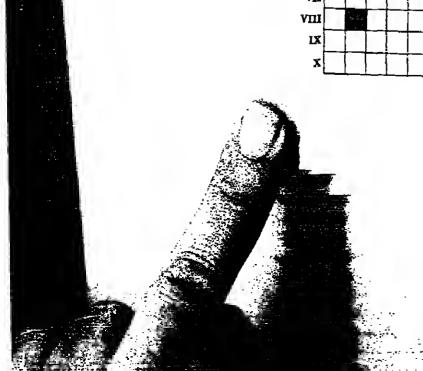


Verticalement 18. VERDICT. - 19 SPATIAL (APLATIS). - 20. OURALIEN

SOLUTION DU Nº 354 Horizontalement

1. VIGNETTE - 2. DURERA
(ARDEUR). - 3. ECOUTEUR
(COUTURE). - 4. TREMPAGE. - 22. THONIER (THORINE). - 23. GRUYERE. - 24. ESCROCS. - 25. TURBINEE, adj. en forme de touple. - 26. BORASSUS, palmier d'Inde et. d'Afrique. - 27. DEPASSER
(OERSTITE). - 7. COTHURNE. - 6. TUTOYEE. - 9. EBURNEEN. - (SAPERDES). - 28. NACELLES. - 29. GAMMEF. - 30. ELGIE (LIECITES). - 12. CHANCE (CANCHE). - 13. ELIMÉE. - 14. INCITONS. - 15. ECOULEE. - 31. ENIEME. - 32. AERO. NEF. - 33. ANONNER. - 34. ESPERES (PRESSES).

MICHEL CHARLEMAGNE et MICHEL DUGUET.



هكذا من الأصل

Yves Labrousse chez lui

GASTRONOMIE

Un zeste de bon sens



Deux tiers de Raymond Oliver

L faut remercier les nouveaux maîtres du Véfour d'avoir laissé partir les meilleurs adjoints de Raymond Oliver. Le jeune sommelier Dominique Derozier est chez Senderens, le maître d'hôtel Marcel Rambaud a suivi, lui, le chef Yves Labronsse, qui, depuis plus de trois lustres, œuvrait aux côtés du cher Ray-

1 ,9

Et Yves Labrousse est désormais chez mi, au 4 de la me Pierre-Leroux (ex-restaurant Conticini).

De Raymond, Jean Cocteau disait : - Prenez deux tiers d'Escoffier, un tiers de Robert Houdin et un fort zeste de Père

La Braisière

an que Bernard Vaxelaire et sa

jeune at jolie femme sont ins-tallés ici. Réussite complète et

qui fait plaisir par sa discrétion

et sa sagesse. Sagesse aussi

des harmonies gustativas de co apécialiste des poissons (salade

nouvelle aux petits rougets, banaché de mer à la naga, milieu de saumon à l'unifetéral,

poèlée de sole aux huitres), qui

ses foies gras (en dégustation), la canette de barbarie en deux

services, le feuilleté de langues

d'agnosu à le mousse de courgettes (qui lui a valu la diplôme

de l'Académie des abats). Gen-

• LA BRAISIÈRE, 54, rue Cardinet (17') — tel. : 763-49-37 — fermé samedi midi et

Chez le Baron

pas si loin que cela si l'on sait

qu'à l'arrivée une bonne cuisine

vous attend I Mes deux menus ici : rognonnade de lapereau

configure d'oignons, émincé de

saumon printanier, gratin de fruits rouges, ou saumon à la

de gigot d'agnesu, prélat à l'orange confite. Comptex

250 F pour vous régaler dans une ambience provinciale et

calme à deux pas des Buttes-

rue Manin (19°) - tel.: 205-72-72 - fermé samedi midi et

Xavier Grégoire

Paris (Hilton), avec le mérite de servir bon à des gens varus là

pour autre chose : danser ! Le voici dans un minuscule « chez

lui » blanc et vert jardin, avec

. Geograficiam de la composition de la c

Xavier fut le chef du Toit de

· CHEZ LE BARON, 65.

Chaumont

édoise et son blini, estouffade

Mais non, le rue Manin n'est

tils desserts. Comptez 200 F.

Cela fait à présent plus d'un

neuvièmes, d'Escoffier), un tiers daurade au senouil), fromages et de lui-même et surtout un fort dessert. Menu à 125 francs plus zeste de bon sens,

Bon sens d'abord en présentant des portions suffisamment sérienses pour ne pas paraître ridicules dans ses belles grandes assiettes. Bon sens ensuite eo faisant une cuisine légère, intelligente, mais aussi sage et d'un classicisme serein. Bon sens enfin en cherchant des prix accessibles, avec notamment, aux déjeuners, un merveilleux menu comprenant choix de trois entrées (compote de queue de bœuf en gelée ou salade de magret, par exemple), dos de saumon à la meothe ou trois plats (un superbe naverin encore le ris de veau en cassolette, d'agneau printanier qui m'a crème champignomée. Très bons bien, je dirais d'Yves Labrousse: régalé, ou aiguillettes de rum-

« sa » cuisine : lapin farci confit

salade de lentilles vertes, aila de raie rôtie béarnaise aux

anchois et câpres, foie de veau

au bacon, « mille-fauilles da mon ami Denis » (son adjoint,

ancien chef da le pătisserie Mil-

let), pour des repas entre 200 F

Le Poulailler

tades, oies se pavanant dans un décor rustiqua très parisien. Carte simpla pour patitas

bouffes avec le soir un pianiste,

des chandalles et l'amusement d'une série de coquetels (du

pigeon voyageur à l'oiseau

rare). Les plats du jour sont « en

situation » : poule au pot et son

bouillon, coq au vin bourgui-

gnonne,... Le cave est « sage » (vins de 32 F à 92 F). C'est sim-

ple, bon enfant et bien utile les

joura da patite boursa (100/120 F).

8, rue Jean-Jacques Rous-seat (1") — tel.: 260-21-59 — fermé dimanche.

Artois Isidore

classicisma éorouvé, du filet de harenge pommes à l'huile aux

sardines fraiches grillées, du boudin de la Corrèze à l'entre-

côte Bercy, du coo au vin de Cahors aux tripoux d'Aurillac, jusqu'au café liégeois. Avec des

vins à 50 F que « papa » Rou-zeyroi n'aurait pes dédaigne --lorsqu'il était la-haut, sur la

Butte, at dont son fils, ici, main-tient la tradition. Comptez

ARTOIS ISIDORE, 13, rue d'Artois (8º) – tel. : 22501-30 – fermé samedi et

175/200 F.

Vieille enseigne, certe d'un

. LE POULAILLER,

Un vrai ! Avec poules, pin-

· XAVIER GRÉGOIRE. 80, rue du Cherche-Midi (6') — tel.: 544-72-72 — fermé samedi midi et dimanche.

les Lables de la Demaine

service et vin (mais là encore des prix raisonnables : gamay de Touraine (42 francs), graves de Pierre Coste (52 francs), bourgueil (55 francs).

La carte est courte, mais vous aimerez y retrouver un germiny en tasse ou un foie gras de canard au sauternes, y découvrir une salade de petits violets et haricots verts au vinaigre de miel, la morue à l'ail doux de Raymood Oliver (en vérité du cabillaud, puisque frais), un rognon de veau aux trois moutardes bieo venu, un fromages et superbes desserts. deux tiers d'Oliver (donc quatre steack au roquefort, on filet de Des mignardises avec le cavé, des amuse-bouche avec l'apéritif... Comptez 250-300 francs pour un des meilleurs repas parisiens du moment

LA REYNIÈRE.

· YVES LABROUSSE, 4, rue Pierre-Leroux (7°). - Têl.: 306-99-39. - Fermé le dimanche et le hundi midi. - Chiens acceptés. Ou reçoit le soir jusqu'à 22 h 30.



de père en fils.

Tél. 343.70.17 Mo. DAUMESNIL (Félix-Eboué)



DE PARIS

AIR-FRANCE , ATLAS



« Virgins and Philistines » de The Colour Field

Voilà un groupe, The Colour Field, qui porte bien son nom et qui d'entrée donne la ton. Car c'est de couleurs pastal qu'est faita cetta musique en demi-taintes, de couleurs et d'espaces.

Non pas qu'ici le distance soit joués, au contraire, on respecta le format chanson, serré, construit, sans s'étirer, sans forcer l'instrumentation. L'espace est dans l'air, celui que jouent les compositions, celui qui fournit l'oxygène par lequel elles respirent, résonances éthérées, mélodies aériennes, rêves. Une musique d'atmosphère - mais pas d'ambiance - en somme, à dominante acoustique. On pourrait dire une musique folk, n'étaient l'axcentricité qui l'anime, l'électricité avant la lettre qui la parcourt. C'est vrai qu'il a'agit d'une créa-

tion qui échappe aux étiquettes. Le rock y est pour peu sinon dans l'esprit et le pessé des musiciens le meneur, Terry Hall, a fait les beaux jours des Specials at des Fun Boy Three. C'est vrai qu'il s'agit d'un disque difficile, ni en prise ni an charge de l'époque, justa différent, personnal, intimiste. Un chevau dans le soupe du show-business, courageux et fait d'astuces, qui tire son originalité d'un rien, minimaliste avec ses guitares acoustiques qui tricotent de discrets canevas, électriques qui coulent, liquides et cristallines, avec ses arrangements de violons qui viennent quand on ne les attend pas et qui repartent de le même façon, avec ses cuivres esseulés, laconiques at pourtant essentiels, avec ses voix surrout qui se promènent parassausament tout en étant les principales chevilles ouvrières des mélodies.

Car on ne l'a pas dit, et c'est pourtant l'identité du groupe, The Colour Field est avent tout un trio vocal dont bizarrement la qualité ne tient pas à la beauté des voix mais à leurs timbres - trainants, caressants, le swing lymphatique à la brésilienne - et à ce qu'elles ont d'évocateur. Il faut sans douts s'y reprendre à deux fois pour percer la surface hermétique de ce premier disque. Derrière, il y a les couleurs et les espaces évoqués plus haut, reposants, revigorants, autres.

ALAIN WAIS.

· Ariola, 206773.

« Mr. Bad Guy » de Freddie Mercury Chanteur de Queen, Freddie Mer-

cury s'est toujours pris pour la plus belle chose du monde. Forcément, un jour ou l'autre, ca devait le mener à se prendra pour la plus bella chose du monde an solo (paralièlement à la carrière du groupe). Avec ou sans Queen, on ne tait pas la différence, sinon qu'il assuma seul le mauvais goût et \$ empoche les dollars sans obligation de partage. Pour le resta, entre rock da grande consommation at vanétés de luxe, suffisance at mégalomania, on trouve la grandifoquence de le mise en forme, le nisi-serie des taxtes, la pesanteur de l'instrumentation, la voix irritante qui a'écouta chanter et, malgra tout, un certain savoir-faire pour les rengalnes populaires. C'est vain et grassier, mais ca plaît. Impossible (ct inutile) de lutter.



Katia - la pochetta ne le signale pas - est une musique dédiée à Katia Labèque, musique nerveuse, vertigineuse, en tempo vif, avec de beaux solos da guitare de John McLaughlin, at de nombreuses et opportunes interventions de Davis lui-même. La trouvaille da cetta plage est un effet de cinglure, réi-taré par le trompette alliée au synthétiseur et à un instrument de per-cussion. Cet effet d'attisement porte à son point d'incandescence un or brülant

Anecdotes : à Los Angeles, en mars, Katia et Marielle Labèque ont

Haydn par le Quatuor Salomon

nom de celui de Johann-Peter Salomon, l'imprésario qui sut persuader Haydn de se rendre dans la capitale britannique; c'est, paraît-il, le seul quatuor anglais actuellement spéalisé dens le musique du dix-

Leur dernier disque, consacré à Haydn, est de touta beautá. On y trouve le Quatuor opus 55 nº 2 en fa mineur (ele Rasoira), relativemant pau connu, at celui an ré majaur opus 64 nº 5 (el'Alouette s), très célèbre. Le premier mouvement du Rasoir, un andante en forme de doubles variations, montre ce que nos interprètes savent faire dans une page chan-

Le Quatuor Salomon tire son tanta et tyrique. Quant à l'éblouis-om de celui de Johann-Peter Salo-sant final de l'Alouetta, sorte de mouvement perpétuel d'una grande virtuosité et au contrepoint dense, il coupe le souffle. Une merveilla.

Il est juste de rappeler qua le Quatuor Salomon n'en ast pas à son coup d'essai, et qua sont disponibles également depuis quelque temps déjà, joués par lui de façon aussi admirable, les six Quatuors opus 71 at 74 du même Haydn. MARC VIGNAL

Opus 55 nº 2 et 64 nº 5 : Oiseau-Lyre, Florilegium, 414.172. Opus 71 et 74 : trois disques séparés Hyperion, distr. Adda, A 66065, 66098 et 66124.

Œuvres complètes de Smetana, tome I

De Smetana, la pionnier, le prophète et, pour tout dire, le véritable père de l'école tchèque, Supraphon annonca une intégrale « toutes catégories ». Un premier copieux coffret de dix disques ressemble la totalité des mélodies, de la musique de chambre (piano mis à part), des ceuvres chorales at orchestrales. Les interprétations frappent par leur authenticité inimitable at respirent une senteur de terroir qui témoigne du rôle fondamental joué par l'auteur de Dalibor dans l'émencipetion du génie national, rejetant la tutelle germanique (malgré touta l'admiration que l'intéressé portait à

Côté symphonique ll'aspect le plus connu d'une œuvre qui reste, le plus souvent, à découvrir chez nous), chaque version fait ici référence sous l'autorité des meilleurs chefs, à commencer par Vaclay Neumann (qui signe en particulier une vibranta approche de Hakon Jarl, farvent hommage à Franz Liszt). Et le flot lyrico-épique qui entraîna la Moldau et les autres poèmes de Ma Vlast (Ma patrie)

coule non moins irrésistible, sous la direction da Vaclav Smetacak, conduisant la fameuse Philharmonie tchèqua (c'est là, à mon sens, une version qua l'on peut préférer à la bella gravure Kubelik, célébrée récemment en ces colonnes).

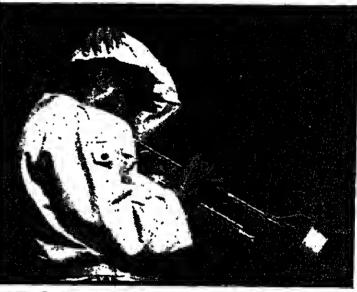
Quant aux révélations, le présent coffret en est prodigue, tant dans le répertoire de la mélodie (où domina quand même l'influence de Schumann et cella de Liszt) que dans celui des pièces chorales, dont l'intuition harmonique at les franches couleurs font parfois penser à Moussorgski.

Publié à l'occasion du premier centenaire de la mort du compositeur (1884), cet album, malgré une patita ráserve, suscitáa par le vibrato trop large de la soprano Eva Depoltovà, laissa bien augurer de la suita de la monumentala célébradon (trois autres coffrets da mâma importance sont prévus). A écouter sinon à acquérir en priorité.

ROGER TELLART. Dix disques Supraphon, 1119-4301-10.

Jazz

« You're under Arrest » de Miles Davis



Miles Davis: un jazz actuel, sans doute une indépassable limite.

A la même époque, l'année der- eu plusieurs surprises successives : nièra, au mois de mai. Miles proposait Decoy. Fidèle à ces randez-vous de printemps, qu'il sembla s'être d'abord donnés à lui-mêma, il apporte cette foia You're under Arrest. Nous sommes arrêté, en effet, et bouclé per ce lezz qui nous retient. Nous n'avons pas anvia d'en sortir, et nous ne garderons pas la silence, mais tout ce que nous dirons le sera seulement pour l'apologie da cetta prison sans

Dans le voie choisie au début des années 70, puis, après trois ans d'absence des studios, six ans d'absence des scènes, toujours, oui, dens cetta voie, Miles, loin da manifester quelque lassituda ou quelque vacance d'imagination, joue plus et mieux que jamais. Une particulière contention a fait davantage d'œuvres plaines at abouties. Cela suffit pour que ce recueil prévale sur laa cinq derniers précédemment

cella d'apercevoir Milas dans la salla de concert, venu pour les écouter ; celle de le voir participer à leur fête de double anniversaira ; et cella da recevoir, sur cessetta, un extrait de « You'ra under Arrest » comma premier cadeau. Davis prépare maintanant le second, en pensant à l'autre prénom qui lui plaît.

De le même veine qua Katia sont MD 7 et MD 2, sur la première face, ainsi que MS Morrisine, où il y a aussi da la « pēche » comma on dit quand on est non plus branche, câblă — ces axpressions datent mais c decker ». MS Morrisine, invitation au voyage, fait démarrer un train avec un programme du DX 7. programme que beaucoup de jeunes musiciens ont à laur disposition, puisqu'on ne connaît guera, aujourd'hui, de citoyens « deckers » qui n'aient pas le DX 7. Tella est la grande fratamité universella électro-

Au-dessus de toutes ces œuvres réussies s'élèva, anfin, comma un parachèvement de l'album, Time after Time, qui fut un succès, la sai-son passée, de la chanteuse Cindy Lauper, et que Miles, qui sait humer et retenir dans l'air du tamps les effluves délicieux at suaves, réin-vente ici, avec sa chàre sourdine Harmon. Chaleur at tendresse nous prennent à la gorge. C'est. du jazz actuel, le nec plus ultra, et, sans doute, une indépassable limite.

> LUCIEN MALSON. CBS, 26447.

""连掌""。

Sec. Sylina

第三部不完 ……

Service . There is

to be you

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

Trans. Trans. Mayor for a

The same of

the star of the se

September 1

Orient cocktail

Singapour revue et corrigée par M. Pei.

gapour est une île verte, finttant sur une mer d'émeraude, à l'extrême pointe de la péninsule malaise, laquelle s'allonge, nord-ouest sud-ouest, entre la mer de Chine et le dérroir de Malacca. Une île un peu moins étendue que la Camargue, grande comme... le lac Léman (582 kilomètres carrés). Singapour désigne aussi un Etat, une jeune répuhlique indépendante (1965) de 2,5 millions d'habitants. C'est enfin, la ville du Lion, Singa Pura.

Quel contraste pour le voyageur qui, quittant Roissy en pleine grève du service de nettoyage. arrive, quinze beures plus tard, à Changi Airport! Incuncevable, ici, que la plus minuscule boulette de papier puisse traîner par terre : ce serait une grave négligence en un lieu où un mégot déclencherait sans doute un scandale. Le modèle légendaire de la propresé hélvétique est passé par là, encore amélioré.

Tout de suite, la chaleur moite de l'équateur, pas vraiment désagréable, supportable même en cette fin d'après-midi. Puis, la route express qui mène en ville, On attend du béton; il n'y a d'abord, sur plusieurs kilomètres, que des arbres et des fleurs : flamboyants, bougainvillées, acacias, et ce fameux arbre du voyageur reconnaissable à son large éventail de feuilles. Au terme du parcours, la City (centre-ville) avec ses massifs floraux, ses promenades ombragées et ses parcs, le confirmera: Singapour est un jardin. Un village aussi, si on compare à Hongkong. Dans l'ancien cœur colonial, près de la Singapore River, le Padang, légué par les Anglais, vaste quadrilatère herbeux où on joue au tennis, au cricket ou au rughy, quand on n'y défile pas. Imaginez, au débouché des Grands Boulevards, la place de la Concorde transformée en pelouse bordée d'arbres! Mais l'atmosphère ambiante permet de se convaincre définitivement que l'Asie est hier, là. En fermant les yeux et en respirant profondément, on reconnaît, mêlés, la Chine et l'encens, l'Inde et le jasmin. Singapour, c'est aussi le Westin Stamford, un hôtel dont on achève la construction : soixante et onze étages, record du monde hattu! L'architecte est M. leoh Ming Pei, l'bomme de la pyramide du Louvre...

On pense alors à ce magazine, distribué dans l'avion, et qui affirmait sans nuance: "Singopour c'est fini. Avec la proliférotion des gratte-ciel, la ville a perdu de son chorme romontique, et n'est guère plus qu'un centre d'offaires et de congrès. Les touristes s'y font rares. • Difficile de croire cependant que Singapour n'aurait vu entrer en 1984 que quelques dizaines de milliers de touristes, noyés au milieu de 2,5 millions d'autres visiteurs, tous hommes d'affaires ou congressistes !

Certes, le • charme romantique • de Singapour s'est un peu fané, mais la ville offre quelques rendez-vous que l'on n'oubliera pas. Et à l'Hôtel Raffles, où séjournèrent Kipling et Maugham, souvenir émouvant du Singapour du début du siècle, le charme opère toujours.

Qu'est-ce que Singapour? En France, pour la grande majorité des personnes interrogées, c'est une ville d'Asie, un cocktail aux proportions mal définies : une bonne dose de Hongkong, une, plus réduite, de Macao et un doigt de Taiwan et de Bangkok. Vision plus claire, rien d'étonnant, du côté des responsables de la promotion touristique : • Singapour. carrefour de l'Orient et de l'Occifoisonnement des cultures...

OSÉE sur l'équateur, Sin- Pacifique. Reste que, généralement, le touriste passe ici quarante-huit ou soixante-douze heures dans un programme où l'on trouve Hongkong, Taiwan, le Japon, Bangkok et la Corée. Pour les Européens qui font un tour dans la région, l'escale de Hongkong reste toujours très prisée pour les possibilités d'acbats divers (les prix y sont inférieurs à ceux de Singapour). Bangkok offre à d'autres beaucoup plus de ressources (pour certains plaisirs) que la discrète ville du Lion. Quant à Taiwan (Formose), c'est une île plus belle.

Pourquoi, dès lors, Singapour apparaît-elle, malgré tout, agréahle et digne d'intérêt? La formule . foisunnement des cultures · permet de mieux approcher la réalité. Singapour, c'est d'abord, sur un

espace réduit, la possibilité de parcourir les rues et les promenades du cœur colonial avec les souvenirs du passé britannique, de gagner ensuite le grandbullevard-vitrine, Orchard Road, de poursuivre par le quartier indien de Serangoon Road, peu éloigné d'Arab Street et de la mosquée du Grand Sultan, On termine par Chinatown, qui jouxte le quartier des affaires du Singapour moderne, en bord de mer, d'où l'on peut embarquer pour une promenade de trois beures en mer de Chine.

Travail et discipline

Singapour, ce sont les quatre speakerines des chaînes de télévision qui, en sin de programme, viennent successivement vous dire bonsoir en anglais, en malais, en mandarin et en tamoul, langues également utilisées dans les slogans et les avis officiels, les placards publicitaires et les différents journaux. La République est née en faisant cohahiter les membres de communautés différentes installées là depuis longtemps. D'origine chinoise, indienne,

Adieux aux sampans.

malaise, arabe ou arménienne, des hommes et des femmes ont fait de Singapour leur pays et leur ville. Par leur travail et leur discipline, ils se sont élevés, dans la région, au deuxième rang pour le niveau de vie moyen par habitant, après le Japon.

Autant de peuples et autant de cultures, c'est autant de religions, de cuisines et de fêtes traditionnelles. On va ici au temple, à la cathédrale, à l'église, à la synagoque et à la mosquée. On célèbre Christmas, Vendredi saint, Yom Kippour et Ramadan, mais aussi, en février: le Nouvel An chinois. Les hindous font pénitence et se mortifient pour le Thaïpusam et,

en juin, on bonore Bouddha pour le Vesak Day. Les taoistes vont, en octobre, en pèlerinage à l'île de Kusu et, en novembre, les musulmans célèbrent la naissance du prophète, sans oublier la fête nationale, en août, la naissance du Dieu-Singe et le Festival des gâteaux de lune, en septembre. Trois ou quatre grandes fêtes ou cérémonies religieuses chaque mois. Avec tous ces peuples d'origines différentes, dont les memhres sont devenus citoyens singapouriens, vivent et travaillent des expatriés du monde entier spécialistes de la finance, des travaux publics et du commerce interna-

tional, Européens, Américains Australiens, côtoient les Japonais et une main-d'œuvre originaire de Corée et des Philippines. Certains viennent ici avec leurs clubs, leurs écoles, leurs magasins, leurs restaurants, leurs rendez-vous. Mais on voit aussi des liens se tisser, des amitiés se créer. Ainsi, à la Spanish Speaking Womeo Association, Mariluz, Française d'origine espagnole, retrouve ses amies de Cuha, de Colombie, du Venezuela et du Chili. C'est cela, Singapour : la place principale d'un village planétaire. Un village où la gastronomic offre toutes les saveurs du monde en un extraordinaire kaléidoscope culinaire. On

y trouve de tout, depuis la restauration rapide jusqu'aux spécialités de pâtes chinoises de la province du Hokkien en passant par le resfaurant provençal. On y célèbre les cuisines de l'Inde, de l'Indonésie du Japon de la Malaisie du Vietnam, de la Thailande, de la Chine (Canton, Pékin, Shanghai...) et de bien d'autres pays. Il faut succomber au nasi-goreng indonésien, riz sauté agrementé de légumes, crabe, œuf, viande et poisson. Il fant goûter les délicieux satays malais, petites brochettes de viande de bœuf, poulet. mouton, préparées dans une marinade d'épices, cuites au feu de bois, accompagnées d'une sauce faite de cacahuètes écrasées mélangées an piment, à l'huile, à l'ail et au sucre.

The same of

Service de

Commercial Security of the second

e a mest **de**

TO SHEET AND AND AND ADDRESS.

AND SOME POR COMME

- The State of the

Manager A.

- compare

10 30 30 30 40

Table 20

· complete 20

oc company

trock distinct

in arter on at a control of laner Astonia.

ALC C avoir account

147 committee Con C

anthorre ; Julio Ka

a: : : : breade

Sec. - Todar Ayris

Principe dans in principe

illentat trous deux 3

ar confurnace, ayant i

fearant d'étre attétés

Sat dealerment new

les den dens sone

One Bares, qui a to

Challengal à Ages

de Celebit, qui devais

er at theur les 3 ;

Dens accusembles 6

ecoparations past

tomplice d'Agen :

limbit retrouvé in sue

Celenk, armereum et

Went d'a mics et de de

but the Buttarie

de Serie

Sous contente a gree

the day us hole (

Ce proces same pre

The days dev !

politiques et dip.

miendra en fait à un

tion entire to a 1 65.28

lonner, All Ages.

et Antonov, le seni

en Ce germer, pi

dence surveilles dep

the four des reson

Collinare cuel fir inches

accusations purious s

Lire to suite p

ower de l'intraction à les le 16-17 décembra 19

PHX

May promise

201.00.00 ... 3660

CONTRACTOR STATE

A 443 . 45

- Bur 4

_1.4.1 (**6**条 6

. 45 W.

া নামের 🕏

.

a residence

THE PARTY NAMED IN

7 4 EA

the Resident

Et la cuisine chinoise! Le canard fumé da Setchinan! Fumé dans des feuilles de the et de la poudre de campbre. La peau croustille. On sert de petites aiguillettes trempées dans une sauce an soja, sucrées, roulées dans une fine crêpe de riz. Et le poulet ivre (drunken chicken)! Mariné dans du vin de riz, servi en hors-d'œuvre froid. Résultat : on ne sait plus où donner de la fourchette et de la baguette!

Paussière sur la carte de l'empire britannique, Singapour a occupé une position stratégique majeure et joué un rôle commereial très important. Mini-République, la ville du Lion est devenue anjourd'hui l'une des marches d'un autre empire : celui que constitue le vaste ensemble marchand et humain qui va du Japon à l'Indonésie et qui comprend Hongkong, la Corée, les Philippines et l'immense Chine. La Chine? Que ce pays décide de s'ouvrir encore davantage au tourisme et Singapour renforcera l'une de ses vocations : être l'une des portes d'entrée de l'Asie pour les voyageurs venus de l'Ouest.

CHRISTIAN LASSALAS.

Mot à mot pour une visite

D

Près de la mosquée du Sultan. On y trouve des boutiques de vanncrie: paniers, plateaux, chapeaux et autres articles de Chine, de Philippines, de Malaisie. Magasins de tissus : soies de Chine, batiks indonésiens. Tapis, pierres semi-précieuses. On marchande.

Arab Street:

Amende:

Dure, dure. Jusqu'à 500 \$ (2 400 F) si vous êtes pris sur le fait à jeter par terre un paquet de cigarettes, un mégot, un papier. On ne transige pas. Veiller également à traverser les rues dans les passages pour piétons.

Batik:

On en trouvera dans les échoppes d'Arah Street. On peut aussi aller directement dans une fabrique. Le magasin de vente est attenant : robes, ensembles, tissu au mètre. Shabab Batik : 12 Tannery Road - Singapour 1334.

Canard:

Qu'il soit pékinois ou fumé du Setchouan, c'est le plat le plus fa-Novotel et Goodwood.

Dollar:

Comme le dollar américain, le dollar Singapour varie quotidiennement. Pour les prix indiqués ici le cours était de 1 dollar = 4,75 F.

Cours moyen: 4,50 F. Daïmaru:

Grand magasin offrant, sur plusieurs étages, des marchandises et produits japonais. On craque devant les créations très séduisantes du prêt-à-porter nippon, homme et femme (hlousons, chemises, tee-sbirts, pantalons).

Formalités:

Passeport en cours de validité. A compter du le juin, les citoyens français pourront séjourner trois mois à Singapour sans visa. A condition de disposer d'un billet de retour (ou continuation) et de fonds suffisants.

G Guides:

En français: • Regards sur Singapour . Éditions Apa. 250 pages. Complet. Tout sur l'île et la ville. . Singapour » : guide de voyage Berlitz. Que voir ? Que faire? Infos pratiques. Tient dans la poche. « Guide du routard » :

casé sur une carte variée : Jamai- bord d'une jonque aménagée, que, Sumatra, et autres Mocca, Brésil et Costa-Rica (7 5 : 33,00 F). Excellente adresse pour la cuisine du Setchouan avec le restaurant Min Jiang.

Ivoire:

Ivory Palace : au rezde-chaussée du Chinese Emporium, à côté du cinéma Lido, sur Orchard Road. Pendentifs, colliers, boucles d'oreilles, hagues,

statuettes chinoises, bracelets, éventails, netsuke, boules d'ivoire, coupe-papiers. Les Français sont les bienvenus. K

Kusu:

Petite île au large de Singapour sur laquelle est construit un temple taoïste. On peut s'y rendre à

chantant un cocorico permanent...

Paradis artificiel

SINGAPOUR, un paradis artificiel, et le jardin des délices pour les comptes en bonque bien garnis. Here you can get everything. Ici, vous pouvez tout trouver et tout acheter, mot de passe de ce New-York chinois. Etonnant. Cette oncienne colonie anglaise n'en

revient pas d'être un Etat indépendant et bombe du bréchet en

du monde avec la française et la plus compliquée. Incompré-

hensible au début avec ces cinquante façons d'accommoder les

· Singapour, délices de la bouffe chinoise. La meilleure

0 Offices de tourisme :

pour une promenade en mer de

trois heures. Embarquement cha-

10 h 30. 20 \$ par personne.

Paris: centre d'affaires Le Louvre. 2, place dn Palais-Royal 75001 Paris. Entrée par le 168 rue de Rivoli. Tél (1) 297-16-16. Singapour: 131 Tuder Court, Tanglin Road. Ouvert tous les jours du lundi au samedi.

Orchidées:

Dans Cuppage Market, au rezde-chaussée, s'adresser à la boutique 155. Cuppage Flora, On conditionne spécialement les orchidées pour le voyage dans un carton hermétique : elles tien-dront une semaine. Pour 30 branches d'orchidées : 20 \$ (95 F).

Orchard Road:

La grande avenue. Les hôtels de luxe locaux et les palaces interque jour à Clifford Pier. Départ nationaux sont sur Orchard Road. Toutes les grandes marques francaises et étrangères (haute couture, parfums, hijoux, chaussures, bagages) tiennent ici boutique. C'est aussi l'avenue des centres commerciaux climatisés. Il faut faire Orchard Road.

P

Poulet Tandoori: Plat indien. La meilleure adresse reste Omar Khayyam.

Hill Street. On peut aussi tenter le Keppel Restaurant, Keppel Road. Une grande salle équipée de ventilateurs et de néons. Tables et chaises ordinaires. On mange sur une feuille de bananier.

Raffles (le):

Dans le cœur colonial, hôtel de légende construit au 19 siècle dans le style . French Renaissance . Fleuron de l'ancienne colonie britannique. Protégé comme monument historique. Si on a le coup de foudre pour cet endroit, il faut s'offrir le plaisir d'un the ou d'un cocktail dans le patio gazonné. Palm Court, planté d'arbres du voyageur et de frangipaniers. On peut aussi diner au même endroit que Kipling, Maugham, Conrad, Welles (voir Cocktails .)

Terrasse (la):

L'un des restaurants de l'Hôtel Méridien. Buffet copieux et varié: 16 \$ (76 F.). Commander un nasi-goreng et six satays. Votre palais occidental déconvirra des merveilles. A condition de boire

aliments que nous avons l'habitude de manger grillés, rôtis ou bouillis. Ma passion pour la cuisine chinoise est telle... que je dent, point de rencontre des lignes meux (renommée el saveur) de la Asie du Sud-Est. Pour les me sens prête à rester à Singapour rien que pour bouffer... aériennes et morltimes, deuxième • Une fois terminé, [l'hôtel] le plus haut aura soixante-dix étages... Ce sont de véritables villes fortifiées avec cuisine chinoise. Restaurant Mayadresses d'hôtels pas chers. port du monde... l'un des princiflower, 360 Orchard Road dans poux centres internationaux Goodwood Park shopping-arcades à n'en plus finir, ascenseurs grands comme International Building. Voir aussi d'offoires et de communications... **Hotel:** des soiles à manger, cinq ou six restaurants, plusieurs coffee shops... un je ne sais quoi de surréaliste, de tarabiscoté, de richesse des traditions... - 11 est Ancienne résidence du reprécomplique dans la recherche du luxe. Les salles de restaurants Cocktails: un fait que la position de l'île-Etat sentant de Sa Majesté britannidégaulinantes d'or et de loque ressemblent à des théatres lui offre la possibilité d'accueillir Le soir, siroter le Singapore que, aménagée en hôtel de luxe. A chinois. Ces hôtels sont pesants, costauds et somptueux comme aussi facilement les ressortissants Sling ou le Million Dollar : 8 \$ défaut de loger dans la suite Brudes palais de Pékin... des pays d'Europe occidentale et (38 F). Pour le cadre (voir Raf-MURIEL CERF. neï (300 \$ la nuit), on viendra du Proche-Orient que ceux des Extrait de l'Antivoyage (Mercure de France, Folio). fles) et la renommée des boissons dans les salons, fréquentés par les de l'eau fraiche. voisins du Sud-Est asiatique et du ALL MITTING A C.L. servies, c'est presque donné. élégantes japonaises, choisir un Secretary of the second = ---إ عدا بن الأما